مطعم الأقاصولي - الحرا- ثارع المقدسي - ١/٣٤ - ٥٥١/٢

رنيس التحرير طلال سلمان

واشنطن_هشام ملحم خيمت أجواء قاتمة، أمس. مصير لجنة مراقبة تفاهم نب وأرجاً منحوبو الدول الخمس العنية باللجنة محادثاتهم الى يوم الثلاثاء

اَلْقَدِلُ، بعدما أجلتُ إسراتُيلُ ردودها على الاقتراحات القدمة بِشأن تسوية

الخَلِافَاتُ في مسودة الأَتفَاقَ، وسُطَ أنباء عن احتمال تأخير تشكيل

اللَّجِنَّة الَّى ما بعد الانتَّــخــابات

وبدا نوع من الارتبساك في وزارة

الضَّارِجِيَّةُ الْأُمِّيرِكَيةً - مَكَانُ لُنَّعَفَّاد

المحافثات الخماسية وبعدما تأجل

بدء الاجتماع مرارا، أمس، بسبب تُدُرعُ

أَلْنَدُوبُ الاسْرِائِيلِي السَّقْيرِ أَيْتَمَارُ رابينوفيتش بأنه لم يتسلم توجيهات

من حكومته، وهو ما أعتبرته مصادر

لبنائية علامة على انعدام الجدية من

الْجِيانَبِ الْإِسْدِ الْعِلْيِ الَّذِي وَرَيْماً بِأَتْ يُعْتَبُرُ أَنْ سُورِيا وَلَيْنَانَ يُحَاوِلانَ فَرْضَ

شروط، على قاعدة أن تل أبيب تحتاج

وتوقعت الصادر اللبنانية ألايتم

تشكيل اللجنة قبل الانتخابات، فيم

ظهرت مضاوف رسمية لبنانية وأزاء

الوِضّع الذيّ مسّوف ينسّودَ جنوب لبنان، في غياب آلية تنفيذ تفاهم

نيسانء، وأبدت الصادر تخوفها من

لجود إسرائيل الى تحرشات متكررة

للصّعط على لبنان وسوريا في هذا

الاطار، وهو ما تجسد اس في خرق إسرائيلي جديد لتفاهم نيسان تمثل

وقال السفير السوري لدى واشنطن وليد المعلم، بعد اجتماع قصير عقد

وليد العلم، بعد اجتماع عصير عمد أمس، في وزارة الخارجية الأميركية لندوبي أميركا وفرنسا وسوريا ولبنان وإسرائيل دلموء الحظ لم نصقق أي

تقدم اليوم، ما زالت النقطتانّ

عالمتين: التعلقة بالدة (فــتـرة

التناوب) والتـصـويت لأن الوفـد الاسرائيلي لم يتسلم تُوجيهات حول ماتين النقطتين، ولأن رئيس الوزراء

(شمعون) بيريز منهمك في الحملة

وردا على سؤال عن سبب الاجتماع،

أمس، قبال المعلم وكبان على أمل أن

يتصلم (رابينوفيتش) التعليمات. ر سيودينس) التعليمات... وربما نات في يوم الثياثاء القبل (لأن اليوم عطلة في إسرائيل والاثنين عطلة في أميركا ولبنان)».

وقسال المعلم أنبه يأمل بح لتمسالات في خسلال عطلة نهساية الأسمبوع ولأننا نزيد أن ننتهي من

ويفكيند يدعو

أسرائيل للانسحاب

من جنوبي لبنان

الَّفَاوِضُاتَ، وَلِكَنَهُمُّ (الاسْرائيلِيُّونَ) لَا يِزْالُونَ فِي انْتَطَارَ تَعليماتَهُمْ.

وكلن المعلم قند كبرر، قبل بدء

لندنءا ف بءدعا وزير الخارجية

البريطاني مالكولم ريفكيند اسرائيل

الى آلائمسحاب من جنوبي لبنان. وأعرب عن امله باستثناف الفاوضات

بين أسرائيل وكل من سوريا ولبنان على اساس مجدا «الارض صفابل

وقال في كلمة وزعت نصبها وزارة الضارجية البريطانية «أياً كان لون

الحكومة الاسرائيلية الجديدة فإنثي امل ان تستانف الحادثات يسرعة

بين اسرائيل وسوريا. آمل أن تؤدي هذه الحادثات الى مسلام يقوم على مبدأ الارض سقابل الأمن. ويجب ان

ترفق اعادة الجولان بضمائة عازمة لسلام دائم بين أسرائيل وسورياء. وقد استندت الفياوضيات منذ

وسد المستحدث المساوصتات مند بدايتها على مبحداً الارض مقابل المسلام. اما الموقف الجحيد فهو تبن للطرح الإسسرائيلي الذي يتعطي

الأولوبية للأمن. وأكد ريفكيند أن المبدأ نفسه يجب

ان يُطبِقُ في لبنان. وُقال ويجبُ انْ

تشعبر اسرائيل أنها بمأمن من صواريخ حـزبُ الله. ولكن عليها في الوقت نفسه ان تفادر جنوبي لبنان».

(التتبة ص ۱۸)

بُ بُلُدَةُ سُحمر بِقَدْيِقَةً مِنْ عيار

الى اللجنة قبل الانتخابات.

الاسرائيلية



محادثات واشنطن علقت حتى الثلاثاء

المعقة ٢٤ أمار ٢٩٩٦ ـ الواقق ٧ محرم ١٤١٧ هــ العدد ٧٣٥٥ السنة الثالثة والعشرون

جريدة لبنان في الوطن العربي وجريدة الوطن العربي في لبنان

AS - SAFIR Arabic political daily - May 24, 1996 - № 7395 - The 23rd year

مجلس النواب ينهي دورته بتوافق مع الحكومة حل وسط حول قانون الإعلام .. حتى الانتخابات

في ولايته، على عدم اقرار قلنون الانتخاب وأحاله عَلَى دورة استثنائية مرّمع فتحها في شهري حرّيران وتمورُ القبلين، لكن جلسات التشريع الثارث انتهت الى تُتيجة جُنيدة على صعيد العركة الفتوحة بين للجلس والعارضة والحكومة حول قانون الاعلام الرثي

ً وتوج الرثي مبان تبيه يري ورقيق الحريري تعاونهما امس بوضع صيعة حل وسط اشكلة مهلة تقبل طلبات التركديص للوسائل الأعلامية افضت الى تحقيق جزء كبير من شروط العارضة من مون الساس بنصنوص القانون العمول يه. وقد تعهد الزئيس الصريري امام النواب الذين

وافقها بأغلبية واضحة على الحل للوسط، بأن تتصرف الحكومة حيال موضوع الإعلام الرئي والسموع على الشكل الآتي: التمديد مهلة قبول وأستكمثل طلبات القرخيص

حتى نهاية حزيران بعل اوله. ٢- عدم إصدار التراخيص قبل ١٨ ليلول القبل.

٢- عدم إقفال المؤسسات الإعلامية غير الصائزة على التراخيص قبل مُهاية شهر تشرين الثَّاني القبلُّ. £ استعداد الحكومة لتقبل الزيد من الأفكار التعلقة بالوضع التقني والفني لعمل هذه الوسائل. وبذلك تكون الحكومة قد تراجعت مرة جديدة اماه الضغط العارض حول عدّا اللَّف.

ووافقت ضمنا على عدم التعرض لجميع الوسائل الإعلَّامية العاملة من الآن والي ما بعد الْمُتَخَابات النيابية القررة قبل نهاية تَشْرِينَ الْأَوْلُ القيل. ويعد طي هذا الملف، يفترض ان تنطلق مع الأيام

القلَّمَلَةَ القَبِلَةَ، ورشَّةَ نَقَاشُ حَوْلُ قَانُونَ الْانْتَ الذي وعد رئيس الجمهورية يوضعه على جدولُ اعمال مجلس الوزراء خلال اسبوعين.

الانتخابات الاسرائيانة أنه سيدعو الى اعادة عقد مؤتمر مدريد لاحياء عملية السلام فيماوجه منافسة رئيس الوزراء شمعون بيزيل

لشكر واصحيقه والرئيس الإميركي بيل كلينتون الذي القي مثقل

وقال نتنياهو في مقابلة نشرتها صحيفة بيديعوت احرونوت. وقال ننه يجب اعادة ايقاد النار لتجديد العملية السامية، وأضاف

وافن في يعيد المعدد الحدد المورداء الدعوة أولًا الى اجتماع جديد دانوي فهر انتخابي رئيسا للوزراء، الدعوة أولًا الى اجتماع جديد المؤتمر مدريد للسلام ننعش باضله عملية السلام... وسأقترح في هذا المؤتمر افكاراً تهدف الى تخفيف التوتر في النماقة».

واكد أنه آثار فكرة عقد أجتماع جديد المتمر مدريد مع للاك حسين

وقال تتنياهو أن هدف دمشق ليس استعادة الجولان الحتلة بل

ضمان استمرار النظام. وقال ان دهدف استعادة الجولان يصتل الرتبة الاخيرة في استراتيجية (الرئيس السوري حافظ) الأسد. في مؤتم محريد

ساقترح أجراء مفاوضات مع المسوريين حول سلسلة اتفاقات

الفلسطينيين ليضاً، اما مع الاردن فألسلام يهترَه.

تفيدهم وتفيدنا في مجالات مرتبطة بالأمن.

ومع ولي عهده الإمير الحصن.

1

بهاعون الىدرجة كبيرة. وبررت النَّخَارْجِيةَ ٱلقَّرارِ وبأن عون لم يعد يقبل على

فرنساً وقامت يحملينه. واكد العماد ميشال عون في تصريح لـ دالسفيره ان الحملية الفرنسية رُفعت عنه كلياً على عكس ما قيل من انها خُفَقت، وأشار الى ان العناصر الثلاثة المتبقية قرب

الكاميرات اوالأت التسجيل من الحقّول الى منزله. وفي تعليقه على رفع الحماية عنه قال عون مير فعهم

اراضيها وحياته مهددة ولا ادري ما الذي تفير حتى انتقل الوقف الفرنسي من خانف على حياتي الى وفيما كرر العمَّاد عون اشارته الى ان ثمة لتفاقأ بين

في باريس (سامي كليب) لم تنته فصولا قضية منع السلطات الفرنسية العماد ميشال عون من إلقاء كلمة أمام البريان الإوروبي في مستراسيورغ، واعلنت الخارجية الفرنسية تقليص إجراءات الأمن التي يتمتع

منزله في لاهوت ميزون مكلفة بحملية العتناد الجاري وللمرة الاولى منذ الخامته في مدّه للقرية بعد انتقاله وبتعرة ادوبى مند النامه هي صدونتعزب بعد سمست لليها من مرسيليا أجـرت القناة الأولى في التلفزة الفرنسية مقابلة مع عون عرضتها في نشرة ننباء الساء وذلك بعد أن كانت الحملية السابقة له تمنع

الحماية يكون الفرنسيون خيروني بن الحرية والعيش بخطر او العبودية مع الحماية فاخترت الحرية واسعى الى ضمان امني بنفسي وأتابع معالمة القضية على الصعيد القانوني اذلا يحق لدولة أن تتخلى بدون أي إنذار عن حماية شخص مقيم على

الحكومتين اللبنانية والفرنسية دعليه وليس معه، فانه نقى أن يكون لقضيته أية ليعاد اميركية أو غيرها وقال «تعلمون أن ثمة من في أبنان يريد تضفيم

قبل خمسة أيام من الانتخابات الإسرائيلية

نتنياهو يتعهد بإعادة عقد مؤتمر مدريد

یشکر «صدیقه» کلینتون علی مساعداته

اية حريتي والطالبة بحقوقي كأي اجتبي مقيم على وبالرغم من ان عون ما زال عند موقفه القائل بأنه ان ويعرب من بن حويت درن من ويستمن عنه بن يغادر الاراضي الفرنسية الا دعموامان حره ويأنه دان يبقى في فرنسا الى الأبد بل سيعود الى الومان عندما يحين الوقت» الا انه لم ينف حـصـول اتصــالات معــه لتغيير مكان اقامته.

ما يبدو ضروط بقائه في فرنسا، والتي تم الاتفاق معه عليهاء. وقالت: ان عون لم يجد حرجا في رفع دعوى فضلته على الحكومة التي اتقنت حياته ورحبت به في عيري—ر..... الى ذلك اكد الصفير اللبنائي ناجي أبو عاصي في تصال اجرته معه والسفيري مساء عدم حصول الم العمال جرف سد والمسال المارجية الفرنسية بشأن عون معتبرا أن وضع العماد يخضع لاتفاق بين عون محمور بن وسع. الحكومتن للبنانية والفرنسية وأن باريس تتصرف على اساسه ولاحاجة لها للعودة الى السفارة فهي حين وافقت سابقاً (على عهد الاشتراكيين) على أن يتّحدث

عون امام البرلان وحين منعته من لقاء البطريرك نصر الله صفير او من القيام بتحركات اخرى لم تتصل بالسفارة وإنما استندت الى الاتفاق وأوضح ان السفارة لم تتصل من جانبها بالسلطات الفرنسية لهذه الغلية. وفي بيــروت، صدرت مـواقف عن أنصــار عـون، استقريت للوقف الفرنسي، ووصف والكتب الركزي للتنسيق الوطنيء الذي انشاه عون موقف الحكومة الفرنسية بأنه شبيه بألواقف البوليسية الني تحكم تصرف حكام الدول التوتاليتارية. وقو يدل على تورط

فَرْسُا فِي عَلْيَةَ خَطِيرَةً. فيما صدرت بيانات اخرى، لُلحت الى احتمال التخلّي عن الانتماء الفرنكفوني. وتوقّعت مراجع قضائيية رسميية ان تنعكس تَصُرُفُاتَ عَوْنَ عُلَىٰ قُرَارِ العَقْوَ الخَاصِ الَّذِي مَنْحَتَه اياهَ الحكومة العام ٩٩٠ أ ، بعد احالة مجرَّاتُمه عالَى المجلس العملي.

واعتبرت للراجع ان من حق الحكومة أن تصاسب عونْ على المُسْالَفُاتُ النِّي لِرتكبِها خَلَالُ اقامتُه في فرنسا، لأنه خرق شروط العفو (راجع ص ٤).



رواية حيا مينه «البحر والسفينة.

وهي!»

صفحة ٩/١١/١١/١١

جنرال أميركي يجدد حديث الخلافة مفهد يتنازل قريباً لعبد الله،

عير أن مصنوا شعوديا معرب من السلطات قبل إن فهد الذي أصب بجلطة خفيفة في تشرين الثاني الماضي، يفكر في قضاء إجبازة في الغارج، مضيفا أنه ملم يقصد شيء

والعروف ان فهد يعاني من مرض السكر وارتفاع الضفط، ومشكلة في ركبته، كان يعتزم علاجها في الولايات التحدة. لكن الزيارة أرجئت مرات عدة

الْعلاقات في مجال الدفاع».

وقال دبلوماسي عربي في الرياض تأشيرة لإسبانيا عدة مرات، لكن شيئاً الزياض وصميعت عن الشاش الإسبانية لكنني لم اسمع بتنازل اللك عن العرش كلية. ريما اخذ قسطاً من الراحسة ليسعض الوقت. لكن من ذا يعرف ماذا يخطط اللك. كلها مجرد

وأشاد رئيس للهزراء الاسرائيلي الذي يشغل أيضا سَبِ وِرْبِرِ ٱلدَّفَاعِ وَبِتَعَلُورِ الْعَلَاقَاتُ مَعَ تَرَكِيا بِمَا فَيِهَا

ونقل متحدث باسم وزارة الدفاع الاسرائيلية عن

الأميرال أركليا قوله انه بحث خلال زياراته الى قواعد

البحرية الأسرائيلية وشركات إنتاج السلاح في «مدى التعافين في السؤول

غير أن مصدراً سعودياً مقرباً من في السب ودية، أمس، وسط تكهنات بأنَّ لِللَّهُ فَهُدَّ، الريضُ مَنْدُ شَهُورٍ، قد

يسافر للي الضارج، ويتنازل خلالها عَن العَرْشُ لِأَخْيِهُ ٱلْأُمْيِرُ عَبِدُ ٱللَّهُ، وَلَيْ العَهِدِ وَقِلْتُدَ الحَرِسِ الْوَطْنِي، بِشَكَلُ

مؤقت أو نهائي. . وفي واشتطن، تـفي التحدث ياسم بعد. وجلائته لم يقرر بعد إن كأن ستوم بالرحلة املاء. وَأَكَدُ دَمِلُوم أَسَيُونَ فِي السَّعُودِيةَ فلك، أَيَانُلُينَ لَنَ فَهِدَ يَخْمُطُ لِاقْتَطَاعَ وزارة الضارجية الأميركية بيكولس بيرنز علم العارة المبركية بما كلنت بعض الوقت للسفر للى الخارج لقضاء سحيفة «واشنطن بوست» قد نشرته، عطلة والعلاج. لكنهم لم يسمعوا بأي أمس الأول، (ونشرته دالسفيره أمس) خُمِاط مُحددة للتنازُلُ عَنْ العرش. عن حصول تغييرات في رأس السلطة السعودية أو بأحتمال سفر فهد إلى الصحافي اليومي، أمس، أن والولايات التحدة والسعونية تريطهما علاقات

ممتـــازة وأن واشْنُطَنْ لَا تتـــدخـلُ في الوضع السياسي في الصعوديةء. لكن قائد القبادة الركزبة الأميركية الجنزل بينفورد بي، قَـالٌ في مَـّــالُّ نشر في مجلة «جيئز دفنس ويكلي»، إن فـهد (٧٤ عــامـا) سـيـننازل عن العرش قريبا للأمير عبد الله، موض أن والشبعور العام هو أن اللك فهد سيذهب إلى إسيانيا أو مكان ما في أوروبا لبعض أثوقت، وأن الأمير عبدًّ الله له الأسمِ قية في إدارة شدؤون

واكد مُسجِّدهُا أنَّه لنْ يَسْرِدُدُ فَي لَدُّضَالُ الْجِيشُ الإسرائيلِي الى مناطق الحكم الذاتي الفلسطيني في حال بررت الحاجـات الأمنية من جهة احّرى، عبّر بيريز امس عن شكره الرئيس الميركي ييل بيريز خلال تجمع انتخابي في قرية شفا عمرو في الجليل أمس (أفعب) أنقرة: الاتفاق مع إسرائيل لا يتضمن تدريبات مشتركة بيريز يشيد بتطور العلاقات العسكرية

أمسَ الأول، ذُكرْت أن منَّاوْراتُ بحرية مشتركة قد

واعترف التحدث بالجانب البحري للاتفاق لكنه قلل من أهميته قائلا ومثلماً هو الجنال في اتفاقات

أخرى عادية فإن هذا التفاق بنص على ترتيب

رِّيارِات متبادلة للموانئ. وقال ان تركيا حريصة علَّى

الْالْتَوْامِ بِينُود الاِتفَاقُ الذِّي وَقَعْ فَي شُبِاطَ الْمُضَي. في هذا الاطار، استقبل بيريز في القدس الحتلة أمس، قائد القوات البحرية التركية الأميرال غوفين

تجري قريبا.

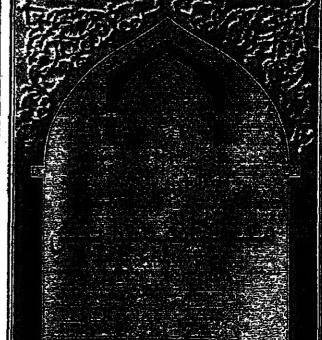
نفت أنقرة أمس، ان يكون الاتفاق العسكري الذي لبرمته مع إسرائيل يتضمن إجراء مناهرات مشتركة، فيما أشاد رئيس الوزراء الإسرائيلي شمعون بيروز لدى استقباله قائد البصرية التركية، أمس، بتطور العلاقات مع تركيا ديما فيها العلاقات في مجال

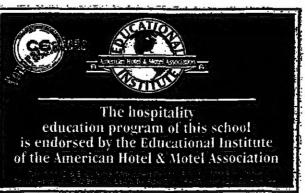
ان ألاتفاق للذي لتار غضّت العالم للعربي ولاسلامي والعارضة التركية ولا يتضمن أية فقرات تشير الى أجراء تدريبات مشتركة».

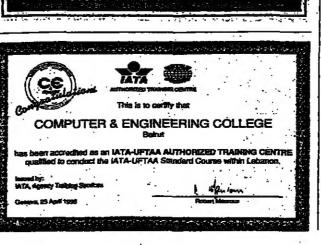
القرار الإتهامي في اغتيال جنيلاط ليئان يسلم الشريدى إلى ألاندا بشروط [ص ۸]

ويقصند لايستبعد قيام دولة فلسطينية [١٦٠]

وشدد متحدث باسم وزارة الخارجية التركية على







Obegi Better Home announces the opening

of its new showroom at

Marriott Mall (Inah)

More than 1200 square meters at your service where the most prestigious brands are exhibited

The art of table setting Treca de Paris Homes and gardens furniture Office furniture

Obegi Better Home The Great Quality you can Afford

Marriages Lists

Aarrion Mall-Jaah & Jal El Dib Highway phones. 01.404620/21, 410096, 417005 - Fax 403112. Large parking in both addresses

لجنة المراقبة تنتظر الانتخابات الطريق

تركيا «الإسرائيلية» وحريها الأهلية ..

بدُّلت عاديات الزمان تركيا في كل أمرها. إلا سياستها «العربيـة» فهي تكاد تكون ثابتة لا تتحول ولا تتبحل بتبدل الحكام (وهم يجيئون دائماً من مصدر واحد): انها مع خط والانحراف العربي، وهي مع الحكام الجافين لعواطف شعوبهم وتطلعاتها، وهي_إجمالًا_مع المتقدم في التحاقه بالغرب من العرب بحيث لا يتبقى من عروبته إلا سمرة البشرة وبياض

الأطرف أن تركيا (العاصرة) ضد ءالعنمانين، من العرب، النين ما زالوا يحنون إلى أمجاد الخلافة والسلطنة ودار الإسلام في اسطنبول، بقدر ما هي ضد والعلمانيين، العرب من خريجي الأحزاب القومية والتقدمية.

لكأنه موقف عنصري مستعص على التبدل أو التطوير! ربما من هذا النطلق تقف تركيا سع إسرائيل (ومنذ إقامتها على أرض فلسطين) ضد منجسموع العبرب، «تصرريين»

و «منحرفین»، داستقلالیین» و «ملتحقین». لم تعط تركيا أي عربي، حتى أولتك الذين شاركوها تغربها ودخلوا معها في أحلاف سياسية وعسكرية، وارتبطوا معها بالمعاهدات (البريطانية بداية ثم الأميركية). امتيازاً من أي نوع. ولا أحلت أقربهم إلى سيباستها سوقعناً ممتنازاً في خريطة مصالحها، ولا سمحت بمجرد علاقة طبيعية يفرضها دحسن

وبالقابل فتحت تركيا للإسرائيلين سرايا الحكم وقصوره والسمأوات والبحار والأسرار العسكرية والصالح الاستراتيجية، ناهيك بقلوب القساة من الأتاتوركيين!

ولم يترك حكام أنقرة أمراً يؤذي العرب في صميم حياتهم. أو يؤثر بالضرر على مستقبلهم، أو يضعفهم في مواجهة «عدوهم»،

ذاتها، في تاريخها وفي موقعها الأصلي، وفي دورها الحقيقي. اكثر معا يعاقبون العرب. وهم لا ينفكون يستقرون دول الجوار، ربما ليوفروا لانفسهم

عذر الالتصاق والتبعية للغرب بذريعة انهم يعيشون وسط بحر

وفي حالات كثيرة بداحكام أنقرة وكأنهم يصاقبون تركيا

من الاعداء، عرباً ومسلمين وغلاة الارثوذكس من السيحيين. وعلى امتداد حدودهم الطويلة ليس لحكام تركيا «صديق»، بل أن العلاقات مع كل الجيران تقف دائماً على شفا القطيعة.

واحياناً على شفا الحرب بالسلاح. وحدها اسرائيل صديق الاتاتوركيين في هذه النطقة ذات الاممية الاستثنائية. ومع أن أسرائيل تكاد نكون الأقوى، فهي تظل والطارئة، على النطقة، والقروضة عليها فرضاً، والعادية

لاهلها حتى فرضت عليهم ومسالتها». أن مشكلات تركيا في داخلها لا في خارجها، ولن ينفع في حلها هذا الادعاء المستهلك والمجوج بأن الخارج، والخارج العربي تحديداً. والسوري بالذات، مو الصبب.

فلا الاكراد طارئون على تركيا، ولا ملايين الملايين من المطلومين المصرومين ابسط حقوقهم كبشر وفدوا في غفلة عين من الخارج، ولا الافتراق بين الهوية وبين مصلحة الحكم مشكلة يمكن أن يعالجها والفريب، أو يمكن أن تحسمها التعيشة العسسكرية او قسطع المياه عن الأرض المسورية أو الأرض

ان الاتراك مختلفون في ما بينهم، ومواضيع الخلاف جوهرية وحادة ودائمة ولا يحلها الزمن أو الاهمال أو القمع الوحشي.

ومستحيل ان تتقدم تركيا وان تلعب دوراً قيادياً في النطقة طالا انها تعيش دائماً في ظلال حرب أهلية قد تشتد نارها فترة وقد تخبو فترة أخرى، ولكنها لا تنطفئ أبداً، ومهما تكدس لدى الؤسسة العسكرية الحاكمة من حديث السلاح ومن الظروف المؤاتبية لايادة «المتصردين» الذين يطالبون بالصد الأدنى من حقوق الانسان، فوق أرضهم وفي بلادهم.

الدافع لا تقذف خيزاً على الفقراء، والطائرات لا تلقى ارزاً وسمناً وأداماً للجائعين،

ومناخ الحرب الاهلية، حتى لو حكمه منطق «العرق المتاز»، لا بد من ان ينعكس على مجمل الحياة السياسية فيزيدها اضطرابا وتمزقا وعجزا عن العثور على الحل البسيط والذي يعلن عن شفسه في كل لحظة فيلا يراه ءالقادة، ممن اعستهم شهوة السلطة واضلتهم احقادهم عن مصالح بلادهم الطبيعية. ان منشكلات تركيا تركية مناثة في المائة، بمن في ذلك ءاوجلان، والحزب الديموقراطي الكر دستائي،

والحلول داخل تركيا وليست في خارجها، وهي «سياسية» وليست وعسكرية، ولن يقرب موعدها هذا الحلف الجهنمي الذي تحرص الؤسسة العسكرية التركية على توطيعه مع اسرائيل، ذاهبة في عدائها مع العسرب الى حيث لا يمكن

لماذا تختار تركيبا ان تذهب الى العداء الطلق مع العرب بينما تحدي امسرائيل انسها تحاول الوصول الى • مسلام ما •

ان تركيا تقتتل، أن تركيا تحارب ذاتها، ولم تبق من علاقاتها مع محيطها العربي والاسلامي وحتى السيحي ما يمنع او يوقف اندفاعها نحو الانتحار

اللهم الااذا التفت الأتراك الى الداخل فتصالدوا مع ذاتهم ومع حقائق حياتهم. والتغيير آت، في تركيا، لا محالة، حتى او نادى حكامها

بشمعون بيريز سلطانا جديداا

طلال سلمان

شركية Abbott. بالإضافة الى كافة التحاليل الطبية وخاصـة المناعيـة والهرمونية (البغدد) شتورا ـ طريق الشام ـ مقابل بارك أوتيك. هاتف: ٢٢٢٧ ٨٤٠٠.

- الشويفات مودرن سكول -

بادارة المربى الاستاذ هبيب هبيب ، تعلن حن قبول وه - ٧ مساء" الشويفات طريسق صيدا القديمسة مغسرق رئيس مجلس الادارة " اليس الجردي "

ON GLIMIC





in the second

(- ٢) ٢٧٤ ٤٧٧

(-1)101-17

(-1)444-47

(-T)TOT-11 (-1)ET-T91

(-7)707-17

عن إجراء فحوصات الحساسية والربو بالتعاون مع

الطيلاب للعيام الدر اسيى ١٩٩٦ – ١٩٩٧ لجمينع مراحيات الروضية ، الإستدائيي ، المتوسيط وجمييع مراحيل AMERICAN PROGRAM أوقيات التسجيل من ٨ - ١ ق ظ. الخطيب، ملتف: ١/٢١٦٦٠ و ١٥٥٨١٢/٣٠ و ١٨٥٨٨٢/٣٠

CLINIC

ججز مؤشد وللاستعلاء

مرکز طبی

الجنسى!

واسعة وعالمية فى فهم ومعالجة الصعوبات الجنسية وكافة

(Erection & Premature Ejuculation)

تقدم أحدث المبتكرات الطبية



لمعالجة العجز

المعوقات الاخرى عند الرجال.

من اوستراليا. اوروبا واميركا

متخصص

يضم اختصاصيين مع خبرة

نحرص على السرية المهنية التامة والخصوصية الكاملة في غرف LAAF-AV AVIT-إفرادية دون وجود صالة آتتظأر T / VOD - VV 1150724

قبيل انتقاله من بون الى باريس بويز: ألمانيا ما تزال أسيرة عقدة الذنب

بون_غسان أبو حمد انهى وزير الضارجية فارس بويز مصاء امس زيارته الرسمية آك. المانيـا التـي استــفرقت ثـلاثـة ايام، وانتــقـل منّ بون الى باريـس، لالقــاء كلمنة امنام الجنمعينة الوطنينة

الفرنسية يوم الإثنين القبل. وكرر بويز دعوته الن خلاص المانيا من عسقدة الغنب التساريخسيسة وللمباشرة بلعب دور سياسي فعال في منطقة الشرقُ الاوسط.

and the second second second in the second s

للواصيع الحلَّية الساخنة الى طاولة البحث. لكن السَّفونة السَّ

كأنت تتسم بها معالجة هذه اللفات لم تظهر بشكل حاد خلال

الأيام الشلانة. بل على التعكس، فقد جناء الهدوء ليسيطر على

الجَميع من دون أن يضطرهم الى تعديل جوهري في مواقفهم، ما

عدا رئيس الحكومة رفيق الحريري الذي سُجِّلَ مَرَّةَ جِعْيِدة، تراجعاً في معالجة موضوع الإعلام. وكأن «الحظ السياسي» لم يحالف أو لا يحالف في التصدي لهذا اللف منذ توليه رئاسة

أماً ما لفت انتباه المشاركين في الجلسة والراقبين، فكان غياب النقاش الحقيقي حول قانون الانتخاب الذي بات ينتظر الدورة

الاستثنَّانية خُلالُ الشُّهُرِينَ ٱلْقَبِلِينِ. حَنَّى بِذَا لَلْبِعَضَ، أَن نُواْبِ

المعارضة تَخلوا عن مطالبَ قديمة وجديدة في اقرار قانون عادلُ

وسريع، ولو بشكل مؤقت لاجل تمريز معالبهم الزمن الخاص بترك وسائل الاعلام الرئي والمسموع تعمل لتغطية اوضاعهم المساسية * ما ناد الانتخاص المساسية .

وقَالَ أحد الوزْراء، إن الكلام الذي قاله رئيس الجمهورية الياء

الهراوي في جلسة مبجلس الوزّراء امس الأول عن النيبة لاعتداد القَانُونَ خُلِّلُ أُسبوعِينَ. عكس ٱلْأَجُواء الطَّلُوبَةَ لِرُالَةَ الْاَتْبَاسَاتُ حول حقيقة الترار الخَاص بإجراء الانتخابات. وأوضح لن الدين

اكثروا من الحديث عن احتمال التمديد للمجلس عكمها الأمر

بصورة لا تتناسب مع الصلحة الوطنية. واعطوا تفصيرات غير

. دقيقة لواقف اطلقها مسؤولون كبار، منهم الرئيس نبيه بري الذي كان قد صرح في وقت سابق بان عدم اجراء الانتخابات يشكل

عرب، وبن ما يعنب تصويره مورحت عبري. وأضاف الوزير المككور، أن الرؤساء الثلاثة عادوا ونلقشوا مذا الوضوع خلال اتصالات شملت مسؤولين سوريين الأسبوع القائت، وإتفقوا على مواجهة الإجواء التي تدعو الى التمديد أو تتحدث عنه

كأمر واقع. وقد طلب الى عدد من الوزراء تصويب مواقعُهم التي كانت قد حملت اشارات الى هذا التمديد. وقد لوحظ في هذا

السياق، أن وزير شؤون الهجرين وليث جنبلاط تراجع بشكل واضح وقال أنه ديعيش اجواء انتخابات، كذلك فعل وزير الدفاع

الوطني محسن دلول. ويكشف الوزير ذاته ان جهات رسمية وأخرى مصارضة غير

كارثة، وان ما يمنع حصولها هو احداث كبرى.

قَبِل واثناء الانتخابات المفترضّة قبل نهاية تشرّين الاول للقبل.

وقسال الوزيس بويز بعبد لقساءات اجزاها امس مع المسؤولين في البوند ستساغ الالماني بانه يتسوجب على المانيسا التحسررمن المفاعيل التي فرضتها نتآئج الصرب العالية الثانية والانطلاق بفعالية اقوى لعالجة قضايا العالم وخاصة من خسلال دورها داخل دول الاتحساد الاوروبي الذي تساهم في ميزانيته تزال مناك فرص للاست مرار في

السنوية بنسبة ٣٠ بالنة. واجتمع بويز صباحأ ينائب رئيس مجلس النواب مانس اولريخ كلوزا، بعدماً كان قد التقى مساء امس الخارجية البرئانية كارل هانيفر

واوضح بويز ان المسادثات تناولت النزاع في منطقه الشهرق الاوسط وضرورة أن تلعب المانيا دوراً اساسيا كونها معنية بالشكلات التي تحصل في النطقة، وكونها ركناً اساسياً في

المجموعة الاوروبية. عقدة الذنب

ولاحظ ءان امسرائيل نجسعت في استثمار عقدة الثنب الإلانية الناتجة عن الحرب العالية الثانية وقال ان حذرين في التعاطي. كي لا يتهموا بالانْحَيَازُ نَحو العرب. وَدَعَا الانْبِا كدولة عظمى تكنولوجييا واقتصاديا أن تَتَعَلَب على ماضيها، وأن لا تظل عرضة للأبتراز الاسرائيلي.

وقال ان الواقع يحتم بان تتغلب طبيبيتة الامور على الظروف، وانْ تشارك المانيا في شكل فعال في هذه الحلول لا سيمنا وان لها تاريخنا وتقليداً في الشرق الأوسط، ووأقَّعها الاقتصادي لا يمكن ان يتجاهله

العربى يواكيم هورستر في مطعم البوند ستاغ بمشاركة عدد من واشار الى انه بحث مع السؤولين النواب من حزب الليبسرالي وحسزب

وألقى مورستر كلمة عرف قيها بالْحَضُور، مُشيراً الى الجهات الَّتِي تهتم بالسائل اللينانية. ورد بويز فشرح بالتفصيل الوقف

اللبناني مَن مغَاوضَات السَّارَم في النطقة وتعشرها، مشـيراً الى ان الاوراق تخلط من جديد لنظام عالي جَـُديد او عكسـه، لافـــــا النظر اليُ تغييرات سياسية واقتصادية واجتماعية وثقافية ترتسم في الافق،

ملاحظاً أن المانيا هي حالياً الشريك

الميـرُ والاول في اعادة اعـمار لينان، وفقاً لما تدل عليه الارقام، ومن خلال للمشاريع التي وضعتها الحكومة الشركات الإلاثية التي تعساهم في اللبنانيــة، وقــال ان هناك وعــوداً مشاريع لـلاعمـار. معدداً ايامـا. كمـّا متكثيف الشاركة والدعم الإلانيين. وشدد على ان اللنيا عضو حكماً

عليها تقاهم نيمسان، من خيلال

اما كلوزا فقد اوضح انه تفهم

بصسورة افتضل الوضيع أي منطقية

الشرق الاوسط، من خلال ما سمعه

من بويز، وقسال انه «على الرغم من

التعقيدات السائدة في المنطقة فما

منْ أوضيات السيلام، واني لا ارى اي

أضباف: ونحن الالبان يجب ان

نعسب النظر في محوقهنا، وريما

يفترض بنا لعب دور اكبر في هذا

المسألة الإقتصادية ومدى التأثير

السياسي على عملية التصوية. امَّا

اذا كَأَنْتُ الْأَنْيَا سَتَلَعْبَ دوراً فَى هَدُه

النطقة فسيكون اقتصاديا بالقارنة

مع الدول الكبسرى، لكننا مواجسه

مشكلة من المأضي ويبدو لي صعب

اختيار الطريق الصوي للمستقبل..

وقال هورتس من جهته انه تحدث

مع بويز عن الوضيع في لبنان وعن

مشكلاته وفرص السلام الطروحة في

النطقة. وآمل أن تسوطد العالاقات

واعتبر ان رصالة بويز هي ان تنظر

وأشار الى ان الوضع في لينان في

الوقت الحاضر ليس سيئا بالقدر

الذي كسان عليسه خسلال الإمسابييع

الناضية، لكنه غير جيد بما فيه

وكان بويز قد تناول العبشاء الى

مائدة رئيس التجمع البسرااني

الكفاية لتبنى عليه الأمال.

اورويا اكثر فأكثر الى الشرق الاوسط

الثنائية أكثر فأكثر.

لها دور مزدوج.

بديل عن ذلك.

موقعها الإوروبي، بخلاف فرنسا التي وقال بويز بعد لقاء مورتس انه لمس اهتماماً كبيراً بلبنان ويمنطقة الشسرق الاوسط، لكن هنالك ببعض العقد الناتجة عن التاريخ.

وأضاف بويز: لقد وعدت المانيــا بارسال بعثة أمنية الى لبنان لشرح الوسائل الكفيلة بمعالجة القضايا الانمسانية ولكنهها لم تصل ونحن حالياً بصدد وضع اللمسات الأخيرة حول هذه القضية .

فسأمستسحق جسدارة لقب درجل

وتلقى الرئيس المسريري ليضسآ الة بالعش نفسه من رئيس اللجنة الوطنية للموسيقى في لبنان القنان توفيق الباشا، عبر فيها عن اعتشزازه لمصله رسالة لبنان الحضارية والمسانية الى العالم، وأشاد بإحياء روح الوحدة الوطنية المقيقية والثى كنا نفتقدها فعادت الينا روح المحبة والرغبة في

الانتسمساء الصسادق الى لرضتا طيارة للخارجية بالوكالة

عحد نقاط التشابه بين براين فى اللجنة الاستشارية التي نص الاقتصادية والاجتماعية لاعادة الى ذلك، التقى بويز السقراء

وزراء ونواب يحملون على جهاتٍ رسمية تريد الجلس «جثة هامدة» وتثبيت صيغة «الترويكا»

برى غير مرتاح للحديث عن التمديد للمجلس النيابي

متضورة من عدم أجراء الانتخابات، تقود الى خلق أجواء بلبلة الهدف منها تثبيت الوضع السياسي للحكم القائم، من دون

الإضطرار للى حركة سياسية تعيد رسم الواقع والواقف بصورة

جُمِيدةٌ ويشير الصحر ذاته بالاصبع الى رئيسي الجمهورية والحكومة اللفين لا يشعران بأن الانتخابات سوف تُحقق لهما أي

جديد على مستوى النفوذ السياسي الذي يتمتعان به من خلال المسيخة الحالية. وإن رئيس الحكومة الذي لا يزال في اجهاء العزوف عن الشاركة في الإنتخابات لا يرى أي ضرورة لعملية من

هذا النوع، طالما لن الوضع للحالي أن يؤثّر على مواقعة. ويتهم الوزير نفصه الرئيسين الهراوي والحريري بأنهما وعتبران التصديد للمجلس، بعثابة الضرية القاضية لدوره

كُمؤسْسَة تحقق توازناً فعليّاً مع الْوُسساتُ الآخرى في البـالَّد،

خصوصاً ان مجلسٌ لُلوْزِراء الحاليّ، يتمتع بقوة استثَّنَائيةً بعكس

واقع الوسمات في النقام اللبناني تاريخياً. وفي هذا المسياق، تقول مصادر الريبة من الرئيس بري، ان

الأَخْيِّر لم يطلبُ ابِداً تَـاجِيلَ الاِسْتَخْسَابَاتُ، وهو لا يُرى أَنْ الْوُضَعَ

الشُعْبِي الْخَاصُ بِه قد تَأْثَرُ كَثَيْراً بِالتَّطُوراَتِ الْعَامَةُ فَي البِّلادُ وانه ديدرك طبيعة الحصابات السياسية الحنية والإقليمية التي

تُعرَزُ نُفُودُ ، حُرَّب الله، والْتِي ترتبَّط بِتَطورات مُحَددةً. وأن هذُّ التطورات يمكن أن تتبدل في أي وقت وتعيد الأمور الى تصابهاء.

وتضيف الصادر الدُّكورة: «أن رئيس الجلس هو التصرر الاهل

على الصعيد الوطني من حصول تعديد للمجلس، لأنه يشعر على الصعيد الوطني من حصول تعديد للمجلس، لأنه يشعر بالصعوبات التي يعاني منها الجلس الحالي ازاء حملة التشكيك المستمرة بعصداقية وضعف تعنيله الصعيبي، وهو يعتقد، ويؤيده كثيرون من أقطاب الجلس، بأن عملية التعديد، اذا تست،

سُـوفَ تَجِعُلُ مَنْ الْجِلْسُ وجِنَّةَ سَيِأْسَيَّةَ، وتُحوله الْي عيء على

الدولية وعلى المؤسسات الأخرى، وتفقيده الكثيير من عناصير

سوب... وفي اعتقاد المسادر ذاتها، فلن الرئيس بري دان مضمسر شخصياً اي موقع خاص في حال جرى التمديد. وإذا كان اللمن هو تعريز سلطة «الترويكاء كبديل عن المؤسسات العامة، فإن

تصرير منطة «شحرويكا» حيثكين من بوقعت العاملة الن الرئيس بري يتمتع بموقع قوي هتى داخل «الترويكا» وعلى مستوى اللعبة السياسية الداخلية. وبالتالي، فان مصلحته الشخصية ليمت هي نقطة البحث بالنسبة له، بل أن الوضوع

العسرب في يون واطلعسهم على تفاصيل زيآرته لالأنيا، ثم استقبل ابناء الجَـــّاليـــة اللبنانيـــة في دار المفارة في يون. وحول قضية اللاجئين اللبنانيين

واهتمام الاللن بمعالجتها، قال بويز الوالسيفيره أن هذه النقطة كبانت معار بحث، والمعروف أن لبنان كان قد أرسل بعثة امنية لدرس امكانية منح اللاجستين الذين لا يملكون وثائق صفر وثباثق بعيلة تمكنهم من العودة

الحريري رجل العام

تلتى الرئيس رفيق المسريري رسالة من رئيس حـزب دالتـضـامنَّه المامي اميل رحمة، امس، أعلمه فيها بأنَّ الكتبُّ السياسي للحرَّب قرر اعستسبسارہ فی جلسستسہ یوم ٥١/٤/٢٥، رَجِلُ العسام ١٩٩٦، يعدما أستطباع تأمين حضور لافت للبنان خطال المنة الاضيرة

صحدر امس الاول للرسوم الرقم ٨٤٤٢ وقصصى بتكليث وزيسر العندل الدكنتور بهنينج طبيارة بمهام وزارة الخارجية، وذلك في غيباب الهزير الاصيل والوزير العبن بالوكالة (مروان حمادة) لاي سبب

ووقع الرسسوم كل من رثيس الجمسه ورية اليناس الهراوي ورئيس مجلس الوزراء رفيق الحريري.

مفروشات Tie Chatelet صالونات - غرف طعام - غرف تهم



ولم يخف الرئيس انه ابلغ ابنة الرئيس الايراني السينة فاطمة سنجاني، ووزير الاسكان الايراني بوجوب ان تكون الساعدات كُلها موجهة ألَّى الدولة اللبنانية. دفأنا أن أرصل المساعدات إلى بلاثي زُحْلَة، بل هي حق لكل التضررين في الجنوب والبشاع

ويسْيِدَ، الرئيس: وسبق لي يوم قابلت للله فهد في السعودية ان سألته للذا تخصصون الساعدات الطائفة السنية فقط؟. ان كل لبنان بصلحة الى الدعم. واذا عدمًا الى ما كنا عليه من دعم

وقصل الهراوي بين تعليق اسرائيل للقرار ٢٥ و ١٤ والإنسداب من الجنوب، ومِن مُفَاوِضَاتَ التَّسُويَةِ الْجَارِيَةِ عَلَى اسْأَسُ مِجَانَعًا ا

فتح النقاش التقيب ملحم كرم مكلمة كلنت بمثابة مدآخلة سيأم

موجزته تضمئت تساؤلات عن مصير السلام والرابط بينه وين الانتخابات الإسرائيلية وعملية وعثاقيد الغضيبي وتأثيــر كُل نَّلك على الوضّع الداخّلي فِّي لَبَنْآنَ لَجِهة تَشْكَيلُ لَجِنَّةَ مَوَاقَبًّا وقُّفُ أطلاق للنار ولتفاهم نيمسان،،

ورد الهراوي على كبرم ممازحاً بأن هذا الخطاب يجب ان ينشــــر في دالنيـــويورك تايمزه او دالواشنطن هذا الخطاب يجب ان ينش بوست». وهذه التعمأ وَّلات بحاجـة الر ألبصارة الفرنسية للاجابة عليها ومعرفة أقاق الستقبل...

لكنه استعراه مستعيدا جديت

صرعلى طلب الساعدة السياسية وليس الإنسانية. وذلك عبر للساعدة فّي تنفيذ القرار ٥٧ ٤. ونوه بالتـــحـــرك العبلومـــاسي والسياسي الذي قام به لبنان، مشعداً على وجوب مصر اللث السياسي والدلوماسي الفارجي بالموواين اشسهـر، أيّ الى تشسرين الشانس، أنباشرين عنه. حسيث يكون مسوعت الانتسخسابات

الساعدات للقدمة آلى لبنان بالهيئة العليا للاعْلَاة. وقال: لا يبجوزُ أَنْ نَعْود الى ألوضع العسابق من العسسائرية والطائفية والعائلية. لذلك طلبت ميثة الاغطائة من الجسيش تولي توزيع المساعدات ومن ثم أجسراء السح اليعاني للإضرار.

الهراوي يتسلم رسالة مبارك

النجاح وان نستمر في العمل.

والح الى ان لبنان تجاوز ايضاً خطر

فقدان الثقة الدولية به اثناء العدوان،

فحافظ الصرف الركزي على وضع

الليرة ولم تسجل سوى سمويات

سحدودة وعادية من الدولار، ويقيت

الثقة الدولية بلبنان. وتتاول الهراوي لقاءه مع الرئيس

الأمير ركي بيل كلينتون، فقال أنه تم تحت وقع تظاهرات اللبنانيين في

واشنطن والدن الميركية الكبيرة واته

وتطرق الى مسومسوع قسانون الانتخاب، نتساءل: اليبت كل حركة اسرائيل وتفجيراتها العسكرية مي

الانتخابات

انته في أبيا أو أن كل شيء الآن هو انتحمابات. ونحن مقبلون على انتخابات ستحصل في موعدها. ونريد فَانْعِبْاً عَادِلًا لِكِلْ لِبِنْأَنْ عَرِضِنا فَكُرَة (الداثرة الواحدة في كلّ لبنان) فلم تلقّ استحساناً، تجاوزُناها وقلنا ريما هي صالحة للعام الفّين، والَّيْنِ نَحَنْ تَرِيد ان نضع قانوناً انتخابياً عادلًا لكل بِنَانٍ. أَمِسا المسافظة داثرة في كل الْمُناطِّقَ وإما القيضاء في كلِّ التأطق.

رئاسة الجمهورية سيارات خاصة يها. وكل السيارات الوجودة هي شخصية. لكن سيارة الكاديلاك السوداء التي استعملت يوم استقبال رئيس رومانيا هي استعارة من القصر الحكومي وقد أشتراها الرئيس عمر كرامي.

امازح الرئيس الهراوي بعض الزماء في بعلية اللقاء، وخص أحدهم بسؤاله عن عمره وعمر رئيس الحزب الذي يُنتمي اليه. متمائلًا إذا كانُ 🗀 ما زال رئيس الجمهورية منقطعاً عن التدخين وبدا ذلك خلال اللقاء الذي

استمر ساعة لم يطلب خلالها سيجارة، ولوحظ أنه لم يكن منزعجاً من قدمة

لبنان لأن ذلك مؤشّر على أن الثقة الدولية بلبنان ما زالت كبيرة.

المنان المن المناه على أن الثقة الدولية بالبنان ما زالت كبيرة. نياب الحداد ومَّا زالت مسحة الحزن تَعْظِّي وجَّهَهَا. وكَان النسقّ الإعلاميّ أ جوزيف فرح يدون محضر اللقاء.

🛖 وضيعت الالبية بدها

🗬 أجّل حتى إشعار آخر، مؤتمر إقليمي للتساون الإقتصادي كأن مقررأ <u>ع قدہ فی بیبروت</u> بمشاركة الصين ودول عــربيــة. ونلــك بعــد إيلاغ دول خليجية اللحنة التحضيرية اعتذارها بسبب ضغبوط

و تردد ان رجال دين اقترحوا على مرجع اسلامي ألدعسوة الى اقسامسة مسلاة المصعمة في الجنوب، والتعاون مع جهة سياسية محلية لها نفوذها الشعبي

على عملية احتيال تتمثل باغراق السوق يكميات كبيرة من اوراق اللوتو زيادة عن العدد المسسرح بسه. وكلبها طبعاً من دون

فهذا لا يعني اننا سنوقع معأهدة سلام معها. وثحن نريد السلام

يكرامة مع كُل العرب. لَكنه وصف احتمال الانسحاب الاسرائيلي

واسترسل الرئيس الهرآوي في حنيثه ورده على اسئلة اعضاء

جلس التقابة بعدان ارتاح ان متشكيل لجنة الراقبة لوتف

اطلاق النار مات مرتبعاً بانتهاء الانتخابات الاسرائيلية، وهو

يرى أن كل ما تشهده للنطقة هو رهن هذه الانتخابات، من شرم

وفي الشــأن الانتــفــابي كشف الهراوي انه طلب من مــجلس

الوزراء اعداد قَانون الانتخاب وارساله الله المجلس النيابي في

فِتَرَةَ لا تَتَجِلُورْ ٥ أَ يُوماً. وشعد على إن الانتخابات ستجري في

مواعيدها، وإن القانون سيكون عادلًا وستوازناً دفاما أقضيةً فرَّ

ي المستون مستون مستون منه و وستون و المستون المستون المستون على المبتان، وأما مستون المستون على المبتان المستون المستون على المستون ا

واصدقائه والعربين منه عدم ترشيح أنقسهم للانتخابات لنع اي

ويندفع الرئيس في صراحته ويتول رداً على الطالبة بتعديل

حكومي يستبعد الوزراء للعينين الرشحين لاسيسا وزيري

الْمَاظَيَّةُ وَالْمُفَاحُ اصْلَقَةَ الْيَ الرِّيْسِ الحريريِّ: هَلَ نَحَنَ نَعِيشَ

في جمهورية افلاطون؟ هل نسينا كيف جرت الانتخابات العام

٧٥ وانتخابات ١٨٨ ، او في عهد الرئيس شهاب؟ ثم من يعول ان

الرئيس المريري سيرشح نفسه؟ لقد تقيمت ضجة حول

موضوح قيود الجنسين عامآ بان مرسوم التجنيس وآلية تنفيذه : لم يصدرا في عهد الوزير ميشال الر. " "وَيُسْتُنْكُ: فَأَمْلُ أَنْ نَصِلَ الْنَ جَمَّهُ وَرِيّة الْفَارُ طُونَ وَالْمَيْنَةُ " القاضلة.

بأنه لغم وسم وعلينا الحذر منه

الشيخ إلى العدوان الاخير على لينان.

الهراوي: تنفيذ الـ ٢٥ ٤ مختلف عن الفاوضات قانون الانتخاب إلى المجلس خلال أسبوعين

إبراهيم الأمين

وترى المسادر ان الرسميين الربيدين التمديد هم من المستف السياسي الذي لا يجد ضرراً في تجميد الوضع المساسي في البلاء، وهم يتماطعون هنا مع جهات سياسية معارضة تعالب علنا بالتمديد، على قاعدة ان النطقة ستدخل أو دخلت عملياً، في

مرحلة من السكون خلال عام او عامين، وبالتالي، مان العضور

السوري في اعتان لا يزال بقوته الرامنة، ومن غير الواضح ان تطورات سوف تحصل وتؤثر على هذا الحضور.

ولا تحد السادر ما يبرر قبول الحكم وحلفاء سوريا بمطالب العنارضة هذه، وأن الخشيثة من تكرار للقاطعة السيحيث للانتخابات ليست بالقدر تقسه الذي كانت عليه سابقة، حيث

يتبين من الصالات ولقاءات جرت منَّ اكشر منْ جهاةً، أن عدد

لَلْرِشُمِينَ لَاِنتَحَابِاتٍ فِي النَّاطَقُ ٱلسيمية سَكُونَ أُضَّعَافَ ٱلعدد

الذَّى بِرْزُ فَي العسام ؟ ١٩٩٩ وإنَّ الأقطابُ الذِّينَ ترمدوا في مُلك

الميِّيُّ مُنَّ شُخْصياتُ وقوى مسيَّحية عاملة في السياسة، يقرون

بِسَلَّبِياتَ النَّجِيرَبِةِ الْأَضْيَةِ. وَهُمْ يَعْدُونَ عَنْتُهُمْ لِخُوضَ هُذُهُ

وتوكد الصلدر، ان خروقات كبيرة في صفوف القاطعين سوف تمجل بشكل واشح. وان بقاء العماد ميشال عون والعميد ريمون اده على موقعها لن يترك الآثر السابي الذي تركه في السابق. كما

ان اجواء البطريرك الماروني نصر الله صفير، ليست مشابهة الأجواء التي سادت سابقاً. لا سيما ان ثمة مرشدين يتحركون

اليوم في السَّاحتين الرسمية والشَّعبية، تربطهم علاقاتُ سيأسيّة

هُذُه التَّقيّرانُ تيمو متقاطعة مع تقميرات زوار لمبشق اسوا

حْـلال النَّيام ٱلقَّليلة ٱلماضية، رغبة سورية وأضحَّة في تحضيرُ

هندي وجدي لقائنون الانتخاب. من دون أن يملكوا دكلُمة السرة

حاسمة حول هذآ الوضوع او حول الصيغة التي سيخرج بها

الحاممة حول عدر الوصوح و حول المتعدد التي التيميري بهد القـانون. لكن مؤام الزوار يلمـحـون الى أن دمـشق تميل يشكل واضح الى جانب الحـلقاء والاصحقاء في لبنان. من دون أن يكون لها موقف جاد من القوى التي دلبت على مواقف معارضة لدمشق ورافضة التعاون مع ذريق الحكم الحالي.

فتح اللقاء بين رئيس الجمهورية الياس الهراوي ووفد نقابة الحررين، ليواب الواقف السياسية على وضوحها الكامل، وان كان الرئيس قد قال قبلا بعضها بنبلوماسية من على منبر الامم التحدة، ثم امام اضرحة شهداء قامًا، واخيراً من خلال جاسةً مجلس الوزراء الاخيرة امس الاول.

والرئيس الهراوي العائد من رحلة عمل وعلاج الى الولايات التحدة، بما منشرحاً ومنطقاً، وقال الكلام السياسي الواضح والصريح حول كل الستجدات، وجديده ما غس به والسفيره من أن القرَّارُ أنْ تُرد كُل المَاعِداتُ الْذَارِجِيةِ الْيُ أَانُولُهُ الْلَبِثَانِيةُ وليس الى ميشات او احزاب او طوائف، مو قرار نهاتي سيترجم عملياً، وان كان لا يقصد به تصديداً مصاعدات ايران الى

مولي للطوائف قلن يقوم البلد

مؤتمر معزيد. وقال: حتى لو لنسحب اسرائيل الآن من النجنوب

وأجراء الانتخابات النيابية.

وقال: انها استله مشروعة ومقلقة فُعلًا. لكننا لا يمكن ان نتنباً بالستقبل. أما لجنة المراقبة، قنمن من فرادها عسسكريـة وليسست ذات اي طابع سياسي، حتى لوكان هناك جانب سياسي في كل هذه العملية، لأتنا لا. نريد ان نَصْبِيع القرار ه؟ ٤، وان تذهب مبادئ مؤتمر صدريد. فالقرار ٢٥ أ بالنسبة البنا هو وصك تركة و لن تتركبه يضيع. وتنفيذ القرار ه ٢٤ لا يعني السلام مع اصرائيل، فألصلام يكون وفق سؤتمر سحريد الذى ذهبتا آليه مع العرب، لذلك تُرَفِّس الشُّروط

السياسية التي وضعت للجنَّة الراقية. وتناول موضوع الخلاف على رئاسة اللجنة، مستسيسراً الى أن الولايسات التحدة تريد رئاستها لدة سنتة

معرب... وأضحاف: يعني كل القيضيية «انتخابات بانتخابات» في أميركا وفي اسرائيل... والهم أن يكونٌ شيمون بیریز رجل سلام حقیقیا. ونحن ترید السلام الحقيقي سلام الكرامة، فقد دفعنا فواتير كثيرة آخرها فاتورة العدوان الإخْيْر، والذّي كانت تتهمننا من خلاله اخطار كثيرة اهمها خطر

الانقسام والتقكك. وتابع: لقد خشينًا فعلاً أن يحصل صحام بين دامل، ودحــزب اللّـه، في الجنوب، ويعود التحمور في الوضع الداخلي فتتتأمى الإصوليات في كل المناطق وتعود سيطرة البليشيات على الشوارعُ. لكن الشُّعْبِ اللَّبِنَانِي كَانَ واعسيساً، وتجلت الوحسدة الوطنيسة الْحَقَيقية لدى كل الشعب، وهذا ما مكنني من أقول كلمتي أمام الأمم اللَّتجدة. بأصم لبنان كله، وقد قطفنا ثمار الوحدة. وفُشْلُ العَدوانَ في تحـقيقَ اهدافه. وبقي علينا ان نعرف كيف نستثمر هذا

الكاديلاك استعارة

🗆 خلال حديثه عن صفره الى اميركا، أشار الهراوي الى انه لا توجد لدى

التي اجَّري لها عملَّية جراحية بسيطة في أميركا. 🗖 ابلغ الهراوي الماضرين أنه مصر على حضور كل مؤتمر دولي يعقد في

من الرهبنة. واستُقبل الهراوي مساء، في اطار لقناءاته الاسبوعية، النواب: تبيل للبستاني، مهى الخوري اسعد، حبيب كيروز، اوغست بآخوس، جورج قصارجي، سعيد الأسعد، علي ميتا، طلال للرغبي ومحمود طبو.

wind ... ansk's. ومعترين ويالادن المتهاج -

of your

-

ودهون والمحاور

pid between

Vaces ...

العسجار 🚓

المراز والمراز المرازية

المسر المسيراطة

-

-

10 mm

Tally a sale

Secretary part .

An age of Super-

(بالاتي ونهرا)

لكن هناك استثناء واحد يفرضه واقع

الاحتلال في الجنوب، عدا تلكُ لا اريدُ انَّ افْصَلُ بِدُةَ لَكُلُ وَاحِدُ عَلَى مَقَاسَهُ. «وَإِنَّا

ما عندي قيسي ولا يمني، من يرد ان

يترشح فليترشح. لكني لا اريد أولادي

أو اقريائي أن يترشحوا وقد طلبت منهم

وفي رده على استلة الحضور، اكد

الهراوي واذنا سننتقار سبعة ايام بعد

ليظّهُنْرُ شَيِّ بِالنَّسِيْـةِ النِّ لَجُنَة الراقبِـة، لان اللجنة مــرتبطة

بالانتخابات الاسرائيلية وهي سنجري

وتناول رداعلى سؤال اهمية لنعقاد

جلسة مؤتمر اتحاد البرالانين العرب

في قائناً، مشيراً الى ان مقررات المؤتمر

كَأَنْتُ لِيجابِيَّةٌ جِداً وَمُفَاجِّنَّةَ لَلْبِنَّانِ."

دونتمنى أن يكون العرب عند اقوالُهم. والح الى انه ابلغ يعض الوقود العربية

أستياء لبنان من سرعة بعض العرب

ألى التعليميع مع اسرائيل، مـوَّكما أن

التَّطبيع مُع أَسرالتيل لا يِتَم اذا لمْ توافق

عليسه الشسعسوب مستى لو وقسعت

الحكومات السلام. وعن انتشاله الى الولايات التسمدة

وتحسرك الرئيس المسريري، قسال

لْلَهْ رَاوِي: لَقُدُ سَافُ رِتَ ٱلَّيْ لَلَوْلِمِاتَ

للتحدة بطائرة تابعة لشركة واليحل

ليست، وأصريت على ذلك، وكان ذلك

بمثابة خرق للحظر الميركي على سفر

مُدُهُ ٱلشَّرِكَةُ الوطنية. وَقَمْنَا بِتَحَرِكُ

تاجح. لَاذًا انتقاد جولات المريري.

وكان الرئيس الهراوي قد استقبل

امس سغير مصر لدى ليثلن عادل

الخيضري الذي اعلن انه نتل رسالة

من الرثيس محد حسني سيارك الى

الرئيس الهراوي «تتناول العلاقات بين بلُنيتًا، والأوضَّاع العربية الراهنة،

والقصايا الشتركة التي نسعى كي

تُصلُ معها الى السّارَم العاَّدل والشَّاملُ

وقال ان الرئيس الهراوي حمله

درسالة محبة وتقميره للى الرئيس

ُ واُستقبل للرئيس للهراوي بعد ذلك

الرئيس العام للرهبانية اللبنانية

الارونية الاباتي يودنا ثابت مع وقد

النسودي.

فقي الحركة بركة ماثماً.

دُلك وأن يرفضوا طلبي.

خلال سبعة ليام،

Sec. 25.

elf a---a-Commence - Commence

بري يستمع إلى الخطيب. والحريري ودلول وإده يهمون بالجلوس

حردان وبيضون وسط القاعة وعيد الرحدن يعازحهما

بالاعلام ودوره، ولكن أعلن معارضة

الاقستسراح النيسابي، وأطالب برده، وبالتالي تطبيق القانون الوجود.

ميشال سماحة: أن الملة التر

لقد قيل ان وسائل الاعلام افرزتها

الحرب، وبعد الحرب يقتضي أن تقفل. لقد عايشنا هذه الوسائل خلال العدوان

الاسرائيلي الاخير، لقد كانت وسائل

تَصْافَنُ مُعْ حَرِكَةُ الحكومة، وحركة

ونحن نتسفق اليسوم على ان هذه

الوسائل هي وسائل تضّامن ووفاق. وان الساحـة الوطنية. انما يحـصنها

الاعلام الوطني السيؤول الوجيود في

لبنان، ويعبر عنها أداؤه في الفُترة

والله ؟، والاخطر انه لم يعلمل في

أنتقرير التقني لحتقوق لبنان بفضائه

نحن ذاهبون الى احَدْ حقوقنا. منا،

نَحَنَ لَنَا حَقَّ فَي هَذَا الشَّصَاءُ، وليس

علمِنا التفريط بسيادتنا في هذا

اطلب تعليق النقرير التقني. ويجد الإتيان بلجنة استشارية دولية، تنطلؤ

اختم بانه حرام علينا ان شحرم

نايلة مصوش: ان الانتخابات

النيابية، ينبغي أن تتوفّر لها الحريات،

وهذا مسا يوقسره الاعسلام، والمطلوب

الحسافظة على دور الاعسلام، ويجب

المحافظة على رؤح التضامن اللبثاني

الذي ظهر ابان التحوان الاسرائيل

واتعنى على رئاستي المجلس والحكومة

أبلاء موضوع المسريات الاهميسة التي

ويجب علينا ان نتوصل الى تفاهم

اني انوه بدور الإعبلام خيلال العدوان

الاســـرائيـلي، وهذا الدور شـــمل كلّ الحطات من دون اســـــنفاء . وان كلّ

لبثانى اخت خبائل العدوان موقفة

وأضحنا ضد اسرائيل وهو موقف وطني

وانى اؤيد افساح الجال امام اكبر

عدد من الحطات لأنّ السوق التجاري

والاقتصادي هو الذي سيحدد عُددها

في ما بعد. وكذلك التعاون مع جهات

خُــارجـُيــة في الجــال الفُنْـي مَنْ أجل وضع الشروط التقنية، واينت الاقتراح

واحد موحده.

يقتضيها هذا الوضوع الوطني الهم.

مع الحكومة حول موضوع الإعلام...

بل انه لم يعترف بهذا الحق.

الفضاء.

سوريا وحركة التضامن اللبناني.

تضمنها الاقتراح، معفها تحص القانون. والجشمع، خصوصاً في لحظات التجلي التي صاحبت الإسابيع

الاضعة.

سك التضامن الرئاسي، تعهدت المكومة، فسقط الاقتراح النيابي المعجل الكرر انتظار مبادرة الحكومة البدء في تعلبيقه وفقاً لأحكامه

وهذا السنوط اللاقتراح بعد اقل من ثلاثة أشهر على ولامته لم يكن مفاحدًا لاصحامه، ولا أرثيبيه، أو لَقَالَبِيهم، حيث كانوا في جو منا للصير قبل بخولهم الى القاعة العامة، بل أن فولاء تعيوا الى حداعتبار هذا السقوط كسباً المعركة. وليس خسارة لهم، ولا سيما أنَّ طرحَه، في التعاول، كان السبب في ارغام الحكومةٌ على التراجع عن مواقفها السابقة من قانون الاعلام، أن كأن من خلال تمنيد مهلة استكمال طلبات الترخيص شهرة، ثم تمديد هذه الملة مرة ثانية الى آخر حزيران. او من خلال التمهد الذي القرَّمت به الحكومة امام المجلس، يعدم لجوتها الى أصدارً مراسيم التراخيس قبل للنامن عشر من أيلول. وبعدم لجوئها ألى أقفال الوسسات الأعلامية غير المحتوفية الشروط قبل نهاية تشرين الثلني. أي بعد اجراء الانتخاءات

اذاً. النائزة المكومية، أرضت أصحاب الاقتراح، لكون التعهد، يلبي الى حد كبير الهدف الأساسي لهذا الاقتراح، أي بقاء المؤسسات الاعلامية اللَّ مَا بعد اجراءً الانتخابات. وهي لم ترق للنواب للعارضين النين وضعوا هذا التعهد في أطَّار التمهدات السابقة التي قطعتها الحكومة على نفسها. وظلت في اطار الطرح الكلامي، من دون ان تدخل حيَّز التنقيث

وقائع الجلسة

استؤنثت الجلسة عند الصادبة عشرة الأربعا، قبل الظهر،

وتليت هذه اللدة خلیل الهـــراوي: اری من الواجد

بري: وزير الدولة للشؤون المائمة. السُّنيورَةُ: إِنْ أَضْنَاقُهُ هُذُهُ الْعَبِّارِةُ، لِا تضسر بشيء، ولا مساتع لديثاً من

الهراوي: إن اختلاف التواريخ في القسانون ٢٧ يستقط حق الوظف في الاستفادة معد الاستقالة، نئلك اقترح ايضاً، اضافة فقرة على البند الثالث، بأن تطيق احكام المادة الاولى من القانون ٢٧١ على موظفي واللاك ب اللبين أنتهت خدمتهم بين تاريخ انتهاء العمل بالقائون الحالي وتاريخ صدوره وطرح بري التعديلين اللنين تقدم يهما النائب الهراوي على التصويت، وصدق، ثم صدق اللَّهُ الثانية وصدق المشروع بالناداة بالإسماء.

بري: أين وزير العندل، إمداء رأده؟

بري: اقتراح القانون التعلق

بتعديل ملاك وزارة الصحة العامة. تليت الادة الأولى ايوب حميد: أريد أن اتعلم باللدة بري: لم نصل اليها بعد.

بري: لننته منها اولا. وصدقت وتلبث البادة الثانية مراقبين، إن للمافظات سن وليست

بري (مساحكاً): طول يالك يمكن يصيروا أكثر، وطرح اقتراح حميد على التصيويت، لم صدفت المادة الثلثية

معدلة. وتليث للادة الثالثة:

من فالخامسة، وصدق الاقتراح بالناداة __ بالأسماء. بري: الاقتراح العجل الكرر التعلق بالبث التلفريوني والاداعي الصنادر

ثم سيعقت هذه الملحة، ثم الرابعية

كتب أحمد زين:

استعراد الجاهنة حوالي قاراد ٢٩ مشروعا واقتراحا في مناطقة الما المرادعة على المرادعة على المرادعة الما المرادعة المرادعة

سرت سند بعجمه النبايي لا يفهد ققط التي جلدتية الشاور من التي تستقطب عادة النواب بل للى توقيت النعقاد الحاس من فهر، اما ، حادة مت النواب بل للى توقيت النعقاد الحاس

فهي اول جاسة يعتنما الملس في دورته العامية الإولى لهذه المائية الأولى لهذه المناتة كما أنها آخر جاسة في دورة عافية يمكن أن يعقدها المائية الم

عامة بعد العنوان الإسرائيلي الاثيرة وهي أيضاً أول جاسة عامة بعد العنوان الإسرائيلي الاثيرة وهي أيضاً أول جاسة ومناقشاتها أثركت بعنهات عاتمة عام مجريات الجلسة

رفيق الحريري التانية.

سجل الجاس التيابي في الايام الثبلاثة للاضية رقمين

قياسين في تاريخ الحياة البرانية في لبنان، مرة عندما

قانون بقعية واحدة ومرة عندما أقر ٢٩ من مده الشاريع

والاقتراحات متجاوزا بذلك رقمه السابق الذي كسرفيه الرقم الذي كان مصحلا لجلس النواب النتخب العام ١٩٧٢ في

جلسة ه إ ايار ١٩٨٦ أ عندما درس ٢٨ مشروعا واقتراحا في

الجلسة وأقرّ منها ؟؟ في عَمْنون أقل من ساعتين. استمرت الجامنة حوالي قارث عضرة ساعة توزّعت على

لسات الستحقاقات. مردهذا الحشد النيابي لا يعهد فقط الى جلة بية الشاريع

مناقشاتها فتركت بمنمات واضحة عليها حتى مرتها عن غيرها من الجاسات التي عقدها الجنس منذ بعه وارتها في ١٥ تشرين اول ١٩٩٢، ألاس الذي يجوز معه القول يان الجاسة بدت وكانها واحدة من جاسات غير هذا الجنس وان

النواب لم يكونوا هم ذاتهم والحكومة لم تكنُّ حكومة الرئيس

لأن تكون كلماتهم مكتوبة رغم أن الوقت المحدد للثانث لا يزيد عن الدقائق الخمس. وحتى كان دخطباء الارتجال، كالرئيس

س أن المنافق المنافيين (أمر الخطيب ونجاح واكيم يعدا أورس من أن تخونهم الخاكرة أو يزل بهم الأسان في خطاب البقائق الخمس. وحدن أن الناف مصافق سعد العدوف بإلقاء الكامات غير للكتوبة قبل أن يتعرض للحادث الوسي كاف

احد كبار مُوْفَاقِي ٱلْجِلِسُ قَلَاوَةً كَلَمْتَهُ بِعِدَ احْدُ اذْنُ الرِّئاسِة

وَلَمْ يَرِفُعُوا ايِدْيَهُم لَعَالَبَ الكِلامِ مَغْضَلَيْنَ بِذَلَكُ وَدُفِّتِ السَّكُوتِ

على الكلام الفضية، على غرار ما فعله الرئيس عمر كرامي

قد تكهن وحدة الوقف في مواحهة العدوان السرائيلي قد

لعبت دوراً في ضبط «الاوراق الواردة» فمعظم الذين تكلُّموا

علقوا في فع الثناء على تصرك قيادات الحكم، وحسنى

.... سير سوعمي بجسس مروه دسمه بعد بعد ادن الرئاسة به مستعيدا بذلك، ومن دون تشييه، تقليدا كان مباثداً في أيام به مجالس الانتحاب الفرنسي عندما كان بعض النواب يوكلون عورهم بتلاوة الكلمات لأنهم يجهلون استعمال اللغة العربية جيدا. كما أن نجهوما من دخطياء الجاسات، والناقشات

م الماحكات لم يسجلوا اسماءهم للحميث في الوراق الواردة

وحبيب صادق ويشارة مرمع وقواد السعد مثلًا.

نيق الحريري الثانية . فالنواب الذين تحدثوا في والإوراق الهاردة، عمدوا أول مرة

بري: يطرح مشروع القانهن الهارد بالرسيوم الرقم ٤٥٠٤ الرامي ألى تعسديل القانون الرقم ٢٧١، تاريخ ١٩٩٤/٨/١ التَعلق بِالغَاء اللاك ه، في كل الإمارات العبامية، وتتلى

توصيح نُوعية القَائِدَة اذَا كَانَتِ مَفْصَلَةُ او مركبة، واقترح اضافة عبارة على الَّفُقُرةُ الثَّالَيْنَةُ بِمَعْدِلُ ١٢ فِي الثَّهُ

بري: يطرح الاقــتـــراح الرامي الى تنظيم مهنة الهندســة، وجــرت تلاوة للادة الإولى.

اکن الوزير به مع طيارة، ثم يکن قد حضر الى الجامنة بعد بري: يؤجل الاقتراح الى عين حضور وزير العدل.

ملاك الصبحة

حميد: الأولى غير مهمة. وطرحت المادة الإولى على التصويت، ٌ حميد: اقترح أن يشيل عدد الراقين كل المافظات، واطلب أن يعتمد سنة

كُريم الراسي (للمرة الاولى يشارك في الناقشة): اقترح ان يقر الاقتراح كما عُملته لحنة الإدارة والعدل.

وكذلك، حالت البادرة، دون الساس بقانون تنظيم الاعلام، ولذرجت الوضوع الاعلامي من النداول السياسي الداخلي استة اشهر على الأقل، بعدما كان منا الوضوع سبياً رئيسياً في احداث التشنجات على كل السنويات، لأشهر طويلة خلت. ولقد كان تعامل الحكومة، مع الوضوع الاعلامي، مختلفاً تماماً، مع تعاطيها السَّابِق، وقد تجلى ذلك، من خلال تولي رئيس الحكومة رفيق الحريري وحيداً ـ من بون الاستعانة بالوزير للعني للسفرخي طيلة الوقت ـ التعبير عن اللغة الجديدة النبثقة عن لغة مد اليد. التي بسطها في اتجاه العارضة، التي بنا باعتمادها بعد العموان الاسرائيلي الاخبر.

رئيسَ الحكُومَـةُ، نجح في سياسة الاقناع واظهر قدرة كبيرة على استيت طروصات النواب حول التقرير الفني، وزيادة عدد الحطات، عندما ابدي الاستعداد لان تستعين الحكومة بخبراء للاستثناس برأيهم الذي قد يكون مخالفاً للتقرير الفني الرسمي، خلال درس طلبات التراخيص في مجلس الوزراء... وعندما اوحى بأمكانية فتح البأب لزيادة عدد الحطلت. من خلال أشارته الى أنَّ التغيِّرات التَّقْنيَة لا تتوقف. بل هي في تقدم مستمر. وان التطوير جائز في كل وقت. وقد أبدى امام النواب، الالتزام الكامل، بالتعهد الحكومي، الذي جاء في ثلاثة

- تتعبَّد الحكومة بتمديد مهلة استكمال لللفات للطلبات القدمة من وسائل الاعلام الرئية والسموعة حتى آخر حزيران ١٩٩٦ (بدلًا من ٨ حزيران). - تقعيد الحكومة بعدم اصدار مراسيم القر قيص لوسائل الاعلام قبل ١٨ ايلول

- تتعهد الحكومة بعدم اقفال الوصصات الاعلامية غير الرخص لها قبل آخر



يري: انت عادد غلط استكمال جدول الإعمال.

الرئيس عمر كرامي: لا والله.

بري (مطرقة): من قلل سيسمح

تواب: سمير عون.

التراخيص الى ما يعند انتخاب للجلس الجحيد وتشكيل الحكومة لجبيدة. ولينظم الأمر حينذاك. نجاح واكيم: أن القرض من تنقليم الاعلام مصلحي، وليس قنياً، ليس الهم ان ينظم الاعلام، السالة سياسية، وتتعلق بممسائح اشخداس في السلطة، بمسسائح المسؤولين الشخصية، والكل يعلمون اي الحطات التي سيرخص لها، والعليل على ذلك سا قام به وزير الاعلام اتناء زيارة



يدعم ويغني لإسرائيل.

وبجب أنْ تَكُونَ لَلْهُلَةَ الِّي مُسَا بِعُنْدُ

انتخابي، او مرحلي، ولكن من مسألة

ان هناك تقريراً فنياً. و٦ محطات تلف زيونية و ، أ أذاعات، وهناك آراء لفنين أجانب ومحلين تقول بأن فضاء لبنان يتسع لأكشر من منا العدد تَلْفُرْيُونْياً وَاذَّاعِياً، وَأَذْكُرْ عَلَى سَبِيلَ الثال قبرص حيث يتسع فضاؤها الله ١ محطة اذاعة، وأسرائيل لثماثي محطات فلملذا يتسع فضاء اسرائيل وتبرص لهذا العدد، قيما فضاء لينان لا يتمسع الاالى العدد الشار اليه في التقرير الفني، وما هو الهدف من إيقاء

الغَضَاءُ اللبِنَانِي فارعًا، ولا يجوزُ لُنَا ان



الصهيوني الإخير.

مراسم الترخيص قبل ٥ أ ايلول، نحن نريد الأتعظى التراخيص للمُحطات التي يماهم فيها رجال في السلطة. حكومة غير هذه الحكومة، ولا تريد أن يحسنكر رأس المال السلطة والاعسلام،

مخايل شاهر: سمعت بعض الزملاء يريطون بين الاعلام وبين الاستحقاق الانتخابي، وبعضهم تحدث عن تفاهم حصل في اللَّيل بأن تكون الهلة الى ما بعده ١ أيلول. أن هذا هو تفاهم ارادات. لقد أبدت النواب الذبن وضعوا

مفظ حقّ لبنان.

سمح لأربع محطات تلفريون فقط ية مُشاطه، وكنلك شلال العدوان

استبعدتا برغم أن الأمر كأن متعلقاً بتغطية اهدأت الجنوب والعدوان وهما (المنار) و(NTV). في حين سمح لحطات، ومنها لله (LBC) و(MTV). حيث كانت الاولى في بدايات العدوان، تَعَرِضَ فَيِلَمُ أَ لَنبُوِّخُـذُ نُصرٍ وَكَيْفُ اضطهد اليهود، فيما كانت الثانية تجري مقابلة مع احد العنمين الذي

أنَّ أعطاء التراخيص هو مسؤولية

الأنتخابات النيابية. مصطفى سعد: لابد من توجي تحسيسة الس وسسائل الإعسلام للرثي والسموع والكتوب، لدورها في القاروف التي مررنا بها، ونحن مقتنعون بوجوب تنظيم الاعلام، وهذا الوضوع أَكِبُرُ مِنْ الْانْتَجَابِات، وَلَذَلُك يَجِبُ أَنْ

الوضيع الى ما يعد زوال الاحتلال.



نريد من خلال الاقتراح، تسجيل نقاط على احمد، وانما هدفتًا الحمرص على وحبدة البلاد والقضبايا الاستراتيجية

التمثلة بمواجهة العدو الصهيوني الزاحف إلينا. لذلك، علينا اعطاء موضوع الإعلام الاولبويسة، ولا يسمسح علس الاطلاق للتعاملي مع قضية الاعلام، من منطق حفظ مصالح البعض منا على حساب البعض الآخر، والواجب يملي علينا ان يكون عنوان ألاعـلام، تأمس الصلحـة لوطنية العليا، فقد استطاع الإعلام، انَّ يَظْهُرِ الْقَانُومَةَ بِمَا يَصِبُ فِي خَانَةُ الإهداف القَّدِسِةُ التِّي انْطَلَقْتُ مِن اجلها، وياعلى صورهاً، وان تنتقل

بلبتان الى موقع للجتاح لكل الصدود والصواجز، وإنّ يتنصول فعل لبنان القاوم الى مجتمع مقاوم. انطلاقاً من خلك، وحرصاً مناعلى ضرورة تحصين ما انجز وتحصين ما تحصن، اتمنى على المكومة والزَّملاء لنواب: التعاملي مع هذا الأمر بروح

المسؤولية التي عبدناها بهم. بيار حلو: أن الجميع يريدون تنظي الإعلام، كلناً نريد ذلك، وَلَكَنَّ فُوجِئْنَا أَنَّ الحكومة السابقة والصالية، عملت على ألغاء الإعلام، وهي تعمل لتنظيم الألفاء. القضية اليوم تختلف لأنجن

سندخل معد اشهر في الانتخابات، الا اذا تم التعديد لا سمح الله. سمير عون (مقاطعاً): سيسمح الله.

عُونْ: هم قَالُوا لَي (مشيراً بيده الى نواب كتلة الوقاء للمقاومة). برى لنواب الكتلة: ليلفتوه (شحك) مُلُّو: اعْتَقُد ان الاكثرية تُريد تعديد الهلة، ونعسرف ايضاء ان الحكومة بِأُقْيِةً، فَلَمَاذًا لا تُعَدِّد لِلْهَلَّةَ، وَتَتَرِّكُ أَوْ

عبب تُأخر الحكومة بإحالة الشروع رغم وعودها السابقة

بيثماً لتار اكثر من نائبٌ هذه السائلة يتفاصيل التفاصيل عند

مُنَّاقشة مُشارِّيعٌ تتعِلْق بقضايا اخْرَى كالمُعلَّمين التعَّاقدين

ويهذا العثى فإذا كانَّ النواب ضد والترويكاء وإذا كانوا ضد

وتعليب المساوعه وضعد توقق الرؤساء السبق عليها. فإنهم لم يكونوا مكنا بالنسبة الموضوح الانتخابي بتفاسيله القانونية فتقدموا باكثر من دزينة اقتراحات معجلة مكررة

ولد يتقدموا بالله كلمة حش في تعديل يعض النصوص القائزونية الروتينية في قانون الانتخاب حش ان يعض الانتزاحات التي كانت قد اعدت في هذا الخصوص علات

ر منا يسمور. قابات الإسرائيلية قد أرختا بقالهما على جلسة الجولات

رَ ﴿ الْكُوَّهُ فِي الْجُنْسُ وَالْحُوْمُ اللَّهِ الْمُعَالِّ مُعَالِّ مُعَالِّ مُعَالِّ الْعَارِضُةُ لَنْ تَمَيِّ نَفْسَهَا فَي الْجُلِّسَةُ لَتَ حَتَّمُنَا بِهُوسِيَّا عَلَى الآقَلِ، ألا أنْ ذَلْكُ لَمْ يَتَسَنَّ لَهَا وَالْكَامِلُ مِعْدُ أَنْ حَاوِلْتُ ثَقِّلَ لِلْعَرِكَةُ مِنَ اطْارُ مُوقَّقُهُا مِنَ الْجُكُومَةُ وَالْحُكُمُ آلَى اطْلَرُ وَاقْلَ الْعِينَّ» لَنْفُسَهُم بِتَرْكَيْزُهَا

الفقومة والحكم الى اطار واهل البيت المقصهم بدركيرها على الجانب النيابي النيابي مثل والمن المبيت النيابي النيابي النيابي مدانتي التأثير على عمار مثلا كان في غلبة الجهوزية والترقي الاحتصادة متمورها الرئيس الحريري تلخصت في ردم على بعض النواب موجها كلامه الى الرئاسة: مدولة الرئيس، في اتفاق بيننا ويبينكم، في حمول النقاذ منها لتأكيد الإتفاق في مات الحكومة وقاعة دركين المناسة على هادف في الدولة على هادف المناسة على هادف في الدولة المناسة على هادف في التوليد الدولة المناسة على هادف في الدولة ال

بي سمى بينما ويبيموع، محاول سفاد منها تنافيد الاعامل بين رئيسي الجلس والحكومة بقوله: وتحن لسنا على هامش الإنفاقات...»، ومرة ثانية قوله: طن نكون ـ شيش بلا ـ الذي يوضع في البساتين لتهريب الطيوره ـ الا أن محاولة الإختراق

أُحْسِطَتْ عَنْدُما أَوْضَعُ لَلْرَئِيسَ لَلْحَارِينِ لَنَ الْآسَاقَ الذِّي تحدث عنه كان وين الجاس والحكومة في جاسة سابقة

وليس بينه وبين الرئيس بري شخصياء. أما النائب واكيم

سأأنة للعدوان الاسرائيلي وم

وسحيت من التداول في يوم الجلسة ألاول.

النازث ويتاكد نلك من أمرين أيضا:

٢ ــ العلاقة بين الجلس والحكومة.

ومعرض طرابلس وغيرها.

من منا يظهر أن م

١_موقف العارضة.





حوارات نيابية ناخل القاعة وخارجها وأضاف قوله: يلش القيلم يا شباب

الْحَافظ: يجب إن نؤجل هذا الاقتراح بري: ما زال هناك ٢ ١ يندا في جدول

للُّطَائِبَ أَتْ، وَأَنِّي الْمِدِ الْمَــِّــرَاح كَــَـّـلَةُ التقييرِ بأن تمعد ألهلة ألى آخر السنة

علي عمسار: أن الإعبلام كبأن عبامل أشعآع وتحصين لكثير من السلمات الوطنية على مستوى أبراز دور لبنان الحضاري في النطقة والعالم، والقضايا الوطنية التي تعني لبنان واللبنانين، وقد تجلى هذا الأمر ابان العدوان المسهيوني الغباشم فكان الاعلام دوره البارز في انتقال قضية لبنان الى كل المأقل والشعوب والأمم بعدما كلدت قضية لبنان أن تموت بقعل الممادرات والإعلام للعادي الذي



الشاريع.

من جارك.

بري: الزميل حبيث صادق. صادق: لقد طال انتظار الرأي العام لهذا للوضوع، وحلَّ الرَّمةُ التِّي خَلَقَها الْتَقَرِيْرِ الْفُتْيِّ، لوسَائْل الإعلَّامِ، التِّي كبانت ممتازة الإداء خلال العـدوان الإمرائيلي الأقير، والتي ارجو من الزملاء المواب، الحد مذا الاقتراح في

وُلْنِي اعتقد ان اعتماد الاختيار الطائفي والذهبي، يحسرم لبنان الحرية، والتعبير عن الراي، واتعنى ان مصار الي الإجماع، على العالية بإرجاء مصدو الناريخية المستورية والتراخية المستورية والتراخية المستورية والتراخية المستورية والتراخية المستورية والتراخية والتراخية

مرضح اوادة اميركا.

ان أخضية الإعلام، تعلي علينا استحشار هذه الحالات، وهذه الرَّحِلَّةُ لا تمسمح على الاطلاق بالدخسول في منجالات قد تؤثر على الوحدة الوطنية

جلسة الرقمين القياسيين و«الهدنة» السياسية:



يموجب القسانون الرقم ٣٨٢ / ٩٤، الرئيس امين الحافظ (بالتقام): لم ييق في جدول الاعمال الاعدد قليل من بري: من قال لك هذا؟ الحافظ: عدهم.

الَّى الْآخْـر، مُـخْـاقْـة أَنْ يَعْلُولَ الْجِـدَلَّ حوله، ويستفرق وقتاً طويلا، ويجب الإعمال، على كل حال نحن نمترم التراحك يا دولة الرئيس، وأعتقد انه

التي تجلت أبلن العبدوان، ولكن السؤولية تدفعني من موقع الحرص على هذه الوحيدة إلى أن أخساطب . الحقومة ايضاء أن تحبيش معناً مسؤهلية للرحلة، بكل دقتها، تحن لا الرئيس القرنسي جاله شيراك حيث

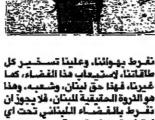


على أنْ هناك محطتين وحيدتين قد

نحنّ لا نُريدُ انْ يتّعهد بعدم اصدار

براعي في تنظيف، وجود الاحتال الإسرائيلي، ودور الاعلام في مواجهة الاسرائيلي، ودور الاعلام في مواجهة الاسرائيلي، واقتسر ان يشرك هذا

الاقتراح بتعديل اللادة ٥٠، واننا ننطلقً في مطالبتنا، ليس من اي اعتبار



من أن يعتمسر على تلك الهجمة

الشُّرْسَة، البربرية، بواسطة اعلامه

بصورة خاصة، ولولا تلك الصورة التي

تغيرت قناعة الحالم، ولا رأينا الدول

الكبرى تتسارع للمجيء الى النطقة،

أوجه تحية اكبار وتقدير للإعلامين،

وانتا نكبر فيهم روحيتهم، ونقول انه لا

يجوز في كل مرة أن يجري المديث عن

القوضى في الإعلام، انظروا ماذا فعلت

تلك الغوضي، فلولاها لم نتوصل الى ما

الماذا تريد أنَّ تحجم الاعلام في البلد.

لَّنْكَ، اتَأْشُد الْحَكُومَةُ وَالنَّوَابِ، أَلْأَفْسَاح

في المجال لخبراء محليين واجانب،

ليِّقُولُوا اذاً ما كَانَ قَصْاءَ لَّبُنَّانَ يتسْع

زاهر الخطيب: الجميع مقتنعون بأن

الإعلام كان احد الاسلحة التي افشلت

افداف العدوان. والقاومة ودور سوريا، والوحدة الوطنية كلها كانت اسلحة،

ويجب عليما أن نكون حسريصين على

أننا بنيناً معارضتناً على اساس.

کرامی (مقاطعاً): ما یسمی معارضة (ضحك).

الخطيب (مكميلا): انتا بنينا

معارضتنا على اساس الاماء الذي

أعتمدته الحكومة، وكان عدوان نيسانٌ

فرصة لان يقف الجميع امام تواتهم،

نَّحْنُ لَسْنَا فَيْ مُجَّالَ الْحَاسِةِ، نَحْن نَعْرِفُ ان الرحلة خطيرة، وخصوصا

معد الانتخابات الاسرائيلية، ولا أحد

الخطيب مكملا: شدن امام امتحان.

الخطيب (يحدة): أنى اتصدث عن

موضوع خطير، والرّحلة القبلة

عواد: أي امتحان (ضاحكاً).

محمود عواد: (مقاطعاً... وعلق

يعلم ماذا تخبئ لنا الايآم القبلة.

مازحاً على كلام الخطيب)

يري: حضرة الزميل.

ستشهد على كلامي.

بري: خَلِّي املك باللَّه كبير.

سلاحنا في وجه العدوان.

كرامي: وقيك.

بري: أنا بخدمتك.

وان معيدوا النظر في الخُلُّل.

توصلنا اليه في تحريك العالم.

عرضت على كل شاشات العالم،

اعتبار وتحت اي تسوية.

لإحداد حل.

لحطات ام لا.

يري والحريري موافقان عليه.

واربعة اقتراحات معجلة مكررة من خارج الجدول.

أن هدف اقستسراحنا، هو دفع الاذي الذي قد بلحق بناً في الرحلة اللَّقبلة. واتقدم باقتراح من ثلاث نقاط: _افساح الجال لايجاد اوسع عمليات لندماج معكنة بين المؤسسات الاعلامية اننا مع رأيناً كيفّ ان لبنان، تمكن

مناقشة ألوضوع الاعلامي، استأثرت بنحو ثلاث ساعات من الجولة الثالثة

الجاسة المامة، وقد تمحور خَلالها الكلام النيابي. حول دور الاعلام الذي لعبه ابان

العنوان، وأهمية الحفاظ على الحريات العامة، وتنوع الاراء، ورفض الاستنساب،

وتصلط رأس المآل على المؤسسات الاعلامية، ورفض الاحتكارات، وركزت على أهميا

أعادة النظر بالتقرير الفني وعدم التفريط بالفضاء اللبناني القادر على استبعاب

محطات اكثر مما لَحَمَّله النَّقَريِّر . وقد قابلٌ ذلك كلام حكومي عُبَر عنه الحريري. بلتقرُّ

مع الكلام النيابي، اذ عكس الحرص على جو الوحدة السَّائد، واشـادة بدور الاعلام

وفي ما تبقى من الجاسة، صدق الجلس النيابي، مشروع القانون التعلق بالفاء

اللاك ب في الابارات المنامة، والاقتراح التعلق بتعليل ملاك وزارة المبحة العامة،

واربعة اقتراحات من خارج الجدول اثنين يتعلقان بوزارة الغتربين (اقراً بعدرة قاس

وقدّر لجلسة الامس، ان تطير يتطيير النصاب، باشارات الايدي، وغمرًات العيون

ّ يَشَارِ الْى أَنْ مُذَهِ الْجَلِسَةِ استمرت ثلاثة ايام، مِي الاولى التي يحضرها الرئيس

الحريري من بداياتها الى نهاياتها، وبالشاريع التي اقرتها امس، تكون حصيلة

الجاسة اقرار ٢٤ مشروعاً واقتراحاً، بينها ٢٠ مشروعاً من داخل جدول الاعمال

ېري: عواد.

ائنًا مقبلون على آيام سوداء،

عواد (متابعاً مزاحه).

على تقامة البعض.

الخطيب: شحن أمام أمنـحـان، أرى

بري: لا حول ولا قوة إلا بالله. الخطيب (بحدة، وضارباً علر مامر 1/2 مُناتِ الله على

الطاولة)، مَا أقوله سينشهد عليه

الجميع، وكذلك سيشهد الرأي العام

الخطيب (مكملا): نحن امام امتحان،

اجد انتاً مقبلُون على ايام سوداء اسرائيل تعد العدة، لتحقيق الشرق

اوسطينة، وهي تهيئ نفستها لغيزو اعلامي يدس السم في عقولتا وحياتنا. ونحن إذا تركنا فضياءنا لهذا الطيزو.

فَنكونَ نعملُ بشكل او بِآخر، على إلغَّاء

الداعية الى الخروج من القاعة، وتلك عند طرح الاقتراح التعلق بأخضاع بعضً قرارات الجلس التأديبي لرقابة مجلس شورى الدولة، والذي لم يبد ان الرئيسين

واثنين يتعلقان باحداث بلدتين جديدتين في بعليك ومرجعيون ـ حاصبيا.

خلال العدوان، وكَفَلَك الحرص الشديد على الحريات العامة التيّ يكتلها الفَّانُون.

_اعادة النظر في التقرير الفن ـ ترك امر الترخيص لوسائل ألاعلام. للى المكومة التي تنبيثق عن مجلس النواب يعد اجراء الانتخابات. أن الأستحقاق ليس الانتخابات، وانمآ داب اسرائيل أيسط سلطأنها

بالشرق أوسطية وياحتال الفضاء واستباحته لغزونا اعلامياً، ومنا الامر يشكل إلفاء لدورتا. طلال الرعبي: لا يد من توجيه تح للإعلام الرئي والسموع والكتوب، لدوره خلال العدوان. كلنا حسريمسون على الحسريات،

مَنْ التَّقْنِيات الحديثَةُ، وتَضَّع تقريراً في مدة ثلاثة اشهر، على أن يتم خُلال وخاصة الحريات الإعلامية، وأرى ان هذه المهلة تنزيه الرساميل، وأن يبقى معالمة هذا آلوضوع، يجب ان تتم باب الترخيص مفتوحاً، ولا يقفل هذا بروحيــة عاليـة، نحن نريد ان نعطي التراخيص ان تتوفر فيه الشروط الفنية. وليس على أساس طائفي أو لبنان من حقه في محطّات الـ(AM) وحصرها بالـ(FM)... وألفت الـى ان سياسي، بل على اساس فني، واتمنى ان يُعَالُّدُ الْنَظرِ بِالسَّفَرِيرِ النَّفْنِي، وانَّ الحاصصة السياسية لتكوين الشركات تَعَطَّى فرصة اضْافِية لِأشَّهْرِ عدة، للبِّت الإعلامية. لا تليّق بلبنان، أن علينا ان نتعاونَ لج عل مُذَا الوضّوع منزَهَا عَنْ مواقع السؤولين في السلطات العامة.

بالتراخيس. قراد السعد: الجلس الذي يشرف على نهاية ولايته، سيبقى في تاريخ الجالس اللبنانية، الجلس الذي خُاصُ معركة الحريات التي رافقته على مسدى ثلاث سنوات ونصف، تحضير واقرار قانون الإعلام، أستغرق سنة ونصف، واكثر، ولكن تحيول هذا القانون الذي وضع لتنظيم الاعلام الي

قانون احتكارات اعلاسة. تحهل اثقانون الى ورقة صيات هدف ألاقت رأح النيابي، هو تأجيل الشكلة بين الجلس والحكومة الى ما بعد الانتخابات، ليحلُّ الشَّكلة مجلس نواب وحكومة جديدان منبث قان عن انتخابات يقرر فيها الشعب رايه.

بري: يعني هذا الجلس لم ينتخب السعد: نعم دولة الرئيس، ولكن ذلك كان قبل اربع سنوات. ونحن اليوم مُقترب مَنْ أَنْتَخَايَات، وَالوضِّع مَخْتَلَفٍّ. يري: أه، فهمت (ضحك).

السُّعد: اذا لم بيت الاقتراح النيابي، سبيقى هذا اليوم، يوماً اسود. على ميتا: اهم انجاز لهذا الجلس هو اقرار قَانُونَ الإعلام. ولا بد لي ان احيي الحكومة، واشيد

ورفضت الاستنساب بين أهل الحكم. محمود طيو: وأن الأعلام والأعلاميين يشكرون على دورهم الوطني خصوصا أيان العدوان الاسرائيلي ومن أجل تقدير الاعلام والاعلاميين وحرصاً على الصلّحة الوطنيّة وتاميّناً لُلحّرية، رأى مذا الجلس النيابي الكريم أن يحصن الاعلام والصرية فكان سندور قانون

أثثى استغرب أن يطالب السعف يوقف ألعمل يهذآ القانون بتعليق المادة . ٥ فيه فهذا يعني سحيقاً للروح الحقيقية لهذا القانون الذي لم يطبق بعد. أنا أفهم من هذا القانون أنه يحفظ ألملحة الوطنية ويصون الحرية. والبعض يتخوف من كم الاغواه وتأبيد الْصْرِيةَ، وَانَ الْفُوضَى هُيَ الْنِي تَوْدَي الى ذلك وما يحمي الحرية ويصونها وينظمها ويفعلها هو القانون ليس الاء.

الببعض يأخذ على التقرير الفنى

بأن الفضاء يتسع العشر من ست محطات تلفزة واكثر من عشر محطات اذاعية وقد يكون مذا آلامر سحيحا ولكن وفي نفس الوقت علينا أن نسعى لما نزاه حقاً ونتمسك به، وهو اذا كان فَضْناً وُنَا يتَسَعَ لِأَكْثَرَ مَنْ هَذَا العَدَد. لذلك اقـــول الهم هو تأمين الحـــرية والديموقراطية وتأسن حق آلرأى الاخر، ان الحطات التي قد تنشأ عليها ان تستوعب جميع أأعاملين حالياً فيها وان يكونوا مستحدان في الضمان الاجتماعي لحفظ حقوقهم. ومن خلال المِّــو الذَّي خــيم على لبِنان ابان العموان الأسرائيلي وخروج اللبنانين بوحدة وطنية راثعة، فارى ان يدعم هُذَا الْجِوَ لواجِهةَ آثار العدوان لا سيما وان الحركة السياسية التي تواجهها لا قفل شراسة عن العركة الحربية التي

تعـرض لها لبنان ومن يطلب تحـديد الدة سنـة لا شك ان منـاك مـواجـس تخيم عليه حيـال استحقاق انتخابي وارى أن تمدد للهلة لدة اربعية اشهر يدلا من سنة و. . عصام تعمان: ورد على لمبان مرجع دستوري بان التقرير الفني هو امر تنفيذي. فاذا ما اعتمدته هذه الحكومة او غُيرُها فان في وسعها في يوم ٌمن الايام ان تضخلي عنه جزئيـاً او كليـاً. وثمية سوالان يطرحيان: الاول هل ان اعتماد هذا التقرير الفني الذي ينطوي على الاقتصار على ست محطات

امس لقاء بين الرئيسين سليم الحص وعمر كرامي والوزيرين المسابقين سليم أن قرنجيـة وطلال ارسلان بناء لطلب من الرئيس كرامي استمر حوالي ربع ساعة. ويعيدا عن وسياسة الجلسة ، تبقى لها نكهة على الستوى لتشريعي لا يمكن تجاوزها. وأولَّ ما يَمكُن التَّوقَفُ عَنْده في هذا الحِال: أَــ لقَد انتهت الجلسة الى إقرار سلسلة مشاريع اجازت

وا ٤ أ مليونا و ٨٠٠ الف وحدة نقد أوروبية و ٦ مليون دينار و" عاد المعلود و المسلمة عرفي المسلمة الدين الخارجي الأمر كويتي. ومثل عذه المبالخ ترفع قيمة الدين الخارجي الأمر الذي يطرح تساؤلا حول مالية الدولة إلى أين؟ لريع اخرى واقتراحات تعتبر رغم اهميتها من ومشاريع

بالانتخابات النيابية للى الجلس المستوري بعد ان كان للنواب يتقلرون يطعون انتخاباتهم. ومثل هذا الامر يحدث لاول مرة في تبنان منذ انشاء الدولة اللبنانية. ومثل هذا الامر ون من أن يعملي الانتخابات النيابية مصداقية باعتبار ان قرارات الجلس الدستوري نهائية وملزمة لا تقبل أي مراجعة. فرارات ربيتس المستوري تهليك والمرامة و تقبل اي مراجعة. ج ــ ان يعض المساريح التي اقرت في الجلمية ومنها دبيت المعلمء كان تعديلا لقائون صدر حول انشاء هذا البيت في ٢٨ كــانون الثــاني سنة ١٩٨٢ . آلا ان دبيت المعلمه لم يتشــا

كانون الثنائي صفة ١٩٨٦ ألا أن وبيت المعلم، أم يتشبأ والراسيم التطبيقية له لم تصدر حتى اليوم مما اضطر المجرومة تحت ضغط الهيئة التعليمية الى تعجيله. والسؤال الطروح هنا من للسؤول عن عدم تنفيذ القوانين؟ هل أن مسؤولية الرقابة التعليمية تتوقف عند القرار المادرات التشريعية أم أن المسؤولية في ذلك تمتد الى ملاحقة وتنفيذ القانون؟ مما لا شله فيمه أن النواب لا يمكن ان يؤدوا قصطهم التعليم بالتشريع فقط قالقانون يصدر للتطبيق وليس للتعليم. ومثل هذا الامر يجب أن يأذذه النواب في الاعتبار على على غرار قسانون دبيت المعلم على على على الاعتبار الإقتصادي والإجتماعي الذي ما يزال معلق التنفيذ منذ اكثر المحلق التنفيذ منذ اكثر المحلق التنفيذ منذ اكثر

د ـ يسجل على بعض الجهات النيابية اعتمادها اسلوب وضّع النظام الداخلي للمجلِّس في قوالبّ متعددة الإحجام صنعتها في معاملها.

فأي أجتهادين متناقضين؟

ويبدو أن الرئيسين بري والصريري كلتا في هذه الرة من حرصهما على الإجتماع صياح كلّ يومّ في مكتب رئيسٌ للجاس آيل اتعقاد الجاسة واستئنافها في الإيام الثلاثة. الا انه كانت للرئيسين قدرة سياسية خارقة على عدم اعطاء اي

والحكومة يبحو أنه يعذّل في إطارٌ هدوءٌ مطلوب للمساحبة اللبنانية كلها، وليس مجرد تحسين علاقات بين مؤسستين اللبدانية عهر، ويون حجره مسمى الحريزي الذي كان قد دستوريتين أو من رئيسيهما. فللرئيس الحريزي الذي كان قد كرز مواد فيه القائل بأن قانون الاعلام الارثي وللسموع مرز موسعه مصمل بين مسوى الدخرم الراحي وبمسوح ميدخل دائرة التطبيق العملي من دون أي تأجيل عمد في الجلمة ألى اعلان «مياسة بسط اليده مع الجميع معالنا عن تجاويه والحكومة في تأجيل التنقيد الى ما بعد ١٨ ايلول المقبل ومتجاويا مع تحديد فترة قبول طلبات الترخيس

سياسية واسعة أن تكون مقتصرة على رئيسي الجلس والحكومة ولا على علاقة الجلس والحكومة بشكل عام انما على جميع القرقاء الذين يمكن ان يرتبطوا بعضهم بالبعض الآخر حتى بخيط رفيع. ومثل هذاً لابد من أن ينعكس على الاستحقاق النيابي القبل سواء جرت الانتخابات في موعدها كما هو متوقع او تأجلت السياب قاهرة. فحتى التأجيل لذا ما حصل ولا سمح الله و على حد تعيير النائب بيار حلو في الجلسة أن يتم لا على اساس الهدنة التوقعة. ووفق هذا ترى للصادر النيابية نفسها ان سلسلة الاتمبالات ألتي كانت قد المسائر سيوييد مسهدين المستخدم التي مزيد من يعاد بمشاركة بعض الراجع الرسمية تتجه التي مزيد من

العارضين لم يجدوا ما يثبت انتماءهم للمعارضة الا والثقد بالشكل، عندما أخذوا على المسؤولين عدم اشراك المُوسسات الذي يرأسونها باتخاذ الواقف والقرارات اثناء العدوان رغم تلبيد هؤاء اضمون القرارات والثناء عليها. وقد يكون هاجس الانتخابات النيلبية وتثبيت الواقع فيها لدساهم في عملية تبريد الجلسة، بدليل أن أحدا من النواب لم يتذكر أنَّ الجلس بأت يقُفْ على ْحافَّة نَّهاية الوَّلاية وَانْ كأنَّ قد تَعْلَرُقَ الْي ضُرُورَةَ أَن يكونَ قَانُونَ ٱلانتَحْالِباتُ الْعَتَّيْدُ عادلا ومنصفاً. وحتى عندما رد الرئيس الحريري على بعض الناقشات حول رسم بطاقة الهوية واشار آلى ان الحكومة ستحيل مشروع قانون الانتذابات الى للجلس قيل نهاية مؤشر عن هذا اللَّغز رغم مداخلاتهما للنكررة في الجلسةُ وطهل مدة انعقادها، قلم يستعلع احد ضبطهما وبالجرم حرّيرانُ القَبُلُ، قَالَ أَحَدُ نُوابُ بِيْرُونَ مُعَلِقًا: وَلَقَدُ سَمُعَنَّا مواعيد عديدة سابقا لإنجاز للشروع، بدئت في اوائل اتار ولم ينفذ أي منها حتى اليوم»، الا ان احدا من النواب لم يسأل عن

ولعل الرثيس بري كان على علم بما يجري او انه احد حاذيء ما جبري، لذلك لم يستجب أطلب تاجيل طرح اقتراح تعديل اللَّادة - ٥ من قائون الإعلام الرئي والمسموع الَّي والمراح المدين المسادة على صحيح المحرم الرحي و المسادة ما المحال المعال المعالمة ال

الإعلام معده استصوصه بود مناسب عصد من ود التي انتهت بنسف النصاب. من هذا ترى ارساط نياسة بارزة في معرض تقييمها لجامعة الجلس أمس أن الساحة اللبتائية متجهة الى هدنة الْرُحْم وريما المُفْاحِلَت في الإيام القبلة. وريما في هذا الإطار تم

تصالح يُما الكثفة اثناء العدوان الإسرائيلي، ويظهر ذلك في

والْحَقِيقَة أَنِ للهدوء النسبي الذي ساد بين الجلس

بالمادة ١١ أ من قانون المؤسسات العامة بالناداة بالاسماء. أَمَهُرُّ أَلْعَامُكِنَ فِي وَالْكَارِّ أَلْمَّيْنَاسِيهُ عَنَّدُما احتاطًا لَكَلَّ شُارِدَةً وواردة يمكن أن يتسلح يها الآخرون، فمن الواضح أن العاقة بين الرئيسين كنائت قد خضعت لعملية تعليمه من خلال

٣٩ مشروعاً.. وزيادة الديون بملايين الدولارات فلم يحتمل مدقة حسبان من يعنيهم الامر اكل الاموره. وعير عن ذلك بطلب التصويت على تأجيل طرح الاقتراح التعلق

يرام اتفاقياتُ رتبتُ على لبينان البالغ الآتية: ٩٥ مُلْيُونُ دولار

الصف الثانيء. الصف الثانيء. وعلى هذا الصحيد قمن اهم ما انتهت اليه الجلسة على السنوى التضريعي اقرار مضروع النقام الداخلي للمجلس الدست وري. فهذا القانون هو للذي ينقل حق الطعن

صنعتها في معاملها."
وهذا ما جرى في الجلسة. ففي الجولة الاولى استغرب
نواب احالة رئيس الجلسة قفي الجولة الاولى استغرب
نواب احالة رئيس الجلس اقتراحات معجلة مكررة الى
اللجان في الوقت الذي يمكن المجلس ان يحرسها فور تقديمها
في الجلسة. وفي الجولة الثالثة عند النواب لياخذوا على
الرئاسة اغراق الجلسة بطرح الافتراحات العجلة الكررة التي
تقدم بها زملاؤهم.

في وجه زيادة الحطات؟ رد الحريري الرئيس المريري: اولا قانون الاعلام والإعلاميين احْدُ مَنْ الحكومة والجلس الوقت الكَّافي وقاريَّنا على سنَّتينُ منذَّ صندر القانون. استمعت الى اصحاب الس النواب الذين ايدوا آراءهم في الاقتراح،

تلفزيونية، هل اعتماد هذا التقرير

يؤدي آلى الافتثات على حقوق لبنان هذه الحقوق التي يقتضي أن يتمسك يها وان تكون مسجلة أدى الاتحاد

والثَّماني: اذا شاءت هذه الحكومة او اي حكومة اخرى ان تعود عن التقرير

بعّــد ان تكون آوغلت في تنفيـــده مَلَّ يعود نهذا التنفيذ تعقيدات فنية تحول

احب أن اضم مسوتي الى أمسواتهم بالتُنويه بدور الاعلاميين في العسركة ان تطبيق القوانين لا يعنى التقليل من أهمية وسائل الإعلام ولا للحد من الحرياتُ، القانون الذي صُدر هو لحفظُ الحسريات والاعسلام، وهذا هو هدفنا، ولا يجوز إن نعطي صورة ان مناك تناقضًا

بِينَ الحسرية. وهذا القسانون، او ان تطبيقه موجه ضد الإعلاميين، ألقانون سفظ كل التأس واهم الديموقرطيات تسير بموجب قوأنين، وهذه القواتين تتعمل وتتبحل، ولقد السادة النواب الذين لديهم خبرة بما يحصل في أربسا يعلمون أن كلُّ سنة تقريبا تمندر تشريعات جديدة تتعلق بالأعلام الرئي والسموع. ان مجموع القرارات التعلقة بالاعلام في فرنسا اليـوم قـد لا يصح عُـداً. يجب الآ تبـقر

هي مجلدات من النَّاحية التَّضُريُعية والأجراءات والنّواحي الْفنيـة. مــــا كــان يصح بالامس لا يصح اليوم والذي يصح الحطَّات على العسدد الذي يمكن ان يرخص له، لانه مـــرتبط بتطور أَلْتُكُنُولُوجِيهَا. ومن واجبُ الْحَكُومَة أَنْ تعيد النظر بواسطة خبراء لواكبة هذا التطور. من تأحية ثانية هناك جُوفي البلد أيجـابي، ونحن صريصـون على منا الجبو وعلى الوحيدة الوطنيب والمكومة عندها رأى بتطبيق القانون فُوراً، وبعض النواب لديه رأي اخر. من هذا النطلق أن هناك مصلحة لتثبيت الجلس النيأبي أن يطبق هذا القانون. جندات بعند صندوره، والحكومة جاهزة بالتعاون مع المجلس لتأجيل تطبيق اصدار الراسيم التعلقة بالترخيص ألى ١٨ ايلول، أي ليس قبل 1 ^ أيلول. من جهة ثانية أن هذا الأمر يتجاوب مع رغبات النواب خصوصا الذين يربطون هذا الوضي

سمعت من بعض النواب أن هذاك حساجسة للوقت لدمج المعطات وفي القانون نص أن الذي يحصل على ترخيص لديه مبهلة سنة اسرتيب اوضاعه بما يتماشي مع القانون، وفذا يشمل عمليات الدمج. نحن نتمنى على المجلس النيابي ان يبقى القانون من دون اي تغيير والحكومة تتعهد امامكم ان لا يصدر آي مرصوم قبل ١٨ أيلول ونُشْرَه بِلزَّمَهُ أَصَبُوعَ. فَيَعَنِي قَلْكَ أَلَى أواخرٌ اللُّولُ. وإذا صدر الرسوّم لا يعني أن المؤسسات التي لم يرخص لها سنقفل في اليوم الثاني، بل ستعطى فرصة لترتيب أمورها. وتحن نشجع عمليات الدمج بين الحطات. ولا يجوز لجهةً معينة أنَّ تسيطر على اي وسيلة من وسائل الأعلام الرثي والسموع ويجب ان تشارك فيها جهات من خُتَلَفُ الإنجامات والطوائف، نحن على عكس الصورة التي ترسّم، قصدناً الضروج بتطبيق للقانون يؤدي الى اعلام وطني مفتوح امام كل الناس العباملين في الإعلام، واتمنى أن يوافق الجلس على ذلك، ويهذه الطريقة نكون قد لاقينا كل الناس في الوسط، وأعتقد ان ذلك مصلحة للبنان.

نسبب لحود: «أنا من موقعي اقتراح القانون، وانا من مؤيدي هذا ألاقتراح من إجل أن تعطى المؤسسات أكمر مدة. ولكن أمام الكلام الذي تقضيل به ودولة الرئيس، اعتبره يُفي جزَّئياً بهذا الغرض، فاقترح ان يتعهد الرئيس الحريري بتمنيد مهلة أستكمال الطلبات شهراً اضافياً. نحن عندما وضيعنا قانون الاعلام وضيعناه بكل حسسن نيسة. ونتسمني أن لا تصطدم للح اى مسسوول بالدولة مع مصالحه فيَّ وسائل الْآعَلَام. وأقترحُ ابضاً أنْ لا تُقَلِّفُ لِلْوُسِسِاتُ قَلِلْ الانتخابات وتعهد الرئيس الحريري

المريزي: بالنسبة للامرين اللنين وسائل الاعلام قبل انتهآء العمليات الانتخابية فهذا امر طبيعي ووارد عمليا مـا فَلَنَاهُ، ومع ذلك نَقُـول لَن تَقَـفل اي وسيلة اعلام قبل نهاية تشرين الثاني. وبالنسبة للإمر الثاني اكرر الذي قلته. نُمَن نُشَجِعُ عَصْلِينَةَ الدَّمِعِ بِين المؤسسات ويمكن وزير الاعلام وان يقوم بدو الوساطة لنشجيع المؤس أَلَدُمْجِ. وبِالنِّسِبِّةُ لَلْمُهَّلِّهُ ٱلَّتِي تَنْتُهِيَّ في ٧ حسريران أنا لتمني أن تُمدد الي

نهاية حزيران.. نواب: وساطة الكاري. مشجعة. (التتمة ص ٤)



to the .



تتوقع أوساط سياسية مطلعة أن تنعكس الخيلافات التي احتدمت منذ أيام بين العماد ميشال عون والحكومة الفرنسية حول حقوقه كلاجئ سياسي في فرنسا. على وضعه القضائي في لبنان، الذي يصبح طبيعيا في الثامن والعشرين من آب القبل، وهو تلزيخ نفاذ مفحول المرسوم للرقم ١٦٧٧ الذي قصى بمنحه والعميدين عصام أبو جُمْرة وَلَدْغُار معلوف عَفَواً خَاصًا. له مفاعيل العقو العام عن الجَّراثم المَّال بها عليَّ الْجِلْسُ العدلي بمُوجِبِ الرسوم الرقم ١٥٦ الصامر بتاريخ ١٦٩٠/٥٠/١٩٩٠. هل هذا صبعيح؟

مصدر وزاري معنى بالحياة الفانونية في لبنان لم يستبعد هذا الأمر إلا أنه لم بِعَبِلُ أَنْ يَجِّزُمْ بِذَلِكَ. وَقَالَ لَـدَالسَّغَيِرَةَ أَنَّهُ مَنْ حَقَّ الْحَكُومَةُ اللبِنانِيةَ أَنْ تُجَاسِب العُمَادُ عُوْنٌ عُنْ كُلُّ مَا فَعَلَهُ خَيْلٌ مُدَّةُ السَّوَاتِ ٱلْخَيْسُ الَّتِي ثَلَتَ تَارِيخُ صدور الرسوم في آب ١٩٩١. لجهة التزامه بالشروط التي نص عليها. إذ لن منَّحَّة العفُّو مريوطة عضويا بإنفاذ الشروط المحدة.

أُضَّافَ المُعَدِّر أن العماد عُون قام بنشاطات سياسية عدة. وأدلى بأحاديث كثيرة تتعلق بالسياسة اللبنانية وتمس النظام والدولة ومسالح البلاد الأساسية، وهذا كفيل بأن يعيد دعوى الحق العام بالنسبة للجرائم الحال بها على الجلس العدلي دونما حاجة لصدور مرسوم إحالة جديد على هذا الجلس. وأوضح المسدر الوزاري آن موضوع العماد عون والخرافات الأخيرة التي وقعت بينه

ووضح المعدر الوزاري ال موضوح المساد فول والمجالة المجروراء والأيام وين الحكومة الفرزاء الوزراء والأيام وين الخوسة الفرزاء المجالة الفرزاء والأيام القبلة كفيلة بتحديد السار القانوني الذي ستصلكه هذه القضية في لبنان. ولاأى ان سبب الضجة التي حدثت مؤخرا كان في عودة الحكومة الفرنسية الى تطبيق التزاماتها التي قطعتها في اتفاقها مع الحكومة اللبنانية مما جعل الجميع مشعرون وكن الخناق بضيق على العماد عون. مع أنه كان يفترض ثن تتخذ هذه المسادد المسادد التراماتها التراماتها التراماتها التراماتها التراماتها التراماتها المسادد ا التدابير منذ اليوم الأول أوصوله الى الأراضي القرنسية. وتساءل الصدر، على كل حـال ماذا غير النشدد الفرنسي يلانسية لحرية عون في

الإدلاء يتراثه؛ فابنته قد أخذت خطابه وأذاعته من على منبر البريان الأوروبي وتم توزيعه على مختلف وسائل الإعلام العالية والحلية، وهو خطاب لم يضف شيئا، لأن أَقْكَارُه مَكْرِرةَ عَنْ أقوال كان عَونَ يِدلِّي بِهَا وَهُو فَي قَصَرٍ بَعَبَدا. العقو وشروطه

وتنص المادة النانية من مرسوم العفو الخاص بالعماد عون والعميدين أبو جمرة ومعلوف على الآتي: ويفقد كل من الستفيدين. منحة العفو إذا أقدم بعد صدور هذا الرسوم وضمن أ مخالفة شرط مقلدرة البلاد.

ب-مخالفة شُوط البقاء في الخارج. ج-القيام طيلة الفترة المعدة البقاء في الخارج: ي ___ _ ___ مسرد مصمد عجمه من محارج: _ باي نشاط سياسي داخل البلاد او خارجها أياً كانت ماهية ووسائل وغايات النشاط.

ـ بأي فعل من شأنه أن يمس النظام أو الدولة. - بأي فعل من شأنه أنَّ ينال من الوحدة الوطنية أو من مصالح البلاد الأساسية، أو

بهدِفَ إثَّارَةَ الفَتَّنَّةَ أَو تَعكيرَ الصَّفَاءَ بينَ الأَمةَ. ۗ " أما الْفَقِّرَة الأخيرةُ من الْمُلَدَّة الرابعةُ مَنْ الرسوم فتنص على: • في حال فقدان أي من السـتفيدين منحة العقو للأسباب الذكورة في المادة الثانية من هذا الرسوم. تستأنف ملاحقته حكما لجهة دعوى الحق العام بالنسبة للجرائم

الحال بها على الجلس العملي دونما حاجة اصدور مرسوم إحالة جديد على هذأ ماذاً عن قضية العماد عون فضائياً؟

لقد تبيِّن منَّ خلال مراجَّعة جدُّول الدعاوى المالة على المجلس العملي والذي عصلت «الْسَفَيْرِ» على نسخة منه ان قرارا مؤقَّناً صدر بحفظ اللفُ في ١٣/ - ۗ ١ /ُ وكان القاضي لبيب رُوين قد عيّن محققاً عدليا في هذه القضية ومن ثمّ قدم أستقالته

جدير ذكره أن العماد عون ورفيقيه مصالون بقضية اغتصاب السلطة السياسية

سعر مقرّب من العماء عون لم يستبـعد أن تعمد السلطة الى إعادة فتح ما تسميه ملف العماد عُون الذي كوَّنتُه يوم كان الصراع على أشده بين وحكومة العماد عون الشرعية، و، حكومة الصنائع القنصية للمنطقة التي كان العماد عون قد احالها بالتهمة إياها بصفته رئيس الحكومة الى الجلس العدلي ه. ويرز الصدر هذا التوقع بالقبول إن «السلطة الحالية الدعومة من خـارج لبنان والبُعَيْدةَ كل البُعد عن الشّعب اللّبناني ومصالحه. ان ترضى أن يعود الصوت الحر الى نبنان لأنه يستطيع أن يكوكب اللّبنانيين حوله... على كل حال هذا ليمر بالأمر الجديد في تاريخ لبدان إذ إن السلطات الفُّريبة عن إرادة الشَّعب كانت تَفَعَلُ هَذَا

الأمر بكل الأبطألُ الذين مروا على لبنان وابرزهم يوسف بك كرمه. كيف ستنتهي مسالة عون في لبنان؟ هل يصار الى ملاحقته، أم أن التدابير سيف منعمها و منامة عول في بليان في يصنو التي مرحمة ، ام أن التدايير الفرنسية تخفي أهدافا أيجابية بعيدة، لنع عون من خرق شروط منحة العفو، وتعكينه بالتالي من العودة الى لبنان بعدما كان الرئيس الفرنسي جاك شيراك قد تمنى على جميع اللبنانين الشاركة في الانتخابات وتوفير كل أسبأب نجاحها؟

المؤسسة المالية العربية ش.م.ل. دعوة إلى حضور الجمعية العمومية غير العادية

يتشرف مجلس إدارة المؤسسة المالية العربية ش.مل. بدعوة حضرات المساهمين الى حضور الجمعية العمومية غير العادية التى ستعقد في تمام الساعة العاشرة من نهار يوم الثلاثا الموافق فيه الخامس والعشرون من شهر حزيران ١٩٩٦، وذلك في مركز الشركة الكائن في بيروت، شارع كليمنصو – مركز الجفينور -بلوك د. للتداول في جدول الأعمال التالي:

: زيادة رأسمال الشركة من سنة عليارات ليرة لبنانية الى عشرة مليارات ليرة لبنانية.

 تعديل النظام الأساسي للشركة وفقاً لهذه الزيادة. ثالثاً : أمور اخرى طارئة ومختلفة.

مجلس الادارة

فرنسا تقلص الحماية لعون ،لم يجد حرجاً في مقاضاتنا،

الحماية التي كأنت توفرها الشرطة لقر أقامة العماد ميشال عين في رموت ميزون، شرقي باريس. ويأتي القرآر الفرنسي، كما يبدو، ردا على اعبلان عبون امس الاول انه تقيده بدعوى حجز حرية احتجاجا على منع حكام الدول التوتاليتارية، السلطات الفرنسية له من القاء كلمة امام البرلمان الاوروبي في ستراسبورغ. وجاء في بيان لوزارة الداخلسة الفرنسية أن «الجنرال عون لم يجد

حـرجـا في رفع دعـوى على الحكوبـة التي أنقذت حياته ورحبت به في فرنسا وقامت بحمايته. أضاف البيان: وبما أنه (عون) لم يعد يقبل على ما يبدو شروط بقائه فِّي فَرِّنْسًا النِّي تَمِ الْاتْفَاقُ معه عليها. فتقدتم تتقليص اجبراءات الامن التي بتمتع بهابصورة كبيرة وأشار البيان الى أن اقامة عون كلفت فرنساً منذ العام ١٩٩١ ٨٠ مليون

عولار اميركي. وكان عون قد قال ان فرئسا رفعت حماية الشرطة عنه كلية في خطوة وصفها بأنها نتسم وبعدم تقدير المسؤولية». وقال أنه يحمَّل الحكومة السؤولية عن تعرضه لأي هجوم. واشار إلى انه رأى الصراس يشادرون القائمة مع فرتصاء. محيط منزله عند الساعة الثامنة مساء امس الاولَّ، مـوضـحـا انه سيطالب

بترتيبات امنية على نفقته. غير ان يعض افراد قوات مكافحة الشعب ظهروا بالقرب من منزله في مشهد عرضه التلفزيون الفرنسي كما ذكرت وكألة «رويتر». وعبر وكبيل العماد عون المساس هنري جورامي عن خشيته من عدم تجديد انن اقباسة العساد عون في فسرنسها والذي يتم سنويا. وينتهم الكاتب والشركات والنتجات الفرنسية مفعول آخر تجديد له في ٢٦ آب القبل. حتى تتراجع السلطات الفرنسية عن في هذا الوقت. سيجلت امس ردود

رسالة إلى صفير من أرسلان

تلقى البطريرك الماروني الكارديثال نصر الله صفير، امس، رسالة شفوية من النائب طلال ارمسلان تتسعلُّق بالتطورات الراهنة، نقلها إليسه ستشاره الزميل ونام وهاب. واستقبل صفير المامي كلود عازوري، الصيدة نهاد سعيد. الونسنيور قيليب نجيم يرافقه الدكتور

فرنك فرنسي اي ما يوازي ١٦ مليون

٣١ آيار الحساليّ باليسوبيل الألفيُّ للجنة الأصقفية في باتريليك حريصاً.

وقف إطلاق النار في الجنوب وصــولا إلى تفاهم نيسان. تُدخل مخالف لبدا فُصِل المُنْطَاتُ، وَلَفْتَتُ الْإِنْتَــِنَاهُ الْسِ هذه السابقة الخطيرة والى عدم جواز تعاخل السططتين أو طغسيسان احداهما على الأخرى دون ما يمنع وتوقفت اللجنة وعند الفيض التي لَا تزال ترشح في سياق تنفيذُ مرسوم التجنيس، وقد اتضح مؤخرا

مقيمين على الأرض اللبنانية قبل وإبان صدور الرسوم كما يقتضي... وقائت أن الرسوم مشوب بعيوب ومخالفات جوهرية. ودعت اللجنة وزير البيشة بيار فرعون الى توضيح ما آل إليـه ملف

الليتورجية».

وتأييد مواقفه كافة المتعلقة يقانون

الكتلة الوطنية السلطات يتناجبيل الانتخابات النيابية سنة وأحدة جميع القوى غير اللبنانية ولتحل يُختَارُ فيها الشعبِ اللبناني بثقَّة كُل

الفرنسية منع عون من إلقاء كلمة أمام البرلان الإوروبي في ستراسبورغ.

في هذا الاطارُ، اصَور الكتب الركزي للتنسيق الوطني بيانا بعد أجتماعه استثنائيا امس جاء فيه ان موقف المكومة الشرثمسية اذهلنا ونكرنا بالواقف البوليسية التي تحكم تصرف واعتبر الكتب أن رقع الحماية عن عور بدل على تورط في عملية خطيرة.

واكيم: نسال عن الضمانات، دل ستأخذ

الحكومة بالتقدم التكنولوجي، وهي لم تأخذ به

نحن ضد اعطاء سلطة استنساسة نات

مصلحة وترفض ان تصدر هذه الحكومة مراسيم

كرامي: نرحب بســيــر المكومــة مــعـنا الى

منتـصفّ الطريقَ. ونريد من الرئيس الحــريري

إن يمشي الى آخَــر الطريق، وقــصــتنا مع

التَّعِيهِ عَاتَ التِي تَطلقُهُا هُذَهِ الْحِكومِةِ، لَا

تشجعنا، فسبق لها أن تعهدت بالنسبة الى

الإسابَدَة المُتعاقَدينَ وخصوصاً في الشمالُ، وهو

الامر الذي وعدت به المكومة بأن يكون في أول

جلسة لجلس الوزراء وهذا ما لم يصدت الى

الآن. وكذلك الوعد بْأَلْنْمَىْبَةَ الى حَصْرَيَةَ مَعْرَضَ

اننا مع تنظيم الإعلام، ومع تطبيق قانون

الاعلام، وتُنحن حُرْيِصون كَمَّا آنت، عَلَى الحريّة فالحرية ليست شعاراً، إنها قعل أيعان وتعليق

وهي في اقساح المجال للتنوع الاعلامي بحيث

تعبر الناس عن ارائها السياسية، وهناك

مؤسسات اعلامية لا تبث للسياسين مواقفهم.

ان المجلس الوطني للإعلام لا حول له ولا قوة،

وهومًا لا يريده مجلس النواب، فالجاس الوطني

يُجِبُ ان يَكُونَ حيادياً، وليسُ كالمجلسُ الماليُ

صيت ٨ من اصل ١٠ اعتصاء مع الرئيس

بالنسبة الى التراخيص، يجب ان تصدر عن

الحكومة الجحيدة، التي ستكون برئاستك (الحريري)، وحينها تكون الؤسسات الإعلامية

وأطالب باعلدة النظر بالشقيرير الفني لأنه

فصل على أساس مصالح ضيقة. اي على

استاس ان هذاك ست محطآت سيبرخص لهنا،

ويجب أعطاء مهلة لاستكمال الؤسسات ترتيب

الحريري: ان معرض طرابلس، قد صدر في شــانـه مـرســوم، وهناك مـشكلة، هي ان هذا

العرض عُيّر جِـّاهُزّ، ولثلك، افسحنا فيّ الْجال

امام معارض جديدة، ريشما يتم تجهيز

الوزير روبير غائم: لم تتعهد الحكومة بتثبيت

التعاقدين، وأنما، بأجراء مباريات للمتعاقدين

في المعافظات، وهو ما سيجري خلال عشرة

ايام، وقد رفعنا المن يشمل ذلك اكبر عدد

الرئيس سليم الحص: اشكر رئيس مجلس

الوزراء على مبادرته في شأن الاعلام، ولكن لا بد

الأولى: ان الإجسراءات المطلوبة من الوسسائل

الإعلامية عند طلب الترضيص ومنها تأليف

شركات وزيادة رأس المال، والأندماج، يستغرق

وضَّعَها وقَّتَاً طويَّلاً، ولذَّلكُ نُصرٌ على أعطاء مهل

أَصْنَافِيةَ لِاكْمَالُ هُذَهُ ٱلشَّرُوطَ. وَلَا اعْتَقَدَ أَنَّ الْهَلَّةُ

الثانية: بالنسبة إلى التقيِّمات، تؤكد على

ضـرورةُ اعادُة النظر بالتّـقريرَ الفني في ضـوء

التطورات التقنية الحاصلة، مناك تقارير تقول

ان الفُّضاء اللبناني يقسع لعشر محطات

تَلْفُرْيونْية، وتطلُّب مَنْ ٱلحكومة الترخيص لاكبر

عدد ممكن من الحطات التلفُزيونية والاذاعية

عمار: انطلاقاً من مسادرة رئيس الحكومة

ببسط اليد تجاه العارضة، نحن نشاطره الرأي

أن هواجس النواب من الحكومة حيول الإعلام،

لها اساس، وليست تابعة من فراغ، بل هي

انطلاق من ممارسات الحكومة في حقّ الإعلام ولّا سيما ابتداءً من اقدامها على وقف بث البرامج

والأخبسار المسيساسيسة فسي ألوس

الرئيس رشيد الصلح: دولة الرئيس...

ضمن الحدود التقنية التاحة.

بري: لحظة دولة الرئيس.

الصلح: وما بدي احک، سيا

يري: الزميل علي عمار

في ضرورة قوننة الإعلام.

نواب: (ضحك)

التي اقترحها رئيس مجلس الوزراء كافية.

قد رتبت آوضاعها.

اوضاعها ومعالجتها

ممكن من التعاقدين.

من النظر الى ملاحظتين.

عندماً اصدرت التقرير القني.

انشاء الؤسسات الإعلامية.

مشيرا الى ان تاريخ قرنسا ومبادئ ثورتها ونضال شعبها ضد الاحتلال لا يمكن ان يلطخ صفاءها وعظمتها الذين يعملون لينحمروا بسياساتهم اآس مستوى مصالحهم الأنية والشخصية. واصدر وتجمع رجال الاعسال والصناعيين الاقتصاديين الوطنيي بيانا أعرب فيه عن استفرابه ودهشته لتُحوّلُ دُولةً عظمى مثل فرنسا من مدافع شرس عن الحبريات وحقوق الإنسان الى دولة تتعاطى بالشأن اللبناني على خلفية الصحاقات الشخصية والصالح الخاصة

وصَّدْر التنجمع من انه في كال الاستمرار بهذه الآجرآءات القَّمعيةُ ءسنرى انفسنا مضطرين الى اعددة النظر في كسافسة اوجسه العسلاقسات الاقتصادية والتجارية والصناعية

وجساء في بيسان صسادر عن تجمع الهندسين اللبنانيين النتمين للمؤتمر الوطنيّ اللبناني ان السلطات القرنسية وعلى رأسها الرئيس شيراك مي طرف معباد لنضبال الشبعب اللُّبْنَانيُّ الساعي جاهدا لتّحرير بلادهُ، وانَّ الشَّمع الذيَّ يتَّعِيرِض له العصاد عَـوَن يســـّــوجبُ منا أعــادة النظر في انتماننا الى الفرنكوفونية ومقاطعة صارمة في نطاق عملنا الهندسي لكافة

عدائها للشعب اللبناني. فعل محلية جعيدة على قرار السلطات

ادوار حتى. ثم وفداً من عائلة الزميل الراحسل يوسف خطار الحلو الذى شکر له مسواسناته بوقناة الرّمبيلّ

والنَّدَى صفير سامي جرمانوس الذي قبال ان الزيارة لأخيدُ بركسَه

واعتبرت اللجنة بعد اجتماعها واعديرت سبب ب أمس برئامية الرئيس الدوري إبراهيم السلطة اسطفان ءان اشتراك رئيس السلط التشريقية بالفاوضات الأخيرة الى

وأوضح انه مع عبدم مسقباطعية الانتخاب مهما كآن شكل هذا القانون. ولفت نظره الى سوء حال الخدمات العامة في بلاد جبيل خصوصا في العاقورة وقرطبا.

واستقيل أيضا راعي أبرشية نسيسرص المارونيسة الطران بطرس الجميل، ورئيس مركز الدراسات والأبحاث الرعوية الأب مارون عطا الله يرافقه أمين السر الأب شربل البلعة الذِّينَ قدمًا له العدد وصفره من سبوعيتهما الجديدة وهياتنا

ويحتقل صفير عصر الجمعة في

بأن العديد من المجنسين لم يكونوا

«الكتلة الوطنية» تطالب بالتمديد سنة للمجلس

وتُمديد ولأية المجلّس النيابي الحّـالي. ريشما تنسّهي العـمليـة السلمـيـة اللبنانية ـ الاسرائيلية وليتم معها إنهاء الاحتلال الاسرائيلي وانسحاب السيادة اللبنانية في الأرض وفي القرار الوطني وسعها الديموقراطية والحرية توصلاً لانتخابات تشريعية

النفايات الصامة. جــانب رئيس الحكومــة ولو من أجل

الهم ليس اصدار القانون، بل هو تطبيقه، وهنا أحب أن امسال، وليس من ياب الطعن مصداقية التسهد الذي اطلقه الرئيس الحربيري، ما هي القيمة القاتونية لهذا التعهد، ومها هي ضهوابطه... واني اؤيد تمديد مسهلة منكمال الطلبات الى نهاية تموز الصلح: أتمنى على الحكومية وعلى رئيسها

مجلس النواب يقر مخرجا لأزمة الإعلام اقترحه الحريري ويطوي أزمة سياسية حادة

الاسراع بتعيين لجنة فنية جديدة لاعادة النفار بالامورّ الفنيـة ، واني اطلب من رئيس الحكومـة ، وقد مُسارٌ في مُدَّه الخُطوةُ الْبَتِي أَكِيدَ انْهُ يستعى للضيير، بأن يمدد مهلة استكمال الطلبات الى نهاية تمور والحفاظ على التنوع. صادق: القضية في الاساس هي قضية للحريات، وعنوانها حُرية الأعلام، واطألب باشراك كل القوى، والصماح لها بالتعيير عن رَايِها، وعدم احتكار الاجبهزّة لقوى سياسياً معينة، واشير الى أن الأعلام الرسمي لا يتمتع

مروان أبو فناضل: الدمج يشكل مخسرجياً ساسيا للموضوع، ويجب أستبعاد السيطرة السياسية، واقترح تمديد مهلة تقديم الطلبات.

لي ۱۸ تموز. نواب: دولة الرئيس اوقف النقاش. يري: اوققوهم (للتواب) نواب: اوقفهم انت

يري: حاضر. ضاهر: اطالب الرئيس الحريري باعلان رأيه حول اعادة النظر بالتقرير القني، فهل مو مستعد لان يستعين بتقارير فنية أخرى خلال المهلة التي تعبيَّد بها الى منا قبيل ١٨ أيلول. ونتمنى أن تعطي مراسم التراخيص حكومة

عـون: ارجـو توضيح طريقــة الدمج بين

نواب: الآلية منصوص عليها في القانون. ابراهيم بيان: موضوع التعاقدين

بري: مش سامع كميل زيادة: اؤيد تعهد رئيس الحكومة، وكذلك أؤيد كلام الزملاء حول التقرير الفني، والقانون يجب ان يطبق بروح غير الروحية التي كنانت سائدة، ولا ينكر أحد بيأن معبركة ــريات قـــد انـــــهت، بل هي لم تــثـــــه، وستستمر، وذلك رهن بما ستقوم به الحكومة ني هذا الاتجاَّه. واذا لم تقم بما اتَّفَقُ عليه قَانَ

الجلس ماض في هذه العركة حتى النهاية. يرى: اقفل باب النقاش، وتلا تعهد الحكومة وهو من ثلاث ثقاط. هي: ـ تتعهد الحكومة بتمديد مهلة استكمال

اللفات لآخر تموز. دتتمعهد ايضنأ بعدم أصحار الراسيم بالترخيص قيل ١٨ ايلول ١٩٩٦. _وتتعهد ايضاً بعدم اقفال المؤسسات التي ن يرخص لها قبيل نهاية تشيرين الثباني

سماحـة: اطالب يتمديد مهلة تقديم الطلبات؛ وليس فـقط اســنكـــال الطلبــات، وايضـــاء بأستندعاء مؤسسات دولية للاستفادة منها

الحريري: أن القانون الذي صحر منذ سنة ونصف له خطوات لتنفيذه ومنها اللجنة الفنية

التعهد .. قوة القانون التعبهد الذي أقره الجاس بشبان قبانون الاعلام الرئي والسموع يكتسب أهمية القاتون

من حيث مسؤولية الحكومة يتطبيقه أمام مجلس النواب إلَّا أنَّه ليس بقانون. فإذا لم تف الحكومة بالتعهد يمكن للمجلس محاسبتها بطرح الثقة إضافة الى طرح الترامها والرجوع عنه أمام الرأي العام وبهذا العنى يمكن القبول ان التعبهد يضع الحكومة أمام مسوولية أقوى من القرار إلا أنه لا يصل الى حدود مفاعيل القانون الا من ناحية السؤولية السياسية والوفاء بالالتزامات.

يشار التي أن التعهد الذي يطلقه رئيس الحكومة يسجل في محضر ألجاسة العامة ويمكن للجميع العودة إليه عند الاقتضاء.

الاعلى وبالنسبة للدمج يمكن أن يتم خلل الفنترة التي تعطى للمؤسسات بعد أخذها الرخيصة، وتحن ليس عندنا مانع من ذلك، وتحن نعالج الامر بأيجابية كبيرة ولس لَّدِيناً ثيـة أنْ تَقْفَلُ أي مَوْسَسَة، مَنْ الْنَاحَية البنية ليس من الفروض الاستعانة بحيراء تقنيين ولكن يمكن أن نطلب من جهة معينة أن تزودنا بتقرير ولكن ليس جازءا من التقرير القني والإجراءات التي حددها القانون ويمكن ان نُسِتَانُس بِالتَقَريرِ الجِديد. وبِدُلكُ نَكُون حافظنا على كل الطالب ويذات الوقت لم نطفن يمضمون القانون. ثم مسحم الرئيس بري البند الاول من الاقتراع وأصبح كما يلي:

أعطيتًا مهلة إستكميال اللقيات. علماً أن كل

تمديد مبهلة استكمنال الطليبات الى نهياية

حزيران اخفنا بعين الاعتبار الهل المحاس

الاعلى ويالتبالي زيادة المهلة لاكتر من نهاية

حَــزيران يصطدم بمهلة الــ ٥ ؛ للمـــدلس

المُس سات تقدمت بالطلبات. وبما طرحناه م

وتقرير اللجنة ومهلة تقديم الطلبات. ولقين الأستحسات سرت اعطينا مهلة لاستعمال اللقنات. علماً أن كل

_ دتتعهد الحكومة بتمديد مهلة استكمال اللفات حقى آخر حزيران»، وأكيم: دولة الرئيس انا تقدمت ياقتراح. برى: سأتلوه

وطرخ اقتراح واكيم الذي رمس ألئ تعبهد الحكومة بعدم اصدار مراسيم التراخيص قبل ١٨ تشرين الاول، وجسرى التصويت على الاقتراح فسقط.

ثم طرح الاقتراح الحكومي الذي ينص على: حتتعهد الحكومة يتمديد مهلة استكمال اللفات حتى آخر حزيران ١٩٩٦ه. _ «تتعهد الحكومة بعدم اصدار المراسيم

مرغرسته فعو

-

ستعند والد

A CHARLES

7 19

-

A separation (

سراجيه الهواة

- 240 -

المناهم والمنهل

A ...

many of the sale, the

Acceptance of

والمعاري والمتحاضون

- water ...

حمسي خي and the

year after

ا د خواست

Appendix

. - - .

بالترخيص قبل ١٨ أيلول ١٩٩٦. _تتعهد بعدم اقفال للؤسمات التي لن يرخص لهَا قَبْل تَهْلِية تَشْرِينُ الثَّانِي ٩٩٩ أَ». وجبرى التصبويت على الاقتتراع فصدق

وزارة الغتربين

بري: اقتراح قانون معجّل مكرر يرمي الى حداث مصلحة في وزارة العتريين، (من خارج جدول الاعمال). وتُلبت المادة الوحسيدة للإقسراح وصدقت، وصدق الاقتراح بالناداة بالاسماء.

اللحقون بري: اقتراح قانون معجل مكرر يرمي الى تثبيت ملحقين اغترابيين (من خبارج جدول الاعمال) وتليت المادة الوحيدة وصدقت، وصدق الاقتراح بألنأداة بالاصمآء

يري: اقتراح قانون سعجل مكرريرمي الى أضافة قرية جديدة الى قضاء بعلبك ـ الهرمل

اسمها (الأتصار). وتليت المادة الوحسدة للاقتراح وصدقت. وصدق الاقتراح بالناداة بالاسماء

بري: اقتراح معجل مكرر يرمي الى اضافة قرية آلى قضاء مرجعيون ـ حاصبيا (الدلافة) وتليث المادة الوحيدة، وصدقت، ثم صدق الاقتراح بالناداة بالأسماء.

الجلس التأديبي أبزيء اقتنواح القانون التعلق باختشاع بعش قَرْأُزُاتُ الجِلْسُ التَّانِينِي العام، لرقابة مجلسَ شورى الدولة ويتعديل سهل الراجعة أسام الجلس الذكور.

وتليت للأدة الاولى ضَّاهر: اؤيد الاقتراح، وادعو الى اقراره نصري العلوف: اقترح اجراء تعميلات... تواب: لا يوجد تصاب. . يري: احصاء النصاب

تواپ: لا پوجد نصاب ومنا، صرف النظر عن متابعة الناقضة فر ُ الاقتراح الذكور، ثم تلّي محصر الجلسة وصدقًّ وكانت الساعة الثانية والثاث بعد الظهر.

KIA SPORTAGE 4X4

سيسأرة التحمسل والمفسامرات. لكل الطرقات، اختيار الشباب المضل. الآن. تعلىن شركة NATCO عن تسهيلاتها الخاصة بشروط الدفع في موسم الصيف الحسار.

ب 2500 دولار دفعسة اولي تحصل على سيارة احلامك.

KIA SPORTAGE 4X4

التقسيط على ٤٨ شهــرا. القسيط الشهيري 500\$

 5 speed manual Power steering

Power windows

 Power door lock (4doors) Tinted glass with sunshade

Air conditioner

 AM/FM stereo cassette Power anienna

Aluminium wheels

 Front bumper Fog lights



الوكيسل للعنمس NATCO الحسازمية - حسل العيب وجميدع المورعدن قرابنك



الحرارة تنعكس ضبابأ وضررأ لذوي الحساسية

البقاع الغربي القطاع الشرقي ــ

خرقت إسرائيل تفاهم نيسان في منطقة البقاع الغربي، أمس، عندما أطاقت مدفعيتها للتمركزة في تومات نيساء، قبل ظهر أمس، الفيفة واحدة بلتجاه توست سحد، هيل طهر اسس، فديعه واحدة باتجاه أحد الأحياء الأهلة بالمنكان في العارف الشرقي لبلدة محمر، من دون أن يسجل وقوع إسليات في الأرواع. وقد ترافق ذلك مع تحليق مكاف للطائرات الحربية السرائيلية طية قبل ظهر أمس، في أجواء القطاعات الغربي وذة أفتر من تحدث المست غارات وهمية العربي والاوسعد والشرقي، تحلله من عارات وهمية على علو منخفض وخرق جدار الصوت فوق منطقتي البقاع الغربي والقطاع الشرقي. في هذه الإنناء، نقد رجال القاومة هجوما ضد

مهريةً لمديةً في منطقة جُزين، وقالُ بيان لُــه القاومة الأسلامية، أن مجموعة شهداء ميدون قامت عند الساعة ١٠٠٠ من صباح أس يتقجير عبوة ناسقة بدورية مشاة لحدية على طريق كروم الأرد جزين مما أدى إلى وقوع إصابات عدة يُبِّى اقرادُها. ولقاد مراسل دالصفيره في البقاع العربي شوقي للحاج ان الحفعية الإسرائيلية المتمركزة بالقرب من

موقع تومات نيحاً أطلقت عند للحادية عشرة من قبلً ظهر امس، قنيفة واحدة من عيار ٢٢؟ علم سقطت في قطعة أرض جرداء في بلَّدة سُحمر تبعد صواليُّ للائتي مترعن أقرب مثزل يعود لصاحبه احمد متر عَنْ ثَلَاثَة مُنَازَلُ أَخُرِى لِأُصَحَابِهَا أَحَمَد شَهِلا، أحمد علاء الدين وفارس علاء الدين. وقد أدى انفجار القنيفة إلى إحتاث حقرة لا يزيد قطرها على خمسين

سقوط القنيفة على بعد أمتار من المنازل السكنية في الطرف الشرقي لبأدة سحمر يعتبر خرقا واضحا لتَ فَاهُم نَيْسَلَّىُ لَلَّذِي يَثْصَ عَلَّى عُدُم استَهِ دافَ الناطق المنية واصلات ولا يوجد أي سبب لهذا القصف القاجئ ولايمكن للعدو أن يبرر فعلته كما يفعل في كل مرة ويتلطى خلف اكانيية ولفتراءاته». وأحصى مراسل والسفير، في البقاع الغربي سقوط أكثر من ١٢ قنيفة من عيار ٥٥١ ملم بين الدسة والنصف والسابعة والنصف من مسأء

الله الا والتّلال الواقعة الى الجنوب الشرّاقي مَنْ بَلَدَةً قليها المحلقية لخطوط السّماس في منطقة البقاع وكانَّ موقعٌ قوات الاحتلال في تومات سُحا قد اقدم عند الرابعة فـجـر أمس على إطلاق رمايات رضاشـة

تُقْبِلَةٌ بِأَتْجِاهُ الْرَبْفَعَآتَ الْوَاقَعَةٌ فَي مُحَيِّطُ وعِينَ الأمن، عند أطراف بلدة مشفرة.

وأفاد مراسل والسفيرة في القطاع الشرقي طارق أبو حمدان أن قوة مشاة لمحية نشئت صباح أس ابو حمدان ان قوة مشاة لحدية تقدّت صبّاح اس حملة تفضيط في محور الحاصباني ــكوكبا ــ برغز استمرت حوالي ٢ ساعات، ولاحظ ان عناصر العملاء يتداشون استعمال الأليات المرعة في حملات التمشيط على خطوط التماس، بديث تقتصر على سيارة جيب تواكب الشاة وذلك تقاديا لصواريخ والساغر، التي أكثرت القاومة من استخدامها في الأونة الأخبيرة ضد الإنسات للدرعة داخل الشريط

وشب حريق في الحقول التاخمة لواقع قوات لحد في زمريا، وقد وصلت النيران الى الساتر الترابي الحيط بالوقع حيث عملت عناصره على إضماد الحريق الذي استمر أكثر من ٢ ساعات. مَنْ جَهَةَ ثَانِيةٍ، فَجِرْتَ قَوةَ مِنَ الْكَتَبِيةَ الْإِيرَانِيةَ

مؤتمر صحافي للجنة تخليد شهداء قانا تعقد لجنة تخليد شهداء قانا للجنوب مؤتمراً صحافياً الساعة الواحدة ظهر الثَّلاثَّاء

A7\0\FP1. وستنعلن اللجنة عن برنامجها لإحياء

عرس قاناه في مسرح الدينة والتضمن اقامة معرض فني تشاركٌ فيه تُحَبِّهُ من كيار الفَنَاتِينَ اللَّبِيَاتِينَ والعربِ، ومعرض صور لَصْحَايًا الْجَارُر الْآسَرَائِيلِيَّةً، وسَهْرَات يحييها بعض كباز الطربين والطربات ويعود ريعها

مسح الجيش الوحيد لتعويض الأضرار

قررت للهيشة العليا الاغلقة واعتبار قبريتي شخصرا والقليلة منطق تين

معكوبتين ، كما قررت اعتماد السح الذي اجسراه الجسيش الليفائي للاقسرار في الجنوب والبقاع القريبي وباقي الناماق

التي استهدفها العدوان الأخير ووتكليف مجلس الجنوب بدفع القسط الاول وفقا

لهُذَا السِّح ولا يُعتمدُ على أي مسَّح آخر سواء بالنمية للاشوار اللاحقة بالباني

"بعدمتنا تبهيئة عند التبادية والنصف من ميساء امس في القصر الحكومي برنامسة الرئيس رفييق للحريري وحضور الوزراء ميشال الر، روبير غانم، امطفان الدويهي، محمود ابو حمدان، شواني آماذوري، على حراجلي وفراد السنيورة كما حضر الإجتماع

ومثلون عن قيادتي الجيش وقوى الاس الداخلي وسجاس الجنوب ومصلحة الانعاض الإجتماعي، واذاع امن سر الهيشة اللواء يحيى رعد للقررات التي

تطرف الجتمع الإسرائيلي

تقل النائب بشارة مـُرمج عن نائب الرئيس السوري عبد الحليم خدام قوله:

الرئيس المعاون منب المحيم حدام الوردة . وأن الخطر الدقيقي الذي يتهدد عملية . السجارم بنت مثل في ظاهرة التطرف المتنامية التي تعصف بالجت مع الإسرائيلي وتقدمه بيتصرفات كل

السؤولين فيه وهوما تجلى بوضوح من

دُكِلُّ لَجُوءَ مُكُومِةً قُلُ أَبِيْبُ الْسُ شُنْ عدوان على لبنان وارتكاب الجنازر بحق

ابنائه بعية تعزيز موقعهم الانتخابي. وكان مرهج يرافقه معن بشور. قد زارا

خدام أمس في دمشق حيث چرى تقييم نتائج الحرب العدوانية الاسرائيلية

وأكبد فبنجام تمسك سيورما بالمسلام

العنَّادل والشَّمامل البني عَلَى الْقَراراتُ الدوليسة. ورأى لن الحسَّدر واليسقظة الشَّديدين صَّروريان في هذه الرَّملة

اكثر من أي وقت مضى معتبرا أن أحياء التضامن العربي يبش السلاح الامضى

في مواجهة كل المُفاعرات العدوانية بحق

وَأَشَارِ مرمَج ويشهر بعد اللَّفَاء الى ان الآراء كانت متفقة على ضرورة صيانة الإيجابيات التي برزت خلال اسبوعي

الحدرب وتطويرها مسواء على مستوي

وحسدة اللبنائيين ومسمسود الجنوبيين

والبقاعيين اوعلى مستوى التكامل الميز

بين الاداء الرسمي والتجاوب الشعبي مما وفر المعركة ادارة رفيعة على الستويات

افاد رئيس الجالية اللبنانية قنسل

لبنان في بأنطي معروف العماحلي، انه بوشر أمس بنقل النساء والاطفال من

بوسر. ابناء الصالمة اللبنانية في بنائقي الى

الْقابون وفرنسا وعدد من المول الافريقية

وكأن وزير الفتريين علي الخليل قد

تبلغ أمس من الساحلي أن ١٣ شفصا وصلوا ليـــا أمس الأول من بانغي الــى

الْفُسَّابِونْ، وإنْ عَسَدُا مَمَاثُلًا وَصَلَّ الى

. كما تلقى الخليل اتصالات من اركان

الجاليات اللبنانية في الدول الحيطة يجمه ورية افريقيا الوسطى، ابدوا

الاستعداد لاستقبال من يرغب من افراد

توقع النائب فستسمى يكن ان تكون

اسرأنيل تحضر ولعدوان جديد وآد يكون

هذه الرَّة اقليميا واستراتيجياً». داعياً

بالتبالي الى عدم الاسترخاء، ومطالبًا

العولة بمناء اللاجئ وتديين السنشفيات ودعم مؤسسة الدفاع

الدني في الجنوبُ عددا وعدة، كما فرقًّ الاطفاء، مستعنيا أن تكون هذه الطالب

وغيرها على جدول اعتمال الحكومة

وَالوُّسُساتَ الْخُنصَةَ دوان نَتَعَاملُ مع

اكد النبائب عدنان طرابلسي ان فكرة

بناء مدينة قحس ثانية والابقاء على

القدس تحت قبضه الاحتلال في فكرة

فارغة لأن العرب والسلمين عندما يتادون

بالقدس ويطألبون بها، قائماً يقصدون

الدينة الحالية، وليس بناء مستوطنة او مجموعة ميان او منشأت سكنية مع

وقبال في تصبريح له أمس، ان ميا نسمعه من القادة الممهاينة من حين

لأخر حول موضوع القعس والستوطئات

وتحو دُلُك ان هو إلا في اطار الزايدات في

خنضم تمساعت وتيسرة الانتسخسابات

الاسرائيلية. ويعضها يعبر حقيقة عن

النوايـا كمـثل للقـول ان مدينة القـدس

كُما أن الاسرائيليين ما زالوا بعيمين عن طريق الصلام الشامل والعادل وهو

طريق لبنان وسوريا، وما زالوا يعتمدون

مرين جس وسوري و تروي أسلوب الهاربة و«تهـريب» الاتفاقــات الهـزيلة النقـردة. ومذا طريق ان يوسل

في اطار الزيارات الدورية التي تنظمها

العنْقَلِينَ في سُجِنَ للحُيَّامُ وَدُويِهِم، ٱقَلَّتُ

مبياح أمس، حافلة للصليب الأصمر

الدولي ٢ ٤ مــواطنا ومــواطنة من الإمالي

عن طُرِيق معبِّر كفرتبنيت وعادت بعد الظهـر عن الطريق ذاته، بعـد ان قــابل

والْعَـــُّــقَلُـونَ النّبِنَ قَــابِلُوا دُويـهِم هم: سمير حمادة من النبطيـة الفوقا (معتقل

منذ آ ا سنة). علي أبو دلة من يحسم ا الشقيف (معتقل منذ ٨ سنوات). سمير

قاسم من يحمر الشقيف (معتقل منذ ٨

سنوأت)، محمد نعمة من حيوش (معتقل

منذ ۷ سنوات)، مـصعلةى عُـريبــة منّ القليلـة (مـعـــقل منذ ۷ سنوات)، سامر

حجازي من حولا (معتقل منذ سنتي).

حجري من حود (مسمن المستقرات) محمد قدرحات من عيترون (معتقل مند مند ؛ مسان حوابي من الطبية (معتقل مند ؛ مسنوات)، اكبرم علوية من مسارون الراس (معتقل منده مسؤوات)، محمد

علوية من ماروس الراس (مستقل منذ

سنةً)، عبد الحليم يأسين من مجدل سلم (معتقل منذ ٤ سفوات)، علي هزيمة من

صريين (معتقل منذ ؛ سنوات). محمد

حجَّازي من عيترون (معتقل منذ٣

سنوات)، على قــوعــاني من الخــيــام (معتقل منذ سنتين) ومحمد مزيمة من

صرين (معتقل منذ ه سنوات).

الجالي ٤ أ معتقلًا من انسبائهم.

سَبِقَى عاصمة لإسرائيل.

الى الحل النشود.

زيارة *ڏوي*

العتقلين لأبنائهم

النبطية ـ دالسفيره

أسرائيل بالفعل لا بردة الفعل.

طرابلسي: نرفض

بناء قدس بديلة

يضعة شوارع وأزقة.

الجالية القادمين من بانغي.

تحضر لعدوان جديد

يكن: إسرائيل

بدء نقل أفراد

الجالية في بانفي

تسلَّلت أمواج الغيوم والضباب الى

شبوارع العياصيمية وباقي الحن

والناطق الساحلية بفعل مرور الهواء

الساخن في منطقة ضغط متخفض

تجعل الهُوَّاء يتحرك بشكل عرضي مما يسؤدي الس ولادة طسساهرة

طبيعية يطلق عليها شبراء الطقس

اسم والانعكاس الحسراريء وهي

ظاهرة شهدتها العاصمة والدن

الساحلية قبل أسبوعن تقريبا

وتحمل معها موجة من الغبار

وقالت مصادر طبية لــــ السفير.

ان هذا الطقس الذي شهده لبنان

يؤدي الى انستكاسات لجميع

الختلفة ولاسيما الربو، وتنشأ حالات

احمرار في العيون ونشفان في سقف الحلّق بالأضافة الى عوارض

أطفالهم عن مصادر الغبار والدخان

وتفادى النزهات البرية والبحرية

حتى انتهاء هذه الوجة، وكذلك

الاستعانة بالأطباء لتقديم العلاج

وأفادت مصادر ملاحية في مطار بيروت الدولي ليلاً أن حركة الإقلاع

والهبوط تأثرت نهارا وليلا ويشكل

متقطع يحالة الطقس التي أدت الى

صعوبة في الرؤية. وقد أدى ذلك إلى

إلغاء كلي لرحلتين قادمتين إلى مطار

بيبروت لشركتي والبندل أيست

وطيران الخليج، أما باقي الرحارت

فقد تعدلت مواعيد رحلاتها هبوطا

وقالت مصلحة الأرصاد الجوية

لـ السفير و إن الرطوبة بلغت عند

السبايعية والنصف من لسيل أمس،

٩٩ في المشة، بيستما وصبات

درجيأت الحرارة على السواحل وفي

العاصمة ظهر امس الى حوالي ٢٥

وأضافت أن طبقة من الغيم تكوَّنت

فوق سطح البحر بفعل منطقة ضغط

منْخُفض وقد حرَّكها الهواء ولامست

الأرض في الشاطق المساحليسة،

وتسببت في بعض الأحياء بصعوبة

في الرؤية. وتوقعت أن تنحسر هذه

الطَّاهرةُ في العاصمة في عُضُون

الساعات المقبلة. كما توقعت أن يكون

الطقس حتى مساء اليوم جيدا وقليل

الغيوم مع ضباب محلي على الجبال

الرطوبة التي سنتراوح بين ٦٥ و٩٠٠

ستمسرار الارتضاع في درجات

جلدية وأخسسرى في الأنس والمنجرة. ونصحت الأهالي بإبعاد مرهج عن خدام:

خطر على السلام

القنيفَّة إلَى مكانٌ آمَنَ تمهَّيْدًا لتَعْجِّيرِها.

أضاف أن تطبيق الاتفاق فيه صعوبات وأنا أشك

قنيفة مدفقية من عيار هه \ ملم من مخلفات العدوان الإسرائيلي الأخير على الجنوب في خراج بلدة مجدل

كُما وجد أحد الزارعين في خراج بلدتي فرون والغندورية صاروحًا غيرٌ مَنْفُجِرٌ مِنْ مُخْلَقُات ٱلعدوانُّ الاسراثيلي أيضاً، عَلَيْكُ الكنّدِية الغَنَاندية العاملة ضَمِن قوات الطوارئ الدولية التي ععلت على سحب

ميد آضر، نقلت الاثاعة الاسرائيلية تصريحا لقائدا المليشيات الصمومية أنطوان لد شكك أنه دفي إمكانية الدول الخمس في واشتطن من الوصولُ الى أَتَفُاقَ لِرَاقِبِة تُطْبِيقَ اتَفَاقيُّة التفاهم في

في كونهم سيتمكنون من ذلك وأنا على اتصال دائم مع الأسرائيليين حـول هذا الوضوع ولكن لاشك بأن الوضع اليوم هو لقضل من السابق داخل النطقة الصدودية سياسيا وعسكريا دوكان من الأفضل أن يكون مثاك وقف كامل للتأرّ لأن تحديد من خسريّ الاتفاق في البداية ومن رد وكيف كان الرد سياخذ مجالات كثيرة ويإمكان دحزب الله، تقبل هذا الاتفاق عنَّدُما يِشَاءُ ». وقُلُل لحَّد إنْ وحزب اللَّهُ ، لم يستهدفُ حتى آلان العسكر ولا للحثين لأن الاتفاقية تمنع استهداف العثين داخل المنطقة الحدودية. وختم ان تَفَاهُم نَيْسَانُ وَكَانَ التَّفَاهِمِ الْمَكَنَ بِعَدُ الاتَّصَالُاتُ الدولية والْكليمية ه.

● دعت والقاومة الإسلامية، الى حضور ثلاثة احتفالات تكريمية تقام بمناسبة ذكرى مرور أسبوع على استشهاد ثلاثة مقاومين. ويقام الاحتفال الأول للشهيد أسامة محمد حكيم عسد الرابعة من بعد التسهيد السبت في حسينية بلعته شقرا. ويقام الاحتفال القابيني الثاني للشهيد عباس علي زابو الْفَصْل) فَي تَمَامُ الْبَاسِعِيُّ مِنْ صِبَاحِ الْأَحِدَ الْقَبْلُ فِي حسسيَّة بلدته كفرتينيت، كما تكرُّم بلدة مجدل سلم شهيدها فَلدي حسن ملحم في احتفال تكريمي عند التاسعة والنصف من صباح الأحد القبل في حسينية

الاحتفالات بذكري عاشوراء فضل الله: الضرب تخلف

أحيث، أمس، بيروت ومناطق لبنانية اليوم السادس من عاشهراء، وألقيت خطب ركزت على ضرورة الانتهاء من للظاهر التي تواكب احست فسالات هذه الذكرى، من مسرب الراس بالمسيف وضرب الظهور بالسلاسل، كما ركار الخطبآء على شرووة استلهام معانى الناسبة اتعزيز الوحدة والتضامن في

وكانت الجمعية الثقافية الخيرية أحيث، أمس الأول، اليبوم الخامس من محمرم في قاعمة الاحتقالات الكبرى التابعــة للمجمع العلمي الثقــافي في الغبيدي في حضور النائب حسن علوية، والقي رئيس للجلس السلامي الشيعي الأعلى الشيخ محمد مهدي شعص الدين المادة أشار في مستهلها الى ضرورة إخراج عاشوراء من مائرتها التقليدية وتحولها الى قضية مغاهيم وتصحيح للسلوك. وقال: كان في نفسي ن يكون محور خطابي الى السلمين اهلّ عاشوراء واللبنانيين وساثر من تعنيهم عاشوراء آلتي لم يكن يوما خاصا بأهل سانية كلها حيثما تحول الحسين وَالَّهُ اِلِّي أَنْ يَكُونُوا ثَارُ اللَّهُ. لَمْ يَعَسُونُوا ثار عائلاتهم وعشائرهم بل اصبحوا ثار كسا مي قانا والنبطية وسحمير والنصوري والجميجمة وكماهي كل

قرية سقط فيها جريح. وقسال: علينا أنّ نرى في سلوكنا وحياتنا الشعب اللبنائي حينما النف حول نفسه حول فضيته وكرامته عبر عنْ عمق الحبة وروحها، وإسرائيل حينما ارتكبت جريمتها البشعة التأريفية غبرت عن طبيعتها التي قامت على البعضاء وعلى تحطيم كل ما هو ثمين في الجنس البينيري والروح

وكان الشيخ شمس الدين قد تلقى عددا من التصالات الهاتفية أبرزها من رئيس مسجلس النواب نبسيه يري، نائب سلام، الرئيس رشيد لرئيس ب الرئيس مسائب سلام، الرئيس رشيد الصلح، القائم بمقام مفتى الجمهورية الشيخ محمد رشيد قبائي والسفير الإيراني همليون عليزادت وتشباور في الأوضاع العبامة مع الوزراء: على الخليل، عصر مسقاوي، محسن دلول، فايز شكر، محمود أيو حمدان وعلى حراجلي. كما استقيل عضو الكتب الدائم المؤسسات الدرزية الشيخ رشيد القائدي.

تعمو تحمد القاضي. الشيخ رشيد القاضي. وأحيا رئيس الجاس النيابي ثبيه بري الذكسري في دارته المسيلح في ورالنائب فنصل الداود واللواء نبيه فرجات وشخصيات ووفود.

أيات من القرآن الكريم ثم قدم عريف الاحتفاق خليل حمدان الشيخ بوسف شقير الذي القي كلمة دعا قيها الى الوحدة ورض الصغوف، معتبرًا ان ما حصل خُلِّل حَوِثِ بِيْسَان وَلَد تَضَامَنا وطنيا خِلْمَعَانِينَ كَافَةَ اللبِنَانِينَ. ثمالقي أبو الحسنين مجلس عزاء تلاه ندیات حسشت.

وأقام الزئيس كامل الأسعد كحادته كل سنة مُجِدًا أمن عَزاء في مارته في الحازمية بحيضور عدد من العاماء والشخصيات السياسية والاقتصادية والاجتماعية ووقود من الجنوب وياقي

وتتاول ثاثب رئيس الجلس السلامي الشيعي الأعلى الشيخ عبد الأمير قبلان في حسينية برج البراجية، معاني كريات مقالة الثانة كُرِيلِاءً. وقَالَ لَنَنَا فَي حَاجِهُ الْن الدرسةُ الكريلانية لكن نصل الى الستوى الذي يخولنا أن نواجه التحديات والوامرات والقن العارحة السيد محمد جسين

قضلُ الله منحَاضِرَة في ثانوية البنول ــ مس العائز بدعوة من جمعية القعليم الديني بعنوان مكيية استقديد من عاشوراء في والعناء. استهل بالدعوة الى التحقيق من كل هذه التركية الشقيلة التي إنطاعت من عصور التخلف وقال إن منرب الراس

A Car

A STATE OF THE STA

بالسيف وضرب الظهور بالسنوسل هو تخلف واللمام إذا لم يكن عناظ لا ملدنا حزينا هو دوم من ادواع التخلف. وأشهار فيضل الله البر العهدوان المسرائيلي الأخير، فأكد أن للقياوما التصرت يموقفها الصلب. وقد استطاع مؤلاء الشجاب وحماء ضحايا الجازر التي ارتكبتها إسرائيل، اقشال كل ما بناه الرئيس الأمياركي في قمة شرم الشيخ، وإفضال الخطة الأمياركية _

التسيع، واقعمل الحققة الإمراضية -الإسرائيليية في إنهاء القلومة وإضعاف الواقع اللبناني، ولا تنسى مسمود الشبعب اللبناني، وأن الحكم قسام بمبلزرات جيدة بالتعاون مع سورياً. واقيم في مسجد الإمام علي في يعلبه مجلس عزاء تحدث فيه نائب ألأمين العنام لحرب الله الشيخ نعيم قَاسُمَ الذي أكد أنَّ أَلْعَرِكَةَ مِع إِسْرِاعُيلُ

وندادنا في حرب نيسان يصملنا مسؤولية أن تكون يقظين وأن نجمع الطاقات والجهود من أجل الصفاظ على

الشكوى ضد إسرائيل. وأكد على ستمرار عمليات القاومة حتى خروج الاحتلال من أرضنا. وتحدث قامم في مجلس عاشورائي اقيم في بلدة تمني التحتاء فدعا الدولة إلى بناء لللاجئ والستشفيات

أقداء القاومة لمستباح كل شيء في لبنان واستدرج الحكم الى عقد صلح يخضع لبنان أشروط العدو، إضافة الي جر النطقة بكاملها الى صلح مثل. وفي بلدة العين معليك اعتبر عضو كتلة والوفاء للمقاومة والنائب الشيخ خضر طليس ان واللقاومة استطاعت

إصقاط منطق القوق. وأقامت هنركية دأمل، مجلمياً في منطقة الأوزاعي صضره وزير الإسكان والتعلونيات محمود أبو حمدان. والقى السؤول التتقليمي الركزي للحركة علي عكوش كلمة أعرب فيها عن الشاء في إمكانيسة التوصل إلى سلام عادل

تهج الإمام الحسين في الوقوف في وجه كما أقامت الحركة مجالس عرَّاء في مبنى القيادة في يرج البراجنة، وفي مبنينية الصيطبة، وفي بذر العبد، الشياح، الجناح وزقاق البراط:

عبيد في سُجِّلسُ عُرَّاء فَي يَرِّج أَبِي حيدر، فاعتبر لن الشروع السرائيلي الإِخْمِرِ كَانِ لتقويضَ الدولة اللبنانية وفي النَّاسِية، ألقي رئيس معهد الإمام الصحر في الجنوب العلامة السيد على الأمين مصاضرة حول والفهوم

سرة كربلاء ومعاثي عاشوراء، في أساعية المسييد حيسن طراد أي بلدة بعركة.

فَأَكَدُ عَلَى الوحدةَ في مواجهَةَ للعدو. ثم تلاء عن محـزب للله، المسـؤول الثـقـافي في الجنوب الشيخ حسان معلج الذي اعتبنر هذه للوحدة بعثابة الردعلى

وشهدت صور مجالس عاشوراء، ومنها في نادي الوسام المساحق حيث القن السؤول الثقافي في اقليم الجنوب لحركة وأمل، عباس عباس كلمة. كما اللهم مجلس في قاعة ميوانية أمل البيت بدعوة من جمعية العمل الخيري. وفي للناسبة ذاتها. تحدث في بلدة

الشبابية والتسليطة في التصورة الإسلامة في التصورة الاسلامية وفي الطار الحاضرات التي يقيمها في مناسبة عاشوراء مركز الاسام التخديدي التقافي. وقال: أن الدقيقة للحسينية تفسر للمسلمين مداني الدياة والوت والوت والقائمة في وتحر مطالبون والديات والوت والوت الدياة والوت الديات الديا

الأسلامية في الجنوب لأس الشاركة في المعيرة التي سنقام في مدينة صور عند الساعة الرابعة من بعد ظهر غد السبت

ور. كما ذعا وحرّب الله و الى الشاركة في مسيرة حسينية في مناسبة التأسيع من مصرم، تنطلق عند الواحدة من ظهر يوم الأحد للقبل من أمام مسجد حي السراي في النبطية.

لم تنته إن العدو الاسرائيلي مــا زال مــوجــودا في منطقــتنا وعلى ارضنا.

وأكد أن وحزب الله و لم يضرق تفاهم نيسان وان يتمساوى مع أسرائيل في خْرِق التَّفَاهُمْ، وذلك من مُوقع الصيرِّ لكشف العموان، ودعا الحكومة لتابعة

وفي الإطأر ذاته، تحسيدت رئيس الجلس السياسي في العزب النائب محمد رعد خَلَل مجلس أقيم في باحة معرض دالشهادة والانتصاره في صور، غراى أن والعدو لو استطاع أن يزازل

وساس. وأشار الى تاكيد مأمل، في لقائها مع قيادة مصرّب الله، على مُسرورة واد الفتنة وتنعيم الوحدة الوطنية. وتحبث النائب أبوب حبم سجلس عرَّاء أقامته حركة «أمل، في بلم، فأكد على الشرّام المركبة

وتحدث مدير عام وزارة الإعلام محمد

الغلمي والحضاري للثهرة المسيئية

وَأَقَدِيمٍ فِي النَّادِي المحسيني فِي النَّبِعلِيةَ أَحَمُمُالُ مَشْتَرِكَ بِينَ حَرِكَةَ وأمل، وه حَدْرِبِ اللَّهُ، حَصْفُسِرَهِ النَّائِبِ محمد رعد على رأس وقد من الحرّب، وحضره عن الصركة خليل حصدان وجميل حايك وملحم قلنصو. والقى حمدان كلمة حركة وأماره

مخططات العدو.

برع رَجَّال رئيسُ النادي الأَّمَّلِي الإحتماعي الثقافي على صفا وحاصر مدير جامعة الرسول الأعظم وحاصر سير يست عربين . الدكتورُ محمد خلقائي عن وتعاذج في الشهبيداء والشهادة في الضورة

يتوسعة للخطاب الحسيني ليشملُ كلُّ للسلمين والإنسانية جمعاء. ودعت حركة وأملء وكشافة الرسالة

أحسّى أن يُذكري عباشهواء. تقطة التجمع والانطلاق موقف ساحة البوابة –

التجمع الانمائي الستقل

وجه اهالي الهرمل كتاباً الى وزير الداخلية يحمل تواقيع مخاتير الدينة

جمعية عامة

من عظام الأقذاذ وزَّرَعه في مكان غشاء الدمياغ الذي تضرر في الإصابة وذلك مِدْية تأمين الحماية للدمياغ في ظل

عدم وجود عظام الجمجمة التي تقوم

والانتكاسة كما قال الطبيب العالج

سعدفرح جاءت تقيجنة لقياب

الحواجِزُ آلتَّي تحمي الدُماغُ وَتُلكُ النَّمَاقَةُ الحَسَاسَةِ، ابتَدَاءُ مِنْ غَيَاب

الجلد الذي تم زرعه مسروراً بعظام

الجمجمة اآتي سيتم زرعها بعد حوالى

إذن تركنا معفيرتنا، مساء أمس،

في غرفة العناية الفائقة من جديد، مع

تركناها وأنينها الوجع في ألاذان وصورتها الثالة لم ولن تعادر القاب

القلق عليها. على أمل أن تتحسن وأن

تظهر نتآئج تحاليل رُرع للادة التي تم استخراجها من النطقة اللتهبة أن لا

يِذْكُر أَنَّ إعادة إسراء الى الستشفى

خطورة فيها.

كُلُّ تَلُّكُ الْأَنْابِيبِ وَالْآلاتِ وَوَزُّمَامِيرِهَاءً،

منة أشهر انتهاء بغشاء الدماغ.

في الهرمل

رأى العلامة محمد حسن الأمين أنه لو افترضنا أن الإمام المسنن قد جاء إلى عصرنا قسيكون أبرز الدافعين عن ق وق الانسكان والشوري

والديموقراطية، ومذاصمة للمنادين بالحق الإلهي في السلطة. وكان الأمن يتحدث بدعوة من منتقى الشاراته الشقافي تحت عنوان دأي دور

تريده منها. ودعا إلى إعطاء الأجيال حق المسجدال والمقدميع طرق إحساء عاشوراء، مجال مفتوح وكستامل

والتغير في تحركه في عصره مو. وتساءل الأمن ما في أسس تحرك الحسين وكيف يمكن تعلييةها? وأشار الأمين إلى الاتجامين اللغين

مثلهما كل من الإمام على ومعاوية، ووصف ما قام به الحسين بلنه من أجل الستقبل. ورأى أن الواقع الاجتماعي يُوَاحِهُنَا فَي الْعَمَّلُ لِانْهَاَضٌ هَذَا الْوَاقَعَ الْأَسْلَةَ التِي تتناول كَيِفِيةَ إعادة الروح الاستنه الذي تعنون صحيح وست مروى إلى الأمة ومواجهة الثنائية من الجتمع والسلطة. وتوسل الأمن إلى أن السلطة التي لا تعجر عن الأمة بشكل مقيقي التي لا تعجر عن الأمة بشكل مقيقي التي لا تقدير عن المحسس مسيعي تصديح منفصلة عنها ولا تمثلها في تطلعاتها ومواقفها وتطرق إلى للجتمع ومواقف. وأعرب عن خوف من مذه الثنائية داعياً إلى جهد غير عادي لا يتحقق إلا عبر استعلاة القدرة على



خضيعت إسراء، أمس، لفملي جراحية طويلة في مستشفى قلب يسوع بدات في الشّائشة إلا ثلثناً بحد الظهر لتنتهي عند السادسة والنصف مساء بعث تعرضها. أمس الأول، لانتكاسة أدت إلى ظهور بوادر التهابات فَي موضع الإصابات، وَهُو الأَمرُ الذي استدعى نقلها مجدداً إلى السنشفى وإجراء الشحاليل اللازمة وبالتالي ربين المسيد. جسراحسة الأمس والتي لم تكن بالسهلة أبدأ تركزت على أخذ غشاء

إسراء مجدداً في ،العناية الفائقة،



شقيقها ينتظر عندباب الفرفة مكاتب وزارة الصحبة لتأمين تغطيبة تكاليف العلاج من جديد. وهو الأمر الذي تمنى أهل إسراء عدم تكراره وقمن أين لنا الل لندفع تأمين دخولها تنشقى كلما دعت الصاجــة آلى

عاد الجسد الصغير الى العاناة العميقة من جديد وعاد القلب الصغير الى دَائرة الراقبة، وحدها إسراء تتألَّم وتتعذب وتلملم ما تبقى لديها من ملحسة لتكمل العبركية. نحن نقلق عليها، نترقب بلهفة شفاءما ولكننا لن نشعر يومأ بنوية واحدة من الألم الذي

سعدى علوه

الأمين: لوجاء الحسين اليوم فسيكون مدافعاً عن حقوق الإنسان

للمسين اليومة بمضور مشد من لليتمن، وقدم له علي سبيتي. استهل الأمن بالاشارة إلى ضرورة الفصل بين ما هو واقعة كريلاثية وبين ما يسمى فعلا كريلائيا أو عاشورائيا، ودعنا إلى إعادة قرآءة واستحضآر فنه الواقع، وشيَّه الحادثة بأنها كالزاة للتن يرى قيها كِل إنسان وجهه وكل فريقَ يَقْرَأُ تَقْسُهُ، لَذَا قَإِنْ مَا تَقْرَأُهُ فَيِهَا هُوْ مَا أن تعكس تقسيها فيها. وأكد أن مجال

ادهالاشتراك*ي*»

والجوار وعدد كبير من المواطنين ياملهن لَيه دعم التجمع الانمائي الستقل في للنينة تظرأ لا يقوم به من ضراجعات ومتَّابِعاتٌ في الْمواَّثرُ والْوزَّارِاتُ مَن اجِل تأمينُ الخدماتُ الاِتمائية للمنطقة.

بعقد الدرب التقعمي الاشتراكي السياحي في بعقان حيث ستنم مناقشة الارضاع السياسية الاقيمية والحليبة العلاقاً من مشروع تقرير سياسي ورّع على اعضاء الجمعية.

تطلبَّت منَّ أهلها الكثير من الركض مِن

جمعيته العامة العادية برئاسة رئيس المصرف الوزير وليد جنب لاط عند للعاشرة صيأح الأحدالقيل في للجمع

وكمعني بهذه المسألة، وفي الآن تفسه في تطلعـات النهضة والتـحـول والتطور في واقعنا الاسلامي والعربي الراهن لا يمكنني إلا أن أتخيل، كلما حلت الذكري مًا يلي: مَاذَا كَانَ لُو قَعْدِر للحَسَيْنُ أَنْ يوجد في عصرِهَا الراهن ماذًا سيفعل؟ ضرناه إلى فذا العصر فإن مسلكه قد يختلف عما جرى سأبقاً. هل سيعمد الى أسلوب الاستشهاد في واقسعتا الراهن؟ واقتسرض الأمين أنه سيعمد إلى أسلوب اخر في تحركه وعمله. مع أنه استطاع الزّج بين الثابت

العصياسي الكربي هو واقع متردً ويتطلب عملًا كبيراً لتغييره، لكن أول ما محاولات التصالح مع العدو المسيوني ورفض الجتمع ذلك. وتماءل إلى متى تستطيع الساطة تجاهل رغبات

وقال إن للشكلة ليست بوجود سلطة إسلامية، لاتها وجمت أحياناً ولم تعل الشكلة، إنها ترتبط أيضًا بدور التاس في اختيار الساطة وانسجامهم مهها، وحدد طبيعة الآرمة بأنها عدم شرعية للسلطة في واقعتا الراهن. تبعدان جآءالم

، رَبْأَ انْ مِكِونَ أَبِرِزُ لِلْمَاضِعِينِ عَنْ حَقَوِقَ

الانسان والشورى والديموة راطية وأيرز

الخاصمن للمنادي بالحق الإلهي.

ذكرى استشهاد المفتي خالد

TEST TO



النائب طلال للرعبي ونقيب العدحافة محمه البعلبكي وسعد النين خالد والشيخ مروان أحيت مؤسس ة المفتى الشهيد الشيخ حسن خالد امس الذكرى السابعة وستشهاده في مركزها في الطريق الجديدة، وحضر حِشْد من الشَّخصيات السياسية والرَّوحِيةُ والاعلَامِيةُ وَٱلْواطْنِينَ الذِّينَ تلوَّا آياً من الذَّكر الحكيم عن روحه وقدموا التعاري لعائلته."



البعلبكي وشلالا وحمود يتوسطون للكرمين تسلمت الوسائل الاعلامية الطيوعة والرئية والمسموعة في لبنان امس. شهادات تقديرية تكريماً للجهود التي بغلتها من خلال التفطيات البدانية خلال العموان الاسرَّأنَّيلي الْأَخير عَلَى الجَّنُوب والبقاّع القربي، خَلال حَفَل أقامته وشركة موثاكو لَلاَّعَلَانِ، في ثقابة الصَّحَافَة، بحضورٌ مُدير الوكالة الوطنية للاعلام رفيَّق شَالاً ممثَّارُ وزَّير الاعلام قريد مكاري، وتَقَيب الصحافة محمد البعليكيّ، الذِّي المْن كلمة قَالَ فيها: «لقد تَجِلَى مَقْدَارَ تَقُوقُ الإعلام اللبِئَاني في الاحداث الأخيرة، فكان له الى جانب الاعلام الخارجي، الاثر الاكبر في

تبديد أصاليل العدو الأسرائيلي، وتقديم الصورة الصحيحة للرّأي العام العاليّ حول حقيقة ما يجري في لبنان". وهنا شلالا بدوره الاعلامين النين حققوا برأيه نصراً اعلامياً خلال أيام المحنة. كما شحد مدير وشركة مؤناكو للإعلان، انيس حمود على أهمية والدور الذي قاموا به في ساحات الموت والرعب في ارض الجنوب..

اتفاقية للتعاون البيئي

بين لبنان وسوريا وقع وزير البيثة التبثاني بيار فرعون مع تظيره السوري عبد الحميد النحد، امس، في دمشق، على اتفاقية للتعاون في مجال البيسة بين لبنان وسوريا بخنضور الامن العنام للمجلس الاعلى اللبناني السوري نصري حوري. والقي المنجد كلمة اشار فيها الَّى انْ مَا تَحقق في مجال البيثة هو بغضل السياسة الحكيمية التي يقودها الرئيس حافظ الأست الذي يضبع سيلاسة هذا الوطن

الوطن وانسانه هو الإساس لكل تقدم واردمار واشار فرعون الى ان الإتفاقية تهدف الى تطوير وتصريز العمل الشترك على صعيد البيئة في اطار العلاقات الاخوية التي أرسى دعائمها الرئيسان الأسد والهُّـراُوي، كــمـا تهدفُ الَّى تحــقـيق مستقبل أفضل لأولادنا. وقال خوري: ان هذه الإنفاقية هي ف اطار تفعيل وتنفيذ بنود معاهدة الاهوة - التربيد معاهدة الاهوة

وبيشته في أولويّات الامور لأن مسلامة

والشّعاون والتنسيق بـين البلدين والتّي تحتفل هذا الاسبوع بمرور خمسة أعوام على توقيعها. وسبق ثلك لقاء عقده فرعون مع رثيس مجلس الوزراء السوري محمود الزّعبي وحضره المنجد والامين العام للمجلس الاعلى اللبنائي السوري.

التعازي بطرابلسي في دار الفتوى اليوم ... أستقبل أمس القبائم بمقام مفتي الجمهورية الشيخ الدكتور محمد رشيد قباني سفير آلهند في لبنان اجائي شودري، ويحت معه في العالاقات الثنائية بن البلدين، فسأير لبنان في ساحل العاج محمد ضاهر. من جهة ثانية صدر عن دار الفتوى بيــانَ افَـادُ ان قـبـاني يُتَلَقَّى التَـعــازِّي يوفاة وزيرِ الاوقاف السوري الدكتور عيد

أَبْدِيدُ طُرَابِلُسِ فَي دَارَ الْفُتُـوَى فَي حضور مفتي دمشق الشيخ محمد بشير عبد البياري وابناء الراحل. وذلك من الساعة الضَّامُسة وحنَّى الشَّامنة منَّ مساء اليوم. وأبرق أأس المسوولين المسوريين سعرياء الإمين العمام لإقصاد الكساب روحي البعلبكي ورئيس مجلس امناء الاتقاذ الاسلامي د. محمد على ضناوي. على صعيد آخر، قام وقد من هيثة دعم للقاومة الاسلامية بزيارة دار الفتوى حيث التقى مدير عام صندوق للزكساة المكتبور ميروان قيساني ودار الحسديث حيول القياومية التي شكلت الحصمن الامساسي للبنان والعرب، وأشار قباني الى أنّ هناك مساعدات سوف تقدم الى الهيئة.

بدوره قال رئيس نقابة الطباعة جوزيف الرعيدي في

بيروت، تَـوُكد نَقَابُة الطّبَاعَة في لينّـان على حقّهًا بُنّانُ تكونَّ ممثلة في مده الهيئية الاقتصادية، وتطلب الى كل الاعضاء

دعم ترشيح معتليها محمد الامين عيتاني وعبد الأمير يوسف

بيضون. أن النقابة أدُ تستند الى حقها بالتعثيل انطلاقاً من

حوري الماء صناعة وانتاجاً وتصديراً فإنّ اطلاعها على معض العطيات

زَاد في اصرارها على هذا الحق ، وهي تتسماعل كيف يجوز نبعض الرشمن ان يوفقوا بن ازدواجية تعثيلهم في جمعية

الصناعين اللبنانين وغرفة التجارة والصناعة والزراعة فى

بيروت في حين يحرّم القطّاع الطباعي وغيره منّ القّطاعاتُّ الإخرى من ايصال صوتهم ولديهم من الاشخاص الكفوئين ما

يشرف قطاعاتهم وابلة ميشة يترشحون لعضويتها وفي النهاية ترى نقابة الطباعة في لبنان أن التعثيل في الهيئات الإقتصادية يجب أن يكون على أساس القطاعات وعدم

ازدواجية التعثيل لتكون هذه الهيئات بحق ناطقة باسمها

في المقابل اعتبر المرشح لانتخابات غرفة التجارة

والصَّنَاعَة فَي بيروت بُولُ ايَأْنيَان «ان مجيءٌ مجلس ادارَّة للغرفة متجانساً يستطيع ان يخدم القضايا الاقتصادية

وقال: واننا تُؤيدُ عدنان القصار لُولايةٌ جِديدة ونؤيد نهجه

في العمل وتبارك خطواته التوفيقية على صُعَيد تأليفَ لاتُحَة متجانسة الجلس الادارة الجديد. ونحن نعتبر انتخابات

غُرفُهُ بيروت الصَجْرِ الاساسُ في تحصينُ الاقتصَّاد اللبِنائي

الراهنة وبالتالي يخدم الاقتصاد اللبناني ككل.

وممثلة لحتوقها ومصالحها

بِّية انتخَّابات غرفة النَّجارة والصنَّاعة والزَّراعة في

لم تمنع برودة أجواء التحضير لانتخابات غرفة التجارة والمعناعة في بيروت والناتجة عن غياب رئيس الغرفة عدنان القصــار عن لبنان، في صدور موقفين مهمين امس يعتبران خارج اجواء الإئتلاف التي يشاع آنها سائدة وقد يِّكُونَ لِّهِمَّا الْعَكَاسَاتَ عدة في حال الآصرار عليهما. أُولُ هَذه المُواقف هو الصادر عن مجلس ادارة جمعية تجار

بيروت الرافض لدة تغييبها عن اللائحة القترحة لجلس ادارة غَرِفَة بِيروت،، والقَّاضِي بِتَالِيفَ لَجِنَةٌ بِرِئَاسُـةٌ رَئِيسٌ الجَمعيةُ نَدْيم عاصَى للاجْتَمَاع مَع القَصارُ وَإبلاغه مُوقَفُ وثاني هذه المواقف هو الصادر عن نقابة الطباعة في لبنان

والذِّي يُطَالِب بأن يكون التمثيلُ في الهيئات الاقتصاديَّة على الساس القطاعات ويرفض أزدواجية التمثيل، ويدعو لتباييت مرشدي النقابة محمد الأمين عيتاني وعبد الأمير

حمعية التحار

جاء في بيان لجمعهة تجار بيروت صدر اثر اجتماع محلس الآدارة امس: ُ امانَ جَمَعية تَجارِ بيروت وهي المثل الأكبر للناخينَ في غرفة التَجارة والصناعة، ترفض تغييبها عن اللائحة

مجلس الإدارة الجسد. ولفلك قبررت الجمعينة تاليف لجنة برئاسة رئيس الجمعية الإجتماع مع رئيس غرفة بيروت عننان القص لإعلامه يقرار الحمعية. وتعتبر الجمعية جلساتها مفتوحة لواكية التطورات

المُّسُّرِحة لُجِلُسُ ادارة الغرفة لذَّلك فُهيَّ تَطالبُ وبِشُدة.

واسوةٌ بِالقَطَاعَاتُ والغَّاعلياتَ الإخْرى، بِضَرورة تَعْتَيْلُهَا في

واتخَّادُ الْمَاسَبُ حيال انْتَحَابِاتَ العَرِقَةَ وَهِيَّ سَتَصْعَ النَّجَارِ تباعاً بالستجدات حول هذا الموضوع. ويهم الجمعة ان تؤكد ان موقفها هذا نابع من الصلحة الوطفية ومن مصلحة القطاع التجاري وليس موجها ضداي

؟_وكانت الجمعية قد بحثت بشكاوي التجار ولجاز الاسواق والوضع الماساوي الذي يعنانونَّ مَنْه وخَصَوصاً بالنسبة للمعاملات الجمركية وارتفاع اسعار التعرفة وتعقيد العاملات وعرقلتها ممآ ينعكس سلبأ على الستهلك

وهي ستقوم بمراجعة المسؤولين حول هذا الوضوع للوصول الى حل نهائي، كما تؤكد الجمعية رفضها لقانون ريادة الأجور وتدخل الدولة بالشطور والمعول الرجعي وعدم

تكثيف المساعي لتبريد أجواء التحدي وتأمين التوافق في انتخابات غرفة طرابلس

انتخابات لهيئات نقابية في الشمال

تستمر المساعي للوصول الى لائمة ائتلافية توافقية لانتخابات غرفة التَجَارَة والصناعة في طرابلس برغم أجواًء الاحتقان التي تُرافقُ التحضّيرُ لهذه الانتخابات والتي تجعل مهمة الوصول الى التوافق صعبة جداً.

مشخصيات سياسية ورسمية أ السساعي والانصبالات الهبادفية الر تخفيف أجواء التحدي التي اتخذت ابماد عدة منها البعد آلشخصى ببن المرشحين لرئاسة الضرفة عبث الله

غندور وحسن منلا. وذُكرت مصادر شاركت في الإتسالات السفير، أن المناولات التوافقية

تجري في مدينة طرابلس ومحافظة

الهيئات النقابية والجمعيات النجارية

على هامش انتخابات غرفة التجارة

وتشكل هذه الانتخابات حساسيات

يباسية محلية من خلال المنعي

للامسناك بالهيشات آلادارية تمهيدا

فَفِي التَّبَانَةَ فَي طُرابِلس، تَتَّم يوم الاحد القبل انتخبابات تقاية تجار

ومعلمي الخضار والفاكهة كما تتم في

ألبوم تفسبه انتخابات نقابة عمال

الإفران في مقر اتحاد نقابات العمال والمستخدمين في ساحة الكورة في

وَفِّي حَيْنِ لا يبدو ان هناك تنافساً جاماً في انتخابات نقابة عمال الافزان

حيث هناك سبعة مرشحين فقط للء

ستة مقاعد في انتخابات تكميلية

يبدوان معركة أتتخابية واضحة وذات

آبَعاً د سياسية ستَجرّي في نقّابة تجار ومعلمي الخضار والفاكهة حيث

يدعم الرئيس الحالي النقابة منيب معرباني لائحة تضم كلا من: حسن

للانتخابات النيآبية واستعدادا لها.

طرابلس-«السفير»:

والصناعة والزراعة.

طرابلس.

الجارية الآن واستفلت الخلافات الدائرة داخلٌ فريقٌ عمل غندور وايضا داخلٌ فريق عمل النلا. فضلا عن فشل كل من الطَّرَفَيْنَ في تشكيلَ لائحـة مكتـملة في ظل أحجام العديد من رجال الاعمال عن ذُلك، وفي قلل الانسحابات الجارية من هذه الجنموعية الى تلك النافس العكس أو من العركة الانتخابية كاملة. هيث بات يصعب على احد معرفة اتجامات الرشدين بسبب التقلبات الحاصلة في التحالفات.

وكشفت الصادر ذاتها ءان طبخة اللانَّحـة التوافقينة تجري على نار هادئية وان العسمل ينصب الآن على تهيئة الأجواء الناسية لها منعا لاحتراقها..

القصاب (من قضاء عكار) ومحمد اديب

الشد من طرابلس للء سنة مقاعد من

اصل ١٢ في مسجلس النقسابة في انتخابات تكميلية في مواجهة لائحة

يراسها الرئيس السابق للنقابة

احسان شطح وتضم: عثمان اليمق

واحمد بديع مطر وعبد اللطيف غمراوى

ومصطفى الصبري وشمس الدين علم

(النبة _الصنية) على ان يتم انسحاب

الى ذلك من المقسرر ان تج

انتخابات نقابة السواقين في الشمَّالِّ

المحادث تعاب المقوائي في المحادث في ٢١ الحالي ونقابة عمال وعاملات الخياطة في الثاثي من حزيران ونقابة مستخدمي وعمال الفنادق والطاعم

والملاهي في السسابع منه وتقسابة

العلمينُ الخَّاصة _ فَرْعِ الشَّمالِ في

التاسع منه وفي حين لم تتوضح بعد

اسماء الرشحين في شكل كامل بيدو ان معركة ذات وزن حزبي ستجري في نقابة مستخدمي وعمال الفنادق

والطاعم واللاهي.

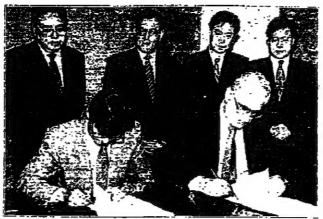
أحدهم في اللحظة الاخيرة.

(طرابلس) ومتصطفى وهيب الثاة

علي موسى. وعلي احمد خضر. وحـمد شاكر الصعد (من قضاء الضنية المنية) وحسين وحيد الرفاعي، ومحمد احمد

واشارت المسادر الى دان عمليات

توقيع اتفاق بالأحرف في المالية



توجت امس، مباحثات دامت ثلاثة

من جهته اكد امس رئيس لجنة الجمارك في جمعية ا بيروتُ عَبِد الودود النَّصُولي وضرورة مَجِيءٌ مُجلسَ ادارةً للقرقة متجانس معفه خعمة الاقتصاد الوطني». وقال: ان جمعية تجار بيروت تنطلع الى نهج جميد في لعمل يأخذ في الاعتبار النطورات الراهنة ان على الصعيد الداخليّ وان علّى الصنعيب الضّارجيّي والإقليميّ. ومن هذا النطاق نؤيد تأييداً مطلقاً الرئيس عبنان القصار ولاتحت بولاية جديدة لأنّه خدم العُرفة وَخدم الاقتصاد اللبنائية ورفع شأن الاقتصاد الوطني عالياً في الحافل العربية والدولية.

المنطقة المثل في الانفساح على دول عديدة ولا سيما في الشرق الاقصى التي تمثل طاقة وقدرة اقتصادية متتّامية. وبالتاّلي يُمكن للبنان أن يستفيد من هذه الإنجازات الكبيرة التي حققتها هذه الدول وفي مقدمها

لتشجيع الاستثمارات بين لبنان والصين



وقّع الأنفاقية عن الجانب اللبناني مدير عام الوزارة الدكتور حبيب ابو صـقـر، وعن الجـانب الصـيني نائب ونيس دائرة الاتفاقيات والقانون في وزارة الاقتصاد والتجارة الشارحية الصينية وانع موجن. وحضر التوقيع وزير المولة لللشهون المالية فيؤاد السنيورة، وسفيار الصين في لبنان شوي بي تشينغ. بعد التوقيع القي الوزير السنيورة

كلمة أشار فيها الى أنَّ الْانشاقُ هُو (حلقــة) في سلسلة الإنفـاقــات التي يعقدما لينان مع عميد من دول العالم والتي تمثل رغبت في الأنفساح وتشجيع التساون الانتسادي والاستثمار مع هذه الدول، ولا سيما مع بلدكت حضيم كالصبن والذت\$تقد بان هذا ألاتفاق سوف يفتح أفاقاً جديدة في العلاقات مع بكين ويشجع الاستثمارات التي يمكن ان تقوم بها فَقُط لَمَاجِاتَ ٱلسَّوقَ ٱللَّبْنَانَيَةَ. بِلَّ أيضاً لصاْجات السوق الأقليمية والعديد من الدول القريبة من لبنان الاستَتَمَارات وهذه التوطّيفاتّ. هذه

ورأى الوزير السنبورة ان توقيع مثل

(عزيز طاهر) موجن وأبو ممتر يوقِّمان، وخلفهما الوزير السنيورة والسفير تشينغ

ايام بين وقد صيني ووزارة المالية، بتوقيع اتفاقية لتشجيع الاستثمارات وحمايتها بين الصبي ولبنان. مدتها

ورماً على ســـ

من الميزات التي يتَمتّع بِها لبِسَان، لا سيسما انضا مستبلون غلس تشريعات جديدة في حقل الناطق وعن الاستثمارات الصينية في لبتلن قَـُالُّ الْوَزْيِرِ الْمُنْيِورَةِ دُفْلُكُ مُنْتُرُوكُ المؤسسات المبينية، وأشار رداً على سؤال الى ان عدداً من الشاريع التي

جبيدة للعمال. السفير الصيني زيارة الرئيس الدريري «ستعزز مجالات التعاون اكثر بين السي

وألحت هذه المصادر الىءان فشل المناولات الجارية للتوافق قد تعفع الى صدور اصوات عدة تطالب بتأجيل وقالت المسادر عينها ءان نتائج

ربع الساعة الاخير وارد جدا، والهم الآن هُوْ التوصل الى خُلُّ يَرِضْي الْجُـمَـيَّعُ ويبعد الضرر عن الغرقة». وكانت بورصة الرشحين قدار تفعت امس بشكل طفيف حيث سجل تقديم

ثلاثة طلبات ترشيخ فقط، بينمثأ توقعت مصادر لدارة الغرفة ان يُشهد اليوم الجمعة وغدا السبت اقبالا على التُرشيح قبل اقْفال باب الترشيحات أما بورصة طلبات تحميد الانتساب فقد سُجُلْت ارتفاعًا كبيرا. ميثُ ذكرتُ مصادر ادارة الغرفة لــدالسفيره دان

عدد النتسبين قد بلغ ضعف ما كان عليه قبل شهر حيث وصل الى خمسة الفرقة الآن الف طلب اضافياً يجري العمل لتجديدها فيبرتفع عحد المنتسبين الى نحبو سبتية الاف وخمسمئة منتسب يحق لهم الاقتراع». وتوقعت هذه الصادر ءآن يرتفع العدد ألى اكثر من سبعة الاف مقترع قبل نهاية هذا الشنهر موعد اقفال بأب تجديد الإنتساب.

تجديد الانتساب تتم من خلال مفاتيح انتخابية للمتنافسين وكذلك عبر ممامسرة البطاقات النين يعملون للطرفين التنافسين معاء. وقالت مصادر الغرفة دان الوظفين

يجدون صعوبات كبيرة في تجديد الانتصابات بسبب كثرتها التي تفوق قدرتهم، مما يضطرهم الى البقاء بعد العوام لتنامين التنجيديد باسرع وقت

وكشفت الصادران اغلبية الطلبات تعود لأصحاب والبيك آبّ، مما يعني ان هؤلاء يشكلون القوة الانتـخـآبيـة الاساسية في الغرفة.

التوقيع على الاتفاقية بالاحرف الاولى على أن يمسار الى توقيعها من قبل رئيس مجلس الوزراء رفيق الصريري، خُلِلُ زِيارتُهُ الرَّقَيْبَةُ الْى الصِينَ، في حزيران القبل.

الرعبي يطالب بتفادى

مشكلة تصدير البطاطا

رحب النائب طلال للرعبي دينتائج

الساعي التي قام يها رثيس الحكومة رقيق الحريري ووزير الزراعة شوقي

أَسَا فَسُورِي لَنَّـمُ صَدِيرٍ مَـوْسِمِ البِعِلَّامُلَّا العكارية ألى الضارع،، وطاقب بضرورة

معالجة هذا الوضوع في شكل جدّري

لتَسَاوُفُي الوقسوعُ بمشكلات في مسوامةً البطاطاً.

-----وجدد الرعبي دمطالبته بضرورة أنّح مصرف القصائيف الزراعيه، مشحدا

على صُرورة اعطاء الدِّراعــة في عكار

والشمال اهتماما بالغا ولانها أاصدر

الاساسي لعيش الأهالي وهي تعضاهم

أجابت للحكومة، عير رئاسة مجلس

النواب، عن ســؤال للتانب محمد أنيش

النواب، س سوى سيون حول تسوية اوضاع العاملين في الشروع للشـــــزك الرقم ١١، الـقــانـم بين وزارة

للسياحة ووزارة التعليم الهني والتقني

وهنا نمر الجواب: أ وجواياً عن السؤال النيابي القدم من النائب محمد فنيش حمل تسوية الوضاع العاملين في الشروع الشترك

الرقم ١١ القائم بين وزارة السياحة

الروم () المسلم المهارية والمتعاون المتعاون ال

١٩٩٦/٢/٢٧ على استخدام هؤلاء

للعامَلينُ بصفة اجراء دائمين، في معاهد

ومدارس التعليم الهني والتقني التابعة للمديرية العامة للتعليم الهني والتقني،

مِنْكُ وَفَقَا للاصول الرعبة الإجرّاء.

الدورة الـ٨٦

للجنة الامم المتحدة

لقانون التجارة الدولية

تعقد في الامم المتحدة في نيويورك

الدورة الثــامُنة والعـشرون للَّجِنَّة الْأَمْم التسحــدة لقــانون التــجــارة الدوليــة

(اليونسترال) وذلك من ٢٨ أيار الى ١٤

حزيران، ويشارك في الدورة معثلو العال العالم كافة الذين يمثلون دولهم في الإمم التحدة. وتدعو اللجنة الى دورتها

كل عبام عددا من مراكر وسؤسسات الدراسات القانونية غير الحكومية في

ووضعت هذه اللجنة مجموعة كسرة

سندَ الشَّدَنُ وعلاقتُهُ بِالبِائْعُ وَالشَّدِيُّ. حق انِهَابُ شَـحَنُ البِضَـاثُ عَـَالُ

التنزائزيث قوانين النظام الاقتصادي

الدوَّانُّ، تَعَلِّمِيزٌ مُعَاَّمِدة نيويورك لتنفيذُ الإحكام التحكيمية الإجنبية، التعاون

القـضــائي بين الحــاكم في دوا وعدة مواضيع قانوبْية احْرى.

العريبة الحاسبية

في الهيئات الدولية

الذين يمثلون ١٨ دولة عربية.

آختتم في دبي اجتماع مجلس ادارة الجمع العربي للمحاسبين القلنونين

الذي تراسمة طلال ابوغُسُّزالة رغيسٌ

الجمع وذلك بحضور أعضاء الجأس

تمثيل الهيئات

ن، تطويز معامدة شويورك لتنفيذ

العبالم يمسفة مراقب تشارك في

الناقشة مون التصويت.

العالم

بنسبة كبيرة من دخل الاهالي.

الحكومة تجيب فنيش

السنيورة ان حجم التجارة بين الصين ولبنان ويتسزايده وقسال عن شسروط الإثقاق وهي شروط منهارف عليها دولياً، وفي لبنان اقتصاد حسر، يسمسح بحصرية انتقال رؤوس الاصوال، والاتفاقية تعضي في هذا المسار، مما يفسي في الجُمال للبنانين بان يستبشمبروا في مؤسسات صينية، وفي مشاريع في الصين، كـمــا يقــسح في الجــال للمؤسسات الصينية بالإستفادة

يمكن انشاؤها في لبنان، سوف تكونُ مؤملة لان تخدم أسواةا أكبر بكثير من السوق اللبنانية، وتستفيد من موقعها في لَبْنَانَ، فَتَغَيِّدِهُ وَتَخَلَقُ فُرْضَ عَمَلَ

وأكد السقير الصيني في كلعته أن ولبنان، وتحدث عن العظات لُلْتُحِـلُونَةُ التَـلُونِ فِيهَ بِينَ البِلَدِينَ، وتعشّ أن تكون الأمّانية دبدلية طيبة فّي التّعـَاوِنْ ٱلْثَقَافِيّ والتّجَارِي بَيْن البلدين، وكسدّلك أسي مسجّنات

مصرف لبنان الأخيرة والتي تصب في

كمنا شُرح النتائج الاولية للاستمارة

سأعيين والشعلقية بالشمويل

التي وزعت من قبل الجمعية على

الصناعيّ وٱلشَّاكل الَّتِي يُواجِـهِـهَـا

الصناعيُّونَ في الحَصولُ عَلَى تَمُويْلَ وتم الاتفاق على ان يعقد مـؤتمراً

الصناعيين في الصمسول على

ثم قوّم مجلس الإدارة خطط العمل

غياً خلال الإسيوع الاول من حزيران القادم لشرح النقائج النهائية للاتمسالات والشاكل التي تواجه

الاتصالات الجارية لن تُتوضَح قبل يومًّ الثلاثاء القبل لكن احتمال تأخرها آلى هذه الاتفاقية وسوف يؤدي الى مزيد من الاستشمارات في لبنان، ويخلق

سيأسة تمويلية لفتراث متوس وطويلة الاجل للقطاعات الانتاجية».

الجمعية مع الهيئات الانتصادية آلى الوزير أسعد حردان لابلاغه رفض اع تعميل في الأجور ورفض تدخل الدولة لاي زيادة على الاجهور غيهر سرتبطة لتعديل الاجور.

دولَّةُ الصينَّ ».

شاعسيين اللبنانيين مسوقف

وكان عقد مجلس ادارة جمعية

جمعية الصناعيين ترفض زيادة الأجور

الصناعيين اللبتأنيين اجتماعا نهار الاربعـــــَّاءُ الواقع فَيْ ٢٢/٥/٢٢ . برئاسة الرئيس جاك الصراف وحضور أعضاء مجلس الأدارة، تم آلتداول فيه وبنتائج الزيارة التي قام بها رئيس في تحديد الشطور والفعول الرجعي. واكد مجلس الإدارة رفضه القاطع بالانتاجية وعدم احتساب كلفة النقل والتعليم في اشتراكات الضمان الاجتماعي لحين صدور قانون الضمان الاجتماعي ورأض القصول الرجعي

وتطالب بالتمويل الصناعي وتنمية الصادرات

كما تم البحث في موضوع التمويل الصناعي وابلغ رئيس لجنة التمويل

مجلس الادارة تطورات الاتصالات مع المسارف وسسرف لبنان ويعض المسارف اللبنانية بهدف تمكين الصناعين من الاستغادة من تمويل صناغاتهم لفترات متوسطة وطويلة الأجل خاصة بغد صدور تعانيم

الصناعيين الرافض لزيادات الإجور وعدم قبول تدخل الدولة في الشطور، ومعا للجاس العساعي الى اتخاذ قرار ذاتي فنيما يتعلق بتعميل الاجور. وطألبت جمعية الصناعيين بعقد وجلسه حدوميت كريد وحضور وزير الرئيس رفيق الحريري وحضور وزير الالية وحاكم مصرف لبنان لوضع المالية عداد 1 أفتات مشوسطة

الوضوعة لهذه السياسات من ضعن خطة العمل للاشهر الستة القادمة للوصول الى تنمية وتشجيع الصناعة الوطنية.

أوتوبيساه. وأضافت وندن الآن نتساقد مع الأصافية مناحة الأماء أملاً للمظفين

شركات استشارية لتأميل أولاً الوطفينُّ وتأميل السائقين والحاسيين وفقاً

لأحدث الطرق العتمدة عالياً. إضافة

الى إيجـاد دورات تحرييــيـة في هذا الإطار باعتبار أن عملية النقل العام

هي عملية مهمة كثيرا وتحتاج الى

وقبال: وثمن على مستسارف يدء

العمل في منطقة بيروت الكبرى

وستعدأ فى الشمــال والجنوب طلائع

النقل العام اعتبارا من شهر آب المقبل.

وبهذه الطريقة يمكننا اعتبيار التأخير

الداميل هو للتمضير يمبورة عليية

وجديدة ويما يتوافق مع التغييرات

الأساسية التي تعت في مسار للطرق

والمدن والأحياء السكنية بعد الأحداث

مما أوجد حقائق جديدة تحتاج الى

وتابع: وتعتبر أتفسنا قد انتهينا من

سلثر هذه الدراسات وتقوم الآن بتأهيل

الوظفين وخصوصا السائقين النين

سيوظفون وقد أعلنا عن النية لتوظيف

وضنم: وأسا بالنسبية لمطات

التسفير فيعلن عثها قريباء وصيعلن

عن محطَّة قي بِنْر هسنَّ إضافةَ الى

محطة جلدة شازل الحلو، ومحطة في

طرابلس ومستحطة في الجنوب

وستتوفر الأرض الناسبة ليكون هناك

محطة في منطقمة للينقباع. وهذه

الحطات هي وفقا للمواصفات العالمة

وتقبوم يهبا شبركنات هنست

مواصفات الأوتوبيس

تبلغ سعة كل أوتوبيس ١٠٥ ركاب،

منهم ٥٥ جــالصين و٥٥ راكـبـا وقـوفـا،

تعمل بواسطة اللزوت وسعسر كل

أوتوبيس ١٠٠ الف دوار أميركي، وفي

جمعت في جمهورية تشيكيا بكفالة

من انتياج شركة رينوالفرنسي

حوالي ألَّفُ سَائقَ لكل لَبِنَانَء.

دراسة والى تنظيم.

وسياسة التدريب للهني والتقني، سياسة التمويل، سياسة الجمارك، موضُّوع الشراكة مع الإنحاد الأوروبي، سياسة البيئية وسياسة تُنْمُيَّة المنادرات اللبنائية. وتم الاتفاق على

وقرر الجلس ترشيحات معثلي الجمع الموضوعة في السياسة الاجتماعية في الأمم المتحدة والاتصاد العولي للمحاسبة ولجنة الخبراء الحكومين بالامم الشحدة للعام القادم لتمثيل الهنة العربية في الهيئات الدولية التَّدُّمُ مِمَّةً. كما ناقش عقد للؤتمر الحاسبي للعربي الدولي الرابع والقرر عقده في بيروت عام ١٩٩٨ تحت رعاية رئيس الهزراء اللبتاني رفيق الحريري ويحث الجلس كذلك النامج الدراسية القررة متنابعية العيمل وتقيييم الخطط لطلاب للجحمع للحصصول على لقب محاسب قانوني عربي (ACPA) الــدي يتيح لهم التّأهيّل عَلَى مُستوى دوليّ، حيث أن الناهج العتمدة هي مناهج جمعيات الحاسبة الاميركية اشافة للر الْمتُوى العربي بأمتُّحَان الطلبةُ بالقوانين التجارية والضرائب العربية

التي يمارسون اعمالهم بموجبها بدلامن دراسة القوائين الإجنبية. ويذكران الجمع العربي للمصاسيين القَانَونَيْنَ يعمل على تُرجَّمة معايير الحاسبة والتدايق الدولية حيث تجرى طباعتها حلليا لاغراض التوزيع.

زيدان ينتقد زج الجيش في كل إضراب انتقد الامن آلعام للسابق للاتحاد العمالي العبام حبيب زيدان سواقف بعض السؤولين من التحركات والطالب والوعيد التي يطلقونها ضداي تحرك

يعيشوا، وأن يفهموا، أن لبنان بلد حر، مستقلٌ بتقلام بركاني، وان شعب لبنان حرير فض الأستُ عباد ويستميت منّ اجل كرامته، وإن الدستور اللبنائي كما الواثيق للدولية كفل حبرية الامتبراب والتحرك للطلبيء. وانتقد دمحاولات بعض السؤولين تمرة والتكررة بمصاولات زج

للؤسسة للعسكرية في بحر مصالح بعض السياسيين من الثين عملوا على تُخريب هذه الوسمة للوطنية الكبيرة، في الوقت للذي كان فيه الشعب وحده بصورة عامة والعمال واصحاب الدخل الحدود بصورة خاصة من دافع عن هذه سة وطالب بوحدتها ويسط سلطتها غلى كامل التراب اللبناني لانها كانت وستبقى رمزا للوطنية وحامية لوحدة الشعب. وحيا زيدان بالناسية وعمال وموظفي شركة الستاماي، واتصاد النقل الجسوي على «وحسمتهم وعلى موقفهم الوطنيء كما حيا ونقابة الطيارين اللينانيين وتقييهم الثين برهنوا مجددا أن من يعتصم بحيل الله ويتوحد بالدفاع عن لقمة العيش لا قامر له.

ودعا زيدان اخيرا ءادارة شركة ال وتيَّام، أيَّ و الَّى العَـودة عَنْ قَـرِاْراتها التَّعُسِفِية بِحق العمال ووقف مجزرة الصرف فورا التي تطال ١٩٥ عــامــلا وموطِّفًا من العاملين في هذه الشركة».

and the contribution of the first of the contribution of the contr

٣٠ أوتوبيساً للنقل العام في بيروت مسقاوى: الدفعة الأولى من أصل - - ٦

النقل الشترك، من أصل ٥٠٠ أوتوبيسا هي الدقيعية الأولى من ٦٠٠ أوتوبيس سيجري استقدامها تباعا من شركة رينو الغرنسية لغاية ١٩٩٧. وقال مسقاوي: «نستقبل اليوم

سير الضنية تطالب بعودة السلخ للقصابين الضنية ـ ءالسفير ه:

طالب أهالي أنتضاء الضني

الشمال السؤولين وبإعادة أحيأه السلخ الوحيد في ألقضاء والكائن في بلدة نُسيِّرُ والتَّواف عن العمل منذُ فُترة طويلة» ورأى الأهالي في نداء لهم ءانٌ اعتماد ٱلقصابينُ طريقة ذيح المُواشي امام محالاتهم من شائله أنَّ يؤثر على الوضع الصحي للنبائح فُضَّالًا عَنْ النَّقَلُو الْعَامَ الذي يُسَوِد أمامٌ للحال بسبب عمليات البحرو. وذكر رئيس بلدية نسيز رشيد علم

والضروري للقضاء للذي يضم اكثر من أربعين بلدة وقرية، مشيرا بأنه رفع كتبايا بهنا الخصوص اثى محافظ الشُّمَّالُ خَلِيلُ الْهَنْدِيُ الَّذِي بدوره رفعه الى وزارة الصحة التي أجرت كَشُمًّا عَلَى أَلْسَلَحُ القَدِيمِ، وقُوجِدتُه منفيزا للغاية ويحاجبة الراعادة تأهيلُ ه. واكد «أن العاجَّة باتت لليوم ضرورية ألى تحديث وتوسيع السلخ

تسلم وزير النقل الحسامي عسسر مسقاوي ٣٠ أوتوبيسا لصالح مصلحة

الدفيعية الأولى للأوتوبيسمات الثي تعاقدنا يها مع التشيكيين والتي هيّ عبارة عن محركات فرنسية من شركة رينو. كما هي الأوتهبيسات الوجودة الآن في سوق بيروت وهي تجميع جمهورية تشبكياً. وخلال الشهر القبل سنستقبل ثلاثين اوتوبيسا، وهكذا دواليك إلى أن نمستكم حسوالي ٥٥٠

وبأهمينة أعادة هذا الرفق الحيوى التوقف منذ زمن طويل، بحيث يعمد التحسامون الى نبح الواشي أمسام محالهم مخلفين بذلك القواعد الصحية الفروضة لتُلكُه.

دعوة الى عقد جمعية عمومية عادية

يتشرف مجلس ادارة بنك بيروت والبلاد العربية شمل. بدعوة حضرة المساهمين لحضور اجتماع الجمعية العمومية العادية السنوية الذي سوف ينعقد في مركز البنك شارع كليمنصو – بيروت، يوم الاثنين الواقع فيه ١٧ حزيران سنة ١٩٩٦ الساعة الحادية عشرة قبل الظهر للتداول في جدول الاعمال التالي:

- ١- الاطلاع على الميزانية العمومية وحساب الارباح والخسائر للسنة المالية المنتمية في ١٩٩٥/١٢/٢١ وتخصيص الارباح،
 - الاستماع الى التقريرين العام والخاص المقدمين من مجلس الادارة.
 - ٣- الاستماع الى التقريرين العام والخاص المقدمين من مراقبي الدسابات. ابرا، دمة رئيس واعضا، مجلس الادارة عن اعمال العام ١٩٩٥.
- ٥- انتخاب مجلس ادارة جديد لمدة ثلاث سنوات وتحديد أتعاب أعضاء المجلس عن السنة
 - ٦- تعيين مفوضي المراقبة وتحديد اتعابهم عن اعمال العام ١٩٩٦.
- ٧- إعطاء التراخيص المنصوص عنها في المادة ١٥٢ من قانون النقد والتسليف والمادتين ١٥٨ و١٥٩ من قانون التجارة اللبناني.

يمكن لكل مساهم الاطلاع على الاوراق والمستندات التي تنص عليها المادة "١٩٧" من قانون التجارة لدى دائرة المحاسبة والرقابة المالية في الادارة العامة.

فعلى كل مساهم يرغب بعضور هذه الجمعية العمومية أن يتقدم ألى مركز البنك لاثبات رغيته في المشاركة في أعمال الجمعية لدى أمانة سر مجلس الادارة اعتبارا من تاريخ نشر هذه الدُّعُوة وحتى الساعة الثانية عشرة من ظهر يوم السبت الواقع فيه ٨ حزيران سنة ١٩٩٦.

وتفضلوا بقبول الاحترام مجلس الادارة



بتائ بيروت والبثيلاد العربية شهر Bank of Beirut & the Arab Countries s.a.L.

. The terminal of

م و المرابعة المرابع ووصعت عده النجيه مجموعة كبيرة من الإنفاقيات القلاونية العولية وكذلك القواتين النموذجية التي تبنتها العول منها قلاون التحكيم العولي الشوذجي كذلك تضع قواعد قانونية تأخذ يها دول 47,108 77/e/17 775.V ودعيت عن للبلاد العربية هذا العاء الهيئة العربية للتحكيم الدولي التي القت وفينا من الدكيتور عييد المسمية الاحدث (لبنان) رئيس للهيشة العربية للتحكيم، العكسور محمد الهوشان (السعبودية) ممثل السعبودية في محكمة التحكيم الدولية في بأريس، الدكتور يحيى الجمل (مصر) ممثل مصر في محكمة التحكيم الدولية في باريس، ويبن القوانين التي ستنجر صها سترال، في دورتها هذا العام: قُواعُدُ الجِلْسُةُ التَّمُهُ يِدِينَةً قَبِلُ السيرِ في احراءات التحكيم. القانون النموذجي للمعلومات الالكترونية، قوانين المتحنّ

شارع علامة في الطيونة

الثين عرقوا شارع علامة في الطيونة قبل ان يبتلى بالصفر التي يقوم بها

النترمون والتعهدون، يتولون أن منا الشارع كان عادياً، تمر فيه السيارات ويمرح

أما الآن، قان منا الشارع غير معقول، لأن احداً لا يستطيع أن يمر قيه سيارته.

- - -

M. Pertura

وطويل العمر من يجتازه سالاً، من دون أن يفرق في احدى هذه الدفر الكبيرة

· واخيراً لتصل بنا احد سكان هذا الشارع التابع لبلدية الفبيري في الشاحية

الجنوبية، ويدعى يوسق جعفر وقال انه بالنيابة عن امل الشارع الذكور يناشد

لِلسَّوْدَلِينَ عَنْ مَدْهُ أَلَاثُ قَالَ التي تبدأ عادة ولا تنتهي، أن يضعوا حلاً لهذا الواقع

الزَّدِي الذي يثن منه الواطنون جميعاً، خصوصاً ان مياه الشفة سارت تختاط

بالبيأة البتقلة حيث تتجاور القساطل فيتصرب هنا الى ناك، وتكون النتيجة آفة

وِفي العقيقة لا يدري احد كيف تجرى هذه الحفر وتبقى مصفورة سنين ولامن

مؤشرات الأسهم

MITHINESTER

المناول بها

التداول ٥٧٠٨ ١٤١ دولارا

عوض شعبان

لللبيَّة بِالبِاءِ الْآسِنَةَ الْعَدْرَةَ التي تواكبِ مِنَّا الشَّارِعِ مِنْ بِدَايِتِهِ حَتَى نَهَايِتُهِ...

الاولاد ولا يشكو سكانه من أي شيء غير الفلاء.

	p., 1/1	V "	14		
نسبة التطبير	17/0/55	17/0/11			
£41+		V. 2.T.T	_	. هم التعلولة	-Challe
ZAL	A4.74			بيانن إنسوال	مؤشرة
	4	ة والدراسات ش. ب	اتقست للإيجاد	مردشركة ليياتهن	السا
عرسهبشركة التراية	يصيب لفظفاض	ل ٩٩٠٠ للس ١٤ ٩٩٠	ن انقست بعد	فض مياشر أيباته	17
944			والميوكون مثاء	للني ١٨٧٥ بيوا	البيشة
م سولينيز فئة رب ۽ الي	وتنققش سعرسه	١١١ موارز أميركيناً ر	بالينسر أمثة واء	نقع سعر سهم س	elci
		,		بازرا اميركياً.	1114
		ينائية .	شركة التراية للا	يتقيرسعرسهم	وام
		يهتيسيراميات	لي أسهم شركة	يحصل أي تعلقل	والم

	لة المرافق	حرا	7.9
	أبيروت	مرة	
	ناملة منها ٩ يهلخر جديدة حة غرفة اللاحة العولية).		
الوكيل البحري	الحمولة بالطن		● البواڈر الجنید
اراب شيينغ	؟ (نرة)		يوثيفرسال شالت
شارترينغ			
ج. بطرس	١٠٠ (مختلفا)	. •	فيدر ب
تمارا	- ۷۰ (ماشیة)	11"	ژاهر_a
جيفوماريتيم	۱۸۱۳ (مختلقا)	15	بول برايد
ج. لبو حمد	- ۸۸ (مختلفا)	1.	ووكلاويك
سييمار	۱ (حميدا)	٧	سعرة
شبير	ه ۲۲ (ماشیة)	•	السلام- ١
هــ هيلد	٥٢٧ (مختلفا)	4	سكوسيورغ

مور رامي، ۱،	ته دواستده ود	ي، سن. سنزودي، بيد م		ريد. اسيرا الصطفي- ٢ توشكو، بدر الصطفي- ٢
		طرابلس	مرقا	
			أتبة من	● البواخر العاملة:
	شعياق	(زفته)	تركيا	کریم (۱)
	سانو	(رخاما)	ايطاليا	لوسجيه الناسوي
		79 . 54 . 5	1.4.2	-H

● البواخر التي غادرت: الاسد، نيفين _أ، لينا، دوغرويولار - (، انجي، فنيديكت اندرييف، ميس

فيتزبلجيكا

(للشحن)

اليواذر العاملة:	أتعة من		
دريم(۱)	تركيا	(زقته)	شدياق
وسجيه قاسوي	ايطالنيا	(رخاما)	سانو
يماام	تركيا	(ماشية)	خباز
بريماكوف	اوكرانيا	(حبيدا)	رطل
رفيق (ع)	روسيا	(خشیا)	التوسط
عمر (اڻ)	اسبلتيا	(خشيا)	اسطفان
عبدالله اف	مصبر	(ملحا)	قادي مار
يملن	سوريا	للشحن (للبطاطا)	فرحستار
لتوكل	طرطوس	للشحن (خردة)	كونغرس

		P. P. C.	77. LE	S &	
	19	97/0/	السبت ٢٥		
	إقلاع			وصبول	
الشركة		الوقت	للشركة	البلد	الوقت
اليطلليا	Legy	1.00	اليطاليا	روما	1
لهلبيك			أولبيك	جمشق	
MEA	لندن	AT.	للغرنسية	دمشق	Y,-0
MEA		11,	الجزائرية	الجزائر_ممشق	
الجزائرية	الجزائر		الارمنية	عمان	4.0
الفرنسية		410	المارات	هيي	4
الرسية		9,0.	MEA	عملن	
الإطرات		1 7 -	MEA	***	11.70
MEA	القاهرة	17.10	للقرنسية	شيس	12.20
MEA	جنيد/نيس		MEA	باريس	10.1.
MEA		17	MEA		17,00
MEA		14.54	MEA	القاهرة	1210
الفرنسية		10,50	MEA	ميلاثو	14.7.
ماد والا الأوادي	ابو طبي ـ مسقط		MEA	النيتا	\Y, 5 0
MEA	بارس	17.20	المسرية	القاهرة	120.
	بريس القامرة	750	النعساوية	فيينا	T
الصرية		550	KLM	أمستردام	77,0.
النعساوية KLM	امستردام			لبو ثلبي الدومة	
	المساوديم	51,10	MEA	الظهران	17
MEA				ساوبلولو/نبيدجان	
	ل يو ظبي/ كوليو	50.10		a 19 4 . 0	
MEA	الكويت	51		-	

۲۰۰۰۰ عمان ♦ الصعر: العيرية العامة الطيران العني (مواعيد قابلة للتعميل).

022 1 1.00

امين السجل العقاري، انما بناء على طلب المالك. بحسيث لا يذكسر في الصحصيفة الجحيدة الالحقوق

العقارية الباقية فعيلا على العقار

ولما كان حصر وضع الصحائف

الجديدة بطلب من المالك، لا يؤدي

الى اية نتيجة مفيدة لحفظ دفتر

الملكية اذ أن المالكين لا يهمهم سوى

الحصول على سند ملكية . وان جميع

العقارات تقريبا يملكها اشخاص

متعددون يتعذر جمعهم وحملهم

على تقديم طلب تجديد موقع منهم

ولما كنان يقتضي، لأجل صيبانة

حقبوق اللكيه وسأائر الصقوق

العبينية، أعطاء أمين السيجل

للعقاريُّ الصلاحية، تلقَّانيا، وليس

فقط بناء على طلب مناحب العقار.

لوضع صحائف جديدة على ان يتم

ذلك يتوقيع كل من محير الشؤون

العقبارية أو أمن السجل العقاري

الركـزي في بيـروت بالاضافـة الى

توقيع آمين السبجل العقاري وامين

السجل العقاري العاون الختص

وعلى ان يبقى لأي متضرر في جميع

الإموال. مق مراجعة المكمة التي

تفصل في الوضوع في غرفة الذاكرة.

ــة العـــقــارية والنكاليف

الدولار إلى ١٥٧٦ ليرة

سة في سوق القطع الدانية امس واقبقل حسب نشرة مصرف لبنان على ه / ه أ ليرةً للشراء و ٧٧٥ البرة للمبيع ويسعر وسطى ٥٧٦ اليرة بأند ما أص قدره نصف ليرة ونسيته ٢- . . في الثة عن أقفال أمس الأول على ١٥٠ لام ١ ليرة. وكان فتح صباحا على ٥٧٥،٥٠ و ٥٧٧،٥١ ليرة واستمرت العمليات راجعة وكان اللغ فتباك سي مسرف ابتان شاريا ما قاض من عروض على ٧٦ه ١ ايرة مما أعداد القد وازن الى البدادات التي تقليت ضبعن موامش ضييقة بين ٥٠٥،٥٠ ١ و. ه ١٥٧٦ ليرة في سوق قدر حجم التداول فيها بنحوه ملايين دولار كان معظمها من نصيب المركزي شراه بسعر تدخله. وسجلت الليرة المعالات الآتية أمام العمارات الاجتبية:

		_	
1565.1-	الغرناه السويسري	السعولال	Zinell
1-17	الماراء الإلماني	1771	للريال المعودي
317.7-	الفلوران الهولندي	74.23C	البينار الكويتي
12.77	للين اليلباني	\$74.00	درهم الإمارات
1754.7-	للدولار الاوسترالي	ETT.AG	الريال القطري
	للدولار الكندي	A7.1777	المبتار الارمني
11001	ىسى,ر،ىسى القرتك البلجيك <i>ى</i>	VYA/3	الميثار البحريتي
24.72		£71.77	الجنب السري
11	الالف ليرابطالي	TV4	اللبرة الصورية
17.7.71	للبرة التبرسية	77-,77	الكورون للسويدي
741.70	أونصة الذهب	YYY77	الجنبه الاسترابيي
0.77	أونصة الفضة	4-1-51	القرنك القرنسي

في الأسواق المالية العالمة

ارتقع الدولار قليلا امام ألبارك ولكته هبط أمام الين عثد فتح الاسواق الاميركية واضع المواركة التي واغتيال مسؤول روسي كبير. ووصل الدوار الى أعلى مستوياته امام الماركة الراقاعة نبأ المستوينة العام بعران معمر ، المحور على بوري مستجد ، ١٠٠٠ مرت الراداعة بيد اغتيال تأثب وزير العدل الروسي الااتولي ستيبانوف.. ولكن الارتفاع القصير الاجل ضعف بصيب عمليات جني الارباح، ويلغ سعر للدولار عند الفتح في تيويورك . • ١٠٥٤/ • ٢ ١٠٤٤ مارك صحوداً من ٢٢ ١٠٥٤ / ١٠٥٤ ، ١ مارك في تفقال الاربعاء. ومقابل للعملة لليابانية بلغ صعر للدولار عند الفتح ٢٠٦١ / ١٠٦٧ ، ين

أُعَلَنَ الْكَتَبِ الْوَطُنِي للاحصاء في بريطانيا ان مبيعات تجارة التجزئة زادت في رس بعد المراح المراحة على المناه من المناه على مناه المراحة والمناه المراحة والمراحة والمراح

في أسواق النقط

عقد معثلو الدول الأعضاء في منظمة الإقطار العربية الصدرة للبترول (اولبك) اجتماعا في القاهرة لراجعة حسابات عام ١٩٩٥ والاعداد لاجتماعات اخرى في وقت لامق من الفعام الجاري. وقال بيان صدر عقب الاجتماع أن المندوين ناقشوا الاستعدادات لعقد مؤتمر عربي للطاقة في معشق عام ١٩٩٨. ولم يذكر البيان تفاصيل عن الاجتماع التالي للمنظمة. وقالَتْ وَكَالَةَ أَنْبِاءٌ أُوبِكُ (أُوبِكِنَا) الخميس أن سعر سلة نَقُوط أوبِك أَرْتَفَع الى

وساد والمرافية المرافية المستعمل المتعرفة المتع

وقالت مُصادر ملاحية بالنطقة لنه يبدو أن ميناء البكر التي تبعد ١٩ كيلومترا عن شبه جزيرة للفاو قابلة للتشغيل غيّر أنّ الشّركات ما زّالت تتطلع الى تأكيدات بِلْنَ الْقُنُوانْ لَلْوُدِية للميناء آمنة مَنْ انقَاضُ السفن الغارقة والانقام. وقال آحد أَلْسَوُولِينَ لِلْلِاحْتِينَ لِن هَنَّاكَ ثَلَاثُ سَعْنَ مَعَطُوبِةَ عَلَى الْأَقُلُ مِنْ بِينَهَا نَـاقَلَةُ نَفْط بالقرب من ميناء البكر ويتعين ان تكون هذاك ضمانات من بغداد بأن هذه السفن راسية بإحكام وانها لا تشكل خطورة على حركة ناقلات النقط

وتَمكنَت دولُ خُلْيجِية اعضَاء فَي اوبِكُ وفي الملكة العربية السعودية والكويت وليران والامارات العربية وقطر من زيادة صادراتها منذ توقف الصادرات العراقية بِسَبِبِ عَقَوِيات فَرَضْتُهَا آلِمُمَ التَّحَدة على بِقُداد بِعِد غُزُوهَا لِلْكَوِيثَ فَي آبُ عَآم

وحصلت كل من هذه الدول على حصـة من اسواق العراق في للشرق الاوسط وأسيا التي كانت تستوعب نحو ٢٧٠ الف برميل يومياً. ويمتقد مسؤولون عراقيون ان مراسي للبناء مستعدة لشدن الناقات ولنه اجريت لها اختيارات تشغيل في شباط في حين بعثت ميشة تسويق النفط الحكومية (سومو) رسائل بالفاعد العملاء محتملين تفيد ان ميناء البكر الامرة على تصدير نفط البصرة الخفيف ومن المتمل ان تصدر كذلك نفط شبه جزيرة الفاو. غير أن الشركات التي ترغب في ارسال ناقارتها الى البناء تتخذ موقفا حذرا مشيرة الى ان البناء لم يستخدم في التصدير منذ عام ١٩٩٠.

السوق المالية والفوائد نهان الفزينة (ابعة السند الاسدة الرية المنطقة المنطقة المنازة المنازة المنازة المنازة المنازة المنازة المنازة المنازة أَفِيقَالَمِنَدُ الشرائية 1175.00 3,518 F1.5A 1270 4A/0/TI 1 ----الدة من تاريخ الاستدقاق 4 اشهر (۲۷۳ يوما) 7 اشهر (۱۸۲ يوما) 1617

4年 五十

14.71

واصل سعر سهم سوليدير (المُثَلَّة إ) تراجِعه في نَهاية عملية التنبيت الُوني في السوق الثانوية في بيروت من ٨/ ١٠٠١ إلى ١١٠ دولارات سنما ارتفع في عملية التنبيت الثانية من ١١١ إلى ١١٢ دولارا أما سعر سهم (المُثَنَّة ب) فتراجع من ٨/ ١١٤.٤ إلى ٨/ ٢٠١١ دولارا في العسمليسة الأولى ومن ١١٣ إلى ١١٢ دولارا في وسجل استمرار ارتفاع العرض في الفئة الأولى مع تراجع كبير في الطلب على هذه الفئة أما في الفئة الثانية فاستمر هامش التعاول شيقا بين أوامر البيع التي كانت

2.7170

ودفلع لإسبوع واعد

وماتع لشهر واحد وماتع لنابة قشهر وماتع استة واحدة وماتع استة واحدة وماتع استة ونصف

أكبر من أوامر الشراء. وتراجع الحجم الإجمالي للأضهم للنفذة من ١٨٣٢ سهما الى ٢-٥٣ سهما. وأقالت شركة لبنان المالية ان حركة السوق الثانوية جاءت في العمليتين على

		•		
•	٠.	مة الأولى	الجلس	
سعر التنبية \$	التعلولة التعلولة	مجموع عدد الاسهم للعروضية	مجموع عدد السهم الطلوية	
11.	. 7-17	TPVVS	. Fe. 3	۱ _ سوايديو فقة (أ): التعلق العادي
- '	-	-		التعلول العندي الروامر الخاصة
	F-17	LEANAL	T0.7	المحمد والشكة (أ)
117.1/A	Ste .	t Tee	7.747	٢_سؤلينير الله (ب): التعاول العادي
	-		-	الهوامر الخاصية
	95 =	ALGO	. 7077	:
	Les	77 -12	1-177	للجموع العام
		بة الثانية	الجلس	
- سور التثبيد \$	السهم التداولة	مهموع عند الاسهم العروضة	مجموع عدد الاسهم الطلوية	
115	11-	Tolt.	TALE	\ _سولينير آلاة (آ): التباول العلدي
	-	-	-	إوامر للخاصة
-	. 13-	. 1011-	3.44	(1) and page (1)
711	979	77	. 3121	ج _ محولينير فيَّة (ب):
_				التعاول العادي الهامر الخاصة
	970	77	1315	The state of the s
	374	77-4-		مجموع فئة (ب)
	3360	, , , , ,	Adta	والمعود والعام

المعدر: شركة لبنان المالية

«العمل» تنهي الأزمة مع الاتحاد العمالي: انتخابات مندوبيه لجلس الضمان في ٢٨ أيار

> من الاتصاد العمالي العام برئاسة رئيس الاتصاد الياس أبو رزق، الإرمة نتي نشأت بن الاتحاد والوزارة بسبب تأجيل هذه الآخيرة موعد انتخابات مندوبي الاتداد العمالي الى مجلس ادارة الصندوق الوطني الضحان الإجتماعي، حيث توصل الجتمعون الى تحديد موعد جديد لهذه الانتخاءات فر ٢٨ الشهر الحالي، وفي حال لم يكتمل التصاب في ٢١ منه.

أنهى اجتماع بين سنير عام وزارة

العمل ومستشاري وزير العمل مع وقد من الاتصاد العسالي العمام برئاسة

وكأنَّ النَّجِلسِ التنفيذي للرَّتحاد قد عقد اجتماعاً استئنائياً ظهر امس، ناقش خيرانه التطورات التعلقة بالانتخابات وقضايا نَقَّابِية اخرى. واصدر الجلس بيانا بعد الاجتماع،

ابدى فيه ارتباحه ولتتائج اللقاء الذي

جرى بين وقد الاتحاد برئاسة الياس

أبو رزق مع محير عام وزارة العمل ومستشاري الوزير صباح امس. وامل ربيستمر الوزارة في نهج ليجابي تجاه ان تستمر الوزارة في نهج ليجابي تجاه الاتحاد والدركة النقابية. وفي هذا للجال واقق الجلس على الوعد الجديد القُترح لاجتماع الاتصاد في ٢٨ و٣١ أيار الْجَـارِي لانتَــخـاب ممثَّليــه في جلس ادارة المسدوق الوطئى للضمان لاجتماعي، ويدعو ألهيئة الأنتخابية لَى الانعقاد في الوعدُ الذكور حسب لاصبول التفق عليها والستندة الى كتاب وزارة العمل للاتصاد العمالى العبام، والدعوة للوجهة من الاتصاد سالي النعسام الى الاتحسسانات

وقال البيان أن الجلس توقف وامام وقال البيس ال مجس وساسم استمرار عمليات الصرف الجماعي في القطاعات الإقتصادية والانتاجية الختلفة وخصوصاً في شركة طيران عبر التوسط ومصنع قصرجيان وقطاع القنادق والطاعم وس المؤمسات، والتي طالت ميمومة عمل سثات للعمال. ويدعو الجلس وزارة العــمل والحكومــة الى الإســراع في التصدي لُهذه التَعابير للخطيرة، ويحدّ من التمَّادي في الضَّعْط على معيشة

جانب من اجتماع المجلس التنقيقي للاتحاد العمالي آمس للواطنين مما يؤدي الى انفسجسان والاجتماعية. اجتماعي مـوّكه. ويعلن الجلس عن تضامنه مع هؤلاء العسال والوظفين للهدمين بلثمة عيشهم وعن أستعداده

القيام بكل ما يتوجب عمله لحمايتهم. كا يعلن الجلس عن تقييمه للإضراب الذي اعلنت ثقابة شركة «موييل اويلُ، احتجاجاً على عدم تطبيق عُقد العمل الحماعيء. واستغرب والجلس استمرار الجهات العنبة بملاحقة العمال والواطنين الدِّينَ لِبِوا دعوة الاتحاد العماليّ العاّم بالانسراب والتظاهر في ١٩ ثُموز من العام الماضي، ويعتبر أن الاستدراريهذا النهج يتعارض مع الحريات العامة. ويرفض الاتحاد رفضاً مطلقاً هذه للأحقات والحاكمات التي تضفي اهدافاً للضغط على الحركة النَّقاسة». وانتقد للجلس القرار الصادر أمس الاول عن مجلس الوزراء الذي ويعلقي

السَّتَ ثُمرين في الْتَاطق الْحَرة منَّ موجِباتهم تجاه العمال والصندوق الوطئى للضمان الإجتماعي، وبطالب الجاس بالغاء هذا القرار لكونه يهدد مصالح ألعمال والستخدمين وصندوق الضمان الاجتماعي لمسأب مصالح الستثمرين وكبار أصحاب الرساميل ويزيد من حدة الازمة الاقتصادية

كتاب وزارة العمل

(عزيز طاهر)

وكان الاتصاد العمالي قد تلقى من وزارة العمل الكتاب الآتي تصه: ونتيجة الاجتماع الذى عقديين الاتحاد العمالي العام والدير العام ولانير العام ولانير العام لوزارة العمل ومستشاري وزير العمل في ميني ميزارة العمل، تم الاتفاق بينتا على تصديد يوم الشلافاء الواقع في 1/م/١٩٩٠ المساعمة العاشرة صباحاً، موعداً لإجراء انتخاب مندوبي الاتحاد العمالي العام في مجلس ادارةً الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي، المستوق الواهي المبدان (جماعي) في مركز الاتحاد العمالي العام في بنارو، يحضور رئيس مصلحة العمل والعلالات البنية في وزارة العمل وليم والعلاقات الهنية مي ورود مسسل وير غريب أو من ينتجيه، وأذا لم يكت عل النصاب في الجلسة الإولى، فتعقد الجلسة الثانية بعن حضر في إلكان الجلسة الثانية بعن حضر في إلكان

عينه، في الساّعة العاشرة من صباح يوم الجمعة في ٣١/٥/٢١. ووجه الاتحاد العمالي كتاباً الى الاتمادات العمالية، بهذا الخصوص، يحدد فيه الوعد ألجديد للانتخابات. وطلب تزويد الندويين بتقويض خطي. يَجِازُ لهم يَموجِههُ مَنْ قَبِلَ أَتَحَادَاتُهُم انتخاب المثلين والاقتراع على جميع القرارات اللازمة لهذه الغاية.

العامة مشروع قانون يقضي بتعديل المادة ٢٥ من القرار الرقم ١٨٩ تاريخ ١٩٢٦/٣/١٥ الخاص بالتفصيلات المتعلقة وإنشاء السجل ألعقاري. ويهدف مشروع القانون الى منع

اندثأر بعض الصحائف العقارية من كشرة ألاستعمال والمافظة على حقوق اصحاب العلاقة من الواطنين. ينص مشروع القانون على تمكين امِنْ السَّجِلُ الْعَمَّارِي فَي اي مرحلَّهُ ان يَضِع بِنَاءَ على طُلْبُ صَاحَبُ اللك صحيفة لا يذكر فيها الاالحقوق العينية العشارية والتكاليف العقارية الباقية فعلا على العقار.

وينص الشروع القرعلى ان تضم حيقة القديمة الى ملف العقار وعلى ابْقائها منّ مستندات السجلّ العقاري.

يُشار هذا الى أن المديرية العامة للشؤون العقارية بالتعاون مع وزارة الاليحة أعجادت بثناء الصح العقارية والخرائط التي كانت اتلفت او احترقت او ضناعت يمبب الاحداث وأعادة تكوين المستفآت التي كانت نسبة طوال سنوات الدرب واسيء استعمال بعضها لسنوات عدة.

وهنا تصبر مشروع القانون كما صدقه الجلس النيابي: مشروع قانون

تعديل المادة ٢٥ من القرار رقم ١٨٩. جائزًا بحكم المأدة ٥٦ من القرار رقم ١٨٩ تاريخ ١٩٢٦/٣/١٥ من قبيل

تاريخ ١٩٢٦/٣/١٥ (التفصيلات التعلقة يتنفيذ القرار رقم ۱۸۸ تاریخ ۱۹۲۹/۳/۱۹۱ الخنص بإنشاء السجل العقاري) المادة الاولى: الطبي نص المادة ٥٦ من القرار ١٨٩ تاريخ ٥ ١/٣/١ ١٩٢ واستعيض عنه بالنس الآتي:

والمادة ٢٥: ١ _ يعكن لأمين السجر للعقاري في كل آنْ، أنْ يضَّعْ، تَلْقَائْياً او بناء على طلب مقصل من صباحب اللك، صحيفة جديدة لا بذكر فيها ألا الحقوق العينية العقارية والتكاليف العقارمة الباقية فعلا على العقار، دون سواها من الحقوق والنكائيف. وتدون أشارة على كل من الصحيفة الجديدة والقديمة تفيد حصول هذه

٢ ـ يوقع على جـــيع قــيــود لمحيقة الجديدة النقولة عن الصحيفة القديمة، وكذلك على أشارة التجديد، كل من مدير الشؤون العقارية اوامن السجل العقاري المركزي في بيروت بالأضافة الى كلَّ من امين السجل العقاري وامين

السجل العقاري المعاون المنتص. ٣ ـ عند تنظيم الصحيفة الجديدة تصبيح الصحيفة القحيمة من مستثثثات السجل العقاري وتضم الى ملف العقار، ويمكن اعطأء صور مصدقة عنها بناء على الطلب.

بوضعها الذي كانت فيه. ٤ ـ قي جـمـيع الاحـوال، يمكن اي متضرر مراجعة الحكمة الأبتدائ التي يُدُخَلُ العسقسار في نطأق صلاحياتها الكاني، فتفصل هذه الحكمة في الطالب بغرفة الذاكرة. ويكون قرآرها قطعيها ولا يقبل أي طريق من طرق الراجعة..

المادة الثانية: تحدد دقائق تطبيق هذا القانون بمرسوم يتخذ بناء على اقتراح وزير الملية. المادة الثالثة: يُعمل بهذا القانون

نص مشروع تعديل إنشاء السجل العقاري:

منع اندثار بعض الصحائف العقارية

السماح بتنظيم صحائف جديدة والاحتفاظ بالقديمة

فور نشره في الجريدة الرسمية.

الأسباب الموجبة وجاء في الاسباب الوجية: لما كان بعض الصّحانف العينية في الصجل العقاري اصبح. مع مرور الزمن،

مثقلا بالقيود الرقنة التي لم يعد من فائدةً ويقتّضيّ حذفها، كما انّ البعض الآخر من هذه الصحائف تعرض، من جراء كشرة الراجع والاستعمال، للإندثار والتلف فكان لا بد من وضع صحائف جديدة. ولما كنان وضع صحبائف جنديدة

حجم الخسارة اللاحقة بالستثمرين

وبعبد المساح هؤلاء المواطفين علينا

للمساعدة في معالجة هذه العضلة

الاحتماعية فقد قمنا بالراجعات

اللازمة والإستشارات القانونية

الياس الهُراوي وقداً من مجلس أدارة

معرض رشيد كرامي الدولي في طوايلس برئاسة غسان الرعبي ويحث معه في أوضاع المعرض وخطة العمل

لذلك، تتقدم الحكومة من الجلس النيابي الكريم بمشروع القانون

بعد تكرار الشكاوى وعدم الايفاء

حزب الله يدعو مواطني الضاحية للحذر بالتوظيف في الشركات المالية

الضرورية فوجدنا ان الموضوع لا صىرح مصدر مساؤول في حازب يعالج من خلال التدخلات الاحتماعية نظراً للمراجعات التكررة من قبل أتعقيداتها وانما من خلال ان يرفع العديد من المواطنين في الضاحية الجنوبية في ما يتعلق بموضوع الاستثمارات المالية مع الدعو خليل الستثمرون امرهم الى الجهات القضائية الرسمية الختصة لتضع يدها على هذا الملّف بكامله. ونحنّ سنبقى الى جانبهم باذلين كل جهد حسون وشركاته المالية والتجارية ممكن في خدستهم السالجــة هذه ومسانجم عن ذلك من تخلف عن ألوفاء بألعقود وبعد أطلاعنا على

ونظرأ لنكرار وقبوع استسال هذه الحسالية ندعبو المواطنين الكرام الى مريد من المسطة والأنتساد في التَـُعَـاطي مع هَذه الْأمـور الْتِي قَدّ تنتهى الى كوارث اجتماعية ومالّية.

الكشوف والسيرح المفلق، بحسيث

يستطيع الزّائر لعرض طرابلس من الآن ولفاية نهاية السنة أن يرى مكانا

سيشل: هل من المكن أن تعسيق

اجتماع عقداه مع مدير الستشفى

انطوان آبي كرم رئيس وأعضاء مجلس

مديو الستشفى انطوان لبي كرم

الوطني للضيمان الاجتماعي اللبنانر

والفرنسي بالوثيقة من حيث تبادل الشيا

ودعا أبي كرم الى اقامة توأمة بين

الستشفى في البترون ومستشفى في

فرنسا يدار من قبل الصندوق الوطني

للضمان الاجتماعي الفرنسي.

بحرآت والتحساون القمائم بين

وصف العملاقيات بين الصر

سياحيا وليس فقط معرضآه

نقابتا المرفأ توقفان العمل الإضافي احتجاجاً على عدم تطبيق العقد الجماعي لاحقة في حال عدم استجابة الإدارة

بيروت ونشابة عمال الأرافئ البحرية «التوقف عن العمل الإضبافي في مرفأ بيروت اعتبارا من اليوم الجمعة أحتجاجا على عدم تسوية أوضاع الوظفين والعسال عملا ببيروتوكول عقبد العمل الجسماعي وطريقة التحقيقات العتمدة مع الوظفي وعدم احترام قاعدة التسليف -

وطالَّبِت النقايتان بداعادة النظر في تسعيرة الستشفيات التعاقدة مع ادارة الرَّفَّا لِانْهَا لم تُعد متطابقة مع الواتي. كانت تقابتاً موظفي وعمال مرقاً بيروت وعمال الرافي اليحرية عقدتا اجتماع المستركاً في مرقاً يحروت برئامسة اتعاوان بشارة اذاعت على الروسانا جاء فيه:

١- لَلَاكُ وَضَرَورَةً تَسَوِيةً اوضَاعَ الوظفين والعسال عملا ببروتوكول عقد العمل الجماعي: انتظارها وهي موضوع شد حيال بين السؤولين بقيت تراوح مكانها على الرغم من أن الراجع العليا التي تشيرت في هذا الصند اعطت

موافقتها السبقة عليها. ٢-الستشفيات التعاقدة: تبين ان مها جهاء في عقد العمل الجماعي في شان تسميرة الستشفيات لم يعد يتطابق والواقع اذان الستشغيآت الأساسية بدأت ترفض هذه التعرفة وبالتالي ترفض

دخول الإجراء للاستشفاء لديها. أنَّ الساعي الضَّجولة التي تقوم مها العارة يقيت كلها من دون نتيجة. تجساه هذا الواقع وتذمسر العسمسال التصاعد تطلب النقليات اعادة النظر في تسعيرة الستشفيات والتعاقد مع العدد الذي كان معتمداً سابقاً

اي ۱۸ مستشفی بینهم مستشفی

دعا وزير الاقتصاد والتجارة ياسين

جابر لاستثمرين الاساراتيين الى

الساهمة في عمليات الاستثمار في

لبِئانَ، واكد على أهمية وجود أتفَّاقُ

تعاون اقتصادي وتجاري بين لبنان

وكان الوزير جاير قد بدأ زيارة الى

دولة الإمارات العربية، بدعوة من

جمعية متذرجي الجامعة الاميركية

في أبو ظبي، حيث التقى عدداً من

وبدأت لقماءات الوزير جماير مع

وزير الاقتصاد والتجارة في الامارات

سُعَيْد غَياش، في مقَّر الْهِزَارَّة، يرافَّقه سفير لبنان في ابو ظبي جيرج

سيسام، وعدد من رجبال الإعسمال

العامة الأخيرة اعادة العمل بأحكام الرسوم الاشتُّراعي رقم ٢٧ أَ يُعَارِيخُ حريران ١٩٧٧ التعلق بوضع احكام

القدمة لسلع مصنوعة في لَيِّنانَ افضلية بنصبة ١٠ في النَّة عن

العروض القدمة لسلع اجْنبية، كما

يُعساد العسمل بأحكام الرسسوم

انون رقم ۱۲/۸۰ تاریخ

ــانون رقم ۲۰۱ تاريخ

الإشــــــــراعي الرقم ١٢٧ تاريخ

١٩٧٧/٦/٣٠ للمحدة احكامته

١٩٨/ ه / ٩٨٠ أ والتي اعيد العمل يها

عدلته لجنة اللل والوازنة.

• نص القانون العدل:

ــة تتــعلـق بإعطاء الـعــروش

ودولة الامارات للعربية المتحدة

للسؤولين الإماراتيين.

اللبنانين.

أ-اعــان الإنقطاع عن العــمل

رد إدارة المرفأ

طلبت لجنة ادارة واستثمار مرفأ بيروت، في بيان اصدرته اس، ألى عملل تقابتي الاجراء وعمال التداول في للرفأ والقيام بأعمالهم بما في دُلُّكُ الْإِضَافِيةَ مِنْهَا كَالْعِتَادِ، تَحَتّ طائلة للسؤولية والتدابير التأدييية

«اوتيل ديو» في أقْصَى الْسرعة. ٢- طريقة التحقيقات العتمدة التي تطبق على الوظفين والعمال: أن الطريقة المقتمدة على الرغم من سراجعة النقابات التكررة لم تتغير والعامل اضحى العوية

تتلاطمها الاقدار ولا احد يراجع في حقه. ان النقابات ترفض اعتماد هذا الاسلوب وتحمل الادارة مسؤولياتها المحدد. كافة في هذا الصند. 4ـــالتسليف السكني: جرفيا وليس كما هو حاصل حاليا. · أَضِعَافَ الْبِيانَ: وعلى كل ذلك تقرر:

الاضافي في كل مصالح الرفأ اعتبارا من الجمعة ١٩٩٦/٥/٢٤ وحشى اشعار آخر كخطوة اولى. ٢- تعود النقابات الى الاجتماع ٨١/٥/٢٨ لت مُ ويم الند الله واتخسأة مسايلزم من أجسراءات

تصعيدية في ضوء التطورات. ٣-تبقى الجلسات مفتوحة لتأبعة التطورات،

وجاء البيان رداعلى موقف عمال التقابتين التضمن اعلان الانقطاع عن ــــــيس بحسس حص الاستعماع عن العمل الاضافي في المرفأ ابتداء من شهار الجمعة ٤٦ أيار الحالي، مع التلويع باتخاذ اجراءات تصعيدية

جابر يزور دولة الإمارات العربية:

متمسكون بالإعمار ونجهز أنفسنا للمستقبل

ورحب الوزير غباش بالوزير جابر، الذي شيرح في كلمت انجيازات

الحكومة على صحيد الاعمار في

لبنان، الذي رحب بكل تعساون

اقتصادي وتجاري مع لبنان، وشده

وزار الوزير جابر مقر غرقة التحارة

والصناعة في ابوظبي، والنّقي التّلبُ

الاول لرئيس الفرقة عبد الله تاصرين

حوبلیل، حیث تم بحث تنشیط

العلاقات الاقتصادية وخصوصاً مع

القطاع الخاص في كلا البلدين. وشرح

الوزير جابر اهمية استفادة رجال

الإعمال الاماراتيين من مركز المعلومات

التجارية الوجود حللياً في وزارة

الاقتصاد، والذي سيؤمن اعطاء كل

إعادة العمل بأفضلية ٢٠ في المئة

لعروض الصناعة اللبنانية على تلك الأجنبية

١٩٩٣/٣/٢. باستثناء للادة الثانية

منَّهُ. وَعَلَى أَنْ تُعَدُّلُ نَصِبَةَ الْأَفْصَائِيَّةَ

الحددة في المادة الاولى بحيث تصبح

الأسباب للوجية

فادحة خلال الإحداث للتي عصفت

بالبلاد، وميّ لا تزال تتعرّض حتى

أليبوم لصبعب ويات تعبرقل نموها

وحيث ان سياسة العولة كانت ولا

تزال تنجه لتنشيط القطاعات

الأقتصادية النتجة ولاسيما القطاع

الصناعي بالنقار الى سا أظهره من

قدرة على الصمود، وما يـومُنــه من

مُثبت السناعة اللبنانية بخسائر

٠ ٦٪ (عشرين في اللَّهُ).

وازدهارها.

العلومات التّجارية.

على اهمية عقد اتفاق تعاون.

الوظفين والتسليف السكّني». واكد بيان اللجنة انّ العقد الجماعي الجديد عالج جميع مطالب عمال التقابتين وقال دومن هنا يبرز التساؤل عن جدوى التزام ادارة الرفا

من جهَّتُهَا بِعَقَد جَماعًي صريّح، في حين أن الفقابتين العنيتين بالقابل تتجاوزان منطوق هذا ألعقد للتقدم بطلبات جديدة مع اللجوء الى وسأئل اكراهية تطال حسن سير العمل الرفشي.. ومن المستهجن ايضا أن توقيت الاضراب قد توافق مع رفع الديرية السامة للجنة الإدارة والاستثمار

لطالب العمال في صرورة تسوية

اوضناع الوظفين وستوضيوع السنشفيات التعاقدة وطريقة

النحقيقات العتمدة التي تطبق على

مشروعا لتسوية اوضاع الستخدمين الكلفين، وكأن القصود بهذا الإضراب تَفْتُشُيلُ امكانية السَّداول في هذا القحركات العمالية كي يأتي درس هذا الشروع مبتورا وغير مثمر.. واعتبرت اللجنة التوقف عن العسمل الأضسافي واضسرابا بحكم

طبيعة العمل في الرفاء ويعتبر جزءا لا يُتَّجِزُاُ مِنَ الْعُمَلِ الاساسي، بحيث أقردت لهذا العمل الإضافي تصوص خاصة في العقد الجماعي.. ورات الطجيشة في المطالب الاستشفائية والسكنية ومطالب

جديدة، واشارت الى أنه دفى ما يتعلق بطريقة التحقيقات العثّمدة فِّي الفَّضَـأيَّا التي تتنأول العبث في أنفال الستوعبات والنقص في البضائع، فإن الديرية توجهتُ يرسائل الى الاجهزة تتضعن ضرورة أعلامها مسبقا بكل استدعاء لأى مستخدم، تُفاديا لكل اشكال بهذا

وشكر نائب رئيس القرقة للوزير جباير الزيارة، مشدداً على اهمية

تَشْجُعِ أَعَضًاء الغرفة في الشاركة

بالاستثمارات خارج الامارات وخاصة

ثم زار الوزير جسابر المسقسارة

واكسد الوزير جسابر، في حسميث

محافى ان لبنان متمسك بمسيرة

اعادة الأعمار وهو يقوم ببناء وتجهيز

تقسه المستقيل، ويعتمد على نقسه

بالدرجة الاولى وعلى اصحقائه

واخوانه في الدرجة الشائية وعلى

القطاع الضَّاص في الدرجة الثالثة.

وقسال مان المرحلة الاولى من خطة

أعادة الاعمار أصبحت تقريباً في

قبرص عبمل للمسواطئين ومن دعم

وحسيث انه سبق وتم شمن هذا

السياق اقرار تشريعات تقضي

بإعطاء العروش القحمة لسلع

وطنيحة، افضلية - ٢٢ عن العروض

القدمة لسلع اجنبية، في الناقصات

العامة، وكنَّانُ آخْسُرِهَا الْقَانُونَ رقم

٢٠٢ تاريخ ٢/٢/٣/١ الذي انتهت

محة العمل بأحكامه بأساريخ

لفلك، أعدت الحكومة منشروع

القانون الرفق، وهي أذ تتقدم به من

للجاس العيابي الكريم، ترجيو

للاقتصاد الوطني،

1170771

ئي لينان،

اللبنانية في لبو ظبي.

للمحققين الاحصائيين طرابلس-ءالسفيره

المستحقات المالحة

تبلّغ الحققون الآحصائيون الذين يقومون بتنفيذ احصاء البلني والمؤسسات في مصافظة الشمال باشراف ادارة الإحصاء للركري في بيروت اشتعارا بتسلم بأقي بيردة اشتعارا بتسلم بأقي مستدقاتهم الخالية عن الاشقال النفذة لغاية تاريخه.

وقال المفقون انهم سبق وان قبضوا دفعتين عن مستحقاتهم منذ فترة طويلة شاكرين محير عام محيرية الاحصاء الركزي على أهتمامه.

انتخابات تكميلية لنقاية عمال ترابة سيلئ

دعا المجلس التنفيذي لنقابة عمال ومستخدمي شركة ترابة سبلي ساء الى المساركة في وجميع الاعق الانتخابات النكميلية على سنة مقاعد شَاغُرْة، التي تقرر اجراؤها بتاريخ ٩٦/٥/٣١ في للعمل - سَبِلَيْنِه. يقفل باب الترشيح قبل ثلاثة ليام من الوعد الحدد، لذلك يدعو الجلس الراغبين ويتقديم طلبات ترشيحهم الى الالتسرام بالوعد المحد وتقديم الطلبات لدى أمانة سر النقابة مزودين

انتخابات نقابة مصانع الاحذية في طرابلس اجرت ثقاية اصحاب مم

للجلس وتم انتخاب فيشة الكتب على

محمد صورائي رئيسا، غازي الحايك نائبا للرئيس، وشيد الحليثي امينا للسر، نديم شرقلوي امينا للصندوق، شعراني ورشيد الحليمي عضوين اصيلين في آتحاد مقايات ارباب العمل في الشمال.

عقد «تجمع الصناعيين والتجار في

تجمع الصناعيين في عاليه --عاليه ــ دالسفير ه

هُيِه وَوضَّع السَّجِّمعَ كل امْكَانياته بتصرف لجنة مهرجانات عاليه ألسياحية ٦ أ. وتوفير ظُروف نجاحها. وتنشيط الدورة الإقتصادية والسياحية فِّي الدّينة، خُصوصا من خلال العرض المُّىتَاعَي السِّجِّـارِي الرابِعِء. وشَّكر التُجمعُ «الفُأعلِيّاتُ والهَيسُاتُ الاقتصادية التي طالبت بترشيع رئيس التّجمع إلى عضوية غرفة التّجارة والصناعة». واعلن أن درئيس التجمع اعتذر عن الترشيح، مع الاصرار على شرورة ترشيح احدى الفاعليات الاقتصادية الناحُّمة لهذا الركز، وتأكيد حضور مدينة عاليه على الصعيد الاقتصادي العام،. وحث البيان •وزارة "مستادي العامة على ضرورة استكمال الشغـال العامة على ضرورة استكمال مشروع تجميل مدخل عاليه في منطقة (الرون يوان) والذي تم تلزيمه قبل عدة اشهر لاحد القاولين الستخفين بقضايا المعلحة للعامة، مما الحق تشويها لاحسد اهم مسعاخل الدينة، وطالب بصَّرورة ءالاسراع في استكمال الشَّروع قبل بدء موسم الاصطيافء.

بسجل عطي واخراج قيد افرادي.

الإحسلية في طرابلس انتسخساباتهـــا التكميلية وفاز كل من نديم شرفاوي، رياض شعراني، معن عياش، مصطفى نجم، عمر حمداش، علي عبد الفتاح. ثم عقد اجتماع لكامل اعضاء

منطقة عاليه، اجتماعاً أمس في مقرة في معينة عاليه عرض فيه شؤونا صَّنَاعيَّة والتَصَادية، وأصدر بيانا أكد

طرابلس؟ إثر اللقاء، قال الرعبي: أَجِابِ: مبالنسبة الى المسرض، لا وتشرفنا بلقاء الرئيس الياء الهسراوي وتدأولنا مسعسه فى خطة اعتقد أنَّ هنأك خلافًات سياسية، فكل الفاعليات سواء من هم خاّرج الشمال العرض التي بأشرنا بتنفيذها. أكان من نَاحيــة تُأْفيل البائني الوجودة ام من ناحــــــة خطة المعــارض من الان ام داخلَ الشمَّال. يَوْيدونَ اعَادَةَ تَاهيلُ هذا العرض ليكون مركزا اقتصاديا ولَعَاية رأسُ السنة. ومنذ يومين اقتتح وسياحيا، ومركز معارض يستقط

الهراوي يبحث برنامج عمل

معرض رشيد كرامي الدولي

الناس الى الشمال، ما ينعش الحركة العرض، وهويبشر بالنجاح لجهة الاقتصادية في هذه النطقة. وما تحاول الاقبال والصارضين الثين يفوق عددهم ان نفعله ان يفوق الطلب العرض، مئة وخمسين شخصنا. وقد بلغ امس لندفع اللبنانيين في الناطق كــافــة عحد الزوار ٢ أ الف زائر. وفي أعادة وليس من الشمال فقط، والاجانب انضا التاهيل بدأنا بتاهيل السور الخارجي ويعض الأبنية الخصيصية للمطاعد الى عقد العزم على زيارة معرض والبنية التحتية للمحائق والسرح

خبيران من صندوق الضمان الفرنسي يتفقدان مستشفى البترون

الإدارة.

مستشفى آلدكتور اميل بيطار فيّ لِبترون والذي يدار من قبل الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي موضوع اجتماع ضم خبيبران فرنسيان سُنخصصان في شَوُونَ تَنظَّيم الآدارة والكننة ونظرانهم اللبناني. وجال خبيران فرنسيان متخصه في شُـوْونَ تَنْظيم الإعارة والكننة في الضمان الاجتماعي القرنسي الان لعجم وجان الف سواه ، مستشف اوجیـه وجـان ایت سوّلو، مـــ

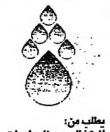
الدكتور أميل بيطار في البترون برفقة مدراء من الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي اللبنائي، وأطلعنا على

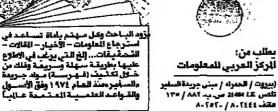
اتحاد نقابات البترول يدعم عمال «موبيل اويل» عقد اتحاد تقابات مستخدمي وعمال البنرول في لبنان جلسة استثنائية عرض

فيها تطورات اضراب نقابة مستُخُدمي وعمالٌ «موتيل اويلُ» وبعد الاجتماع اصدر بِيَانَا اكد قَيِه تأييده لتقابَّة مستخدميُّ وعمال «موبيلُ اويلُ» «في اضرابها الشرعي دُفَّاعا عن حَقَوقَ ٱلإجراء العادلة والتصَّدي لاي انتقاص منهاه. ____ وعمال موبيل أويل، للافساح في للجال أمام الساعي الخيرة، وفي صورة خاصة للقائم بزير العملء،

. وطالب الاتحاد المسؤولين في ادارة شركة ، وردية هولدينكرَه ، الشجاوب مع بطالب النقابة المقة لحل هذه القضية حفاظا على الصالح المشركة بين فريقي الإنتاج، وعدْم تُعكير العَّلَاقات الصناعية في الظَّروف الرَّاهَنَة، النِّي تُسَتُّوجِبُّ تضَّافرُّ جهُّود الْجميعُ حَفاظاً على الأمن الاجتماعيُّ الذيُّ نتعناًه ونسعى اليه». ` وليقًى الاتحاد جلسات الجلس التنفيذي •مفتوحة لراقبة التطورات». واصدر مجلس نقابة مستخدمي ، موبيل اويلَّ، بيانًا، اشار فيَّه الى ان للحلس كانْ قد اعْطَىْ لدارَة الشَّرِكة مهلة اخْيَرة وَلْلتَّجِأُوبَ مَعْ مطالبِنا، النِّي كنَّا تَقَدَمَنَا بها

منذُ اكثر من سنتين، والى أن الإدارة لم تتجاوب مع وساطة وزارة العمل. ورحبُ الْحِلسُ بِأَي مبادرة أو وساطة، وذكر بعطالبه التي رَفِّعها الى وزارة العمل.









طُوي، أمس ملف اعتيال الزعيم الوطني كمال جنيلاط وما لحقة من احداث ضميتها مواطئون مسيميون في الجبل

وتأتي هذه الخطوة التي ثبتت الوقائع الجرميية من دون تحديد الفاعلين بحجة انَّ التّحقيقَ لم يَتُوصَلَ الَّى الكَشَفَ عنهم، بعد انتظار دام تسع عشرة سنة وشهرين وسبعة ايام منذ ارتكاب جريمة الاغتيال وتنفيذ وهجمة الانتقام، أ لحظةٌ اتفعاليةٌ مَّن حقبة الفَتنةُ التي مربها لبنان. واذا كان القرار الاتهامي الذي اصدره المفق العدلي

هاتين القضيتين حسن القواس واللتين اعتبرتا قضية وآحدا

كونُ «الفَعلُ أَدَى الى رد الْفَعَلْ «، كُمَّا كَأَنْ بِطَنَ ٱنْذَاكُ، قَد حَفُّلَ بِالوقائِعِ وَآلِاسُمَّاء، الإانَ بابِ التَّحَلَيْلُ القَّانُونِي بِمَا ماذاً جاءً في القرار الذي فاجأ بتوقيته الراقبين؟ القرار

نحن حسن القواس قاضي التحقيق العدلي. السعد 13 أفسر بالترامخ 13 أفسادر بقاريخ 13 آفار ١٩٧٧ الذي بمُوجِبِهُ أحياتُ على الجِلس الْعَمَلَيُّ قَصَ الإعتبداء على أمنُ الدولةُ الداخلي الْحياصلة علَى طريَّق كفرحيم _بعقَّلين فَي قضًّاء الشوفُ بتاريخ ٢ / ٣/١٦ أ ٧٧/٢ والتي اسفرت عن مقتل النائب الرحوم السيد كمثل جنبلاط ومراف قيم فوزي شديد، (عريف في قوى الامن الداخلي)، وحافظ الفصيدي، والتي نتج عنها قضايا الاعتداء على امن الدولة الداخلي التي حصلت على الاراضي اللبنانية بالتاريخ الذكور وبعدد، على اثر مقتل النائب كمال جنبلاط، واسفر الدكور وبعدد، على اثر مقتل النائب كمال جنبلاط، واسفر عنها مَقْتَلَ أَشْخَـاصَ أَحْرِينَ. وكَذَلُكُ جَعَيْعُ الْقَصْابُ التَّيّ رافقت القضايا الذكورة او تُفُرعت عنها، وجميع الاشخاص

وبعد الاطلاع على القرار رقم 4 \$ المؤرخ في ٢٢/٣/٣/١ الذِّيُّ يقضي بتَّ عييننا محققاً عدلياً في هذه القضاياً. وعلى القرآر رُقم أَهُ تَارِيخُ ٢٤/٣/٣/ أ.

ويعد الاطلاع على ادعاء النيابة العامة التمد ني ٢٤ آفار ١٩٧٧ بحق كل من يظهره التحقيق فاعلا ا شريكاً او متدخلا او محرضاً. بانه اقدم بتاريخ ٦ ١ / ٩٧٧/٣ على طريق كفرحيم ـ بعقلين في قضاء الشُّوف على الاعتداء على امنَّ آلَمولة الداخلي بقيامَـه بعمل ارهابي واغتيال الثاثب السيد كمال جنبلاط ومرافقيه فوزي شعيد وحافظ الغصيني بأطلاق النار عليهم عمداً من سلاح حربي، والإدعاء على فَرِيدُ سَلِيم غَرِيزَي لِأَقْدَامَهُ فِي بَيْرُوتُ عَلَى ٱلرَّ مَقْتَلُ الرحوم كمال جنبلاط على فتل كل من منير صليبي والياس عثمة وابذاء اشخاص عدة باطلاق آلنار من سلاح حرب والادعاء على كل من بظهره التحقيق فأعلا او مشتركاً أ متدخلا او محرضاً بان أقدم بنات التاريخ ويعده على اثر مقتل الرحوم كمال جنبلاط على الاعتماء على امن الدولة الداخلي باعمال ارمابية وقتل ومحاولة قتل وايذاء اشخاص وهدم وتُخْرِيب اللَّكِ الْغَيْرِ، الْجِرَاثُم ٱلنْصوصُ عَنْهَا في المَادَةُ ٢١٤ ق.ع والمادة ٦ من قـــانون ٢١/ ١/٨٥ والواد ٥٤٩ و٩ ٤٥/ ١٠١ و١٥٥ و٧٣٢ و٧٣٧ من قانون العقوبات والمادة ٧٢ من قانون السلاح. وينتجة التحقيق تبين ما يلي.

كان الرحوم النائب كمال بك جنبلاط زعيماً سياسياً. يمثل الجلس السياسي للأحرّاب والقوى الوطنية، ويترّاس الحرّب التقدمي الاشتراكي في لبنان.

وكانٌ قُوي ٱلايمَانُ. راسخُ العقيدة، ضليساً متعمقاً في الفلسفة والعلوم السياسية والاجتماعية. ماعياً للسلام بين الطوائف، وعلى درجة عالية من الثقافة الروحية. يعتمد عُلَّى العلَّم فِي آزائه، ويُحُكُّم العَقَل فَي قناعاته، وقد تركَ تراثاً منَّ المؤلفات الكثيرة في سائر الجالات الفلسفية والأجتماعية والسياسية والادبية.

وعلى أثر الاحتداث الدامية الاليمة التي اصابت الوطن. توقّع المرحوم كمال جنبلاطٌ حصول اعتيالات سياسية، لا سيسًا بعث أن تصرض جوار منزَّله في بيروت الى صادث انفجار، واتصل بعلمه ان جبهة ما قد عرضت مبلغاً من المال قدره ماية الف ليرة لبنانية على شخص لاغتياله، وان هذا الشّخص أسـرُ ألّيـه بالأمر. لكنه وعلى الرغم من الخطر الداهم، بقي كمادته مسلماً أمِره الى مشيئة الله، دون ان خضَّع للقَّدرية، إلا يما قدر الله للانسان من حياة وموت. فَّالانسَّان برأيَّه يعيش باجل ويموت باجل، ولا يَحَاف على ان يتخذُ احتياطات امنية أضَّافية للَّحمَّاية والحراسة.

وَيوم الحادث، بتاريخُ ٦ / ٣/١٣ ١. وبينما كان الرحوم كمالُ جنبلاط راكباً في سيارته الرسيدس رقم ٨٨٨ه بجانب حمان جبورط راحبا من سيارته المرسيدس وقد ١٨٠٨ بيجانب سائقه المرحوم حافظ الغصيني، يرافقه العربف في قوى الامن الداخلي المرحوم فوزي شديد. متجهن بهذه السيارة نزولا من بعقلين ناحية دير دوريت، وكانت الساعة قد قاريت النائدية والربع من بعد الظاهر، أذ بسيارة اميركية الصنع ماركة دبونتيات فيربده، بداخلها أربعة اشخاص مسلمين، ماركة دبونتيات فيربده، بداخلها أربعة اشخاص مسلمين، المنازعة من مسلمين، من المنازعة ا النَّذَانَ منهم بَعلابِسٌ عَسكرية. وبوصلوهم عند منعطف أت طريق دير دوريت، اعترضت السيارة الإميركية سيارة طريق حير حتى اصبحت بمحاذاتها قاطعة عليها الطريق ومرغمة سائقها على الثوقف عن السير. وفتح سائق السيارة الاميركية بابها ونزل منها كما نزل السلّحون الآخرون وارغموا الإميروية باليه ومن منه المداري المسمون المحروي ورسور السائق والمرافق على النزول من سيارة المسلمين في سيارة في السيارة الاميركية، ثم صعد اثنان من السلمين في سيارة المرسيدس، وجلس احدهما في المقعد الخلفي، وقاد الآخر تلك السيارة، بينما بقي الفدور كمال جنبلاط في مكانه. وتبعثها السيارة الاميركية نزولا مسافة فريبة الى ما بعد احد المعطفات. حيث توقفت سيبارة الرسيدس ونزل منها المعلحسان. وأنزل السلحسان الأخسران السسائق والمرافق واقتاداهما الى مسافة خمسين مترا من ذلك الكان، واطلقا عليهما النارمن اسلحة حربية فقتلا وسقطا ارضاعلى الطَّرْيَق، واطلقت النار ايضا عَلْى الرحوم كَمال جنبِّلاط الذي

كانَّ مَا يِزَّالَ حِـالَمَا فَيَ مَقـعدهُ فَي السَّيَارَةَ. حَـيثُ اتَهمرِتَّ عليه عدة طلقات نازية ، فقتل في مكانه على الار. عليه عده طعات عارية، مسل في سنت سن عين وتبين من الكشف الطبي على جشة الرحوم المغدور كمال جنبلاط بأنه قد أصبب برشقات متعددة من الرصاص منها ثلاث رصناصات عائدة ليندقيه حربية في الذراع الايمن مُحطَّمَة العظم، وثلاث رصاصات في الصدر الأيمن واحدة منها نافذة من الكتف الأيمسر، وعدة رصاصات في القسم العلُّوي من الجمَّجمة محطَّمة العظم ومخرية المادة النَّخاعية. وأنَّ هَنْآلَك أَكثُرُ مِن جِهِة أطلقت مُنَّهَا النَّأْرِ بِدَلْيِلِ الإصابَّاتِ وال معالف احبر من جهه اصنف سبه اسار يسون وسين من الجهة اليمنى ومن المقدمة وكذلك من الجهة الإمامية اليسرى. وقد افاد الطبيب السنجوب أن اسباب الوفاة قد نتجت عن تحطيم عقلام الجمجمة وتخريب المادة النخاعية واحداث نزيف شديد.

وتبين أنَّ المغدورَّ حافظ سليمان الفصيني كان مسجى على الجهة اليمثى من طريق بعقلين دير دوريّت وهو مصاب برصاصة من بندقية حربية في ثنيه الأيمن نافذة من تحت عظم الكتف الاسسر معزقة الرنة. ويرساصة تحت اذنه

اليسرى نافذة من الَّائنُ اليمنى مع نُزّيفُ شعيد وتمزيقَ في الرئة وكسر في الجمجمة وتخريب في المادة النخاعية. وتبين ان المعدور فوزي شديد كان ممددا على الطريق ذاتها بجانب جنة رفيقه وهو مصاب برصاصة في الندي الأيمن من بندقية حربية، وبرصاصتين في الكتفين محطمة العظم ورصاصة في الجمجمة محطمة العظم ومضربة اللدة النخاعية.

وتبينَ من الكشف الحسي على سيارة الرسيدس انه شوهدت على غطاء مصركها للجنهة اليمشي آثار لأربع رمناصات، واصابتين على الحديد ڤوق الاطار. واصابة دخلت خْزَانَ المَاءَ مِنَ الْإِمَامُ، ومت عشَرة أَصَابَة مِنْ طَلَقَاتَ تَارِيةً

القاضي مكي في محاضرات التدرج

القى القاضي الدكتور محمد مكي مصاضوة. بعد ظهر امس بعنوان «دُعوى الأفسّراء». في قناعنة المناضرات الكبرى في دار نقابة المعامين في اطَّار سلسلة محاضرًات

وقدم المحاضر رئيس محاضرات التعرج الحامي بطرس

محاموجعجع

احتمع محامو قائد والقوات اللبنانية» الحلولة الدكفور سمير جعجع ويحنوا في التطهرات الأخيرة المتعلقة بقضاياً موكلهم وقرروا واتخاذ ما يلزم من تدايير صيانة لحقوق موكلهم، من دون أن يقصلوهاء. ويعتقد أن وكلاء جعجع سيعمدون في المهلة التبقية لهم الى تعييز الحكم الصادر بحق جعجع في دعوى اغتيالُ الدكتور الياس الزايك بعدما قضت محكمة الجنايات في

بيروت بإنزال عقوبة الأشغال الشاقة المؤيدة به.

عشرة طلقة منها للجهة أليمني من الرّجاج الذَّكور، باتجاه مكان جلوس المعدور الرحوم كمال جنبلاط، كما شوهدت أثار اختراق للرصاص في برداية الرّجاج الخلفي الذي تحطم، ووجدت الردماء على المعد الأمامي الاعن للسيارة، والله تَطَأَيْرِ للشَّعْرُ والدماء ملتَصقة في السَّقَفْ.

وتُبيِّن ان السيارة الاميركية التي استخدمها الجناة قد شومُّدُتُّ مُسْتَقَرَةً فَوْقَ مَرَتَفَعٌ تَرَابِي. يُعد ان انحرفت وُخَرجت عن الطريق العـام عند منعطف شـعيد الالتـفـاف بسـبب السَّرعة، وَذَّلك على مسافة قريبة من مكان الملدث. وقد تمكن الجناة الاربعة من القرار بوأسطة سيارة فيات كانت تمر صعفة بقيادة الشاهد سليم حداد الذي ثقلهم مرغما الى قرب مستديرة الصالومي

وتبين أن السيارة المسركية المذَّكورة كانت قد ضيطت من قبلٌ رَجَّالُ الجملوكُ في مرقاً بيروت بتأريخ ٨/ ١/٧٧/١ بعد ان عثر في مخابئها على كمية من حشيشة الكيف الخدر. وكانت تحمل لوحة لبنانية ومجمركة في لبنان برقم (• ٢٤٢٣٢٤) ومسجلة على اسم مالكها حسين محمد علي شمس الدين من اهالي يعلبك.

وتبين ان السيارة الأميركية نفسها بأوصافها كافة وارقامها

الثابيَّةُ بِمُحَضَّرُ تَحَقِيقُ ادَارة الجِمارَكُ في مَرِفا بِيرَوْتَ قَد صار الاستيلاء عليها من قبل مجهولين فادخلت الى لبيَّان عن طريق الصدود بموجب مساملة جسركينة سؤرضة أم - ١ /٣/٣/ ١ باسم الدعو حسين جعفر كاظم جواد. تحملُ لوحةً عُراقيةَ بَرقم ﴾ ٢٧١٪. ولم يُكْبِث التَّحقيقُ كُيفُ ان هذهُ الميارة قد تم الاستيلاء عليها لاجل اخراجها من البلاد ثم اعادة ادخالها بالاسم الذكور واللوحة الجعيدة كل تلك لاستخدامها في سبيل تنفيذ جريمة الاغتيال في ظروف مضطربة واوضاع امنية متمهورة.

مصحرية ووضاع المية المدهورة. وتبين أن السيارة الإميركية التي استقدمها الجناة الإربعة قد شوهدت في رأس بيروت قبل الحادث بأيام، اذ حضر اربعة الشخاص فيها الى فندقي لورنزو وموزار الجلورين الربعة الشخاص لوبية التي فندين المراز و موزار الجلورين وباتوا فيهما وكأن اثنان منهم يرتّديان زُيا عسكريا أخَضْر. وهم يتكلمون بله جـة غيـر لبنانيـة، وتسجـل احدهم باسم حسين جِـعفر كاظم جواد والآخر باسم ساحر محمود الجبلي. رِرْفُضُّ الْآخْرِانُ اعطَاءُ هُويِنْيهماً. أما حسين جُواد فقَّد مكثُ أَ ندق موزار لفاية صباح يوم ١٦/٣/١٠ وهو تاريخ ارتكاب جريمة الاغتيال.

وعند ظهر ذلك اليوم شوهدت السيارة تقصها متوقفة عند ستديرة بعقلين يتربص من فيها ساعة تنفيذ الجريمة ومرور الجني عليهم، ولما مرت سيارة الرحوم كمال يك جنبلاط، تبعها الجناة الاربعة بميارتهم الاميركية، ونفذوا الجريمة وفقا للوقائع الغصلة انفا.

وتبين أنه على أثر اغتيال الغدور الرحوم كمال جنبلاط نَدَلُعَتُ حُوادِتُ وَاضْطَرَابَاتَ أَمَنِيةً فَي انْحَاءُ الْجِيلُ وَبِعُضَ الناطق اللبنانية، اسفّر عنها ارتكاب ٓ جرائم قتلَ ومصّاولات قَتَلَ وَلَيْدَاءُ اَشَخَّاصَ وَهُدُم وَتَخْرِيبُ فَيْ اُمَّلِاكُ الْغَيْرَ، لِاسْيَمَا في مزَرعة الشوف ويطمة وكشرنبرخ وجيزين والباروك وبعدران وبيروت في محلة فردان وغيرها من الناطق. فاقدم الَّتِهِم فَرَيِد غَرِيزَيُّ عَلَى قَتَلَ اليَّاسَ عَتَمةً وَمَنْيَرَ صَلِيعِي وجرح آخرينِ في شارع فردان. وقد اتخذ التضررون صفة الإدعاء الشخصي ومنهم العميد الركن عصام عبد ألساتر وكعيل وسمير عبد السأتر ولوديا والهام وشغيقة عبد الساتر وغيرهم من التضررين والورثة بجرائم القتل عمدا بحق كل من يظهره التحقيق فأعلا او شريكا او متدخلا بالجراثم

والافعال موضوع اللاحقة. وتبين انْ مَـذَّكرات تـوقيف عُـيـابـيـة قـد صدرت بتــاريخ ١١/ ٥/ ٧٧ بحق كل من الأشخاصُ التَّالية اسماؤهُم: ١- الرقيب الاول شوقي سعيد حسين محمود والدته انعام مولود في ٢٦/٦/ ٩/١٤ الباروك.

.الجِّنْدي سليمُ سعيدُ شَّاهين جمول محمود والدته زهية مولود في ٨ / ١ - ١ / ٥ ٤ الباروك. "أ- الرّقيبُ حسُن يوسُفُ بوعاصي والدته سليمة مولود ١٩٢٨ من معاصر الشوف. الجندي شامل نجم خالد هاني بوعاصي والعته شفيقة موليد في ۲۲ / ۲۱ / ۵۰ معاصر الشوف.

٦_الجندي الأول يوسف محمد سعيد زيدان والعته فريدة ٧- الرقيب رؤوف حسين محمود والعته زهية مولود ١٩٣٢

٨ـ الدَّركي امن يوسف محمود والدته اماني مولود في ١٠/١/١٥ من الباروك. ٩ ـ الدركي خطأر محمد بشير محمود والدته شفيقة مولود في ٢٢/٨/٢٥ من الباروك رقمة العسكري ١٩٢٧.

٢- وليد حسن فياض والعته فدوى ١٩٥٧ معاصر الشوف.

£ كمال فريد الحلبي والدته وداد ١٩٥٣ معاصر الشوف.

٧_ صبحي على عزام والعقه نجلًا ٩ ؟ ٩ / معاصر الشوف. ٨ـ نبيه عبد الخالق ابو عاصي والعته زينة ١٩٤١ معاصر ٩-محمود علم الدين فياض والعته ناصرة ١٩٢١ معاصر

بحق كل من الاشخاص التالية اسماؤهم: ١_مرسل عزام نبيان والدته ادى ١٩٥٣ مزرعة الشوف

البسام عادل البعيني والعقه جليلة ١٩٦٠ مـزرعمة

مزرعة الشوف.

٧- انور محمد بوكروم والدته نزيهة ٩ ٤٩ مزرعة الشوف. ٨ـمينا محمد بوكروم والعته جمال ١٩٤٣ مزرعة الشوف. ٩- سعير قاسم بوكروم والنته بدرية ١٩٤١ مزرعة

٢ أ ـ زياد جميل بو كروم والدته ادال ١٩٥٠ مــاصـر

٩ ١- يوسف حسين بوالعلي بوكروم والدته يلقوت ١٩٢١

٢٠٠٤ - منير سليمان بوكروم والدته صالحة ٩٥٢ ١ معناصر ٣٧_ بهيج حسن البعيثي والدته عليه ١٩٢٧ معاصر

ويتاريّخُ ١٩/٧ و ١٩٧٧ صدرت مذكرات توقيف غيابية بحقٌّ كلُّ مَنْ الاشْحُاصُ التَّالِيةَ اسْعَاؤُهُمَ: ۗ ا ـ مثير رشيد تعرَّاز والدُّنَّه ليندا مؤلود ١٩٥٢ معاصر

٣-سامي سلمان فيصل والنقه خراسا ١٩٤٤ معاصر

منفر نجم ابو عناصي والعقه هدى ١٩٥٢ معناصس -معروف على عزام والدته نجلاه ١٩٤ معاصر الشوف.

ا_فريد علي ريحاني والعته فايقة ١٩٣٦ مـعـاصــر

١ ١- وسيم قريد القادر والدته زكية ١٩٥٩ مرستي. ٢ ١- فريد ملحم ابو عاصي والدته عند ١٩٣٣ مـعـاصــر ١-وليد حسيب ريحاني والدته جوليا ١٩٥٩ معاصر

وبتاريخ ١٩٧٧/١/١٣ صدرت منكرات توقيف غيابية

٢_شامل عادل البعيني والدته جليلة ١٩٤٩ مزرعة آـ حكمات عادل البعيني والعته جليلة ١٩٥١ مزرعة

مسعيد ناصيف سعيد البعيني والدته اديبة ١٩٥٢ مزّرعة الشوف. ٦_ حسن ناصيف سعيد البعيني والمته احببة ١٩٥٤

- أ_غاتم محمد بوكروم والعقه وداد ١٩٤٨ معاصر

ا `ا ـ كمال عارف ذبيان والدته منيرة ١٩٤٧ معاصر ٢ إـ عصام شاهين البعيني والدته زين ١٩٤٥ معاصر

٤ ١- حمد محمد بوكروم والدقه مزينة ١٩٥٥ مشاصر ٥ ا-قـاسم حسن قاسم البعيني والدته تقيية ١٩٤٤ معاصر الشوف.

٦ ١-وسيم عـزام نبيـان والعقه ادمى ١٩٥٩ مــاصـر ١٧ ـ محمد سلمان بوكروم والدقه فاخرة ١٩٥٩ معاصر ٨ اـ سجيع حليم نبيـان والدته زينة ٩٤٩ معاصـر

معاصر الشوف. - ٢_وليد قاسم البعيني والعقه سامية ١٩٥٩ معاصر ١٦-اسب محمد عجيب والعته فاطعة - ١٩٤ معاصر

٤٢_سليم حسين البعيتي والدته نقية ١٩٤٢ معاصر أيار ١٩٤٦.

ه ٢- بوسف محمد البعيني والدته رهنية ١٩٢٩ معاصر

٧٧ ـ نضال رامز البعيني والدته تطايم ١٩٥٨ معاصر ٨٦ـ وفيق يوسف يوكروم والنته ليلى ١٩٥٨ معاصر

ويتناريخ ١٩٧٧/٧/١١ مىدرت مئكرات توقيف غيابية يحق الشخاص التالية اسماؤهم: ا_عياس حسين قاسم محمود والعته اسما ٢ ١٩١ من

. ٢_سعيد حسين محمود والدته زهية ١٩٢٥ من الباروك ٣_- ناجي سعيد محمود وآلدته انْعام ١٩٦٠ من البارواك. المفادي سعيد محمود وللدته اتعام ١٩٥٣ من الباروك. هـ اسعَّاف مَلحم قَـلتُنبيـه والدَّنَّه مهيبَّة هُ٩٣٠ ١ من

٣ ـ وجدي رؤوف محمد والدته اسمه ١٩٦٠ من الباروك ٧_ تُوفِيِّقُ سُلِيمان العسالدري والدته هند ٥٥٥ من

٨- يوسف سعيد محمود والدته ليلي ١٩٤٦ سجل ٧٥ من السميرة سعيد على محمود والدتها حلالا ١٩٤٧ من

. ١ـ جميلة سليم حسون محمود والدتها حقيظة ١٩١٨ ١ أ_عزت معدد محمود والدقه ليلي ١٩٥٥ من للباروك، ١ - بهجت سعيد محمود والعته ليلى ١٩٥٠ من الباروك،
 ١ - رؤوف حسن حاتوي والعته زهية ١٩٥٤ من الباروك،
 ١ - حكمت عباص محمود والعته عفيضة ١٩٥٢ من الباروك،
 ١ - حكمت عباص محمود والعته عفيضة ١٩٤٦ من

٥ ١ ـ انيس عياس عمر والدته قلهر ١٩٣٧ القريديس. 7 _وليدراشد كرباج والعقه ادال ١٩٥٢ الباروك. ٧٧_غسان سعيد محمود والدته هلا ١٩٥٣ الباروك. ٩ ١ ـ منير قاسم زيدان والدته زييدة ١٩٥٠ الفريدس.

- ٢ ـ حافظ لمين زين الدين والدَّتَّه امينة ٥ \$ ٩ أَ يَطْمَةً. ٢١ ـ حسان رآمز زين الدين والدته تعليم ١٩٥٤ أالباروك. ٢٢_رفعت رامز زين الدين والدته تعايم ١٩٥١ البأروك. ٢٣-عسسام عادل ابونصر الدين والدته وداد ١٩٥٥

٤ آــ ســالم تصــيب حــســام الدين والدته نهــاد ١٩٥٩ هُ ٢ ـ سالم اسعد حاطوم والدته ورد ١٩٠٧ كفرنيرخ.

٢٦_وجيه سعيد حسام الدين والعته رهينة ١٩٥٥ ٢٧ ـ راجي اسعد حلاوي والنته جمال ١٩٥٢ كفرتبرخ، ٨٨ ــ رَافَعُ فَنْدِي بِتَدِينَيُّ وَالدِتَه رَفِيا ١٩٥٦ كَفُرْنَيْرْخُ. ٢٩ ــ اديبِ يوسفُ هـصام الدين والدته سمــيـا ١٩٤١

في القانون

حيث ان التحقيق لم يتوصل لاعتشاف القاعلين والشركاء والتدخلين والحرضين بجريمة اغتيال الرحوم كمال جنبلاط ومرافقيه فوزي شديد وحافظ الغصيني، كما أن التحقيق لم يتوصل ايضا لاعتشاف الجناة الذين لرتكبها الجرائم التي مصلت على اثر حادثة الاغتيال، في انصاء الجبل ويعم الناطق اللينانية، والتي اسفّر عنها ارتكاب حراثم أنتل ومحلولة قتل وليذاء وتخريب واعتداء على الموال والمتاكات ويقتضي بالتالي منع الحاكمة لإنعدام للدامل.

وحيثُ أنه منَّ جهَّة احْرى قد مر الزَّمن عَلَى دعلوى الحقّ العَّامُ وَالَحَقَ النَّشُـُدُ عَنِي مُنْدُ تَارِيْحُ ٱلْكَامِلُاتُ الْقُلْاَوْنِيةُ الاخيرة، لا سيما بالنسبة لفعل التَّهم فريد سليم عَريزي وغيره من الفّاعلين والشتركين والتدخَّلين والمرضّينَّ. ويقتضى بالتالى أسقاط اللاحقات للجزآئية والكف عن لتعقبأت واسترداد كلفة الذكرات الصأدرة وحفظ الاوراق

تقرر استقاط الدعوى واللاحتقات الجزائية والكف عن التعقبات واسترداد كأفة ألذكرات الصادرة وحفظ الرسوم والصاريف القانونية، قرار صدر بتاريخ الثلث والعشرين من

للحقق العدلي حسن القواس

ألمانيا تتسلم الشريدي وتبدآ باستجوابه لبنان اشترط عدم تسليمه لدولة ثالثة

ودين المائيتين اذ حرك تقرير، رفعه مسؤول سابق في جهاز الخشورات في المائيسا الشرقية الى السلطات الاتصادية، الشبهات حول الملاوب استرداده ياسر شريدي، ويتي هذا الشبهات حول المعاومات استوداده ياسر شريدي، ويتي هذا التقرير على معلومات استوداده ياسوول من احد مخبري

سطرير سي جهازه المدعو علي شناعة الذي استـمع من قبل السلطات الالنية بمعرض التحقيق بهذه القضية كمدعى عليه، وضمن

لفُّادتُه انْه كَانَ مَكَلَّمُا مَنْ قَيْلَ جِهَازُ الْسَتَحْبِارَاتَ فِي الْلَسِّا الشُّرِقِيةَ بِمِراقِيةَ نَشَاطات الْعِبْلُوماسِينَ الْلَيْجِينِ فَيها.

المعرفية التكليف تصرف على يأسر شتريدي أواخر سنة ويحكم هذا التكليف تصرف على يأسر شتريدي أواخر سنة ١٩٨٢ وكان هذا الإخير متخفياً بسبب اتهامه بمقتل العاشق

و المراب و المراب المرب و المرب المرب المرب المرب المرب

اجهره الصنحبورت سيبيه. ولنه خلال شهر انار ۱۹۸۳ خيره الشريدي، بأن مسؤول الاستخبارات اللبيدية عبد القادر العثر يخطط لعمل ما في

مرَّايِّنَ الْغُرِيِّيَةَ، وأنْ عليه (أي الشِّريدي) أنْ يتقل اليها. برققة

وجوده مع الشريدي والعثر في احد القامي، وأن الشريدي، اثناء حديث له مع العتر، كتب على قصاصة ورقة اسماء ثالثة

من اللاميّ احدما ولابيلُه. وانه يوم واوع عملية التفجير ذهب

مع الشريدي الى احد الفنادق في براي الشرقية حيث كان مع الشريدي الى احد الفنادق في براي الشرقية حيث كان قد اجتمع بعض مسؤولي الاستخبارات الليبية ويعض

العاملين معهم، ويعد أن أختلى بهم الشريدي حقى ساعة

مَتَاخُرَةً مِنْ اللَّيْلُ نُمْبِ بِرَفْقَهَ فِي نُزْهَةَ بِالسَّيَارَةَ. اثناء السار فتح الشريدي الرائيو، وسمع خبر تفجير «لابيل»، وعلق على

وتُبِّنَ أَنْ صَلَّاحُتَّهَ بِالْتِي لَلْدَعِي عليهم من قبل الصلطات

الله على عليه عماد محمود اوقف بـتاريخ ٨/٢/ ١٩٩١ فر

دركت واستجوب كنانين وانكر علاقته بالحادث. واللاحظ ان برلين واستجوب كنانين وانكر علاقته بالحادث. واللاحظ ان استجوابه ورد جد مقتضب باعتبار أنه لم يتطرق معه الى استيضاح بعض الجوائب الغامضة من التضية لا سيما انه لم

يسال عن معلوماته حول ما هو منسوب للمطلوب استرداده

ان اشتراكه مع المدعى عليهم الآخرين على اخفاء الإسلحة في شُقَّتَه (أي عماد محمود) قبل أيام من حصول حادث التفجير

دالدعى عليبه محمد اسعد عميري النفروف باسم محمر

سليمان بن على (بنالي) مسار آست دوابه بتاريخ ١٩٢//١١/٢٦ من قبل السلطات الأمنية في الغروج ديث

كان مُوقِونًا لترحيلُه، وتلك بحضور بعثة امثيَّة اللَّثيَّة فنقي

علاقته بالجرم. انما اكد مشاهدته الإسلحة في شقة عساد

محمود ببرلين الغربية لدى مرافقته للشريدي اليها. هذا ولم

يتبين ان السلطات الالانية طلبت استرداده من السلطات

وقد تقرر تخليته من قبل الحكمة بعد استماعه.

الغبر مسروراً بقوله: «عمل جيد...».

الالمانية اسفرت على ما يلي:

أجهزة الاستخبارات اللبسة.

كتب فارس خشان:

وقد وصل الشريدي الى برلين تحت حراسة مشددة ومثل مساء امس امام قاض ابلغه بقرار الاتهام الوجه اليه وتم

وأقال التحدث باسم وزارة العدل الالمانية روديجير ربيف ان

ستوجه اليه التهم امام احدى محاكم برئين لاحقاً. وكأن الشريدي قد رحل من مطار بيروت وقد اقتيد الي وقد بدا في مطار بيروت مكبل اليدين وبدت عليه علامات

بيدية. 1 / 1/2 / المدعي العام التمييزي القاضي عدثان عضوم في 2 / 1/2 / مطالعة اعدما المدامي العام التمييزي القاضي مراد عــازوري في ملف الشريدي واحــاله للى وزير الـعـدل الدكتور بهيج طبارة حتى تتخذ الحكومة الإجراء المناسب الذي

لوقائع الإنمة:

مذكرةً سَمَّارتَهَا فَي بِيرُوتَ الْوَرْخُهُ فَي ١٢/٨/٨٢، مِنْ النَّوْلُهُ اللِبِنَانِية (وزارة العدل) الوافقة على استرداد اللاجئ الصادرة عن محكمة جزاء تيرغارتن في برلين بُحقه وحُقّ كل ً -أبو القاسم العتر ـ مولود سنة ١٩٥٧ في طرابلس الغرب

--محمود عماد ــمولود سنة ١٩٥٥ في شحيم ــلينان. ــحمادي لبو جابر ــمولود سنة ١٩٥٨ ــالرياط ــالطرب.

ـ علي فؤاد منصور _ مولود سنة ١٩٥٨ - بيروت _ لبنان. لإقدامُهمْ في برلينَ خَلالٌ ليل ٥ نيسان ٩٨٦٪. ويألاشتراك على قتل اشخاص باست عمالهم وسائل تشكل خطراً عاماً. حيث انهم اتفقوا عشية يوم ٢٦ الثار ١٩٨٦، وفي بيت احدهم عمَّاد محْمود الْكاثن فَي بَرَّلْين، علىَّ ارتكاب عَمَلَ أَرْهابي في

الشَّرْقِيةَ أَلَى مَنْزَلَ عَمَادُ مَحْمُودُ فَي بَرَلِينَ الطَّرِيبَةَ. كَمَا قَامَ علي فَوَّادُ مَنْصُورُ خَلَلَ الْإِيامُ السَّائِفَةَ عَلَى اسْتَكَشَّافَ مُواقعَ ثلاثَة من الدسكوَّتيكات: سُـــُتــاردست والنَّاشــضيل واللَّابالَّ بأعتبارها اماكن صآلحة لارتكاب الاعتداء ويناء لإشارة على منصور أستقر الرأي على ان تكون

وآنَّة، وانفَاذاً لهذا الخطط، اقدم أحد هؤلاء للدعى عليهم أو اكثر أو شخص سواهم خلال ليل \$ / ٥ نيسان على وضع عبوة

انتهت امس واحدة من اكثر القضمايا حساسية بين لبنان --- بس وصده من احدر العصائية حساسية بين ابدان والمائنيا والولايات المتحدة الاميركية يتسليم الفلسطيني ياسر محمد الشريدي المتهم بالاشتراك في تفجير مقهى «لابيل» في برلين الغربية عام ١٩٨٦ حيث قتل جنديان اميركيان وامراة تركيبة واصيب اكشر من ٥٠٠ شخص معظمهم من الجنود الاميركيين الى السلطات الالمائية. مُعلَنيه. وهذه الجرائم معلقب عليها بالمادة ٢١١ و٢/٢ من قلنون العقويات الائتي. وتبين أن الفاعل بقي مجهولا حقبة أربع سنوات حتى

الشريدي الذي وصل الى مطار «شونفيلد» في يراين بصحية الضابطين الإانمين فيرانز رينه ولد وست في تراين بصحية والضابطين اللبنانيين القدم ميشال شكور واللازم اسد مكي، سط تدابير أمنية مشحدة للغاية أنطلاقاً من سجن رومية.

قصة الشريدي ما هي قضية الشريدي من البداية حتى لحظة استلامه في المانيا؟

وأبرزت الطالعة التي حصلت والصفيره على نسخة منها

تبين أن دولة جمهورية المانيا الاتصادية طلبت يعوجه الفلصطيني آلقيم على الاراضي اللبنانية ياسر محمد الشريدي وَّالدته فُـاطمة مُـولودٌ سَنَة ١٩٥٩ في مُحْيم عين الحلوة ـ صيدا بالاستناد الى مذكرة التوقيف الغيابيـة

بد سليمان بنالي (بن علي) مولود سنة ١٩٥٦ ــ

برلين الغربيّة يكون صُحّينُه مُوّاطنون أميركيُون. -وانه ولإعداد هذا الخيطط، نقل ياسر شريدي عشية تلك اليوم سَبِّع قنابل يدوية ورشاشين وثلاث مسدسات من يرلين

واللَّابِالِ، في الْهَدفُ لَمْ هُولُهُ الهُربِ مِنْ مُوفَّعُ هَا أَلَى بِرِئْيَنَّ

الدعى عليه مصمود جاير شيئا: استجوب بتاريخ ١/١٢/٨ من قبل السلطات الأمنية في العنمارك ديث كان يقيم ايضاً بحضور يعثة أمنية من البوليس الإلاني واتكر علاقت بالصادث ولم يتبين أن السلطات الالاثنية طلبت استرداده وتبن لنه، وقبل ورود طلب الاستبرداد هذا، كـلن سـيق للسلطات الإللنية وطلبت اسـتـرداد باسـر الشـريدي ذاته لمـاكـمتـه بجناية قتل احـد النشقين الليميين «مصطفى العاشق» المـاصلة في برئين الغربية خـلال عام ١٩٨٤ - وانه،

وخلال النظر بالطلب، حضرت بعثة أمنية المانية، ويمواققة النيابة العامة التعييزية صار استماعه من قبل قائد الشرطة الساعة الثانية الاربعا بعد منتصف الليل وادى انفجارها الى مصرع الاميركيين وفورده ووغويشىء وامراة تركية السيدة

القُصْائِية، بحضور الفُراد البعثة، وتطرق التُحقيق معه الى سؤاله عن حادثة نقل السلمة الصريبة الى شقة عماد محمود في يراين الغربية والى حادثة تفجير مقهى «إييل» موضوع مدًا الملك فأنكر اشتراكه بالحادثتين. (محضر الشرطة القضائية -غرفة العمليات رقم ٢٠٢/٣٠٢ تاريخ -(47/8/74 كما ثنه، ولدى استجواب للطلوب استرداده من قبلنا بتاريخ ^/ \ / ١٤، ومع اعترافه بأنه كان موقفاً لدى السفارة الديية

۱/۸ / ۱/۲ وقع الفراطة المسلمات الاشقاص الذين تناولهم في براين الشرقية ومعرفته لباقي الاشقاص الذين تناولهم التحقيق الجرى من قبل السلمات البالثية حول جريمة تفجير سقهي ولابيل، نقي أن يكون قسد نفسدٌ أو أشتَّ رَآَّه أو تَعَظَّلُ بهذه الجريمة مدعياً بأنه لم يكن ليجرؤ على التردد الى براين الغربية في تلك الحسقية فيما كانت المساطات الأستنية فيها له بالمرصاد بعد اتهامه بقتل ومصطفى

حيث أنه في ظل غياب معاهدة أو أتفاق قضائي يرعى اصول تيادل الجرمين بن الدولة اللبنانية وجمهورية المانيا الاتحادية بيعنى الخيار للدولة اللبنانية في أن توافق على طلب الإسترداد أو ترافضه بعد النظار به على ضوء أحكام للواد ٣٠ وما يليها من قانون العقويات.

وحيث ان الشروط الوضوعة لسماع طلب الاسترداد حسبما هو منصوص عليه بالواد القَّانونية للشَّار اليَّهَا تردُّ الى اربعة: ١ـ توقر الاختصاص التشريعي للدولة طالبة الاسترداد. ٢-انتفاء هذا الافتصاص بالنسبة الى للمعاكم

٣- التجريم للزدوج للفعل الطلوب الاسترماد من اجله وأن لا بتحقق باللفعل المسندالى المعلوب استرحاده جريمة استقر العرف الدولي على عدم جواز الاسترعاد فيها. ِ (...) ونرى لنه ليس من ماتع قانوني، يحـول دون سمـاع طلب الاسترداد، موضوع هذا التقرير، من قبل الرجع الصالح النظريم. مع لقد الانتجام الي انه، في حال الوافقة عليه يتُعين الاسْتَرَاط على الدَّهِلة طالبة الاسترداد، انْ تـتعهد أنبل

أولا: بعدم سلاحقة المطلوب استرداد بقير الجرم العالوب الاستردأد من اجله لا سيما بعدم ملاحقته بجريمة قتل الليبي مصطفّى العاشق الحاصلة سنة ١٩٨٤ أي براين الغريبة حيث سبق للدولة الإلانية وطلبت استرداده من أجلها، وقرر حضَرة النّائب العام التمييزي رد العلب واحللة القضية اومرر محكمة جنايات محافظة لهنان الجنوبي التي قضت ببراعته معها وهنا عملا بمبدأ التخصيص الكرس بنص اللادة٣٦ عقوبات لبناني

ثانيا: بعدم تسليمه الى دولة ثائثة من أجل أية جريمة سابقة للاسترداد أيضًا (اللاة ٣٦ الشار اليها آتفاً). ثلاثا: يحسم مدة توقيفه الاستياطي القرر بتاريخ ٨ / / ٩٤ من اصلُ مدة أيَّة عَقوية حاجزُة للحرية، قد يقضي بها عليه، من قبل القضاء الالأني. بنتيجة النَّظُر بالجريمة النَّا الطلوب الاسترداد من اجلها.

قرارات التسليم

وكان رئيس الجمهورية الياس الهراوي اصدر مرسوما وقعه

رثيس الحكومة رفيق الحريري ووزير العمل بهيج طبيارة قضى بقسليم الشريدي الى الساطات الإلمانية واشتراط القضي عالم الشارات التي محدث الالمانية العالمة التسيزية.

-----وتلقى طبسارة في ٢١ ليار الجساري رسالة من السخسارة الالانية في بيروت ثم التعهد فيها بالالتزام بالشروط التي حددها مرسوم تصليم الشريدي.

صور للصمود...

11-11-11

أطلقها للعثان تخيلتكم كي نزى صورا يتقلها القلم لا الكاميرا الصورة الإولى: العدو الصهيونيّ للمرة... التي لا تعد ولا تحصى في سماء لبنان ويخره ويرد، وجيشه النوعي متسلحا مكل الات حريه التكنولوجية وبالدعم الْمِيرِكِيُّ ٱلْأَرْمَحَدُودِ يَمَارِسَ كُلُّ أَنْوَاعَ الْرَمَاتِ، قَصَفًا. تَهْجَيرا وَتَقْتُيُّكُ وَمَا هَيِ الْبِلِتَشِّي تَقَفَّ بِينَ السَّمَّاء وَالْرَضْ تَقْنَصَ سَيَّارًاتُ السَّعَافُ وتلاحق

الصورة الثانية: الإف النازحين في اتجاه الشمال. .. هنل العدو فرحا فقديرا تحقيق أول افدافه... لكن مهار ثمة سيارات بالتجاه صور، ولم تستجب سيَّعا وتثارات العدو ومثاك حركة سيارة في النصوري وصديقين والقابلة وجيال البطم والحياة مستمرة في النبطية وزيدين وجبشيت وكل من يتعرض للقصف يتهفر

السبورة الخالفة: ثمة مالترات باتجاه الحنوب، لكنها كثيرة وتضنعل. لا ... أنها صواريخ الكتبوشا تنهن قبق مستوطنات العدو في ارضنا المعلة في والمربين العربيرة، برغم الطيران التتشر في صماء النطقة. ومناله تهجير وبمار وثمة جرحى. علنها يعتقدون فننا أضعف من الصمود لكننا كنا اقوى بالقاومة...

العسوَّوة الرابعة: كلنا معتدي عليناً، واللبنانيين جميعاً ضحايا العدوان، فالمام جراحنا معا وانتسع الدور والنازل الأمل النازحين فبيت الضيق يتسع الصورةَ ٱلْقِنَامِسة: حركة دبلوماسية نشطة، والدولة حاولت جاهدة ثم نطات باسان شعيها فاستلهمت من صموده آلية لتشاطها... ها هوذا الرئيس الحريري يُنتقلَ بِن دُولَةَ واحْرَى وها هو الرئيس الهراوي في البيت «الأبيضّ» واسمّعُها وزير الخَارجية اللبناني يسمى الأشياء بأسمانُها العدو هو العدو والاميركي هو

ما أعظم للقاومة حين تنتصر ارادتها وينتصر لها الشعب ومؤسساته التي الصورة السادسة: معركة التفاوض... ما عجز عنه العدو بالسلاح يصابل تحقيقه بِقوة الشريك الاميركي، لكن سوريا بكل محاّولات تضييقُ الختاقُ عليهاً، بالحقَّلق أَوْمَني التَّرِّكي ـ المُسرَّأَنيلي، وبِلْلْتَاوِرَات الميركية في الاردن ويسالعدوان

الستمر على لبنان ... سوريا محور القاوضات وفي إطار زَحمة الواصلين والخارجين نمنتك صبورة اجمل للعزة حين يرقض الرئيس أأسد استقبال كريستوفر فيدهب ألر الطار وحيدا متجهما رغمكل صلقه ووحداثية قوة دولته في هذا العالم التغير المحورة السابعة: ومن صحاح ومصحود حود وسد وسابه على المحافظة المحورة المحافظة المحاف

ابِفَعَلَ الْجِزِّرَة... لا بِلْ بِفُعَلَ الْقَاوِمَة وَصُوَّارِيخُهَا وِيتَّظَّةَ مَقَاتَابِهَا الْحَارَسِين للأرض رغم كل الات الدمار.. لَّلْصَوْرَةَ أَلِاخْيِرَةَ: هِي قَانَا لَلْجِلِيلَ، الْهِدُوزُ دمها، والنبيحة قَانَا. قاقلة الشهداء النين مروا مُعبروا فلستفلقوا في الزمن الأخر وقلنا كوكية من الإشلاء التي انسلخت عن اجسادها، لكن تسمرت في الرض فينرت فيها وروتها بدم سأل كالنهر

ماهنا زُهرة وعنك عن ا هاعنا رمانة، وعناك يد... تعتـ شق المسلاح وتشـد هامنا شبِّح مقَّاتلٌ، لا لنَّه هناك، انظر الى حيث تراه ولا تراه... هو القاوم البعثر لي حنبات الْوَلْدي والْنَتَشْر كاربِج الرَّهر واللَّتَصنَّق بِالأَرْضُّ كَحْبات تَرابِها.... والنا مي الوعد بالجريمة الستمرة...منذ بلغور او ما قبله.

هي دير ياسين وكفر قاسم، ويحر البقر ومساتع ليو زعيل، وهي ليلول الاسود في الرِّدِنَّ وِهِي ٱلحَرْبُ الإملية في لبنان ثم هي مسجد العباسية. والفاكهاني وقاءًا في بيروت التي رغم اطنان للقنابل قوقها لم ترفع الرايات البيض.. وها مي قائناً في صبراً وشاتيلا... تتجدد كل يوم، تتغير الاماكن واسماء الضحايا ولاشارء البعثرة ويقع الدم الذي يرسم اغلى اللوحات فوق جدران قرانا ومدننا. أيها الأخوة أمالُوا أَصْلِكُمْ بِالنَّبِيِّحَةَ وَلا تَنْظَرُوا الْا مشهدها للصَّارِحُ، دعُونا لا نهرب يصارنا بعيدا عن الاشلاء الكدسة وصور الإطفال الذين كانوا بشرا سويا. النملا أعين اطفالنا يصور النبحة الناصعة كالحقيقة فلا نغيبها او نحاول

التخفيف من هولها وليس هذاك الآن ما يخيف، سقط الخوف.

والوَّحشُ الذَّي يِقَدَّاتَ بلحم النَّساء والأطفال ودم البرياء لا بد ان يسقط وان حميه كامب دليفيد او اوساو او وادي عربة... سنظل نُحمي تُخوم هذا الوطن العربي بحدقات العيون، والإمداب والجفون. لعل في الزّمن الآتي... سنكبر معا في جنبات السجد الاقسى والله اكبره وتعلو رايات الامة ونشيهما الوطني والقومي بنشيج للضحايا، للنّبحة ...

مجلس الأمن

يامجلس الأمن لاتهزأ بمسعانا جثناك نرفع كالعتلد شكوانا جاد الزمان علينا من احبتسنا فيستلطونا بعهد الود نكرانا الدَّا تُردُيُ النَّيْلُ فَي ميسارهم --قالوا عرفنا غريم الجرم: لبنانا للثأر منه وهذا للساء عسكره وإنكا رأيتا بقرب للاء حملاتاه هنّا نكقته درساً مذوق ب كالأمس من افقلع التتكيل ألواثا عبر السينين وإنَّا نشتكي الآنا يا مجلس الأمن اشفق كم آحيل لكم والحق مغتصب أزورا ويهتانا هل العدالة أمست لا وجود لهـــا

أم انك اليوم تبغى أن تقول لنا:

المستق يؤخذ لايعطى إن عانا اديب الخشن

عضو اللجنة التنفيذية للمنتدى القوس العربي

مروان الأيوبي

The second second

نيسان... ان ننساك... أُ لقد عاد الربيع، اكن الورود لم تزل غافية فوق وسادة الشتاء، والنجيع استيق خ الندى فايقظ الجراح في ربوع جنوبي بدل الورود... لقد عاد نيسان، اكن عده الرة د لم ياتنا بالنزهات والرحات بل جاءنا بالتهجير وترك البيوت والقرى... أُ جار، نتكرك يا يوم الحادي عشر من نيسان، فقيك ابنعت عناقيد العدر والجين

اجراء تدوره يا يوم الحدائي عسر من ميسميء المناه يتعت عباقيد العدر والجبي على دوالي الاعداء وفيك از مرت ورود الثورة في صدور القاومين....
وكيف لا تذكرك وانت من خَلْف في التقويم حصرة ولوعاء فقد خُلعت يا نيسان ويتفر الإمرياء.
والتي مهاد الإخضر وارتديت ثويا احمر مخضيا بحماء الإمرياء.
والتي مجرزة الاسعاف في الحريوع وتكون صحمر اول ممعة على وجنتي الومان،
والتي مجرزة الاسعاف في الحيومة، فما أشجى ان تشاهد امقالا تطليرت اشلاؤهم المقال العاليرت اشلاؤهم المتالية تطليرت اشلاؤهم المتالية ا ويدر عصرين مدن مصوحه بمدوده بعد سبعي من مساعد الاطلاق الشيرات اشار والم في كل حديد وسبوب وما أصبعته مواقف حين تسمع طفلة تنادي داين اشوتي، واريد عمتياه، ثم تهوي صريعة على الأرض، ويمتد بعدها جرح الطفولة الى الشطيعة حيث يشجع القلب حين يسمع أن طفلة ثم تيفغ الاربعة أدام بعدقت إستشهدت نحم، قد أفعت نور أقبل أن تنطق باسم اخوتها ندى وهدى. ورحات ندى ورحات هدى قبل أن تسمعا واغات، نور فقد قطفهن للوت عن ورحات ندى ورحات هدى قبل أن تسمعا واغات، نور فقد قطفهن للوت عن

شَجَرَةَ الحياةَ لَيْكُونُوا شَهِدُاءُ عَلَى ظُلُم الْيهود ويطشهم، وتُعر جحلول الدّم فَي قائنًا انتحول نهرا يفيض بالنجيع، وهناك حيث اختلط دم الطفل يدم الآم يدم الآب يدم للجه أشَّ تعلَّ مِنَّ وقع للماء وماد الصَّعير في علام بنات يعيش في فيء الجين والتقاعس عن تصدرة الخالوم، فمشهد ذاك الطفل _كو الطفلة لا الدي_ جسما بلا وأس قد إنطق الجملد وانطق من كان محسوبا على الجملد عنيث العالم الذي دفن الضمير في احشأته.

وسام أحمد فحص

صعير في احصائه. سحمر... الفعبوري... الثيطية... قاتا... ثيمان... أن تتماكم...

0000 مزيداً من التضامن لحو آثار العدوان

ان من اهم النتائج الإيجابية التي حققتها عملية للعدوان الصهيوني الاخيرة على لَبِنْان وعُناقيد الْحَقَّدِهِ في لحَمَّة اللبِنَانِينَ جَسِما في وحدة ومُنْنِيَّة (الْعَمَّة، تجلت في اروع مسانيها من خيال وقفتهم اللاقتة جنيا الى جنب وتوحيهم في تجلت في اروع مسائيها من خلال وقعتهم الافتية جنيبا الى جنب وتوحدهم في مواجهة المعدوان، عبر المسارعة في تقديم المعون الذهوتهم النائز حين من الجنوب والبقاع الغربي، والعمل اليهمي المعنون الذهوت الله من مقومات المسود والبقاع الغربي، والعمل اليهم الرضهم والراهم، وقرروا المسمود يوجه الله القندة البزيري الذي تقتك ليليشر قبل الحجر. ومن النتائج الايج اليه السخوان، والتي لا تقل الممية عن الاولى، وقوف الرأي العمام العالم عمليات شعباً وحكومة، والذي ترجم من خلال رحود الفعل الموايدة على المحوان، والتي جاءت بمعظمها أن لم مقبل جميعها مرشوة المقالدة المنافعة على المحوان، والتي جاءت بمعظمها أن لم مقبل جميعها مرشوة المقالدة المحوان والتي ترجم من خلال الاسرائيلي، ومندمة بالاعتمامات الهمجية لقوات المحواد لا سمالية القوات المحولة التي طالت المنافعة القوات إلى المتراثيلية عنها التي طالت المحولة المحولة المحولة المحولة والتي نتج عنها التي طالت المحولة المحولة المحولة المحولة والتي نتج عنها مجاز وعدة سوف يسجلها التي طالت المتراث والحرائية والتي الاسود.

مجازر عدة سوف يسجلها أأتاريخ ملخل السجل اليهودي الاسود وهنَّا تبرزُ الْبِاسُراتُ الْعربِينَّةُ وَالْعُولِيةَ فِي مُسَاعُدَةُ لَيِّنَانَ وَأَخْرَاجِهُ مِنَ الطقة وقعة التي اراد رئيس حكومة الغدو شيعهن ييريز أن يضعه بداخلها، يقية القرغة التي اراد رئيس حكومة الغدو شيعهن ييريز أن يضعه بداخلها، يقية الحصول على بعض الاصوات الاضافية التي ترجح كفة ميزانه في الانتخابات الاسرائيلية القريبة، وبالقالي كمبيه لشعيبة الموى من تلك التي يتمتع بها الأن، والتي طاللا حلم بها وعمل على تحقيقها، من خلال قتله للإطاع أي

لْجِنُوب والحجة دائمًا وجودهم بالقرب من منصّات صواريخ والكاتيوشَّاء على مه بهن بيربر. وشاء القمر لن يقف كل شيء عند حدم وان تنتهي تلك الأساة التي خلقتها رعاقيد الحقد، وذلك يفضل الجهود اللراتونية التي حققها الرئيس رفيق المدري بالتعلق مع بعض الإسطاء في الخارج، الذين لولامم الانسار المبتار المبتار المبتار المبتار المبتار الخارج، الذين لولامم الاستطاع لمبتان الخورج من محنته محددا، والتوصل الى تقاهم مكتوب يمنع اسرائيل من الصف المبتار المبتا

اللبنانية، لا سيما التامل والقرى التاخمة للشريط الحدودي الحتل من قبل العدو، بضمانة عربية ودولية قل تظيرها. العدو، بضمانة عربية ودولية قل تظيرها. العدوان، والبحه بحملة وطنية وأسعة لاعمار ما تهدم من جراء ذلك، والحصول على تحويضات عن الخصائر التي خلفها العدوان من اسرائيل نفسها، وفرض عقوبات ربما تكون القصمائر التي خلفها العدوان من اسرائيل نفسها، وفرض منيا قبل أن يحاول ان يمعيث بأمن لبنان، ويقتل الاصلاح الدولي، لبعل بيروز يفكر اللبنانين، وكل ذلك أن يحقق الا بتضامن جميع اللبنانين، ووقوقهم معا بجانب المحكومة، والتفاف الشعب اللبناني بأسره حول الرئيس رفيق الحربري لينعكن من الفي قدما في ما بدأه من الجائم مليلها في الاونة الاخيرة، من الفعي الاحتراء العليات المحكومة، العراء على المحكومة العراء المحكومة العراء على المحكومة العراء التحكومة العراء على المحكومة العراء على العراء على المحكومة العراء على المحكومة

ن العرب ابت الأخيرة محمد العامس أر منسق الانشطة الشيابية في دمينة ولس بيروت بأمر تسوير بوميات رصيف (٣)

كي تضبع يديك على الطاولة اللسباء. تفلش

الجريدة أمامك وتتركها مغلوشة. يكفي

حضورها أمامك. ثم ترتب الأوراق البيض

فالقلم وتتركها أمامك. يكفي حضورها. أو

بالأحرى بكفي انتظارها أمامك ولو عبشاً.

وعندما تتنحنح قليلًا. أو تعمل جاستك، أو

تسعل، أو تشعل سيجارة أو تنظف نظارتيك

بكم قميصك. فهذا يعني، ولو على شكل غير

حاسم. أنك في وضع طبيعي. أقصد الوضع

الطبيعي الذي تحسم وأنت جالس في

القهى. ويكفى ذلك. وهنا بالذات يتخذ بدنك

حجماً ما في الكرسي. كتلة ما اختارت كتلةً

ما واستراحت فيها، من دون أي معان

اخرى، ومن دون أي تفاسير، أو ءما بعده أوّ

مما فوق، أو محتى ما تحت». مجرد حجم

على مذا الأسـاس تكاد لا تفسرق بين

الأشياء، أمامك، وحولك، وبيتك. تصبح منها.

أو تصيح منك. ويصبح الكان، بما فيه أنت،

كتلاً متفاوتة الألوان والأحجام والأوضاع. في

سينوغرافيا مكانية جامدة، تنتظر من

يربطها بحضور حي. أو على الأقل بحضور

مختلف. وإن بدا هذا الانتظار بلا طائل، أو

على الأقل، مــؤجــلًا. حــتى رواد المقــهى،

بأوضاعهم، وبحركاتهم، وبأصواتهم، كأنما

تجمعوا، في أطر محمودة واضحة. يوحون

بعدم ما أو بميتات مفاجئة في إشاراتهم

النفصلة عن حضورهم. شرائح ساكنة،

بكماء، ووشوشـة، شرائح لا أكثر. شرائح بلا

تاريخ. ولا مال. ولا هوية. ولا نبض. ولا زمن.

وعندها تنقطع الصلة بينك وبينهم. وينقطع

الكان، فيبدون كأنهم معلقون في مسافات

بعيدة، ومتجاورون بلا علاقة ولا سمات.

متجاورون في خانات مغلقة. تماماً كما

تتجاور كراس من أزمنة مختلفة. أو ملابس

من مسرحیاتُ متباعدة، أو صور مقصوصة

من مشاهد مجهولة. ولهذا السبب، فأنت إذ

تحمدق في وجموههم، ولو عمرضماً، وبدون

فضول، أو شهية، لا تكتشف شيئاً. ومن

الصحب جداً أن تراهم أو ترى أياً منهم، في

كليته. ينقسمون الى أجزاء منقسمة. الى

مقاطع غير مكتملة. الى قصاصيات كاثنات.

من منا انك تلمح شيئاً ما منهم. شيئاً ما

فحسب. شيئاً ما من دون آخر. مثلاً يستبقي نظرك من هذا زر قميصه مثلاً. الزر، من دون

القميص، ومن دون الرقبة. ومن دون البطن،

ومن دون العروة. هكذا زر معلق في قراغ.

متعلق في لا شيء. أو بالأحيري متعلق في

انقراض ظاهر. ويمكن عندها أن تتصور هذا

الزر على الزجياج، أو على الطاولة، أو في

المنفضة، أو في صوت يرتفع فجأة. ويمكن أن

يأسر بصرك، ومن دون أي قصـد، في هذه

الجموعة الجالسة، أضراسها. وعندها وكما

في اللقطات الكبرة السينمائية، تبرز هذه

الأَضراس كأتها من دون أقواه، ومن دون

أنوف أو شوارب أو شفاه تتوجها. أضراس

جالسة وحدها في المقهى. مجرد أضراس.

تنغلق أحياناً وتبدو ظاهرة. وتظهر أحياناً

وتتكهنها. وإذا أمسعنت النظر بشيء من

التركيز أخافك الشهد. أضراس من جميع

الأحجام تقرأ جرائد. أو تتناءب. أو تصمت. أو

تحكى، أو تقف ثم تقعد. أو تقعد ثم تقف. أو

ترتشف فنجان قهوة. أو تعبُّ كوب ماء، أو

ويمكن أن تتراكب، ولو اعتباطاً. هذه

الكاثنات... وتتيادل الصفات والأسماء

والأشكال. فترى كرسياً صار راساً. أو رأساً

صار منفضة، أو مِنخَراً يتكلم، أو أنناً تقرا. أو

مكذا تحس في هذا السكون الطبق كأن

عاصفة من الهذيان الكوني تهبُّ على هذه

البقعة الصغيرة. مذيان مخفي، متواطئ، وذليل أيضاً. وفي مثل هذه اللحظات القتبلة

يلفح حضورك شيء من هذه الأشياء، قيدرك

حواسك شك، وتستبد بأمورك ريبة، فما

يكون منك، ويخفية شديدة، وبخفر ظاهر، إلا

أن تتفقد الطاولة أمامك، والمنفضة، وعلية

السجائر، والنظارات، والجريدة، وفنجان

القهوة، والولاعة، ثم تقفقد أصابعك، وأذنيك،

وعينيك، ومنخرك، وحنجرتك، وقميصك،

وعندما تطمئن إلى أنها ما زالت موجودة في

مكانها، تتنمنح، تسعل، تشعل سيجارة.

تمج فنجان قهوة، تفتح الجريدة، تغلقها، ثم

تنظر إلى الرصيف، الرصيف الحي، بالمارة،

والناس والأصبوات والكائنات السباعيية إلى

تلتفت. أو تُطرق... أو تغادر أو تجيء،

لبة في حنجرة.

ووزن وشکل.

تجلس في القهي أحياناً كثيرة كي

تجلس. مكنا كي

الكرسي وتجلس. ثم

تضع يديك على

الطاولة اللساء. فقط

الآفاق المسدودة للقراءات المعاصرة: أبو زيد نموذجاً



العراسة إلى مناوشة نصر ح*امد ایو زید* على صعنيد للنهج والقناميم والنقنائج مناوشة تهدف إلى التلكد من مزاعمه في مسعميسه إلى ربط الدراسات القرانية

بالبراسات للعاصرة المبيئة القائمة من حقل

في مناقشتنا للدكتور ثيو زيد، سنقف عند ثلاثة من أعماله هي والمُعلَابِ الديني، دار المنتخب العربي ـ ١٩٩٢ أو وكتابه الهام دمَّفَهُوم النَّس، المركزُ الثقافي العربي - ١٩٩٩ وكتابه والنَّص، السلطة، المقدمي سريي المرافق المربي ١٩٩٥ من دون ان المقدمة المرافق المربي ١٩٩٥ من دون ان المنعنا ذلك من الوقوف عند كتابه والتفكير في زمن " ﴿ أَلْتَكُفُورِ ١٩٩٠ أَهُ وَثَلْكُ فِي إطارُ بِحِثْنَا عَنِ الْبِيعَةِ التكمير ــ ١٦٥٠ و وبنت عن إسر بسبب من التكمير ــ ١٦٥٠ و وجهة تقارتا، ان السياسي في خطاب أبو زيد ، فو الحاضر الببعد السياسي في خطاب أبو زيد مو الحاضر الغائب أبداً في إلمنا أن السالغة للذكر، وقد مارس في الغائب أبداً في المنافقة الذكر، وقد مارس في مسوره سطوة نحت جانبا إرادة العرفة لت " الرادة الإيديها وحييا وهيمنت داخل خطاب أبوزيد وقادته الى الأنفاق السدودة وقدمت الدليل في أنّ عَلَى أَنْ خَطَابِ أَبِوَ زِيدَ هُو خَطَابِ مَهِيمُنْ عَلَيْهُ، مُثلُهُ مثل باقي الخطلبات التي يعيب عليها إبوزيد

قصورَها التَّعرفي وتحكم الايِّديُّولوجيًّا في رقابها. نت محور اجت هادات ابو زید حول نقطتین مركزيتين. الأولى ربط الدراسات القرائية بالدراسات الحديثة العاصرة. والثانية تتمثل في إدكاء وعي الدينيَّ، يقبُّولُ وَنَحْسُو إِنتَّسَاجٌ وَعَيْ عَلَمَي بِدلالْةُ النصوص الدينيـة، وهذا منا يؤكـده أبوزيد في تقديمه لكتابه الوسوم بدمفهوم النص، بقوله: «إنَّ البحث عن مفهوم النص ليس مجرد رحلة فكرية في التّراث، ولكنه فُوق دُلك بحثُ عن السّعد الفقوّد في هذا القراث، وهو البعد الذي يمكن أن يساعدناً علىَّ الاقتراب من صياعة الوعي العلمي بهذا القراث.

الدكت ورثبو زيد بيتي آسالاً كبيرة على الوعي العلمي بالتراث، أسالاً مؤدلجة وذات طابع مصدري تعمل بساوية تدّعي إعادة صياغة الترأث بما يناسب العصر لتّعمل فيه معاول الهدم والصدّم، يقول وإننا لا تستطيع أنْ نتقبل ألتراث كما هو. بل عليناً أن تعيد بِاغْتُه، فنطرح ما هو غير ملائم لعصرنا، ونؤك فيه الجهانب الإنجابية، وتُحددها ونصوعُها بلغة مناسبة لعصرنا، إنه التجديد الذي لا عنى عنه إن كنا نريد أن تتجَّاوز أزمتنا الرامَّنة، إنَّهُ التجميد الذِّيّ يجمع الأصالة بالعاصرة.

هدف مشروع من حيث البداء لكنه عملياً يتموقع ضُمن خطابات العاصرة العديدة حول التراث، لأيلُ ان الذي يعبود إلى هذه الخطابيات سيسجد تطابقًا بأفي نزعتها الإنشائية والخطابية والاستهافيدية وين خطاب أيوزيد

الهبغيالشروع هذا بيحثرون مشروعيته من داخل الخطاب السياسي، فما يهدف إليه أبو زيد من إذكاء الوعي العلمي بالشراث هو سحب البساط والتعبيير له من تُحت أقدام التيار الراديكالي الاسلاميُّ أنْدِّي يَخَافُهُ أَبُو زُيدٍ، وَلَقَلْكُ أَسْلُفْنَا بِٱلْقَوْلُ إن الخطآب السياسي هو الحاضر الفائب في خطأب أبوزيد، وهذا ما يعضُّعنا الى إثارة تسأؤلين اثنين؛ الْأُولُ: هِلُ المُقارِيةَ ٱلمنهجِيةَ الْتَي قَدْمَهَا أَبُو زُيْدَ لَرَبُّطُ الدراسات القرآنية بـالدراسة الصديشة للعاصرة محكومة بإرادة المعرفة ام بإرادة سياسينة



السياسية عند أبو زيد تصدر عن وعي سياسي يقبل الآخر والختلف، أم أن الآخر منفي ومطرود ومحكوم

النص القرآني وآفاق القراءة

في تفسيره للآية القرآنية (وما عثمناه الشعر وما

باعتباره نصاً لغوياً، وأنه يجب التركيز على تلك

ألعسلاقية الجحليثة بين النص والواقع التي تمثل

مقتاحاً لفهم النص القُراني، وَبِينِ النص وأَلْتَقَافَة

كمدخل لفهم النص في ضوء النصوص الأخرى،

الشعرية خَاصْة، تَظُرّاً لَعَلاقة التَعاثل التي مِراها أبو

عليه بالجهل والتجهيل؟

وليديول وجيسة، شامسة أننا نرجح وجود الإرادة السيامسية في هذا الخطاب؟ والثاني، هل الإرادة

ينبغي له إن هو إلاذكر وقران مبين) (سورة يس ١٩١) يَقُولُ لَبِن كَثَيْر: _ «وما ينبغُي لَه، أي ما هو في طبعه فلا يحسنه ولا يحبه ولا تقنضيه جبلته، ولَهُذَا ورد أنه صلى الله عليه وسلم كان لا يحفظ بيتاً على وزن منتظم بل إن أنشده زحفه أو لم يتمه. وقلل أبو زُرعة الرازي: حدثنا إسماعيل بن مُجالَّد عن بيه عن الشعبي أنه قال: ما ولد عبد الطلب ذكرا أو أنْثَى إلاَّ يقول للشُّعر إلا رسولُ اللَّهُ صلى اللَّه علَّي وسلم. وقال سعيد بن عروة بن قتادة: قبل لعائشة رَضِيُ اللَّهُ عَنَّه: هَل كَانَ رَسُولَ اللَّهُ صَلَى اللَّهُ عَلِيهُ وسلم يقمثل بشيء من الشُّعر؟ قالت رضي اللَّه عنها: كان ابغض الحديث إليه، غير انه صلى الله عليه وسلم كان يتمثل ببيت أخَّى بثي قيس، فيجعل اوله آخره، وآخره أوله، فقال أبو بكر رضي الله عنه، ليس هذا هكذا يا رسول الله، فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم وإني والله ما أنا بشاعر وما ينبغي من وجبهة تقارنا ان الآية الكريمة والتقصير الذم يدور من حولها بالشرح والتاويل، يخطان لنا وثيقة

لدونيس في كتابه الجديد والنص القرائي وآهاق الكتابة، على الرغم من أنه يجعل منه افقاً بدلاً من أن يكون نفقاً وقلك عندما يحلق على الأسوار هامة تصلح لأن تكون بمثلبة مدخل الى ثلك القاربة النهجية بين النص القرآني والعلوم العاصرة وذلك بعيداً عن اليكانيكية التي قادنا أبو زيد إليها في يحته عن جعلية العاقة بين النص والواقع وبين العالية للسور القرائية. ألنس القرائي والقراءات العاصرة فمن وجهة تَعَارِنَا التِي سُنْعَزِّرُهِا أَعَنَمَاداً على مرْجِعِياتُ حَدِيثَة فِي دِراسةَ النصوص، أن القرآن ليس شعراً ولا تَتْرا ولاً سِيعِعُ كَهُانَ ولا مجرد نص هام كما يرى ليوزيد. لَكُنْتِي قَبِلِ بُلْكَ سِوفَ لَدَفَ الى مِنْهِومِ النَّصِ عَند ميراراً يؤكد أبو زيد أن والقرآن نص لفوى، وه القَـرْآنُ نُص مـُحــُورِيّ وه الحــُفــارةُ العــرِيّــةِ الإسلامية حضيارة النّصِ، وأنه يجب دراسة القرآن



زيد قائمة بين النص القرآني ـ حسب مصطلحه . وين النصوص الشعرية. والسؤال هو: مل القرآن نص أدبي يمكن أن نطبق عليه منهج التحليل الساني لنصل إلى النتائج التي قائدا إليها أبو زيد من أن أُنْس الْـقرآني هو نُص مُمتاز، في مُـعرُضُ تَفريغُه بِين النُصوص المثارَة والنصوص الرديئة. وانهُ انعكاسُ على السَّقوى المتاز لعاوقة حُدلَية تربط النص بالواقع بالثقافة، وأنه لا داعي للنفور الذَّي يبديه بعض ألَّعاصرين من إطلاق كلَّمة نص

من وجهة نقارنا واعتماداً على الأبحاث المحيثة الكبرى القدسة. أن القرآن نص ميدولوجي، وأن ستروس، أن النصوص البثولوجية، التي هي أكثر



ثمة قضية أود أن ألغت نظر القارئ إليها وتتعلق بِفَهِم لَيِو زِيدَ للنَّصِّ، فعلى طوّلِ السَّافَةُ ٱلْرَمْنِيةَ مَنَّ «الخطاب الديني» حـيث خصص أبو زيد القـصل الثالث منه تحتّ عنوان وقراءة النصوص الدينية. دراسة استكشافية لأنماط الدلالة، الى دمقهوم النَّص» الى «النص، السلطة، الحقيقة، قال أبو زُيد باستمرار، يعاود شرحـه لفهوم النَّص، وقد تُسَاءَل في كتابه الأخير دائاً مفهوم النص، وعير هذا راح أبو زيد يسعى إلى ويلورة مفهوم للنص قد يزيرً يعض جـوانب التعـتيم». ولكن ــكما يبـدوــ فل الْقَلَقُ يُسَالُورُ لِبُورُيدِ وَيُدْفُعُهُ فِي كُلُ مَرَةَ الْى شَرِحَ مغبهوم النَّص، فُلَمَاذًا هِذَا كِلْهُ؟ أَلَّا يَشْيِيرُ هَذَا لَلَّى للسكوت عنه وهو أن أبو زيد لم يهند ألى سر النص وخصوصاً القرآن الكريم. كما لم يهند الى ذلك من قَبِله عميد الأدبّ العربيّ طه حسينٌ للذي كان يقول عن القرآن وإنه ليس شعراً ولا تثراً إنه قرآن، ولا

في محيال علم الإناسية والتي طالت النصوص ليس نصا أدبيا يهاثل النصوص الشعرية بأعتبار الشعر ديوان الغرب إيه أكثر من نص بحسب تعبير ستروس. نعم إن القرآن ينتمي إلى الكلام، ومن هنا الخطأ الذي مارسه أبوزيد في تأكيده أن القرآن نص لفوي وما ينطبق على اللقة ينطبق عليه، وهذا هو الخطأ، فَاللَّفَة . يحسب مُنافِّج التُحليلُ اللسانيُ ــ تتكون من مجموعة من ألوحداتُ الكونية لها أو الوحدات النكوينيـة التي تدخل في بنية اللغة وتعني بها الوحداث الصوتية والوحداث الصَّرفية والوحدات الدلالية. ومن وجهة نظر



تقع من الوحيدات الدلالية على نحبو مبا تنقع هذه الوحدات تُفسها من الوحدات الصرفية. وهذَّه من الوحدات الصوتية، وإنما يختلف كل شكل من هذه الأشكال عن الشكل الذي يصيق بكونه على مرجة أرفع من التعقيد، وقد أطلق عليها ستروس أسم الوحدات التكوينية السمينة، وهذه للوحدات هي التّي تجعل من لُّغَّة هذه النصوص البيثولُوجيـة لغةً ارقة. وقد شبه ستروس الغَّة هُذَه النَّصوص البِثُولُوجِيةٌ بِالطَائْرة التَّيِّ تُتَحَرِكُ عَلَى مَدْرِجَ اللَّفَةُ الى اللَحْظَة التَّي يتوصل فيها المُعنى الى الإقلاع.

وعندها ستعبر هذه النصوص عن حقائق أبدية تدرَّك الماضي والْحَـاصَ والسَّمْقَبِلُ. وهذا هُو شُأَنْ القرآن الذي ينفتح عبر حقله الدلالي على حقائق كونية وإنسأنية تشمل بدء الخليقة وألعاد وهذه هي ميزة النُصوص اليثولوجية الكبرى كما يرى مرسياً إلياد. من هنا نستطيع أن نفهم لاذا كنانت لفية القَرآن في مستوى أعلى بكثير من اللغة الـعادية أو الشعرية وأنها أبعد ما تكون عن كونها انعكام لواقع أو على أنها ثمرة لتفاعل جدلي بين اللغة والواقع، كما يحلو للدكتور أبو زيد الركض وراء هذا الصنم الفكري.

ويساوي أبو زُيد بين لغة الشعر ولغة القرآن ليرد الصراع بيثهما في النهاية الى صراع إيديولوجي، فالاختلاف يقع من وجهة تظرنا في العمق، وهذا ما اهتـدى إليـه البـاقـلاني والنظام الّذي ربط إعـــاز القرآن بإخباره عن الماضي وتنبؤه بالسنقبل. وهو الخيط نُفْسه الذي سيهندي إليه ستروس في إطار دراست لاسطورة أوديب عندما يقهل وإن كنه الأسطورة لا يكمن لا في أسلوب صياغتها ولا في نمط سردها ولا في تركيبُها النّحوي، بل في التأريخ / الحكاية الذي ترويه، ويضيف سنتروس بقوله والأسطورة كلَّام، لكنها كلام يستقل على صعيد شعيد آلارتضاع بحيث يتوصل المعنى فيه الى

. إن تاكييدنا أن النص القرائني هو نص ذو بنية ميثية، الذي نشارك قيه باحثين آخرين، يدفعنا الى إن نقطع مع اجتهادات أبو زيد الذي نقف الى جانبه بي محنقه وليس على صعيد اجتهاداته في مفهوم النُّص التي يُستَّفيد فيها من مرجعيات لفويةٌ لا تصلح لدرأسات النصوص اليثولوجية الكبرى.

سي في خطاب أبو زيد إن اللازمة اللغوية التي يكررها أبو زيد في بداية كل فصل من فصول كتابه دمفهوم النصء ويختم بها القُصل والتي تقول إن النص القَراني ثمرةً لتفاعل

جدلي بين النص والواقع، تفضح الخلفية الرجعية للباحث وتثبت في القابل هبمنة قبليات العرقة وغياب كل شروط وإمكانيات أنبعاث الفكر. أن أتكاء أبو زيد على الدراسات الأسلية عند جاكبسون وسوسير مع إعادة توظيفها لمسلحة ماركسوية هرمة وشائحة، تظهر بصورة مضمرة في خطاب أبو زيد مرة، وعلنية مراث عديدة عندما يتحدث عن جدلية

تركي علي الربيعو

العبلاقية بِّينَ النص والواقع التي هي بمثبابةٌ صنَّم فكري لا يملُّ الفكر العربي العاصر من عبادته. وهذا ما قاده آلى الابتعاد عنَّ الفاهيم الحديثة واقصد المنظومات الجمالية في عصر ما بعد الحداثة تحت وطاة إرادة الإيديولوجيا ببعدها السياسي الكشوف وَالْمَاضُر بِكُلُّ عَرِّيهُ فَي خُطَابِ أَبُو زِيدٌ، خَأْصَةَ أَنْ أَبُو زِّيد مهتم بسحبُ البِسَاط من تُحَتَّ أقدام الحركاتُّ الأصوليـة الذي ياخذ هنا صيغـة إقصاء البـعـد البت أفيزيقي عن النص القرآني من خلال القهل بانه انعكاس لواقع، فالنظومات الجـمالية التي يرتكز عليها النقد الحسث لم تعد تهتم كثيرا بمُفارعة الحجبة بالحجة ولأبالساجلات اللفظية آلتي تطفى على خطاب مُن يُسَمِيهم الجاهريّ بــ مثّقة فوّ القابسات، ولا بالعقلية التأمرية التي تضتفي أحياثاً وتعاود الظُّهور في أحيان احْرَى في خطاب ابُّو زيد عندما يحاجج للحركات الإسلامية. فالنقد الصحيث موقراءة سالم يقرأ يعيد في النص، هو الكشفُ عن الصنور والخبوء والسكوتُ عنه. أضفُ الى ذلك أنَّ للنَّقِم لَلْحَديثُ لا يَرِي النَّص انْعَكَامِــاً لواقع، بل مو يقرأ وقائعية النص ليستدل منها على الْوَاقَعْ، فَالْنَصْ لَهُ وَقَائِعِيْتُهُ وَوَقَعْهُ، وَهُولِيسَ مَجَرِدُ انعكاس لواقع عما تنجدت القولات ذات الجنز الماركسيّ التّي يّاخذ بها أبو زيد (راجيّ علي حرب فيّ دراسته عن أبو زيد).

إن القبراءة الإيميولوجيية في خطاب أبو زيد هي التي تعقعه الى الخفة والتهور حسب تعبير الباحث علي حرب، وذلك عندما يقول إن النص منتج ثقافي، يفضح النهجية الواقعية وأزمتها على صعم الَّحْطَابُ الْعَرِبِيُّ لِلْمَاصَرِ كُمَّا لِأَحْظَنَا فَي قَرَآءَةَ الطبيب تيزيني للاسلام الحمدي الباكر التي فأدتنا ـ في وغُيرُها ۗ ـالى آفاقُ مسدودُة لا مدفّ لها إلا إثبات موتّ الَّإِلَهُ الذي هُوَّ بِمِثَابِةِ عَلَامَةَ قَارِقَةَ لِنزَعَةُ وَصَعِيةً فِّي قُراءة النَّـارِيْخِ سَادتَ عَصَرَ الأنوارِ حَـيْثُ انتَـقَلَتُّ نَسَخَتَهَا الشَّوْهَة الى الضُّغَة الجِنوبِيةَ للمتوسط فتلقفها اليسار التياسر ـ والتعبير للجابري ـ ليرىدها في مناسبة وفي غير مناسبة.

إن أبو زيد في قراءته لايديولوجيها المسركات الاسلامية وخطابها السياسي يؤكد أنه لا فارق بين هذه المركات، وأن الفارق ليس فارقاً في النوع بل في الدرجة، وإنّ الخطاب الديني بكل مستوياته يشترك في الياته ومعالقاته القورية على السواء، هَذْه النَّبِسيُّطِيةً فِي قُراءة الحركات الْآسلاميَّة تحكُّمها إرادة الأحيولوجيةًا الَّتِي تَقَدَّم لِلْعَقْلِ الْإِنْدِيولوجِيّ الْمُتِجِ لَهُذَهُ الْقُرَاءةُ الراحة وتَجِنْبِهِ الْعِنَاءُ مِنْ الْتَفْكِيرِ في أمر هذه الحركات. ومع أنَّنا تلحظ اختلَّافاً، على تي سر مسبيل الثال. بين خطأب الغنوشي في كــــــابــه والحريات العامة في الدولة الإسلامية». وبين خطاب سيد أُمَّاب في دمعالَّم في الطريق، إلا أن أبو زيد يريد أن يَعاملُهَا جَمَيْعا على المنتوى نفسه وباللهجة مُفْسَها، فَهُو يُسِمُّ رموزُ هَذَا التيَّارُ بِالجِهْلِ وَالْفَالِأَظُةُ والصبيبانية والرخص والأكاذيب والخلط والهذيان والخيال السقيم، وهي مجموع مغردات استقيتها من خُطابَات ابو زِيَّدُ النِّيِّ حَوَّاهاً كُتَابِهُ الجِديد والتَّفَكيرِ في زمن التكفير و الذي يحمل عنواناً فرعيـاً بالغ الدلالية حسيث يقبول إنه وضح الجسهل والزيف والخرافة». بَهُذًا يستعير أبو زبد مفردات الإنهام

من نص كما مر معنا، لها وحداتها للخاصة التي

الأهم في المسور الحديثة هو الفرد وذلك لأن والنحن، ووالجسوعة، والعائلة وطغت على البشرية منذ مطلع التاريخ حتى عصر النهضة الأوروبية. ولكن العام والتجارة والسفر، والكلام بأدَّماً الكاتب: حرروا هذه الذرة التي تلك أفكاراً ومشاعر وحقوقا وحريات ماصة بهما.

Santan a man of the santan

adjenine (i.e.)

AND THE REAL PROPERTY.

distance in the second

A The same of the

dan ...

Maria de maria

وإنسات الغرد إلى عقله (لا آلى غرائزه فقط) وأن يصاكم الأشخاص والأشباء دون حماس أو اندفاع والايقبل آراء غيره إلا يعد اختبارها وتقمصها وبموضوعية تامة دون التأثر بقرار السلطة أوالعدد كالعال تماما. الفرد إذن مو من يقصرف بشكل يقوده ذكاؤه ومصلحته عندما يكون وحيدا ووسط مجموعة.

إذان تواجد الإنسان غير الفرد في جساعة لا يريطه بها سوى الاتفعال العاطني النوط بمعتقدات نمينية أو صلات عرقية أو قومية أو حزيبة يؤدي. و العاطني النوط بمعتقدات نمينية أو صلات عرقية أو قومية أو حزيبة يؤدي إلى تعنى قدراته العقلية وملكاته النقدية ويعزز انقعالاته ألعقوية التي تقويم إلى حافة العنقي(٢).

الجماعة وهل مندالسيرورة مستحيلة؟ بشكل عام يتم التعاملي مع هذا الصطلح كقيمة سليمة. فالغربيون متقرمون، فرميون تنقسهم الألقة والحية والعاطفة وتتضفّمُ أَلِّى طَائقةَ على رأسُها أب أو عدة آباء، كما تُستَّدُع الحاجة، طائفة تشكل الحد الأقسى لعلقيان والنّجن».

في لبنان التي أجهض فيه حلم تحـويل الطوائف الى أقـرادــ مواطنين وهو جنين (٢)، تحوات الطائقة بفعل الحرب وتتاكجها الى

سوف سع حصم مي سحرورو، بعد بن ومنتصور في حكوين الموائث الى كيانات سياسية مستقلة. يستخدها أهل الحكم اللامهتين والسياسين، في الداخل والشرح، لزيد من السلطة والتسلط، مؤترين التعاملي مع أولياء الأمور والأوسياء على التعاملي مع أصحاب العلاقة، مضاطب mierocuteur وأحد اقضل من مجموعة أو مجموعات تتنوع همومها وحاجاتها ومطآلييها، يهادنون الزُّعيم يساومونه يقايضُونه ويهادن بدوره جماعته، يساومها

السيطرة على الجم أمير وتعبئتها وتحريضها والهائها يستخدمون لغة سليغة على الحرب ومعاصرة لها: تتزين خطاءاتهم يعيارات طنانة رثانة تترآوح بأن حقوق الطائقة صاحبة الشأن وحصمها وأمنها وطموحها وتطلعاتها ودورها... الخ. تتكرر هذه العبارات وفقا

للمُرْق ولاستراتيجيات الشانتاج Chantage وابرز مدّه العبارات: ا ـ وحسق ق الطائفة وهي تعنى لفظيساً توزيع الوظائف والناصب والحصص وأسوال الشاريع، تلك الدي تعييد لنتاج اللاممياواة والفوضي، يصح المبوال مجددا إذا كانت حقوق الأفراد المهنية والشعليمية والتربوية واليومية والأستهلاكية محمسورة يحقوق طائفة معينة درزية كانت أم ارتوذكمية أم سنية أم مارونية

ولاحقّا قبطية الخّ... ٢ ـ ـ وهدة الطائفة، يدعو زعماء الطوائف رعيتهم الى الوحدة لهدفين أساسين: أمن الطَّائِفَةُ وحقوقها وحدة الطَّائِفَةُ وهو مَفَّهوم مُجِرِدٌ وعام يَحَفِّل في دائرة العصبية والتعصب والالتفاف حوّلُ واحد أحد، أو مجموعة تتهادن وتتوزع الأدوار، ولكن مناك دائما زعيم وَاحد تَمثِلُ لِأَمْرِهُ الْجِمْوعَةِ. هَذَا الزُّعْيَمِ يَصَادُرْ قَرَارِ الْأَقْرَادِ. يَصَيْطُر عَليها. يفُكُر عَنَّها، يُملي عليها مواقَّفَهُ وْمُواقِفَهَا، تَمْتَمثلُ لِأَمْرِه. وَمَا أمرآنًا يقرر عنها الحربِّ والسَّلَم (2).

"ٌ ... بَّامِّنُ الْعَلَاتُقَةَ ». ۚ هَذَهِ الكِلْمَةُ الْنَيْ تحمل مضمونًا حربيا. تتراوح بين أسطورة الاقتلاع وصورة الآخر الختلف. المتعالي أو المتخلف. غير التُمامَّى، ثَرُوج للحمية الطائفيّة والتوافق حول مُوقف، لا بُداقة لهُمْ فيها ولا جمل. وقد اثبت الحرب أن تصنيف للعندي والعتدى عليه ليَّسُ أَمْراْ بَعِيْهِياً وَإِنْ أَمْنِ الطَّوَانَثُ مُودَرِيَّةَ لَلُمِحُولٌ فِي دَوِرةَ لَلْعَنْفُ دقاعا عن مسالح دولة أو طبقة حاكمة أو زعيم.

تستعمل هذه الفّاهيم التّي يحقل مِهّا الخَمَافِ اليومي والشعبي بتعسف Abusivement العلل نرجسي، مكتف بذاته، خيال من مُعلول ومرجع. يقداوله للصّنصون منْ دونٌّ مراعاة لْدَكاء الناسُ أَو

مع اسعوره المحقوق والعمودات الدامية بكل طائفه تندول الطوائف الى كتل غامفية مجردة، الى بلقة من الأشخاص مربوطة فراء كاكام، الى دمى يمسك بخيوطها حرفي ماهر، لديه وحدة عبقرية قراءة الأتكار والحاجات ودوزنة العلموحات. ومن جهة ثانية وخفا من ألا تقوم الكليشهات بالدور الطلوب، وحرصا على حالة العمود الشعبي العاطفي، تلجأ أد هزة الطوائف الى تحريض الجماهي ومدينة ها ياست حضار زلاضي. وتلوح مزمجرة بالأموات وضعايا الإشتال، علم الذرة كالحماءات غير قصيرة وأنها ملتميقة كالصمة

بيدسيه مسمس مجدر مصدة مسدوج دخرى وجوه عادرة رديفة ولومناضة في حينها: للوت يلغي النافسة ، تزرع كيفما اتفق النصب التذكارية لضحاياها. تغرضها على الذاكرة وعلى الستعيل. وعندما يداهم الوقت وتقصر الاحتفالات، تقام مجالس تعزية وقد اديس ووضع أكاليل.

تاريحيدين طائعيين من منطعين لبناسيين(ع). إلا أن القحريض والتعيئة فعلان كلاميان متغيران يشتدان أو يُدَفَّقَانَ وَفَقَ الحدث الميامي، بينما تبقى الرؤسسات التعليمية الطائفية وتوانين الأحوال الشخصية معنية بتاطير الناس وأداجتهم مها يعدمي ليضها. وإذا كهانت الدارس تحمج للعهارف اللامونية والطقوس الدينية بين العارف الضرورية لدَّخول الجماعة فين قوانين الأحوال الشخصية تحاصرهم منذ الولادة مرورا بالزواج

عايدة الجوهري

والطلاق والإرث وتضبط معطيات الأفراد الديموغراضة. تقتى مثلا زُّواج أَفْرَادُهَا مِنْ أَفْرَاد الطوائف الأَخْرَى، تَصْأَفْظُ عَلَى ملكيَّاتهم الْعَقَّارِيةٌ وَتَنظِم تُوزُيعُها بِينَ آبِناء الطائفةُ الواحدة. الأحداث المأساوية التي رافقت هذا اللغط الكبير وافتضاح أد هذه الأساطير الكلامية لم يبدل للأسف نظام اللبنانيين القيمي. ولم

لأولادهم ولم يدفعهم الى الطائبة بقوانين شخصية مدنية تقارب

وأية دراسات ممكنة عن الآخر الختلف، إذا كان هناك آخر ومختلفا فعلاً، لن تكون مفرحة أو مفاجئة. هذا لَليلَ الَّى إَجِماعَ القَطْعان يسْجِل خاصة في المهرجانات

هوأمش ___

Serge Moscovici «L'age des foules» - Edditions Com-(1) piex - Belgique - 1991.

(٢) حمل مشروع الحركة الوطنية اللبنانية ٧٠ - ٧٦ مشروع وطن وان تعددت الأراء حول تحالفات منه الحركة وإدارتها للأزمة المرقة. (٤) المسراعات التي نشهدها بين الفينة والفينة في الشهد المائفي تخفي تواطؤا تأمريا:

.complicité يقول موسكوفيشي. تقرخ الصراعات الطائفية عادة مجموعات طائفية جديدة ضمن الطائفة الكبرى وتخضع للآلية نفسها.

pédagogique des Saints - Coeurs عام ٨٩. راجع مساخلة وضاح شرارة (٧) ألميل الى الاجتماع يشكل علاقا أسام تفتح الإنسمان وإقبياله على

(٨) ينوب الفرد بطائفته بحثا عن الحملية والساواة والحرية وحان الوقت الذي ينجب أن نقتنع فيه بأن الدولة القوية غير النصازة والعنية بالحفاظ على مقوق الواطن هي التي تحمي الطائفة، إذ التركيبة الطائقة، وهذا ما خبرناه، حاضرا وتاريضًا، ادت الى الكوارث وإذا كان الفرد يبحث عن الساواة في حضن الطائفة فهذا ليس مضمونا رغم ان شرط انتمائه اليها بيولوجياً. قطرياً فحسب أذ أن الترابية التي تحكم الطائفة والتي تصتند الى القومات الحزبية واللاموتية والمالية والسلالات الاقطاعية تجعل مامش للسأواة

أنَّ تَقَفُّ حَاجِزاً يُمنَعُ إِنْتَاجَ الْوَعَيِ الْعَلَمِي بِالتَراثُ؟

(حـقوق، أمن، وحـدة، تعددية أبقى على تـعلق اللبنانيين بزعمـاء طوائفهم، لاه وتين ومدنين، حاضرين وغائبين، احياء وأمواتا.

قد تكون مصالة إدخال مفهوم الفرد في مجتمع لا يزال يقوم سياسيا واجتماعيا على العلاقات الجمعية العريقة، طوياويا. وإن

تَكثَّرَ في هَذَا ٱلْجِالَ الأَبِحَاثُ والدراسات حول مفهوم الوطنُ والمواطنُ والمواطنية والطائفة والطائفية والجماعة واللحمة والعلمنة وخطر

الواطن اللبِغَائِي شَاصَةً، لِثُبِ صُولَ هَذَهِ الْعَرِقُـةُ آلَى أَدُواتُ تُحلِّيلُ ومقارية للحدثث ولتفاصيل الحياة اليومية ولمعطيات الواقع الوضوعي والشخصي عله يعيد النظّر في سلّمة القّيمي ويقينياته الطلقية ويدرك مصالحه ويصبح أكثر براغمانية (بالعنى الايجابي

relève الذي مسدر عن الكتب التربوي القليين الأقدسين Bureau

الإبداع. يحتاج الوضوع الى تحليل مستقل وأشمل.

عَنْ أَبْ، يَحْمَيُهُمْ، يَامَرُهُمْ، يَسْحَرُهُمْ، يَسْتَبَدْ بَهْم. أَبْ يَسَامَحُونَهُ ودالتَّسَامَحَ» جَمَة الديكتَ اتوري» كما قال أحدهم. وإذا كانت البتولوجية التررتبناها علم التحليل النفسي تردمسالة التعلق بِالْآبِّ _أَلْزُعْيِم، الَّى أَلْعَقْد الأُودِيية الْسُتَعَصِيَّة والْي آليات التَكَفَير عْنِ الْدَنْبِ الشَّرِيصِيَّةِ في اللاعيِّ ٱلْكونِي، فِالأَبْ اللَّبْنَاسِي مُكَلِّفُ وحِدَّةً الطائفة وحقوقها وأمنها ومجدَّها وربعتقوانها.. كما هو مكلف أيضا التوسط لَّدى الدُّولَةُ لاحقاقُ الْحقَ وَزَهْقَ الْبَاطْل.

مقهوم الفرد

تعنيه مَدَّه الاشكالية بيدو الشهد السياسي قاتمًا وتراجعيّا- Řeُ gressif هل تستلزم مدّه العطيات الانكماء الم يعديجوز الانعلاق من نقطة ما؟ ريما من نقطة حقوق الإنسان عامة وحقوق وواجبات للواطن اللبثاني خاصة؟

التجمعات القطيعية ودور مقهومي الحقوق والواجبات في التربية على الواطنية ولكن هذا الكلام التّغييري يبقّى كلاما الحاديميّا عندماً لا يتمثله الفرد ويقلقه وعندما لا يصبح مادة للنقاش الناظرة والتبادل والتساؤل والنضال. نعم النضال. هلُّ لحق العفن بهذا المُهوم؟

ليكنَّ عام ٩٦ عام حقوق الانسان في لبنان. أملَّ أَن ندخل الومان من باب الحقوق والواجبات لا من باب الطائفة الضيق(٨). (الجامعة اللبنانية)

الأفراد وهم داخل طوائقهم وقرارهم مصادر.

في ظل المجتمعات الطائفية وهيكليات الطوائف

الفرد ضرورة أم إيتوبيا

في كتابة وعسر الجماميريا ١/ يرى سيرج موسكوفيشي أن الاختراع تفترض مذه الحالة كما يصفها موسكوفيش الخروج من الجموعة

موسوس مستميد من المستمر المست عن الجماعات العائلية والسُكنية والدينية. فلين نحن من الكائن الفرد الهجود لخاته وبذاته وثين هذا الفرد من الجماعة ومن الدولة؟ هل هذاك محلولة للخروج على نظام

معملي ثليت لم تُفككه الحرب ولا اتفاقاتها ولا كوارثُها، ولم تثاقث الأذهان كُنّها قدر لا قضاء. ومن يقرأ الشهد السياسي والاجتماعي اللبناني يرز أن زمن العائفة ازاي، لا يمول ولا يزول، زمن خدرج عن الأزمنة الأخرى، زمن العولة والفرد...المواطن والحداثة. سوف نقع حشما في التكرار إذا قانا أن الاستمرار في تحويل

ولكن الزعماء وفي خضم مسلوماتهم وصفقاتهم يتغنون فن

كتل غامضة مع أسطورة الحـقـوق والطموحـات الــُـاصـة بكل طائفـة تتـحـول

مرمجود بدودة ومنحيا العمل. علما أن ذاكرة الجماعات غير قسيرة وأنها ملتصقة كالصدغ بالماضي وعلما أن الأموات أشد تأثيرا من الأحياء يستحضر قادة العلوائف الماضي بكل تجلياته، ما أسماه موسكوفيشي، وصور الماضي، تحتقل بالجازر. تفلعها. تسترجع نكري وجوه غايرة

نَّادَى الْتَكُرُّارِ تَوْمُا فَ الْفَنُونَ الرَّاقِيـةَ وَالْرَكَعِـةَ: كَالرَّسَم والوسيقى والسرح. نعم السرح وقد شهد العام الناضي مسرحيتين تاريخيتين طائفيتين من منطقتين لبنائيتين(ه).

يتركَ أَثْرًا فِي بِنِيْهُمْ النَّفُسِيةَ والعَنْفُ لا زُللُ عَامَنًا، إِنَّا فَلَّهِ رَتُ الاستطلاعات التي قامت بها مؤسسة Mass(٢) أو آخر الثمانينات والتي طاولت شرّائح من جُميع الناطق أن الاختلاط لم يستو بعيد قَيمةٌ جوهرية يقدمها اللبنانيون على قيمهم الجمعية Grégaire بِما هم جُمَاعَاتُ، علمُلات وأهل ومُذاهب يرْعونها رْعايتُهم الخاصة أو الجمعية، وهذا يدل على عدم إمكان اللبنّانيين الْحُرُوح على إجماع القطعان «Grégarité» وكان نصف قرن من الإختلاط الذي سبق الكارثة وامتاز بحياة اجتماعية وسياسية متصلة غير كاف لأخذ العبرة(٧) ولم يجعلهم هذا الأمر يبحثون عن محارص علمانية

واللقاءات والاستقبالات الفئوية الطائفية التي يديرها حماة الطوائف بالتي تحتشد فيها الوفود صاّغرة، ميتهلة، محيية، مستأنسة.

الَّيْلَ إِلَى الْاجَّمَاعُ وَالْحُوفَ مْنَ الْأُخْرِ وَالْاسْتُسَالُمَ لِلْكَلِيشِيهَاتَ

(٢) الذوبان في الجماعة يفقد الفرد ملكاته التقدية/ فلا يرى ولا يحمر شيئًا صوى ما يمليه عليه زعيمه أو مثال الأنا: «L'ideal du moi» الجماعير طفولية، مجنونة. بدائية. لا واعبة يقول موسكوفيس مستعيدا فرويد (ص ٧٧)، ويشب عالم الاجتماع الفرنسي تارد الجماهير الذعنة التماهية برعيمها بالنساء. عنراً من الذكورين

Les aveus et les accusations dissumulent la connivence et la

(٥) انتقينا هذه الطواهر لاتها الأبرز ولانها تبرهن على استغلال مشاعر وغرائز الجمامير. (٦) نشرت نتائع مذه الاستطلاعات في كتاب La génération de ا

فبالرغم من الكوارث، لا زالوا يكرسون الكرسين ويبُحثون من دون كلل

الهيئات الأهلية والثقافية والتربوية العنية بالشأن العام مدعوة للى حُملة وطنية شَّاملة تُنظِّم فَيها الناظرات واللقاءات والندوات الشُّعبِيةَ البَّاشرة، حسب أن وسائل الاعلام مشعُولة بمصير كاسائدرًا، ورُمْيلتها استرليتًا عندمًا لا تنشفل بصراعات أهُلُ السلطة الديكية. للتعريف بحثَّقوق الانسان عامة وحُقوقٌ وواجباً:

وإذا كأن الهدف هو ضمان الحريات العقائدية والسياسية فهذا مطلب عام وأساسي ويعني كل مواطن واستيلاء الطوائف على حق للطالبة بهذه الحريات لا يقصد مها حرية الأفراد بل حريات ورغبات الطبقة السياسية الحاكمة فيها. ومل يجنر التحنث عن حقوق وحريات

بول شاوول

خْلُوْن من شهر كذا.. عام كيت... الخه، قسيرة

نجيب مبهذا العنى المبأشر منتشرة مثل

أشعة الشمس تتخلل الكثير من اعماله (اشير-

بوجه خاص إلى الجرَّء الثَّانيُّ من والثلاثية و:

«قُصْرِ الشوق «. ٥٧ ، و«الرايا»، ٧٦ . ثم هذا العمل

الذي سبقت إليه الاشارة وقشتمره، ٩٨. وفي هذاً

الأخَّـيــريحــُدثُـذا الروائي عن التكوَّن الوطّـني والسياسي والفكري والعاطفي له ولجيله، فكلَّ

أُبطالهُ ـ كمَّا سَبِقَ الْقُولِ ـ مولودون في ء ١٩١، أما

حياته الوظيفية، أو حياته في الوظيفة، فإنك

واجدها في عدد كبير من الأعمال كذلك: وإن كانت

«حضرةالمسترم»، ٥٠ تعظى باهمية خاصة في

وكلمة وأصداء في عنوان العمل تشير إلى

هذا السياق).

سميمه هولايقدم

سسيسرته أوأحسداث

حبيباته الكنه بقدم

انعكاسكات تلك

الأحسماث على عسقله

وروحته ووجيدانه، إنه

يصفيها، ويستقطر

دلالاتها، ويستخلص

دروسها ومعانيها، ثم

بصوغها تلك الصباغة

الخاصة اكثرمن مئتي

مـقطوعـة(٢٢١على

وجبه التحمديد، قدلا

ألصفحة الواحدة، وقد

يقف بعضها عند

السطراوالسطرين).

بلخص فيها الأستأذ

ويركز ويكثف ويوجز

رؤيته للحياة والناس.

في عقد بننظم أكثر من

عشرين ومئتي حبة،

اليس طبيعيا ان نجد بينها كثيراً من الجوهر

الحرالكريم، والاتخلو_كذلك_من حيات زائفة

النصف آلأول منها ينطلق فيهه الراوي حبرا

يحدثنا بِمَارَآيَ وَسَـمَع وَعَـرِفَ وَتَذَكَـرُوْحَكُمُ وتخيل. حتى يظهر الشيخ «عبدريه التايه» في

النصف الثاني على وجه التقريب (أول ظهوره فر

القطوعة الخاَّمسة عشرة بعد النُّهُ)، وبقدمه لنَّا

الراويُّ: «كنا نُلقاه في القُّهُى أو الطريقَ أَو الكهف،

وفي كهف الصحراء يجتمع الأصحاب، حيث

تُرمِّي بِهُم فرحة النَّاجِ أَهُ في غَيْبِوية النَّسُوات، فحق عليهم أن يوصفوا بالسكاري وأن يسمى

كهفهم الخمارة، ومذ عرفته داومت على لقائه ما

وسعني الوقتُ وأذَّن لي الفراغ، وإن في صحبته

مسرة، وفي كـلامـه خـدمـة، وإن أسـتـعـصـى على

العقل أحيانًا..... قدم الراوي إليه صديق خطاط (إقرا: فنان) بعد أن اخترقا صحراء الماليك إلى

الْكَهْفَ (يأبِي نجيب أن يبتعد عن أرضه الأثيرة، وإن خرج من قلبها وإلى أطرافها، وقد لا ننسى أنه

في هذه الصحراء ذاتها دارت معظم صعارك

ه مُلحِمة الحرافيش «، ٧٧). من هذه القطوعة

سيشغل عبدربه مكان الراوى. وتأخذ القاطع

كلها فلك الشكل الأدبي الذي عرَّفه الإغريق بأسمّ

والأبيج رام Epigram ، والكلمة ـ في معناها

الأصلِّي - تُعنَى الكتَّابَة بِالنَّقْشِ البِّارِّزِ. لكنها

أصبحت تطلق على كل قول يتسم بالبلاغة

والايجاز، وعادة ما يكون سأخراً لادع السخرية،

صُوّاًءُ جِنَّاءُ شَعْراً او نَثْراً . وإقربٌ وصفٌ له ما جَاء في البيجرام، شهير، يُشبُه هذا الشكل بالنحلة:

ذأت جسم رشيق دقيق جميل. لكن في ذيلها لسعة حادة. وقد مارس هذا الشكل كتّاب عربيون

قدامى ومحدثون كثيرون في الأداب الإنكليزية

والفُرنَسْية والْآلانية وسوامًا، وكانوا عادةً

يقسمون الإبيجرام وحسب مأقال المصرحي

حساوز اطولها

ولن يتسع لنا مجال الحسث عن تلك التحولات كلها مقذا موضوع مكتبة كأملة حتكفينا إشارة موجزة الى الَّقولُ ٱلأحَيرُ: مع نهاية الثمَّانينياتَ صدرت لنجيب محفوظ مجموعة والقبدر الكادِّب، ثم رواية «قشتمر». ولعل أهم ما تلاحظه في هذين العَمَّلِين أن أبطَّال وقيشَ تَمره كَلهم، وكَثُيرِينَ مِن أيطالُ «الْفُجِرِ الْكاذِب» رجالُ جاوزُوا السبعين (أبطال ، قشتمر ، الحَمسة ولدوا في عام واحداً ٩٠٠ أوهم يحتفلون رُمْنُ الْكَتْتَابِةُ ــُ بأنقضاء سبعين عاما على بدء صداقتهم، بنظرون وراءهم إلّي السنهات الطويلة التي قطعـوهـا في رحلة الحسياة. واعينــكل الوعي. بدبيب الخطُّوت حوالنهاية، بل يَبالعَ أحدهم فينقطوها، ويصحبنا إلى تصور بالغ العذوبة للعالم الآخر، ويقول آخر إنَّ الموت صُديقٌ في ثيابُ عدو. أما الثالث فيستسلم له ويخرج معه فر سمَّت، لأنه يعرف أن لامقر، وأنها أمهمة لا تحتملُّ

تَخْتُلُفُ مظوظهم من الرضي عما أصابوا، لكن النفمة الغالبة هي أنهم حثققوا النجاح في العمل والزواج والأبوة. اعترضتهم الصعاب كمَّا تُعترض كُلُّ مُسْعَى إُنْسَائِي: إِخْفَأَقَ فِي الْعُمَلِ أَوِ الْحَبِ، فَـقَـدَ الْأَبِـنَاءُ بِالْوَتُّ وَالْهِـجِـرَةُ، لَكَنَهُمْ وَآجِـهُ وَا الصعابُ وانتُصرُوا عَليَها، وعلَى السَّنْتَهُمُ لا يُملُّ نجيب التنويع على لحنّ معزوفته الأثيرة: ألدَّعوة الحارة الى ألار أدة والعمل، يقول قائلهم في قصة ه رجلٌ ، (لاحظ العنوان): • عَنْقُدت العَنْرُم على الأنتُصار حتى النهآيةُ، وما زلت قادراً على تُذوقَ الأشياء الجميلة .. آلِشي والوسيةي والتامل تأسأللمنادرة الإخيرة....

أما في مقضت مرد فإن اثني من الأصدقاء الأربعية أخذا حياتيهما مأذذالالتزام الصار والأنتماء الصادق لهدف يتجاوز مشروعاتهما التومية الصغيرة ومعالجة أدواء الجسد والروح فأغتثت حياتهما ورحبت افاقهما وحققا ثرآء روحيا ووجدانيا عظيما سيظل يصحبهما حتى يأتيهما اليقين. كذلك تميزت حياة هذين الاننين ساحبي الانتماء بإشباع عاطفي أكثر أمنأ وغثى وتنوعاً وخصياً. وُلعل أبِّ اسهم جَميعاً كانَّ ذلك الخليع العاصر، الذي لم يعرف لنفسه قضية او موقفاً او عملاً او انتماء أو التزاماً. ولان شرط التحمقق في العُملاقات الإنميانية موالأخيد والعطاء. ولأنبه عاجز الشاركة لتمسكه يوهم حريته أو حريته الوهومة، لم يعرف من النساء غير المترفأت، حتى زوجته الوحيدة كانت منهن، وانتهت التجربة شرنهاية. وكان هذا هوالدرس الشمين الذي قندمنه

الذَّاتيــة ، مُسلسلة في ٩٦ . أكثهــالم تصــدّرـــ كَالْمُأْلُوفَ فِي سَابِقَ أَعَمَّالُه ـ فِي كَتَابٍ إِلَا فِي تَذَّار من هذا العام، كذلك فلل ينشر قصيصه القصيرة في مجلة ونص الدنياء _أصدرت الحلة ملخصًا ضَّاصَاً يضم هذه القَّصَص في َّنهاية ٩٥_ حـتى اجتمعت في هذه الجموعة الجديدة والقرار الأخير، (وإن كنا نلاحظ أنها تنقص عما نشرته الجلة ثماني قصص، وتردد أن الناشر في سبيله

الىٰنشرمجموعة اخْرَىٰ). فكيف يمكن أن نقرأ أعمال التسعينيات؟

الوهن والحادثة وقيل أن نقرأ معاً هذه الأعمال، علينا أن نضع في اعتُبَارَنَا مَا أصبح عليه الأستّاذ الكبيرِّ: وَهُنَّ منّه السمّع والبصر ومناً شديداً، ثم جاءً ثُدُّتُكُ الحادثة الرهيجة التي تعرض لها في تشرين الأول ٩٤ فـزَادتُه وهنا على وهن، فـمـا زَالت بمنَّاه عالْمِزة عن الامساك بالقلم، إضافة الى ما تركته طعنة الخنجر في روحه من أثار دامية. وفي نظام حياته الذي اعتاده أكثر من خمسين سنة، فقد شُدِّدت عليه الحراسة حتى اصبح الرجل عاجزاً عن الخروج في مشواره الصباحي العتاد (حدث بعض خلصائه أنه يظل يمشي داخل شقته الصغيرة جيئة وذهاباً حتى بنال منه التعب)، بعبارة ثانية: أنَّ الأستاذ أصيح عاجزاً عن أن يكتب أعماله، فهويمليها على غيره، ثمانه لا يراجع تجارب الطباعة كما اعتاد (لهذانجد أُخْطُاءٌ طَبِّاعْيَة عَديدة في وأصداء السيرة و، بل ان احدى مقطوعاتها تتكرر بنصها من دون أن بِلتَّفْت السِّهَا أحد من مراجعيها: «القبر الدَّهبي»

تَردفي ص ١ ٤، ثم تنكرر بنصهافي ص ٢٤ آ).

إن نجيب محفوظ يبدع أعماله هذه في ظل أقسى الشروط الإنسانية لبدع كبير. إذاً، وهن السمع والبصر، وضافت معرفة الأستاذُ بِالْعَالَمِ الخَّارُجْيِ، وَبِالْوَاقِعِ، إلا ما يقرآمي

إليه منهما، وهوقليل وغير محايل بالضرورة، وفي لدبنا العبربي سبق ان حاول مذا الشكل فماذا بقي له؟ الجواب في عمل من أعمال نهاية التمانينيات كذلك في وصباح الورده، ٨٨ ، يكتب: وانها لنقمة أن تكون لنا ذاكرة، ولكنها أيضًا النعمة الباقية ه، وأكاد أضيف: والوحيدة أيضاً. إنمامن معين تلك الذاكرة يمج نجيب اعساله الأحيرة: إن ضاق الشارج فقد بقي له الداخل مُنْ هُنَّا، تأتي «أصداء السيرة.. ، في مكانها تماماً. وأقول البين البيداية إنك لن تجدُّد فيها وسيرة ذاتية ، لصاّحبها، فَلاتتوقع أنْ يقول لك. كما يفعل كثَّاب السير في العادة: «وَلدتَ لَحْمص

مَكِذَا إِذَا: سيصبح الراوي هو التلميذ الفتى، وعبد ربه أستاذ والشيخ. فعاذا في نصفي النص:

فضل اللك الوهاب..ه. ____راتهموننش بنجواهم ونستخ

لصاحبة للعاكف على

عمري، فلم أجدوقتاً للعبادة. في تلك الليلة زاره في النام من أهدى إليه وردة بيضياء وهمس في تحتقها إلا العابدون الصادقون......والمرأة الجميلة مست الحسنء

والشاعر والناقد الألاني ليسنج (١٧٢٩ ـ ١٧٨١) ـ إلى جزءين: الأول يلفت انتياه القارئ، والثاني يفًا جِنْه بِقُولٌ غَيرٌ مُتَوقع (ساخر في الغُالب). امتحان اللغة

طه حبسين في كـتــآب ، جنة الشــوك. ٥ ٩٤ ١ ٣. وكنت في تُقلُّع بمه: الْدُينُ يَقَرأُونَ مَا أَدُعَتَ فَعِ ٱلناس منَّ الكتبِّ.. يستطيعُ ون أن يِتبينوا ـ في وضوح وجلاء أني أستجيب حين أكتب، وحيَّ اكتب في الأدب خاصة -لشيئين النيَّ: أحدهما ما أرى أواحد من عاطفة وشعور، والآخر استحان قدرة اللغة العربية على أن تقبل فنوثاً من الأدب لم يطرقها القدماءً.... وكان هذا الأخير دافعه الى كتابة وابيجراماته والتي كان يبدأ كلأمنها بجملته الُتِّي أُصبحت شهيرة: «قَال التلميذ الفُتَى لِأَسْتَاذُهُ الصَّيْخِ....

ما يرويه الراوى عن نفسه، وما يرويه عن شيخه؟ ان يجدينا، وليس بوسعنا ـ بطبيعة النص داته ــأن نقف عند كل مــقطع من مــقـاطـعــه. لكننا نتلمس أهم الألمان التسريدة في النص كله، أو والبني، التكورة فيه ومن البداية سأله الشيخ: مملَّذَا يَدَقِعِكُ إِلَيِنَاءٌ ، فَقَلْتَ بِعَدْ تَرْمِم: أَكَادَ أَضُيَّقَ بالحتيا، وأروم الهروب منها. فقال بوضوح: الحنَّ مُحورُ طَرِيغُتُنَا، وعُدُونا الهروبُ..ه. تلكُ البحاية ستنكرر في صياغات مختلفة. ولكن: مأذا في الدنيباً جَدير بأن يصبح موضوعاً للحب؟مرة ثانية: وسألت الشيخ عبد ربه عما يقال من حب النسَّاء والطعام وٱلشُّعرُّ والمعرقة والعُناءُ،

فأجاب جاداً: هذامن مع الحب يأتي الفن. ومسآ دمنا في رحساب التصوفة، نصهر أتاشيدهم وتتناجى قاموسهم، فالفن بأخذ شكل الصماع والطرب. ولكن: لا تحسسين الشيخ وصاحب يدعبوان إلى التبشرة للحب والفن، أو العشق والطرب، بل إن العمل قيمة كبرى في عالم رالأصبحاء و: وقيسال

العبادة كانه يعتشن وقي زحست هميوم ــرتــي ومطالب الشؤون العامة ضاع

لاترحب بمن يجيئون إليها هاجرين عملهم في السُّوقَ ، وَهَذَا الْرَاوِيِّ يَقُولُ لَسْيُخْتُهُ إِنَّهُ يُرْحُبُّ بتعب عام متصل، لكنه بضيق بعظة شه واحد: فيجيب شيخه: وطبعنا على حب الحياة وكره الوتْ... ، وفيّ خسّام «الآصداء » يهنّى الشيّخ مريديه : «هنيئاً إن قسام بواجبه في السوق ، وتحدى الكدر..،، بعبارة من عندنا: مُنْ عمل على الاهتمام بشوُّونه الخاصة من جانب، ولم يهمل الشؤون العامة ، من الجانب الآخر. ويشعل الموت: تأمله والتفكير فيه وتذكّر

الراَّ حَلِينَ وَالتَّمَا هُبِ للقَاشَّهِ، حَيِّنَّ أَكْبِيْراً في ء الْأَصداُّء ». في القطوعة الثانية يُقولُ الرَّاويُّ: « كَانْتَ أُولَ زُيِّارَةُ للموت عندنا لَدَى وَفَاةً جِنْدَتَيْ. كان الموت ما زال جديداً ولاعهدلي به عابراً في الطريقّ..(..) أُنْتُذُعنَي الْنَحيْب مَنْ طمانيّنتَّ وأدركت أنه تصلل في غفلة منا إلى تلك الحجر الَّتَى حكت لي أجمل الحكايات، ورأيتني مسفيراً كمَّا رأيته عُمَلاقاً..ه، لكن تلك رؤية ألطفولة والمواجَّهَة الأولى للموت. أمارَ وبية الأعوام المتقدمة فُستَخْتَلَفُ اخْتَلَافًا كَبِيراً: هَذَا هُوالشَّعِحُ عَبِدريِه يقول: مرايت الموت في هَيْدُة شيخٌ فان وهُ ويُقوّل: الإقرار بفضلي..ه..ويقول أيضاً: وأستلقيتُ فوق الأرض الخضراء تحت ضوء القمر أهيم في موى اورض المصدراء كما معنى المارية والمسروعية والمسون الرؤية فهمست الأرض في أنني شاكية : ينفسون علي لـقـمـتـي السومــــة، ومنا فسعلت مسوى أن اســــــرددت مـا مســــق أن وهبت...ه. الموت حكم ومقدور ، الخطوة الأخيرة التي يجب أن يخطوها مَن عاش وعمل واستمتع بالحياة، بدون حوف أو وجِل. ولَعَلُ مِنْ أَجِمَلُ مَا يُصُوعُهُ لَنَا ٱلْرَاوِيُ هِنَا

فاروق عبد القادر

A CONTRACTOR OF THE STATE OF TH

تلك القطوعة بعنوان «همسة عند الفجره: «في مرحلة حاسمة منّ العمر، عندما تسنّم بي الحبّ ذروةالحيرة والشوق همس *في* أ*ذني ص*وّت عند الفُجِر: «هُنْيِئًا لِكُفَّقِد حُمَّ الْوَدَاعَيُّ، واعْمَضْت عيني من التآثر، فرايت جنازتي تسيّر، وانا في مقدمها أسير حاملاً كأساً كبيرة مترعة برحيق ولأن الذاكرة مي الصدر الوحيد لما يروي الراوي

عن نفسه وعن شيخه، فطبيعي أن تضَعَلَ قضيةً الذاكرة والنصيان مكانها في «الأصداء». يقول الراوي: «رأيت شخصاً هائلاً ذا يطن تسم المُعلطُ ربي وسيم الحيط وفم يبلع النيل، فسألته في ذهول: من انتيا سيدي؛ فاجاب باستغراب: أنا النسيان، فكيف نسيتنيام، ويقول له صديقه الحكيم: إن قوة الذات وتتحلي في التذكر كما تتجلى في النسيان. وما أكثر ما يتعرض الراوي لراوغات الذاكرة ومعاتباتها، فيلتقي برجبال ونساء يعرفونه ويعرفنه، ويحاول كل أن يذكره بماكان بينهما، لكنه لا يذكر شيئاً، فقد سقط كل شيء في فاوية النسيان. ليس الراوي وحده، هذا معلمه القديم وقد أنسي كل شيء. الحي يعرفه والناس محبونه، لكن نادراً ما يجيبه أحد لضعف ذاكرته وحواسه، أما هو فقد تسي الأهل والجيران والتلاميذ وقواعد النحوا. وما دمنا في عالم التصوفة ترى رؤاهم ونستشدم كلماتهم في السكر والغناء والنشوة ومقام الحيرة ومقام التعرّفُ ومقام الرضيّ. للغ. الأسحقُ لنّا أنّ نقولُ قولٍ واحد منهم: وما سُمّي الإنسان إنساناً إلا لأنه

حكامات

وماكان لصاحب والأصداء وأن يغمض عينيه عن الواقع العيش، مهما عُاص في أعماق الذاكرة. ثمة مقطوعات عديدة تشي بأن الكاتب الكبير يبقي مهموماً بهذا الواقع الثقيل وممومه الرازحية. خيدُ هذه المُقطوعية، وتأمل كلمياتها القُلْيلة ما شئت: وسألت الشيخ عبدربه التاثه: متِى يصلح حالِ البِلد؟ فأجاب: عندما يَوْمن أهلها بأن عَاقبَة الجُبنُ أوخم من عَاقبة السَّلامة..... وهل ثمة حاجة للتريد ورسالة الشيخ واضحة جَلية ؛ وهذا الراوي في قافلَـة تقطع الصَّحراء، عُنُّ لْهُ أَنْ يِنْتَمِسَاءُلُّ عَنْ لَلِكَانَ الذِي يِنْجَبُ صِنَّاحِبُ القافلة أن يكون فيه. اختلف الرأي عند مساعديه لكنهم أجمعوا على استنكار سواله، ثم وجدت الرؤوسُ تضعَّارِب، والأعين تعسنُّرق النظَّر إليَّ، والربية تتفشى في الجميع . رياد، كيف اقنعهم بلني لم اقصد سوءا . وانتي لا اقل عن اي منهم ولاء لُلرجَل؟. ومنا مني رجل صارم الوجه وقال لي: اترك القسافلة ودعنا في مسلام. ولم أزيداً من الخروج الاجداث عسي في خلاء مطبق وكسرب مقيم..ه. كل هذا لأنه تصاءل مجرد تساق، عن صاحب القافلة

ثم: مُن أولئك الأشـــبـــاح الذين يراهــم الراوي: ووسرح بعدي في متاهة الصحراء المسريلة بِالْظِلْمَةُ الْرِقِيقَةُ، وُسرعان ما خيل إليُّ أَن أَشبُّا ما تتحرك نحو الدينة. قلت: لعلهم من رجيال الأمن. ولكن مرامامي أولهم فتبينت فييه هيكلأ عظمه يُتِمَاَّتُرِسُّرِرِ مَنْ مُحْجِرِيهِ . وَاحِتَاحْنِي ٱلرَّعِيهُ وَقَ الصَّخْرِةِ وَسِلساتَ الأَسْباحِ واحدا فِي اثْرِالْآخِرِ. تساءأت وأنا أرتجف عما يخبث النهار بدينت للعرفة لن يصبعب عليبه أن يعيرف مُن يعني الْأَسَتَّادْ بِنَلْكُ ٱلْأَشْبِ أَحَ النَّي تَنْفُتُ الشَّرِر. أَلَمْ تَمَثُّدُ يداحدهم بالخنجر إلى رقيته؟

لكن الأستاذ لأيتخلَّى أبداً عن الأمل. وهذه ر وْيـة شَّيـخه للمستَّقبل: «سيَّجيء الطوفان غَداً أو بعبد غبد فبمبيكة سبح الفيساد والشاسيمين العاجزين، ولنَّ تبقى إلَّا قلة من الأكفاء، وتنشَّأُ مدينةُ جُدِّيدةُ تَنْبِعْثُ مَنْ أحصَانَها حياة جُديدة. لتّ العُمرّ يمتدبك يا عُبدريه لتُعيشٌ ولُويُوماً وأحسماً في المدينة الآتيسةِ..ه (راجع كسنّ لك: والتبحيَّيِّة، ص ١٣١ والمُضْبِيرَة، ص ٧٥،

والرحلة و، ص ٥٠، وسواها). تلك أهم الألصان القروءة في وأصداء السيرة الذاتية و: الحب والفن والعملُّ والموت والنسيان وهموم الواقع للعيش، أحْتَـار الكاتب أنْ يصوعُـها فَى شَكُلُ الْمُكَايِاتَ الْصِيغَى بِيرَةُ الْمُالَةُ ، وأَنْ بمُستخدم أدوات تعبيرية مُختَلفة: الرؤى والأحلام والرمول وأن يستعين بلغة المتصوفة، حيث لا تعني الكلمة دلالتها الشبائعة، بل تحيل إلى عالم آخرُ تتماسك مفرداته، ويُفضيُ بعضها ألى بعض. ولا تقف بعض الحكايات عنَّد حدود هذا العالم، مِل تتجاوزها الى ما وراءه. حتماً: كلما اتسعت الرؤية ضاقت العبارة.

وقبل أن نناقش أفكاراً عامة عن إبداع نجيب في التسمعينيات، يجب أن نلقي نظرة الَّي مجموعته الجديدة «القرار الأخير».

سيرة أودن كما كتبها ريتشارد دافنبورت هاينز حكيم يتأمل في مجتمع متوحش



آودن وکریستوفر ایشروود (۱۹۳۸)

نات يوم في سنة ١٩٥٢ أحيا وهـ أودن وصنيقه تشستر كالان حفلة مساخبة في نيويورك؛ كأنا يقسان للضيوف خليطاً عجيباً من الشاي والنبيذ الأبيض، والفودكاء وأدى ذلك إلى بعث الحسوية والنشاط في بحار من أيووا جاء بناءً على دعوة من كالان، حيث قام بحركات لا يمكن ذكرها هنا بقطعة سجق، وهو يغني منتشياً. ويذكر لنا ريتشارد دافنبورت ماينز، ألكاتب الجديد المتاز لسيرة أودن، أن أودن استاء من ذلك لا يعنبب قبح ما فعل، بل لأن السجق كان مدية من ضيفين آخرين من نيويورك.

من شأن هذه الحادثة أن توضح ناحيتين هامتين في حياة أودن هما تساهله بالنسبة إلى الجانب القدّر كلياً من الحياة، لا بل حاجت إليه، ثم دقت الذهلة، لا بل استقامته وأمانته من ناحمة ثأنية. دهو أقــقر رجْلُ احبيته، قال سترافيسكي آلذي اشترك مع أودن في كتابة أوبرا عنوانها متقدم الفاجرة. وحين تحدث أودن إلى مؤلف موسيقي يدعى بنجامين بريتين، عن حاجته للعيش حياة بوهيمية ويورجوازية، كأن يتحدث عن

«أودن هو الأبرع فينا جميعاً»، كتب ديلان توماس سنة ١٩٥١ . والضَّمير هذا يشير، على ما يظنَّ، إلى الشَّعراء الحدثين. والواقع أنه يصعب علينا أن نجد مرشحاً أقوى منه للمكان الأول في هذا الجيل، ممن بدأوا الكتابة بين المرين. إن كلُّمة والأبرع، منا مقيقة الاختيار لأن إتقان أودن التقني كلن الأوان باستمرار. وهو كبريتن في الموسيقي، استخدم الأدوات البنيوية الشكلية منطلقة إلى الاختراع، لا كقيد للخيال. وفي أواخر حياته، فاخر بانه كتب في كل أنواع الشعر العروفة.

وفي الوقت نفسه، قليلون هم الشعراء الحديثون الذين يبعون أن يزعموا أنهم يعادلونه من حيث نطأق مَادِمَه النَّيُّ تَرَاوِحَتُ ثَيْخُ الصِّدَّامِيةَ وَالْجِيْـُ وَلُوحِـيا، ومن الحب الذي لا استجابة له إلى قصة ميلاد للسيح ومناجم

الرصاص، والقطارات الضيقة القياس، واللواط. ودافنبورت هاينز هو أول كاتب سيرة يتناول أودن بعد ظهور سيرة ممغري كارينتر له منذ ١٤ سنة؛ وقد أحسن استغلل الرّصائل وللولد الأخرى التي توقرت عن أودن في السنوات الأخيرة، ولا سيما مراسلات أودن الأولي الصريحة مع شقيقيه جون حيث إن القصة تبدو كبانها جنيدة القَّالبِ. وَمِندُ سُنُواتَ اتَّصلُ هَاتَفَيا بِكَرْيَسْتُوفُرُ إِيشُروَوِد الذي كنتب أودن وإياه «الكلب تحت الجلد» وغيرها من السرِّحياتُ للْدرسيَّةُ للمبغارُ في الثلاثينياتُ وسألته ملَّ تاماً معاً في سُرير واحبد؟ (وهُو ما ذُكرِه إيشروود في مكريسة وفر وامشاله»). لم يسيق لي أن تصدفت اليّ ايشرُوود من قبل، ولذلك شعرت بالعصبية، وصفت سَوْالْيَ بِطريقة بِالغَةِ الحذر للحصول على جُوابُ جيد، مع أنه كان مسروراً بتأكيده أنهما فعلا ذلك حقاً.

آلحنس وبالقارنة مع ذلك تلقى دافنبورت ماينز ردا رائعاً من وتوم غنه الذي كان قد طرح السؤال تقسه على إيشروود. قال: وظللنا مدى سنوات ممارس الجنس معاً كالأرانب في كلُّ لحظة تسنح لناء. ولكن الْرء يرتاب بصحة هذا القُولْ، لأن أودن كان يقضل الجنس بِالقُمِّ لا بِالشرح. مرة أَخْرَى تَفَادِيتَ ذَلِكَ سَنْةَ ١٩٨١ عَنْدُ مُناقِشَةً مُمَارِسَاتِ اللَّهِ اطْبِينَ في سيرة أدبية لا نزال نشعر بانها غير مريحة. أمّا دأَفْنِيورَتْ هَايِنْزُ فَيِنَقِلْ عَن أُودِنْ بِالتَّفْصِيلُ مَعْزَى الأعمال

الجنسية التي أُحبَها أو التي لم يحبها. غير أن تأكيد الجانب الشبق عند أودن مضلل. وخلال القسمُ الأكبرُ من حياتُه كانْ يعشقُ أناساً لم يباطوه مشاعره؛ فَإِمَّا آنهم كانوا ممن يشتهون الجنس الآخر للغاير، أو ككالان، بصورة خاصة، وقد صرفوا سنوات

عديدة من حياتهم معا يعتبون اودن بالنوم مع سواه أيضاً. منا يبرز دافنبورت ماينز رواقية أودن في وجه فَشَلَهُ الشَّخْصِيِّ التَّوَاصِلِّ. وَكَانَ ذَلِكُ مَوَّلًا لَهُ أَشَدَّ أَلَمٌ، إِذَا أخذنا بعين الأعتبار أنه كان ناجحاً في شتى نواحي الحياة الأخرى.

ويمثل أودن مصديا خاصا اكتابة السيرة، أثنه كان بتقسه يحلل حالته يطريقة شميهة بطريقة كاتب السيرة، تاركاً الجال ضيقاً لزيد من التعليق. وبالنسبة إلى مسألة حيرت كاتب السيرة الأولى حول كيفية اللاءمة بين لواطنته ومسيحيته التقية في سنوات حيلته الأخيرة. نجيد دافنيورت ماينز ينقل عنه أنه قال: دمن المؤكد إن نَلُكُ خَطِيثُـةً. كُلُّ مِنْ عَلَيْنًا هُو إِنْ نَامِلُ أَنْ الْأَنْسُـةَ اللَّهُ (التعبيرُ الشاملُ الذي أطلَّقه أوسَّ على الأَلْهة) ستغفر لُنَاءٍ. وَيِأْلُنُسِيةَ إِلَى قَدْرَتُهُ عَلَى تَحْمَلُ الْأَلَمُ الْعَاطَفُي الَّذِي أنزَله بِه كالمَان بأستمرَار، كتب أودن: «هو يجعلني أتألُّم وأرتكبُ الحيماقات التي بدونها كان يمكنُ لي أن أصبح كتنيسون في أواخر حيأته». حداة خشنة

of imp ~ all pa_

401

ويسبب هذا الميل في شرح الوضوع بوضوح وتفصيل يُطِيِّلُ الْوَقْت، يداً مَّافَنْبُورَت مَايِّنْزٌ بِالْعُوْدُةُ الْيُ نَشَّاةَ أُودَنْ. مُوْمَنَ لِلْطَبِقَةَ الْتَوْمُنْطَّةَ الْعَلْبِأَ، العَادِيةَ، فَي عَائِلَةً فَي بيرمينفهام. أصبح صوت جيل الثلاثينيات، لكن كاتب السيارة يسرد ذلك بصورة عُير أكيدةً. كخلك ليس في العتاب جميد كثير عن أشعار أودن في الثلاثينيات مما لًا يمكن تُقلِّيدها، مع العلم بأنه يصار إلَّى تقليدها بصورة وَأَسَعَةً. عَلَى أَن دَافَنبورتُ مَايِنَزُ يِشَدُد يَحِقَ عَلَى أَن نَلْكُ الشعر، بما فيه مِن إشارات شخصية غامضة لا يفهمها غير أودن نقصه، أتاح لكل إنصان أن يقهمه كما يشاء.

إلى أميركا سنة ٣٩٩ أ. وكان فيليب لأركن، كالكثيرين سواه، اعتبر هذا التغيير في القومية خطأ كبيراً. رأى أن أودنَ انقطع بَذلك عن مأدة موضوعاته الأساسية (القاومة وروبية الفاشية) وعن جمهوره. غير أن دافنيورت ماينز بين أن لهن كان في الحقيقة بعاجة إلى هذه النُقلة: إن الحياة الخشنة، الجنونة في أميركا، أمنت له مادة حصفة وعدياً من القراء أكثر مما كان

وَالْحَقِّيقَة أَن السيرة لا تَنطِئقَ بِقَوَّة إلا حين ينتقل أودن

يمكنّ للعالم الأدبي التعب في يريطانيا أن يؤمنه له في ستوات ما بعد الحرب. - كَنْلِكُ كَانَ مِنْ شُكِّنْ الْحِياةِ الْجِينِةِ أَنْ قَضْتَ عَلَيهِ؛ هِنَا ببيّن دافنبوّرت هاينّزان الْقاديْر الْكبِيرَة من البنزّدرين، وأملاح البربيورايت الصعضية ، والعُدُول ، مماكان أوْدَن يتناول ه دَبِانْتَقَامَ ، في نيهورك إذ كان يغيق لتناول نلك وفق برنامج دقيق ، أدت إلى تزايد تحجره الذهني خلال السَّتَيْنَيَاتُ، وكَانْتُ سِيئًا فَي مُوتَّهُ البِاكْرِ سَنْةً ١٩٧٣ مَنْ

٦٦ عــامـا فـقطـ صــحـيح أنه اسـتطاع ان يمتنـع عن تناول البِنْزُدرِين، لكنْ دافنبورتْ هاينزيرى أنْ ذَلْكُ تَرِكُهُ فَي حَالَةً ذَهُنية، صُّجِرة، فَاتَرَة، ظُهِرت فَي شُعْرِه في السَّتينيات. ُ ومن ناحية أخرى، يظهر أنَّ التجعدات للعروفة على وجه أودن لم تكن ناتجة، كما قد يتبادر إلى الذَّهن، عن وجه اودن عم بحن ماجهه، حما عد يتبادر إلى الدهن، عن تناهل المشروبات أو تعساطي المسرات، بل عن ظاهرات وراثية. والصورة النبي على غلاف الكتاب تجعل من أودن أشهبه بحكيم قحيم يتأمل في مجتمع متوهش؛ وهو في النهاجة يبدو كذلك في صيرته التي تكثر فيها مقتطفات لا

حصر لها من حكمه. ولا تَلْجِأُ إِلَّى الجِنْس لَكِي تَحَلُّ لِلشَّاكِلِ، إِنَّهُ لَا يَفْعَلُ غَيْرٍ أن يعقدها، على ما كتب إلى صديق أميركي شاب قبلً وفَّاتُه بِمسْوَات قليلة. ومثلُ هذه اللاحظة هي أَلتي تُجعلُ الَّرَءُ بِرِغُم حَادِثَةَ ٱلبِحَارِ والسَّمِقَ ومثيلاتِهَا، يِدرِكُ سبب تَعْتَلُةُ ٱلْغَيِلِسُوفَ هِنَّا ٱرِبْدَت (وقد اقترح عليه الزواج ذات مرة بصورة جدية) لأودن على «سلامة عقله التامة». وكان إنْجِأْرُ دَافْنْبُورِتُ هَايِنْزُ أَنَّهُ أُوضَحَ هَذَهُ السَّلَامَةُ الْعَقَالِيةُ لَنَا ۖ

مل تتذكّرُ أختامهم في الجواز الصبي الذي نام في السجن حتى استفاق على الصافرات تُجِرُ الدينة من إبطها

كان بين وميض سجائرهم .. وتنمل جلدك فوق البلاط مسافة ظل الجدار الذي يفصل البحرُ عن الخطئ تتباعدً.. مل يتباعدُ ما بين مقصلتي والقصيدة هذا الدى.. شهوةً في التقدم

أم طعنةً في التقادم أفتح نافذتي فأرى الأفق أكثر من وطن يتشكّل غيماً أعلّق حزني فيه.. وأرحلُ

كان القراتُ على بعد كأس بمقهاك كأنت مناثر بغداد تمشيّ قبيل الفروب إلى الجسر كي تتوضأ في ماء دجلة مَنْ سَوَّرَ التَّهَرَ؟ مَنْ أَبْعَدَ النخل عن ليل نافذتي؟

أحمل القلبُ خبرًا يتيماً أوزعه بِين أهلي وبين النافي علىٰ قدِّ ما شردتنا الدروب الدموع التي سوف تتركها الناديات على قبرنا... ثم يعبرن ف*ي* الحلك الر خشية أن يستدلُ نباح الرمناص على

أقول لصحبي ألا تبصرون دمي يابساً في كلما نصبوا حاكمأ نصبوا ألف مشنقة وانقسمنا على ألوت بين الصروب وبين

السجون

أصيح بلادي

ه شأعر عراقي مقيم في بيروت

عدنان الصائغ(؟)

أللم هذا الحنين الموزع بين الحقائب

لأكتب أحزان تأريخنا

يأخذني للشتات

ويتركني للفتات

كلما عبرت غيمة

اتكأتُ على صخرة

قابضاً جمرتي

وألوح تلك بلادى

أرسم دربأ وأمحوه

فمن أين أبداً.....

أرسم خطوأ ويمحوه غيري

أحتاج حبراً بمقدار ما يشهق الدمع في وأنسلٌ من مدن كالصفيح إلى صدر أمي . والوطن التباعد خلف زجاج الطارات

القراغ

هو أن تشرب الماء كله.

قميص مكوي كحد السكين.

فضيحة، جميلة.

هو أن تكون في قنينة مملوءة بالهواء.

لعبة مليئة بالخرزات.

قنبلة موقوتة لأيام الشتاء الباردة. كلب نربيه في البيت.

... أن تعاشر امرأة حمقاء. القراغ،

فضاء ذو ثلاثة أبعاذ أن يبقى الإبريق على النار قبل مجيئها.

أن تنظر إلى أفق الوحدة السكني فلا ترى إلا الفراغ.

كيف تكون حقيراً؟

كيف تكون حقيراً هو أن توقع فتاة مراهقة في شراكك. كيف تكون حقيراً،

هو أن تجرك أمرأة حمقاء إلى مخبئها. كيف تكون حقيراً،

مو أن ترمي ديوساً في كل خطوة. كيف تكون حقيراً، هو أن تقطع الس الكهربائي بينك وبين

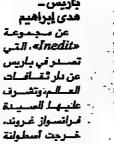
يصطدم بسريري الرتب. الخلوع تحت الغسلة. الذي لا يفكر بالنساء مطلقاً وقت العشاء، الغداء، الفطور الساخن، الهووس بتفاصنيل مملة ... من أيامه/ الخصي/ أو يتعبير آخر: عبدو.

الذي يعد على أصابعه ممارساته اليومية: العادة السرية (كهث تعبده) المبلاة ما بعدالتة.

<u>فتوحات عىدو</u>

کل ممارساته عبدو.

وتر إضافي



جديدة لاستاث ألعود الكبير، العراقي منير يشير ومده مي أسطوانَّتُهُ الْتَالَثَةَ فِي عَنْهُ الْجَموعة.

تعتبر الوستُ تَن الصادرة عن هذه الجموعة الساوين الطبوعة لفاية الآن مساحية حف اف واسعة، تشمل الشرق الأوسط وشمال أقريقها إضافة ألى مناطق أشرى عنيدة من العالم، طبعاً. ثقافتها الوسيقية مجهولة أو غير شائعة في أوروبا. مَنْ هَنَا تَنْهُضُ لُهِمِيةً مَثَلَ هَذَهِ التَّجْرِيَّةُ. لا س أشرنا إلى أن إصعار مثل هذه الجموعة الوسيقيا

التَّمِيزُة، يَنْدُرُ عِنْيَمْنُ سَيِاسَةً مُعَيِّنَة، يُنْتَهَجِّهَا مسرح دار ثقافات العالم، لجهة التعريف <u>باشكال</u> تَعَلَيْدَيَةَ أَوْ مَعَاصِرَةَ بِدِهُلُهَا الْجِمَهُورَ الْفُرِنْسِيَ شَامِنَةَ وَالْجِمَهُورَ الْأَرْوَبِي عَامِةً، مَنْ هَذَهُ الْأَشْعَالُ الوسيقي، الرقص، العروض للسرحية وحتى عروض الغن التشكيلي. كثير من الوسيقين الثين استمعنا لاحقا إلى موسيقاهم مطبّوعة في أسطوانّات، شهدهم الجمهور

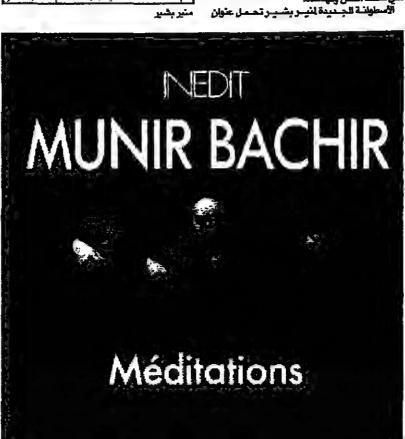
على خشية مُذَا السَّرح في صفات حيث تكررت دعوتها سنة بعد سنة. القام

فن للقام، عرف في العراق ازدهاراً كبيراً، وظل فن ابتماع المقام يُتناقل شفهيا منذ حوالي أربعة قرون غبر أساتذة شكلوا حلقات متكاملة لهذا الفن ومدرسة تستمر تقاليدها إلى اليوم، لا بل تزدهر معيدة إلى العود أيام عرَّه البعْديم، أيام الدولة العبَّ اسبَّة حيث " نه انتشر أن القام في العاصمة بغداد من بين أعظم سر عازفي العود في العراق، الآفرب إلينا، الأستاذ احمد سر زيدان والاستاذ عنمان للوصالي، وقد اسس احمد رُيدان جيلًا من العوادة برزُ منهم: رشيد كثر جي وعياس الشيخ علي، وعلى مؤلاء تتأمد في الجيل الاحق الأستاذ الكبير محمد القبنجي ويرزُ في عزفه التقليدي الدقيق وكَذَلْك في أدائه وصوته الراسِّعين... بِينَ الَّذِينَ الْتَرْمُوا، مِن خَـلال القام، الخما الوسيقر المسوفي في العبراق ، برز المساج جبال المسلماوي وكفلك شريف معيي للنين حبير الذي لعار مين

من عَلَرْفي العود، كان منه آلرحوم جميل بشير (توفي سنة ٧٧٧) وأخوه مثير بشير. منير بشير، بذا العَزْفُ مُنَّدُ م معير يسمير، بعد مصرت مست. مست. والله في مائلة موسية بين من شمال العراق، توارثوا العرف، معرف معين العرف على الله العرف المعين منير، احمد، عازقا ومنير مؤسرت وبن منير، احمد، عازقا بمورت وكان أن شهدنا العما معازقا العرب والمعرف عالم العرب العرب منذ حوالي سنتين حفلة جمعت للتلميذ الابنّ والآب للعلم.

الْفَنُونَ لِلْجِمْيِلَةَ فِي يَقْدَادَ وَعَلَّمْ وَفَقَ نَهْجُهُ جَيِرٌ كُلُمَرٌّ





دتاملات، وهي سجات خلال شهر توفعير ١٩٩٥ في عمان. ساعة كـاملة من الوسيقى المسوفية التي يستدعيها بشير إلاة العود، فيعلمنا من خلالها أُسراراً جُديدةً وطُرْقاً نصعى عبرها للوصول، الى

في هذه الأسطوانة ينطلق يشير في الاختبار الصوفي للموسيقي، فيدخّل الى الألهانّ التي راجت في الحقّبة الذهبية للمؤسيقي العربية خلال العهد العسيسسي، عناصر واطيساف، اصحاء من أنهاع معديد سوية عدامت واستدان، استداء من الواع موسيقية شتى شاعت في منطقة حوض التوسط وفي بلاد الرافدين، الوسيقى للسريانية، التركية. الايرانية والبيزنطية، إضافة الى عناصر واسداء نابعة من موسيقى الكنائس في الشرق. تحتقي الأسعاوانة على أريسة أجزاء، حمل كل جزء منها عنواناً - حموة إلى التوجد بالوسيقى التي

سي بسوحد بهوسيمي الني تظهر وسيلة الاتصال بالخالق. القطعة الأولى تحمل عنوان «دعاء» وهي تبدأ بمقام الحجاز وينطلق منير بشمر منه الى أستعمال عناصر موسيقية تعود إلى حَضَّارات شرقية متنوعة, ممزوَّجة في تقاَّسُيم وارتجاً لات جديدة لا يمكنُ أن تقودُ إليها، إلا العرفةُ العمقة بأساليب القام والضبرة القائمة على إعادة الإبداع، وعلى الدعوة إلى اكتشاف مناهج جنددة للتوليف والإستماع.

القطعية الشانية من الإسطوانة عنوانها درجاء وهي مبنية على لحن سرياني وعلى مقام الرهاوي الشائع في جنوبي تركيا، كذلك على القام الإيراني

العريقة التي قل استعمالها فقلٌ تعيُّد الجمهور عليها وما مو يلاقيها من جديد. يتصالح معها يعد انقطاع... الطريقة الولوية في تركيا والعنوان دلولوية»، وَهي مؤداة على مقام الصبا ومقام آخر منتشر في جنوب

السَّامَةُ فَي الْأَدَاءَ الْمُتَّقِّنُ أَقْصَى دَرْجِناتَ الْإِنْقَانُ وَهَذَا التلقيح بين الأثواع النابع من معرفة تامة ومعمقة التعليم بين الموج السيع من مصرت وعرفه بشؤون القام، كل هذا، يدفع بعود مثير بشير وعرفه الى ملامسة مرجة خاصة مبدعة في عالم اللحن، فتنطلق عبرها للوسيقى واضحة متأثية، نقية راهية. الستمع إلى تأملات منير بشير، كمن يؤدي صلاة أو يصطي إلى موسيقى روحية يسبّح من خلالها زيه. موسيقى تأملات، موسيقى صافية، تذقي الذات، موسيقى غير حارة، لا تؤجج في النقس الشاعر إلا

يطلق منير بضير على للوسيقى الني يشتبرها أسم وتقاسيم مؤلفة و نافياً عن نفسه صفة التأليف، وهو اليوم، بُعد أن عوِّه جمهوره على تقاسيم كانت تتعقد شيئاً قشيئاً. سواء لجهة الصيغة أو لجهة القام لاستخدم، يصل ألى سياعة لوسيقي من تأليفُه، موصيقى أمناسها قائم علَى التعلير والحركة. ولكن آلا يعتبر تسميل هذه الوسيقى القامية القابلة لَلْتُمُولُ وَالتَّغْسِرِ حُدًّا مِنْ غَنَاهَا وَقُدِرْتُهَا عَلَى النَّتُوعِ، للغاء لصنفة الارتجال وحلاوة التقسيم؟

بحجم العين، لا يعصرف كبيف وصلته في زحمة النقاش، ولأنه افترضها سؤالاً من ومشاغبه فقد فتحها وهمّ بالقراءة، بل لعله لفظ الكلمة الاولى قبل ان ينتبه

يطرحه أحد ولا كان كلامه التثاقل جواباً. فتش بعينيه عنها: دار بصره على الشاركين في الندوة وجهاً وجهاً، فلم يعثر على من يفترضها صاحبة الكلمات

قال في نفسه: لعلها عند الباب، تعد لفاجأتي... وقف، ارتدی معطف غروره ومشی وسط مودعیه، يشكرهم ويشكرونه. بينما عيناه تدوران في المجرين مورة كاملة قبل ان تعودا لتستقرا في اتجاه الدخل حيث ازدحم الجمهور متعجلاً الوصول الى الهواء الطلق. لم ديجمهاء عند الباب، ولا بعده في ثلك المسافة التي

تهاوی العطف، وتعاظم إحساسه بالعطش، وارتعشت يمناه وهو يعير محرك السيارة مرتين. فيلقت نظر المارة والفضوليين الى وجهه الذي قطاه العرق الآن، وزاد من ارتباكه ان سيارة كانت تصد عليه الطريق فكان عليه ان ينتظر وان يلجأ الى منعيله يمسح به يديه ووجهه وعنقه

ونظارتيه اللامعتين. بعد دهر ، تحركت السيارة التي أسامه فيات بوسعه ان ينطلق، وحين همت سيارته بالاندفاع سمع طرقاً على رُجاج النَّافِذَة اليمني فِالتَّفِّت بِتَلَهِثُ مِقَدَّراً وانهاء قد جاءت الآن، لكنه فوجئ بوجه محيقه يسأله ان ينقله معه. فتح الباب من دون أن يغلق فمه فاندلقت ولخمته

-برغم المر فقد جاء الكثيرون الى الندوة الم تلحظ ان عدد النساء كان يفوق العناد. _محيح؟! - وكانت نصبة الصبايا مرتفعة. لم نعتد في ندواتنا ان

- لعله الوضوع، خصوصاً أن العنوان كان مثيراًا قرر الصديق ان يبدأ مجومه: ـ ولكنك لم تجب عن سؤالها؟!

لم يستطع بعد ذلك صبراً فرد متلهمًا: -أوتعرفها؟ا ـ لا تمازحني الآنا

الربح تطير معها الى حيث تستقر الربحا أ ـ الليل ساح والهداة شاملة لا يعكر ما الا ثرثرة النور

أنتِ وراء الظن، وأنا اسام اليسقين، وبينتا بحسر من علاماتُ الاستفهام الليئة: تنام ونحن تتخطاها. ولكنها تتوالد كلما غفائنا عنها ولا تندثر في مفالق الاجوية

لاستعادة اللغة ولذة اكتشاف النات في الآخر. متباطئة، حذرة، تجسين بمسوتك الوجه الذي تشكلين

قوقعة الصدى مثقلًا بالتَّهَكُما تزغرد النرجمية وهي تتمدد عبر الأثير مطلقة من قبود الرؤية ولوم العارف.

Ⅲ ـ هيا انفض المحدأ والرماد. امامك شمس جنيدة

المياة. هيا اخرج الى الشمس. لا تعفن الشمس في مسرك فيحترق فؤادك، ولا ينقص من نورها شكاع. البغض عتم. الهجر عتم. الوحشة عتم. واللَّيل أمتع من

لتشوشي هذا الصوت الذي تجرأ فاقتحم حرمك. أين المسوت من المسوت؟! أين اللهنفية من برودة الفضُّول؟! أين رعشة اللقيا من رماد الصادفة؟! أغرق في الدر ثرة حتى قمة رأسك، فأنا هنا مكلك».

V - يشطرك الصمت إنسانين: أولهما يضيع في غياهب خوفه منك، والثاني يهم فيجين عن إيقاف رحلة

تخاف من صمتك، وتخاف عليه.. تَخَافُ أَنْ يَتَفْجِر فَيَفْجِر مُنْيَاكُ الراكِمَةُ جَمِيعاً، الناس والعواطف، قصص الحبِّ المقبوءة منذ زمن الطوفان،

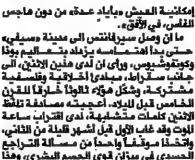
تهم بأن تقول فيسحب الصمت الصوت الى فراغه العميق، ولا صدى.. وحين تدوي في وجداتك الخبيـة تداري وجهك عن العيون حْوفاً من أنَّ تكون سمعتك عبر جمود حدقتيك بكل الظلال العتمة الزدحمة فيها.

متى يجيء زمن القول؟! الى متى تظل ساحة صراع بين صمتك الدوي وصوتك الأخرس والمثقل بوجعك الحبيس،

... VI _ تعيشين زمانك برنارة، فمتى يجيء الحب؟!

VII _ تعودين لتشغل مصاحات الصمت الفسيحة. وأتشاغل عنك بالصوت الآخر، فتتسللين اليه، وأسمعك

رواية جديدة لأرابال: عبد أسمه سيرفانتس



تدهش روح الذي يراك ويعبدك، فيصل إليك بُحنان كبير وقدمين ُعاريتين».

ومدنّ العالم... وقيا ابنياء أنفيا غيليا...ه.

الحضارتين _ الإسبانية والاعطالية _ وبنلك قارن عقامة الجتمع التعالى بالبؤس واستنتج تناقضات وجماليات كليرة

روما، إنما التسامل مع الفكرة، قد حُسل اجردُ

قَالَ كُونفوشيوس: «يجب أن تتهاوى الجبال لتحلُّ مَكَانُهَا الرَّوَاقَدَ الصَّغَيْرِةُهِ. أَمَا يُوذًا، فُقَدَ اُستِّعمل كُلُماتُ أكثر واقعية: «كلُّما يأخَدُ شكلًا، مصيره أن ينهاره، شارك ميرفانتس بهذا الإحساس، وشارك العالم أيضاً، بعد اكثر من الغي سنة، في نظرية والدينامسيكات

مروب. وتعمق سيرفانس في إحدى نظريات كونفوشيوس: دلا يجب أن تساعد إلا من

اقتلداه إلى نزل بجهوار «اركو دي يورتوغالوه،

لم يكن ممكناً أن يتشاء م من أي أمر في روما، خاصمة يعد الذي حصل، في الأيام السمايقة لوصوله، حين لاحقه القضاة والحرس وقاطعو الأيدي، في وطنه.

في روساً، صادف سيرف انتس بعض الرومانيين الفاعلين كالراقص جاتينو ومعلمه لوبيرٌ دو هويوس، أعجب بهم، هذا مع العلم بأن روماً لم تكن تنال إعجاب مثقفي إسبانيا. كتب

استفاد من لجونه آلى تأك البلاد، وقد عُدْت

أرامِال. ولا بد سن أن الحواري».

عبدٌ يدعى سيرفانتس، سنرت حبيثاً عن

... اقتنع سيرفانتس بالسافة التي فصلت أخيراً بده عن قاس الجلاد، وانتصبت روما أمامه، كمرفا خلاص، فقر سيفيل الشاب بال

وسوريد. وقداش تبه الرومان بمسيحيي الاسبان واعتبروهم حديثي العهد باعتناقهم الدبانة ويمسارستهم لها، قشتموهم، وانساقها بذلك

من فوق أعالي جدران الدينة، تدين في الق الجيوش الاسبانية: «غيوداي، مارائي، إمبانيه، واختصر سيد ويابا روما جول الثاني، تلك الاتهامات بقول: «الاسبان كافرون مراطقة، لعنهم الله»، وردد بصبوت سياخس، وكسانه الصندى لقول أيراسم: ولا وجنود للمسيحينة في

لِحِرْدُ انْتَمَاثُهُ لِلِّي تُلُّكُ الْبِلاَّدِ، إِذْ لِنْ ٱلْرِوْمَانَ قَدْ اعتبروا الاسبان شعبا وآحاً، متعالياً، مشاكساً وغيير مبهذب، وطَلقتُ مسرف على الطريقة آلِاسْبَانْية، تعْبِيْر بات يصنّف أسلوباً يتنَّفُطى الحدود ويعلب عليه الازدراء والتعالي. وغالباً مَا تَحَدُّثُ ٱلْرَوْمَانِ عَنِ النَّكَاءِ الْأَسْبِانِي بِكَلْيِرِ مِنْ الخفة واعتبروه تأفهأ إلى درجة أن حكايات وأساطير حيكت حول للوضوع واستمرت ألى

نزات تلك الأفكار السبقة والافتراضات على رأس سيرفانتس من دون أن تُخْتَرقُه، وهو أحب تلك الدينة، منذ اللحظة الأولى، إذ قـحمت له

جحيب لفرنانيو . - - - القرن القرن المرين: سيرقانتس القرن الخامس عشر، وأرايال القرن العشرين: ولأن أرابال يكتب سيرة ناك الإسباني الجوال، فهو بسافر معه عبر مراحل حياته ومراحل تاريخ وعنصسر ومندن وبنيانة وأبنيه وبإلو أن لتا مسور الماضي القلتمة بتقاصيل تقصطها من مراجع تأريضية وأدبية متنوعة ومساغها بمسنق وتهكم وخمسوسية أنبية تجعل من السيرة

لم يكن ميغيل سيرفانتس الشاب قد فكر بعد بدنون کیشوت، مین نانر مبریدالی روما، ومنا تبدأ الرحلة. بعيداً عن مصداقية أرابال في التفاصيل التاريخية، فهو يضعنا أمام أحد أهم كتبه، ومو يعيد إلى الحياة عمدراً مضى: طرق مدن سيفي ومدريد تضيق بالناس، وفي روما أحداث تتبواليء والأسماء التباريضية العبروقة تدخل في إطار أدبي يجعل من التاريخ والحروب والأحداث لعبة رائعةً بِلونها بعض من التحد " ل 🗻 وبعض من روح التهكم والمسفرية أو الإعجاب

دار بلون في باريس، ومنا ترجمة لفصل منها:

السلطات الرومانيـة لن تتبعاون مع العبدالة الاسبانية، إذَّ أَنْ ثُمَّة صَعْفِطاً ومُتَّافِسَات كانت تَقْصُلُ فَي مَا بَيْنَ مِعَقَلَي الصَّيحِية: زوما

من هنا، أدرك سيرفانتس انه صوف يُحارُب وسدسير حسوب حول المراجع وسيني يلتقي ما مرون لاحقة. عندما كان روسيني يلتقي بالتقي بإسباني، كان يعانقه بحرارة، استفسر أحد أمنيقائه، فأجابه: «أحتضنه برضي وأقول في نفسي: أخسرا التقيت من يقوق الإسطالي

مستى بدأ اهتمنامه يزداد بتعاليم بؤذا وكوتقوشيوس، ورأى ان لدى مثين الاثنين، ألى مُستُّركة، وَشَكُلُ هُوَّلَاءَ ثَالُوثًا خَسَارَقًا للقَرِينَ الإثنين كلَّماتُ مُتَّشَّابِهَةُ، لَدى اقترابُ ساعة واتذذا موقيفيا واصدأ من مسالة التراجع الجسدي في ميزان قوى الجسم البشرى، وَهُذَا ما يمكن أنَّ تمسميه اليوم «علم القصور

حرارية».

في دبارسيلاس، يتذكر وصوله الى روما وملكة الْمَنْ وسَيدةَ الكُونِ، وَالْاستُقْبِالَ ٱلْجُيد فنْ قبل اليهوديين «زَابُولُونْ» ودنينود، اللذين

فذه القياميرة لديه الحس التحليلي، فقيان

التَّربع عُلَى أعلى الَّعبروشُّ؟ أكُولُفَيُّـفًا، الأبُّــ التوصل إلى إمكانية تتاول بيضة في فعاور ثهار



كان يمكن أن تتهرب من هذا العمل بعض شفصيات سيرفانتس الؤلف في ما بعد، لكن هذا الأخير قد أجاد العمل بإتقال... استعان حُعل منه الجليس الأقرب إليه.

أبعد من الصداقة وراح يفتش عن اصله ويبحث في أهمية منقاء دمه، ليتمكن من تثبيتُه من وقُلْيِفْتُهُ. راح سيرفانتُس يُحلُّفُ لَهُ أَنَّهُ بِينَ اللايين من أنسبائه، ويعود تاريخهم الى أكثر من سيسعة أجسال الى الوراء، سا من قطرة دم يهاودية أو ذرة من دم بريري وأنه يعتسب مسحياً عثيقاً، منذ أجيال بعيدة.

قصمت وأكاثيبه، رغية منه بإبقائه الي جَـانْبِـه، لُكُنَّ السَّلْطَـاتَ، في مدريد، تُدخَّلتَ في الموضوع وأجبرته على أن يبحث معها في تاريخ

جِيتَيْنُو نُو غُورُمانُ، التاجرُ بِيارُو بُوشِّي الْخَلْص للأَخْتُ أنْدُرِياً وَفُرْنُسِيسُكُوْ مُنْسُاكِيُّ، الْفُرْمُ بِأَنْدِرِيا، عَنْى الشِّلانَة لَعِناً وَأَحْسِداً وَأَسْلَاوَا

بِالصَّدِيِّقِ والسَيحي العَتيقِ» القابع في روما. لكن، الى متى سيتحمل سيرفانتس خدمة الوقد البايوي وهو تخطى الثانيَّة والعشرين من عمره؟ قضى الواجب أن يسحني أمام سيدة وأن يظهر له كل احترام، انحناءة مهينة أمام شأب يُكِبِرُه بِمِنةَ واحدة: الخضوع في البداية يليه عدم أحتمال الواقع بعد حين، كما جاذبية بداية الشَّعْفُ الْتِي تَنْتُهِي فَي رُوتِينُ الْعَلَاقُــاتَ اليومية. استمر في وضعه، سنة كاملة، ثم بدأت تنتابه مشاعر بدنو نهاية تلك القصيدة

الإسبانية الرومانسية. وفي الكتابات، كانت روما مدينة رائعة، ستمرت. في إطارها، سيغيسموند بأحلامها: دوعاشت بصحبة زوجها بيرسيليس، الى ان اطال احفادها أيامها وحياتهاء. مُعَافِي أحد اطال اختادها ادامها وسيسها المسلم برغب في مسول روايت، اصافي الواقع، قلم يرغب سيرة انتس في إطالة إقامته في صحبة اكوافيفا، فقرر أن يهرب وأن يطير في أنداء العالم بعد أن انزل عن كتفيه حملاً ثقيلاً وبعد أن وضع نقطة نهائية لخدمة أمير الكثيسة ذَّاك. ترجمة: كوليت مرشليان

بدأت الحكاية بوريقة مطوية

تمهيداً لأن يرد على مسؤال لم

تفصله عن سيارته.

_قاتل الله الحرا قال الصديق متخابثاً:

П هذه رسائل بلا عنوان. لم تدخل حقيية الساعي ولم تتلهُّفُ الى استلَّامُها يد راعشـة، ويقيت فيَّ

الكلمات الاولى كاشفات لألفام الرغبة. في الرة التالية يمكن ان يبدأ الكلام. بعبدالرة العباشرة يغور الكلام على فاته ويرتدالي

هيا تقدم. هيا إلي أُمْرِجِكُ مِن العَمْمِ الذي رَصِيتَ

IV تعودين مع الرنين الألبف والصوت المهجن.

عهداً. سأعلمك اللغة. ولسوف تعشق حرف والحاءه.

الحب عميق الصمت.

تتراكم السنين ولا يذهب أثر الصوت. وأحسك تجيئين

الورفة المطوية

طلال سلمان

- ولكنني لم أرها، أقصد لم أعرف أين أنظرها، قلا هي طرحت سؤالها علناً. ولا مي وقُعته.

- وهل كنان سؤالًا. أم انك تغيير الموضوع يا دون جوان تفاقمت حيرته، وحاول استعادة نص الكلمات الرتبكة داخل طيات الوريقة الصغيرة يذكر ان الكلمة الأولى كانت وأحب، ويذكر من الكلمات الاخرى وظلال العينين

الحانيتين،، ويذكر توقيعاً يشبه نجمة مخمسة. بادله مكراً بعكر، قال: ـ فعك تذكر ما فيها... لقد اختلط على الأمر، فقد قرأت أوراقاً بأسئلة كثيرة.

قال صديقه ساخراً: - وأضعت الجواب الوحيد!! لم يملق المضي في هذه اللعبية المضنيسة، محديده مستأذناً من خلفه بالتمهل. ثم أوقف السيارة الى جانب الطريق وهو يهمس بغلُّ: - لن اتحرك من منا قبل ان أعرف... مل أنت صاحب

الورقة الطوية؟! أم انك من أشار بكتابتها؟! وإلا فكيف

قراتها قبل ان تصلن؟! قال صديقه جادًا: - اهدأ. لقد كانت جارتي، وبشيء من القصول كنت أتابع حركتها. كانت الاجمل والأبهى مبيا بين الحشد المشور في تلك القاعة. وبين ما لفتني اليها. انها كانت كمن ترغب في ألا يعرفها احد، وإلا قلمَ أبقت النظارتين السوداوين العريضتين، وتلك القبعة والشال، بينما الحر خَانِق؟! ولقد سلمت وريقتها لصديقة كانت معها ثم انصرفت. لحقت بها، فأعرضت عني، ومبارعت الى

هنيتاً لك يا مساح! ام انك ستصر على ادعاتك بأنك لا انفجر مقهقهاً: ـ لقد قعلتها الشيطانة مرة أخرى! قال مىديقە: ـ أظنك لن تمانع الآن، وقد عرفت اسمها، ان تخبرني

سيارة تنتظرها فانطلقت بها بعيداً، مذَّلُفة موجة عطر.

لم يقل شيئاً. مشى بالسيارة حتى بلغ محل الحلواني البيروتي العنيق، ترجل وغاب لحظات، ثم عاد يحمل قالب حلوى مزروعاً بشموع بعدد سني ابنته العشرين. في البيت أخرج الورقة الملوية وقرأ: «أحب أن يحبك الآخرون، ولكن بشرط أن أهنأ بعمري في ظلال العينين المانيتين... اتراني أنافس غيري أم

أطوقك بغيرتي. دعني أقرأ جوابك وحديء.

رسائل من زمن الصمت ومعه، ويستطيل ظلك فيغطيني، أنا الهارب إلى الفيء بعدما أمرقتني ألغربة وليألى الصد ووحشة الضياع يين ما اريده وأعجز عنه وما هو كائن وامتنع بالعجز عن

> لكأنها تجيء لتؤكد حضورات. لكأن الأخرى جاءت فقط لكي تعيدني إليك.

VIII _ على طرف المبوت تقفين. ينتشر المبوت، كالنسخ، متتبعاً صدى النبش، فيصير مدى تهوم فيه الغراشات والأخيلة الرقشة، وتنصاب فيه موسيقي ترف

يذهب الصوت وتبانئ. يبقى الصوت وتذهيئ، تقرد الهمسات أجنحتها وسامات لتعبِ الأيام، ويفضي الحزن بطرقه وهو ينسحب خافتاً ندياً، نبيلًا، يخلي الساحة : والامتمال أرجوحة تهدمد فوقها الشوق الى ذاتك فلا

نسافر عبر الصوت... نتلوى معه وناويه عبر الكلمات، فلا نصل الى محطة ولا نضيع حيث يتشهى واحدنا التيه في غيهب التمني. واحد منا خلف الصوت لا يدرك، وواحد أمام الصوت لا يدركه. يربطنا الفاصل بيننا ويفصلنا الرابط، حتى اذا

ساد السمت مجعماً غرقنا في فراغ التوقع بعما يعجزنا

يستفيق تماماً ولا بيقى في خدره اللولبي.

تسلق الفاجأة.

والواشي.

تتلميس الدهشت حتى لا يضبعلها الرنين الشاني حاضرة، لكن حضورها الهش يصد طريق الرغبة ويذيبها في نور المبياح كفراشات الليل. الليل مسكون بالصوت. الصوت مسكون بالتمني. التمني مسكون بالعبجز. العجز مسكون بالسكون.

والسكُّون مسلَّاذُ الطُّنُونَ. والظنَّ مُنبِت الشُّك. والشُّك

شائك كالمسوت المكون بالليل، والليل حارمك

من أين يجيء الصوت؟! وإلى أين يذهب الصوت؟! وأين موقعه في الزمن الجميل: قبله هو أم فيه أم بعده، حيث لا يعد؟!

يتألف المسوت بالصوت، تتكامل الملامح التنافرة ثم تتهاوى فتتشظى وتتناثر هباءً مخلفة بعض السراب الحطوم.

ـ انظريني لتسمعي. العين أعمق من الصوت، العين أسرع من الصوت، العين أبلغ من الصوت، خذيني من عيني، فيقمرك الدفء، ويستوي الحوار ، _ ولكني أخاف عينيك، أخاف أن تفجعاني، أخاف أن الع فيهما ظلاً لفيري، وأخاف أكثر أن تنضحا بالعطف. بينما لا أطلب إلا الحب دافقاً، معافى وصحاباً. دال متى يستمر الهرب؟! الى متى الخوف؟ الحب

والخوفُّ لا يتُسَّاكنان. أَهْرُمِي الْحُوف بِحِبك.... مالحب يحتاج الى اثنين، يمكنك ان تخاف وحيداً. ـ الوحدة ولَّادة الخوف، وفي ظل الخوف لا ينمو الحب. اقهري بي خُوفك. احطمي القوقعة واخرجي الى النور والنفء ومتعة الحياة - أنت من يحامرني بالخوف. أخاف ان أحبك اكثر

فأدمر غديّ. أخاف أن أُحيك أقل فأدمر أمس. أخاف أن أتوقف عن حيك فأدمر حياتي. مخيف مو الحب، لا تعرف له حدوداً لتنضيط داخلها، هو الدنيا متى فساق، فكيف إذا ما أقرد جناحيه طليقين بغير قيد؟!

ـ معينا إذاً نحب ونحب دختي يمَّحي الخوف.

لنقتل الخوف حباً. أتشرفيني بالطلقة الأولى أيتها

الرتعدة حياً؟!

مع الصباح، كلُّ يوم، لترشيه برحيقك فينمو قبل الورد

المساء ومعام سيبادا. أميا القطعية الثبالثة، قيهي عبيارة عن تأمل في والنقاء، وهي موزعة بطريقة سوفية على مقامات اليهجياح، الأوج الخيالف والإدشيار. هذه القياميات القطعة الرابعة مستوحاة من موسيقى دراويش

توزيع الجمل الوسيقية داخل القام والبراعة

الجواب عند شريف خزندار معير دار ثقافات العالم إذ يقول: دموسياتي منير بشير تتطور مِاستمرار ولا تعيد نفسها ابداء.

كان على سيرفانتس أن يقوم بواجباته تجاه دويير.و ا نولاً. عام ٩ ١٥ ١: «كان عليه المفتور ساعة يستيقظ سيده، وساعة يثام... كان عليه أن يُعنَى بِكُلُ تَفَاَّصِيلُ التَّرِتِيبُ وَالنظافَةُ فِي غَرِفَةً

أكوافيقا بأكثر من مئتي خادم وموظف ولم تكن وَظُيَّفَةَ سَيِّرَفَانَتُسُ أَعَلَى شَانًا مِنْ بِاقِي الوظائف، لكنَّ استمرار خدمته لسيده ليارُّ، بعد أن تولَّع بِدَاك الاسبِاني، قَفْرُ إلى ما هو

اشَفُقَ اكُوافِيفًا عَلَىٰ خَادِمِهِ وابتلع كل

العائلة، من جديد. تلقت ليونور دو كورثيناس وابنتها اندريا رمسائلة الآبن القسار، وتُجَسِّمت الْأَثْنَسَان مسكًّا بتحضير تقرير يؤكد براءة دمه ونقائه. وسيرفائنس كما أهله وأجداده، مسيحي عتيق، بِالْوَلَادَةِ، بِمَا قَبِلَ الْوَلِادَةُ وَبِمَا بِعَدِمًا: وَٱلْتَقَرِّيرِ الذي أوردته الوالدة والابنة بمساعدة بعض الأمِنْدِقْآء العباملين في القانون، كأن مفتعاً، والأب العاجــزُ عنَّ حَاسَّة السَّمع، أدَّعي البكم يَضَاءُ. وَفَيْ تَأْرِيحُ ٢٢ كَانُونَ الْأُولُ ١٩٥٩، وَقُعَ الصابط السوول في مدريد، الأوراق الشخصية الزُوْرة التابعة اسبرفانتس، ثلاثة أشخاص أصروا على الإلاء بشهاداتهم مؤكدين بثلك إعجابهم بسيرفانتس وبجراته: الراقس

هوامش فينشاغل بالتفتيش ضمن أوراقه

نرى من ينقص عمرها عن الأربعين. عاد صدره يرتفع تدريجاً:

ملامعه بفرشاتك ثم تمنحينه الجسد وفق التشهي.

وخلفك الليل والصمت والفراغ. نفسك فيه. ليس ميتاً إلا الوت. ليس حياً الا منّ طلبته

ان نضيعه في عتمة السكون. تتقافزين بين مكامن الحس لاستكشاف مدى تغلفل الوافدة التي تتسلل قوق آثار همساتك الحار قات. تنصبتين قليلاً، تتعابثين، تتمددين داخل بطن الأذن

ودهالير الأحقاد وامراض الصغارة والغيرة وافتقاد

قيه، وأحادثك فلا تصمعني الأنَّن الثانية.

أما ميغيل، فكان يعتقد بأن مدريد قد سلبته حِقَّهُ فِي الْإَمْطَائِقَ وَالْأَحْدَاثِمِ، وَكَأَنْ يَطْمَحَ السَّقَدْرِ

بِسُنَّةً وَاحَدُّةً وَكَانُ قَد أَرْسُلَهُ بِابِاً رَوْمًا، مُمثَّلُا لَهُ لْلْتَعَرِّيَةُ بِابْنُ الْلَكُ فَعِلْيِبُ الثَّانَيُّ، دُوْنُ كَارَاوْسُ. ولدى مروره بمدينة دارانجوازه، فوجئ رجال الجمارك بمُحتُوي حقائبه: «خُمس دَرْيِناتُ من القفازات العطرة بالعنبر وبأريج الورود، سترة فارس معطرة أيضاً بالعنبر، وزينة جوارب رَكَزُ مِوظَفُو الجمارك على الوصوع وادانوا

-----وَفَي تَعْباصيل دقيقة، كتب ماتيو اليمان وأشار آلى موضوع اكثر حساسية: «أحد الأمراء الشياب قدم من قبل البلبا... وعرف كيف يكرم مرافَّـقَىٰ وَجَلِيسَىٰ لَللهُ، فَقَـدُ اسْتَحَـوَدُ عَلَىٰ صِداقَـتَ هِمْ وَتَقَـرُبُ مِنْهِم حَـتَى انْهُ لَم يَكَتَفِ

المبينة القندسنة والتبقى الشناب والعطرة اكواقيفاً. دعاه الى طلولته وإلى مقميورته من دون الحلجة الى استخدام الستائر، لدخله إلى بيثُّه وأطلقٌ عليهُ لقب دكامُأرياري». تَسَلَّق الْلَاهِوْتِي الْإِطائي الْدَرِّجَات والسلام في السلك (أو في السياق) الكهنوتي وقد أصبح كأردينـالاً قبل أن يتخطى الخامسة والعشرين من عسره. ما الذي كنان يمكن أن يمنعه من

تصرف ذاك الشَّابُ واخْتَيَارِه لهَدَايَا تُشْيِرِ الى

القاصد الرسولي، من وراء سُنائر العربات التنقلة في طرق الدينة، سبوى انه نزل في

نوق أنتوي اللامح. كنب أحد مرافقي فيليب الثاني: وشاب يمكن

باستضافتهم في منزله أو بنقلهم في عربته، بل انه تقاسم معهم طعامه وتفاصيل أخرى لأيمكن أن نصرف ساإذا كان سيرفانتس واحداً من هوَّاكِم النَّذين طابت لهم ملامَّ سات ذاك

بعد فترة قصيرة من وصوله الى للدينة الأبذية تسرف الى الشقف واللاهوتي وغيليس اكواڤيمًا أي أراغون، كان اكواڤيفاً يكّبر ميّفيّلُ حريرية... وأنوات للزيئة. له ولرافقيه،،

لعنا رحد فراهمي معنية المعاني، المعند عسن الاعتباد عليه في خدمات مماثلة ...». وفي رسالة أخرى، يشير الى للك: دلم يكن معكنا أن يرسل قداسته شاباً أكثر أناقة لتقبيل

روف بم حمل بيان إطبيات فتعمي إسبانية. فت أحد الشعراء: «الكذب والقيناهي والخداع، عناصر متقارمة في روما، يتعايش معها الإنسان... مثة ألف غشاش مقابل قلس واحد

كتب قصيدة بالناسية، أحدَّفْل، مَنْ خَالِلهَا، بالذينة العَظيمةُ، في الْدِياعي التَّانِي، قال: ورؤيتك تتقدم على صيتك تدوير أن على الترارية

لم يَحُشُ سيرفُ انتس تلك العجوى، وفي كتاب «الفصول عن الكاس» كتب ما يعارض تلك الأفكار وأخبر كيف انه زار كنائس روما وعيد نَضَاثُرُها وأعجب بعظمَّتُها... وعَظُّمة شوارعها التي سيطرت بأسمائها على شوارع

ومن موقعه، هو الغريب والمنفي، استطاع أن يراقب ويرى ما لا يمكن أن يراه للواطن العادي، والنفى صرحلة مامسة في تكوين روح الكاتب والقنان للقلوع عن جدوره. في ذلك الحن، انطلق غالفيس دو مونت البو، كما ألعديد من مواطنيه الإسبان، في ذلك النقد الوجه ضدُّ التَّقَالَيد الرُّومانيَّة: «لمُّ تعد تؤخَّذُ السَّادومية (نسبةُ الى سادوم) بعين ناقدةً في

تلك، رواية متكاملة في مناخاتها وشخصياتها.

نَّاحِيةُ التَّعِيرُ الْعَنْصَرِي. بعد أن تَعَرِّضُت روماً للنَّهِبِ، علت الهِتَافَاتِ،

-----والمراجع والمحاولة المار معرضوا فينعه Representation of the April James Land Belleman and person

William Street Land Application of the party of the same

To divine house ... W----والتقدير

--- e., ****

__

الروائي السوري الكبير حنا مينه يواصل بلا تقطع ولا إستراحة ، بناء معماريته الروائية التي وإن تعددت نبراتها وتنوعت جغرافيتها ، تحمل هذه الوحدة العميقة سواء في رؤياها أم في

وإذا كان البحر عند حنا مينه من تلك الأمكنة التي لاتنتسهي عنده ، ومن الأغسوار التي لا تستنُّفُك ، فإنه كذَّلك ، ومن فرط حضوره ، كأنه بطل من أبطال رواياته بل كأنه البطل والشخصية

في روايته البحر والسفينة . . وهي التي نتشرها في حلقات ، عودة حنا مينه الى البحر". أو عودة البِّحر الى حنا مينه .

دمشق: الساعات الأولى من عام ١٩٩٥ بينه وبين البحر ، اللغة لالغة . تتعطل اللغة وهذا جيد اهذا جيد جداً ، قال بدر الزرقا بغير كلام ، فالصمت ، في حينه ، صلاة . أنتى أصلي ، كنت أصلي ، في قلبي ، عندما كانت تهب علينا العاصفة ، والمركب يرقص فوق اللجة . نحن ، الآن فوق اللجة ، إنما لارقص . السفينة لأتمخر ،مخشرقية بعنف ،جدار الأمواج ، بل تنساب ، كأنما تنزلق على الماء ، فائحة فيه ثلماً كبير ، على جانبيه رغاء الزبد ، وأنا أتكر: على الحاجز ، كأي سائح ابن امه ، بتعرف على البحر في سن الشيخوخة ، ويختبئ في قمرته ما ان تهتز به السفينة اهتزازاً مربياً ألَّا . أمس كان يجلس على طرف حلقة من الركاب، فوق جؤجؤ السفينة . قالت فتاة خرنوبية ، يابسة كعود على أرض غابة ، أصلها من جونية ، منطقة الكسليك :

..... هذه أول مرة أركب فيها البحر ، مع أن جونية جارة البحر .

> قال شاب طبوش : ___وأنا مثلك ! قالت سيدة:

___المهم السلامة . . أجابتها الفتاة الخرنوبية الضامرة:

___ لاسلامة إلاعلى اليابسة . . أكاد لا أصدق ، من شدة الخوف ، ان قدمي ستلامسان الأرض مرة ثانية ، وانني سأعود إلى لبنان ، أرض لبنان ، والأرزة الخضراء .

ـــنعم انعم االأرض أمنا . . غاغارين ، الذي وصل إلى القمر ، قال ، بعد عودته ، لا طمأنينة إلاعلى الأرض قالَت السيدة ، وكانت نَصَفاً ، على شيء من

مُلاحة ، من المزرعة : __لوكان هناك من يطمئننا عن الطقس أ قالت الفتاة:

__لنسأل أحد البحارة إذاً .

قال بدر: ___اسألوني أنا ا

التفت الجميع إليه باستغراب . قالت الفتاة الخرنوبية الناحلة : ___ولماذا أتت؟ ألست مسافراً مثلتا؟

> __نعم! وهذا من سوء حظي ا __ تعنى أن هناك خطراً ما؟

___أعني انني سائح مثلكم . . وفي البحر

قالت السيدة:

___ألاتحب ركوب البحر؟ ــــــ أحب البحر حين أكون أنا هو البحر . قال الرجل:

_ لاأحد يستطيع أن يكون البحر . أجاب بدر: ــــهذا صحيح ، لكنني قصدت شيئاً آخر ،

لاتنس صور وصيدا ، والفينيقيين والبحر . قالت الفتاة: ___وماذا يهمنا ماذا تقصد؟ نحن نريدأن

نطمئن على الطقس . . هل يبقى كيساً كما هو قال بجفاء :

__طبعاً لا ا قالت السيدة:

__ د فأل الله و لا فألك . . قال الرجل :

___وما أدراك؟ قال بدر:

ــــالريح!

حدَّق آلجالسون في الحلقة على جؤجؤ المفينة ، في وجه بدر بمزيد من الاستغراب . لكنه كان قد أشاح بوجهه عنهم ، وراح يتملي البحر ، كأنما لا وجود لهم بالقرب منه ، أو كأنه ضجر من أسئلتهم التي لامبرر لها . ولان الفتاة الخرنوبية طلقة بطبعها ، وتحب الثرثرة قليلاً ، فقد رازته جيدا ، منكرة أن يكون سائحاً ، هو الذي له ، في وجهه ، ساعديه ، صدره ، ثيابه ، هيئة المتشرد . ويعد أن أشبعت فضولها سألت :

___هل نفهم ، نما قلته عن الطقس ، أنك تشتغل في الأرصاد الجوية؟ قال بجدية :

__ أَسْتَعْلَ بِعِلْمِ الْفُلْكُ أَ ضحك بعضهم ، وقال الشاب الطبوش : ___وماذا يقول لك علم الفلك؟

___يقول لي إنه لن تكون هناك عاصفة ، خلال ٤٨ ساعة على الأقل ا

> قالت الفتاة المتوجسة : ___ويعدها !؟ __نأمل أن نتفرّج على عاصفة ما ! ـــوهل العاصفة فرجة؟

> > ــــولماذا لا ا؟ قال الرجل: ___أعوذ بالله ا قالت السيدة:

ردبيرود:

___ لاتهتموا اقصله إخافتنا . . لوحدثت العاصفة ، لا سمح الله ، سيكون أول الخائفين ، هذا الذي يدّعي علّم الفلك ا

التشاؤم . . هل يرضيك ، أنت يا سيد ، أن تهب العاصفة وعلى ظهر السفينة هذا العدد الكبير من السياح ، ويينهم الأطفال والنساء؟ أجابها بدر من دون أن ينظر إليها : ___يرضيني جيداً .

> __مجنون ا قال بدر:

__الجنون ، يا عزيزتي ، هو نصفي الأجمل ! تصوري أن كل الناس عقلاء ، ماذا كان يحدث

قالت الفتاة: ___يعيش بسلام ا __ لاأظن!

__ كيف لاتظن؟ العدوانية ، هم عقلاء في نظر شعوبهم ، أو بعض شعوبهم على الأقل ! وكل المتدين ، في كل مراحل التاريخ ، كانوا في نظر أنفسهم ، بكل بساطة ، عقلاء ، يزعمون أنهم يريدون . حتى في عدوانهم الصريح ، خير الذين يعتدون باسمهم ، وهؤلاء ، في النتيجة ، يدفعون الثمن ، في حال انكسار العدوان . . والعدوان ، كما تعلمين ، أو يجب أن تعلمي ، إلى انكسار ، لأن للباطل جولة ثم يضمحل ، والمثل القريب على مَا أَقُولُ ، هو العدوان الهتلزي ، الذي بدأ بانتصارات . . ثم ماذا كانت النتيجة؟ الاندحار ، ومن الذي دفع الشمن ، ويعشرات ملايين الضحايا؟ الجوابّ واضح : إنهم الذين سيقوا ، من الألمان وغيرهم ، إلى الحرب العالمية الثانية سوقاً ! صحيح ان هتلر ، في النهاية ، انتحر ، ولكن بعد ماذا؟ إن نهاية المعتدين على غيرهم ، كنهاية هتلر ، مهما يطل الزمن ، وهذا هو حكَّم التاريخ أوهذا الحكم يشمل المعتدين الإسرائيليين أيضاً ، وانتظروا تروا امصيبتنا ، يا

أجابت الفتاة بحدة: __هذه المحاضرة ، يا سيد ، لاتسوى التعب الذي بذلته فيها . . لأننا ، في المآل ، لم نستفد منها شيئاً ، ما دمنا ، كلنا ، نعرف التاريخ ، ويعضنا ، أنا مثلاً ، خريجة قسم التاريخ من الجامعة ، ولست بحاجة إلى محاضرة عنه ، منك أو من غيرك !

قالت السيدة النَّصَفَ: - كنا في البحر فصرنا في الحرب ، والكلام ،

آنسة ، اننا وعقلاه؛ أكثر من اللازم أ!

إرعابنا؟ ألا تكفينا أهوال الحرب الأهلية ، حين كمانت بيهروت تششعل؟ وتأتي أنت ، لشزيدنا خوفاً على خوف؟ قال بدر : - لأسمح الله يا سيدتي أكل ما أردته من هذه

ة المحاضرة آلخائية، ، كما أسمتها الآنسة ، (وهي على حق ربما) أن أفرق بين عقل وعقل ، ويينُّ عقلاء وعقلاء ، فالبلَّفاء كلهم ، أو أكثرهم ، يدعون أنهم عقلاء بما فيه الكفاية ، كي يعظونا بنعمة القعود عن الكفاح ، وحتى عن العمل المجدي ، ويغرونا بفضائل الكسل ، الذي «نأكل معه الهواء؛ ونحن نستريح ، باقفيتنا ، على أرائكنا أو طراريحنا !

-أنا لست ضدك في كل ما قلته أيها الفتي ، لكن ما غايتك من إثارة هذه الرجة العصبية

> _غايتي الرجّة العصبية ذاتها! _حتى ونحن في البحر !؟ ـ خاصة لأننا في البحر!

قال بلر:

ـ لأتنا بحاجة إلى إيقاظ ، حتى نفتح عيوننا على ما حولنا!

ـ ما حولنا ماء ! ما حولنا بحر مخيف! _البحر ليس مخيفاً بالقدر الذي نتوهم . . أجدادنا ركبوا البحر ، وهاجروا إلى بلاد المغترب ، ولم يخافوا البحر ، في كل الفصول! قال أحد الجالسين بنبرة ساخرة :

ـ ومتى يكون البحر مخيفاً؟ هل حين يجعلنا نغرق فيه؟ عال والله !

_الخوف ، يا عزيزي ، هو الغرق الأكبر . . اخمانف غارق من دون أن يعرف أنه غارق! _لوأمتعتنا بهذه الدرد ، ما ركينا

_لأننى لم أكن قد عرفتكم بعد ، مع أننا لبنانيون جميعاً ! _وبعد أن عرفتنا؟ _كنا ، جميعاً ، قدركينا اليحر وانتهى الأمر !

_والمعنى يا سيادة عالم الفلك !؟ ـ المعنى في قول الشاعر : «مّن يركب البحر لا يخشى من الغرق ! ٢ . صاحت الفتاة: ___مهمايكن!مهمايكن الايجوزهذا _نحن نخشي وكفَّ عن هذا الهذر!

قالت السيدة: .. لا داعي للملاسنة ! دعونا نفهم : هل هناك عاصفة ما آ؟ هل هناك خطر ا؟

على الأقل ، اطمئنوا جميعاً ، وبعد ٤٨ ساعة أعطيكم نشرة جوية أخرى ، أرجو أن تكون مطمئنة أيضا

> سأل المتكلم الساخر: ـ نشرة جوية أم نشرة فلكية؟ _كيف تريدها أنت؟

- نشرة تخبيص ، كما تفعل الأن! فكّر بدر : «هذا الساخر ، أكثر الموجودين على مقدمة السفينة ، خوفاً ! السخرية ستارة ً ا وبعده تأتي الفشاة التي تشحرك على مقعد أعصابها الهاخافت لمجرد ترحيبي بقدوم العاصفة ، إذا ما قدمت الاحتبات وراء غيرها ، والأطفال خاصة . ولكن لماذا؟ لماذا يا بحر؟ هل فعلا أنت مخيف حقا؟ وهل يخافونك لأتهم يخافون خوفهم؟ كنت مرة على سفينة ، وكانت هناك سائحة دانمركية عجوز ، وعندما بدأت السفينة تهتز ، ثم تضطرب ، أصيبت بحالة من الذعر ، تقرب من الهستيريا . فقدت صوابها ، أيقنب أنها غارقة مع السفينة لا محالة ، وكي تتجنب الغرق ، ركضت طالبة النجاة ، لكنها لم تنج ، فقد سقطت من أعلى أحد السلالم ، وتدحرجت نحو قاعة الآلات حيث ارتطم رأسها بالجدار الحديدي وماتت . أما السفينة التي خشيت العجوز أن تغرق معها ، فقد نجت من الغرق ، لأن أعصاب قبطانها كانت هادئة ، فأحسن قيادة سفينته ، وأخرجها من طوق الإعصار الى المآمن الذي كان وراءه ، وهكذا كانت فرحة الركباب مضاعفة : مرة لأنهم عرفوا لذة الوقوف على حافة الخطر،

ومرة ثَانية لأنهم تماسكوا فتجاوزوا الخطر ١١ . قالت السيدة النَّصِفَ التي كانت على شيء - إلى ماذا انتهيت بعد هذا التفكير؟ سأل بدر: _وهل كنت أفكر؟ قال الرجل الساخر: _كان يسبح مع أفكاره فقط! وقالت الفتاة :

_وإلى أين قادته هذه السباحة؟ قال بدر: _إلى بر الأمان . . البحر جميل ، بل هو أجمل الكاتنات ، لماذا لاتحبونه مثلي؟ وإذا كنتم لاتحبونه ، فكيف تستمتعون بركوب متنه؟ فوضوا أمركم إليه ، وعندئذ تصبحون ابناءه ، كما أصبحت أتا ابنه ، ومنذ طفولتي . . البحر يحب من يحبه االبحر يحب أبناءه أ

قالت السيدة: -أنا ابشه منذ الآن ، شرط أن يدع السفينة توصلنا إلى حيث نقصد ، ويغير عواصف ا وقال الرجل :

ـ أنا معك مطمئن ، لكن بغير عاصفة . . ثم لماذا تتمنى أن تهب العاصفة؟ قال بدر بإصراره السابق: ـ قلت لكم حنى نتفرج عليها!

صاحت الفتاة: - ننفرج على العاصفة !؟ وهل العاصفة

ـ أحلى فرجة يا آنستي ! ـ أنت ، إذن ، مجنونِ ، ولمرتين ! نظر إليها بدر مبتسماً وقال: ـ وأنت ، يا آنستي ، صادقة ، ولمرتين أيضاً !

كانت الساعة حوالي الحادية عشرة صباحاً. السماء غائمة ، كما هي كثيراً ، فوق البحر أو على سواحله . الشمس التي ، كطائرة عند الهبوط ، تبحث عن منفرج بين الغيوم ، لم تجد هذا المنفرج بعد ، لكنها ستجده ، الغيم ، مثل الدخان ، يتبدد أمام الوهيج . الشمس الثابتة ، التي ترقب الأرض في دورانها حول نفسها ، كانت تتأجج كتلة كبيرة من لهب . كانت جذوة مشعة ذات حجم خرافي ، يعرفه ، ويحلد مكاته ، علماء الفلك ، من وراء مراصدهم ،

البحر . . لماذا بخلت بها علينا قبل أن

حناميته

المقامة في أماكن مناسبة ، في الجهات الأربع من هذا الكوكب الصغير ، الذي اسمه الأرض : والذي لايطمئن المسافر ، جوا أو يحراً ، ما لم يطأه بقدميه ، وما لم يتعم ، في فرحة الوصول ؛ بالسلامة التي هي همّ الإنسان ، منذ بدء

كانت الجماعة الصغيرة ، على جؤجؤ السفينة اسانتا مارياه ، جزءاً من جماعة لبنانية كبيرة ، أفرادها من كل الأعمار ، بينهم رجال ونساء في سن النضح ، ويينهم ، وهم الغالبية ، الشباب والشابات ، وهناك أطفال أيضاً ، والكل يستشعر القلق ، لأن السفينة كانت في بدء انطلاقها من مرفأ بيروت . . وفي البدء يشعر المساقر ، خاصة في الجو والبحر ، بعدم الاطمئنان ، هذا الذي يأتي بطيئاً ، لكنه يأتي ، مع الوقت ، وعندئد تستسرخي أعسصسآب المسافرين ، الذين يبسملون بتمتمة ، أو في سرائرهم ، سائلين الله اليسر ، والسلامة ، والوصول بأمان إلى حيث يقصدون . هذه حال المسافرين العرب والشرقيين ، الذين لم يألفوا ، بعد ، التعامل مع الآلة ، في كل أنواعها ، لذلك يفتتحون سفرهم ، بأية وسيلة ، بالأدعية ي قَمْنَهُمْ مَنْ يَقْرَأُ أَيَّةُ الْكُرْمَي } وَمَنْهُم مَنْ يَرْسُمُ مُ الصليب على جبينه وصيدره ، ومنهم من يتشفع ، بكل الأنبياء والأولياء ، أن تكون الرحلة محروسة بالعناية الإلهية ، وأن تكون العاقبة على خير

خوف ا دائماً هناك خوف ، لا في السفر البعيمة وحمده ، بل في التنقل داخل المدينة الواحدة ، ويشارك السائقون في الخوف العام هذا ، لذلك تكثر الكتابات على وسائط النقل من مثل اسيسري وعين الله ترعاك) أو اعين الحسود فيها عودا أو الخروسة) ، وفي وسع المرء ، مع تكاثر ومسسائط النقل ، أن يرى السيارات مرشومة بأنواع من الكتابات ، بعضها من التقوى ، وبعضها من الطرافة ، وبعضها الشالث من الزهو ، هو في المآل ، مسجلبة للطمأنينة ، لأن ثمة ، في الأعماق ، خوفاً يتمظهر بأشكال متعددة ، متنوعة ، غريبة ، عجيبة ، لا يجد المرء مثيلاً لها في البلدان المتقدمة ، إلا في حالات نادرة ، ويأشكال مختلفة ، مثل لصق صور القديسين على لوحة القيمادة ، في هذه المسيمارة أو تلك ، أو تعليق اللمي ، استجلاباً للحظ إما أفظم ما تركت

الحرب اللبنانية من خوف في النفوس ا الجماعة الصغيرة ، الجالسة على جؤجؤ سفينة اسانتا ماريا، ، معذورة إذا في خوفها من البحر ، وهلعها من الربح واهتزاز السفينة ، واضطرابهما من اصطخماب الموج قليملاً ، وارتطامه على الجوانب . ولويزا ، الخرنوبية والضامرة ، والني تترقب ، بكثير من الارتباك الداخلي ، سطوع الشمس ، ارتاحت جداً لاتصراف بدر الزرقا ، الذي أخافها حتى درجة الرعب ، عندما تحدث عن العاصفة ، واحتمال هبويها أثناء الرحلة ، فما ان ابتعد قليلاً ، حتى قالت لمن حولها :

- إلى جهنم ، وجه الشؤم هذا ! أجابها الرجل البلين ، الجالس غير بعيد

ـ هذا لا يجوز يا لويزا! تذكري أننا في البحر ، وأن الدعاء بالشر على الآخرين فيه مضرة . نبحت في وجهه ، مدفوعة بعصبيتها

-مضرة 1؟ أنا أديد له المضرة ، هذا الحقير الذي أخافنا . قالت السيدة وهي تداعب ابنها الطقل ، بنبرة

- التكوني ، يا بتني ، عصبية بهذا الشكل ، ونحن في أول الرحلة . ـ في أولها أو آخرها ، هذا لا يهم ! إنه غبي وكريه هذا المدعى . قال فتى في سن المراهقة : ــوما أدراك أنه غبي؟ يبدو أنه يفهم . .

قاطعته لويزا :

_ يفهم بماذا؟ بالفلك أ؟ _يفهم في البحر! ألم تسمعي؟ قال فأنا ابن .. هذا تفشير ! أعرف الشباب الذين أمثاله في

_أراد إغاظتك لاأكثر ، لأن ردك عليه كان _يذكر العاصفة ، وتريدني أن أكون لطيفة

جونية وغيرها ،أكثرهم فشارون ا

_وماذا إذا ذكر العاصفة؟ قال إنها مستبعلة إلى ما بعد ٤٨ ساعة ، ومعنى هذا أنه يطمئننا ا ـ وما الذي حشرك أنت؟ _الذي حشرك أنت ا

قالت فتاة صبية ، يبدو أنها أحت الفتي أو

_تأدبي السفاهة لاتليق بفتاة قالت قبل قليل إنها خريجة قسم التأريخ ا ومن أين؟ من

_نعم أنا حريجة قسم التاريخ ، وأعتز بذلك ، وكل مأ قاله ، ذلك الكلب ، لآمعتى ، ولاطعم

قال الرجل البدين: ـ يا بنتي ، يا لويزا ، شتم الآخرين ، في غيابهم

_وما أدراك أنت بالحلال والحرام؟ العفويا سيدة الفهم انحن أحطأنا ومبك

قال الفتي: _إسمعي ا إذا لم تكفي عن هذه السلامة وقالت أخته:

-انقيري اللعنة على السفر مع أمثالك ا صاحت السيدة: _ماذا يجري أ؟ حناقة أ؟ ومن أول يوم أ؟

وعلى ماذا؟ على أشياء تافهة؟ ذلك الشاب قال كلاماً معقولاً ، ومضى في حال سبيله ، فلمانا الاستغابة؟ ولماذا ﴿التَكبِيرِ فِي الكَّلَامِ؟؛ . نهضت لويزا وهي شبه زرقاء الشفاء، قالت

تسمعود يتنعلن عن ضرورة الجنون؟ السارية هل هناك عاقل ، في هذه الدنيا ، عدم

ردعليها الفتي: _أنا ، أيضاً ، أمدح الجنون ! قال الشاب (إننا بلداء ، لذلك نحن عـقـلاء له وهذا صـحيح ا لكنك أنت ، يا آنسة التاريخ ، فهمت الكلاء بالمقلوب ، أنا في الثسانوية ، وأفسهم قليسلاً ، ويحسب فهمي فإنني أوافق على كل ما قاله ، حول اعقلاتنا؛ ويليتنا بهم ا إنه يقصد الزعماء ، الذين يدعسون العسقل ، والقسهم ، ولديهم

الإذاعات والتلفزيونات . . فهمت [؟ ۔آزعر! قالتها لويزا الضامرة وهي تبتعد ، فصاح القتي

ــوأنت قارحة؛ انقلعي لاردك الله ا علقت السيدة: اسلم تمك الذي يطرق الباب يسمع الجواب ! قال خريجة تاريخ قال ا تفو ! ! قال الرجل البدين ، الذي آخرج مسبحية

وراح يطقطق يحباتها :

- انهفة إنه ومن الصباح ، يا فتّاح يا عليم ، اللهم يسرولاتعسر . . وبعد أن نظر في ساعته قال: _بخاطركم ، اقترب موعد صلاة الظهر! نهض الفتي وأخته أيضاً . . قال لها وهما

يتجهان إلى مؤخرة السفينة : _إذهبي آنت إلى القسمرة ، ومسأذهب أنا لأبحث عن هذا الشاب الذي أريد التحرف

ابتسمت أخته وسألت : ـ وماذا ستقول له؟ اننا دافعنا عنه؟ وأن لويزا المعوصة ششمته؟ النميمة عيب يا ناصر!

مأنا لست عَاماً يا عفراء ، ولكن هذا الشاب آثار فضولي ، فهو جريء ، ويعرف ما يقول ، والرحلة طويلة ، وخملالهما يشعمارف التامن ويتصادڤون ، ومَن بدري . . قالت ضاحكة:

ـ ما شاء الله . . هكذا؟ ومن أول لقاء !؟ وقالت في سرها وهي تهبط السلم إلى الطابق

- وماذا في ذلك؟ اللقاء الأول يترك انطباعاً جميلاً أحياناً . . لا أدري لماذا أنا سعيدة في هِدْه مصادفة طيبة ، ربما ! ! قالوا لي ، قبل النزول إلى السفينة ، في مثل هذه الأسفار ، تحدث مفاجآت أحساناً . . لم أصلق ، عن أي مفاجات يتحدثون؟ مفاجأة لويزا التي كلها أعصاب مستنقرة؟ ما أغرب أمر هذه الفتاة التي تفاخر بأنها خريجة قسم التاريخ ، ومافا يعني ذَلك؟ لا

شيء إذا ما بقيت على توترها خيلال هذه ال حلة . . تافهة ! ا أضافت وهي تستلقي على سريرها في

(الحلقة الأولى)

_أحسن ذلك الشاب في سخريته منها . قالت له ، في نوع من عسداه ، (إذا أنت مسجنون مرتين !! لم ينزعج . نظر إليها مشفقاً وساخراً تأملها ، هذه المسوسة ، وقال لها متهكما : • وأنت ، يا آنستى ، صادقة ، ولمرتين أيضاً ا * ثم أدار لها ظهره وأنصرف . لويزا لم تدرك ما في جوابه من تهكم . نحن ابتسمنا من بلاهتها ، وهي ، في سوقية معيبة ، راحت تستمه بإقداع . . مغفلة إكل من في الحلقة الحظ هستيريتها ، وضحك في سره عليها ، ورد عليها بجفاء ، أو بقسوة ، كما فعل ناصر ، من دون أن تحجل ، أو تكف عن المهاترة ، وعن الإمعان في

استدارت عضراء ، وهي في سريرها ، إلى الجانب الأيمن ، وبعد قليل إلى الجانب الأيسر ،

معرفة حالة الطقس : ﴿ اسْأَلُونِي أَنَا ! ﴾ ويثقة كاملة بالنفس؟ لايبدو ، من مظهره ، أنه من الشتغلين في الأرصاد الجوية . إنه بيضاوي الوجمه ، قساسي الملامح ، حساد النظرة ، وفي قسماته قدرة على التعبير بدون كلام ، لكنه قليل الاعتباء بثيابه ، ويبدو كفنان يوهيمي ، أو متشرد ، أو مستحف بغيره ، وقد أشاح بوجهه عنا ، وكمان يرد على كملام لويزا وهو ينظر إلى . الماء ، وهذا ليس من التسهسليب ، ليس من اللياقة ، مهما تكن الأسياب ، ومهما تكن المبررات ، لأن التي تكلمه أنثى ، حسيرة ولو بقليل من الاحترام ، لو كان له حظ من تحدث ، أو على شيء من حسن السلوك . . ترى عثر عليه تاصر؟ وما التأثير اللي مارسه عليه ، حتى يبحث عنه؟ ناصر مراهق ، وغريب الأطوار

مثله . . هذه كل السألة ا بعد قليل عاد ناصر حائباً . لم يكن مستاءً ولا مرتاحاً ، لكن حركاته بدت غير طبيعية ، كأما هتاك ما أزعجه ، ولا يريد الاقبصاح عنه . ويحمران والثقافة وكانت تعامل مُنْفَيِقِهَا الأَصْغُرُ عِدَارَاة فَيْهَا قَدْرُ مِنْ ٱلْإِضْفَاقِ، وكان تاصريكره نظرة الإشفاق حتى من والنيه ، وفي تصرفاته ، في الييت والمنزسة ، بعض المشاكسة ، وقيها عناد ، وفرط نشاط ، ناتجان عن طاقة تبحث عن منفذ للتصريف ، إلا أن ذكاءه ، تفوقه في الدراسة ، كانا يشفعان له ، وكثيراً ما ضبحكت عفراه من لهوجته ، وهو يحوص ويلوص في غرقته ، بحثاً عن كتاب أو

دفتر أو غرض ما ، ضائع في الفوضى التي تعم هذه الغرفة . . جلست في سريرها وسألته مازحة : _ماذا جرى لطاحونة الهواء يا دونكيشوت؟ ـ عضتها الأقعى يا كليوباترا ا _أنا كليوباترا برغمك إ

_لكن بغير انطونيو مع الأسف ا ـ وماذا يهم ٢١ يمكن العيش بغير أنطونيو ، لَذَٰلُكُ تراني في أفضل حال اأما أنت . . قاطعها بترفزة : _ماذا أنا !؟ _لويزا سألت عنك ا -هذه للهووسة لاتستحق مجرد أن تكون آتي . . قفة غظام وأعصاب ا _تعرف حكاية الثعلب والعنقود؟ ـ وأعرف حكاية الغراب والجبنة ا ضحكت عفراء وقالت:

-أفهم سبب نرفزتك ، ولديَّ اقتراح مفيد لك . . ما رأيك بأن أصالحك مع لويزا؟ أتى بحركة استخفاف من يله وقال: ـ لتشكرات أفتلم [٢]. -تكلم بالعربية يا ولد ا ـ أخرج لسانه وقال: _ ـ سمعاً وطاعة يا شهرزاد ل ـ وهل عثرت على شهريارك !؟ المعلى البار، وإلى جانبه امرأة أجنبية! . سوماذا في ذلك؟ نحن في رحلة ، وهناك ، في الباخرة ، الكثير من الأجانب! رديتيرة عالية:

_ وهل ترينني أبكي لذلك؟ هيا إلى الطعم ويدون فلسفة . . أصلحت عفراه من شأنها وخرجت معه ، صعداالدرج إلى الطابق الأول ،حيث المطعم والبأر ،وحشد من المسافرين ،بعضهم على البار ، ويعضهم يشرب واقفا ، ويعضهم يتناول غداءه ، والرجل الغريب والمبهم في مكانه ، على كرسي البار العالى ، وإلى جانبه سيدة آجنية ، علىكرسي مماثل كانبلريؤشربيليه وهر يتكلم ، وكانت السيدة الأجنبية تصغى وتضحك ،بدونالتفات ،من أي منهما ،إلى 🎙

(يتبع الجمعة للقبل)

torague Françai Rouch 表 整体 (1995 n in grade and the contract of the

Marie de 1 ROMEN COL

B. Mariana B.

الفني الإبداعي لدى التلاصدة، والى جانب فلك تعرض LEVANT المصادر علام على المصادرة عن أهم دور النشاذ والداجع الصادرة عن أهم دور

لنشر فُنَّ الْعالَم وبالانكلِّيزيَّة، ويأتَّم

ترتب هذا المعسرض السسايع بين سلسلة المعارض التي تنظمها الجامعة من هذا النوع منذ مسا قبل سبع

وأوضيحت الاهداف المرجسوة من

العسرض ءالهدف الاول هو تشجيع ادارات المدارس والمعمل صيخ عملس استخدام الوسائل المتعددة في سبيل

جـو تـعلُمٰي تُربِوي ابداعي مـنَّــعـاُون يتَقاعل خَـلاله الاستاذ والتلميذ معا

يسهل عملية التعليم والتعلم والفهم

والاستيعاب على الطرفين والاطلاع على

آخر وأحدث ما توصلت آليته دور آلنشرُ

العالية من اصعارات تربوية حديثة لم

تنشر بعد في الأسواق العالية كافة، الى جانب الاطلاع على اخــر ابتكارات

ورأى إن التضامن لا يعني السير وراء

الموقَّفُ الـواحد، بل المثيلُ معالَّ بأراء مختلفة ومنناقصَة في اتجاه واحد،

و خستم انه على رغيم كل الذي مصل يبقى لبنان اكثر بلدان النطقة

ُ وطرح الدُّكتور أبو جَيْجَهُ الوَّضوع من

زاوية أنَّ الشاقف سوجبود بين اهل

لسياسة والفكر والاقتصاد وقي مذتلف

فُئَاتَ الْجِنْمَعَ وَهُو مَدَعُو ٱلْى السَّعِي الجاد الى تحقيق ما يلي: اقامة دولة

حديثة، تطوير الْعَمَل السَّيَّاسي، تَفْعَيْل

الحياة الشقَّافُية وتطويرها، الأفادة من

الثوابت السياسية. وتوفير اجواء عالية

من الميموقراطية وحرية الاعتقاد والفكر

قَوةَلأَنْهُ أَكْثَرُهُا شُفَّافِيةً وَدْيَنَامِيَّةً.

معرض تربوي في اللبنانية ـ الأميركية:

ملف التعليم العالي من مدخل طلبات الترخيص لكليات وجامعات

«أصحاب الشأن» يقدمون مطالعاتهم الدفاعية ومستقبل القطاع

التجميد الذي إصاب قضية التراخيص للكلبات والجامعات الخاصة، لن يطول. هذا ما يؤكد عليه الكنير من العلومات والوقائع. وفي هذا الجال يقال إن شهر حزيران القبل سيشهد حسماً لهذا الأمر في مجلس الوزراء، الذي سبق وفتح هذا لللف، تحت وطأة العارضة الداخلية بين أعضائه، والعارضة من خارجه. وفي حينها قرر تشكيل لجنة حدد مهمتها بدراسة منا الوضوع بالعلاقة مع سوق العمل. وخلال الفترة التي فصلت من طرح هذا للوضوع في مجلس الوزراء. قدمت والسفير و الكنير من القاريات دوله، نظراً لأهميته الشديدة وتأثيره ليس فقط على الجامعة اللبنانية بل على الشباب النبناني. كان آخر نلك للقاربات سلسلة الأحاديث التي أدلى بها نقباء الهن الحرة، وقد ركزوا خلالها عَلَى نَلُكَ الْمُأْتُصُ فِي مِجَالَاتِهِم الْمِنْيَةِ الذي يَعْصِ بِهِ السَّوْقِ، وقَنْمُوا أَرْقَامُهُم، وطالبُوا بَاعتماد القانيس العلمية بدلاً من الحسابات السياسية أو الطائفية بالأصح. وفي الصمار السياسي أدلى كثير من السياسين بأراثهم، ووصف الشروع بأنه عبارة عن وكارثة وطنية، ووفضيحة سياسية ـ ثقافية، ومِقُود بِالبِلاد إلى ما قبل إنجازات الاستقلال، و...

اللهم أننا الآن نعرض أرافعات من جانب الجامعات طالبة التراخيص، وكنا حاولنا جهدنا أن نصل الى الجميع من دون استثناء، ليقدموا مطالعاتهم بهذا الشأن. وكما سبق وأكبنا فإن النقاش الجدي والعلمي والهانئ والرصيح هو مفتاح الوصول إلى الحلول الناجعة. وعليه فإن والسقير، عندما تفتح هذا اللَّقَ قمساهمة في إضاءة جوانب إضافية منه، يقينا أن موضوع التعليم العالي، والتعليم برمته. بمناج الل اكثر من مؤتمرات وندوات ومقالات وورشات عمل إذ انه يحتاج إلى حلَّقة بحث شاملة،

الأمين العام للجامعة الإسلامية في بيروت حسين شريف:

ائی طواثف اخري.

🛭 تبلغ هذه النسبة ما بين ثلاثين الى خَسْمُس وَثَلَالُهُنَّ فِي الْمُثَسَّةِ مَنَّ

استطرادا لما يضعلق بالقسمية.
 أوردت لنا قبل قليل التسميات الاصلية أو

🛮 ايماً على الاطلاق، نصنا يوارد عِص مُع احْتُه عِدْلَيْل

كلية العلوم والتقنيات الطبية

الخريجين مل مو متوفر في لينان؟

الجامعة اللبنائية بشكل خاصٌّ، للجامعـة اللبتانيـة، بل انتا نقوم بدور متمم، ونحن من القائلين بأن مستؤولينة التنقليم امساسنا هي

انَّنْ مِسِاشُـرةَ العُمْلُ، وَاعْطَاءُ عَلَمُ لجلس الوزراء بهذاء وقد أبلغنا وزارة الثقافة والتعليم العالي بعباشرتنا العمل. لذَّلك فأن موضوع الترخيص بالنسبة البينا آيس جَوَهريا. ولكن انمىجاما مع ما تعالبه وزّارة التعليم العائى قدمنا ملفا كاملا يحتوي على ما تطُّلُبِهِ الوزُّارةِ مِنْ مِنْأُهُجٍ وَكُلِّياتُ أم من قبيل الرد عليها؟ واحْتَصِبَاصِياتُ وَهَيِئَةً تَعَلَيْهُيَّةً النِّحُ... حَّتَى مِكونَ الْمُلَثُ مُستوفَى وَمُتَسَكَّمَلا لدى بحسله في مجلس الوزراء. امسا التسمية ففي الواقع تحن أخترنا الاسم من بين مجموعة اسماء مارحت في ذلك الوقت فوقع الاختيار على اسم دالجامعة الأسلامية في ييروب، -من دون أن يعني ذلك أنها مخضطة لطَائِفَةُ مُعَيِّنَةً أُولِايِنَاء مُذَهِبِ مِعِنْ. والدليل على ثلك أنه توجد الكثير من الجامعات والدارس في لبنان لها

> الطائقة كليا، مثَّلا معارس الراهبات. ■ تحن تقصيد عل مثاك طلاب من العاواتة الاضرى في هذه الجنامسة وسا مدى تأثير التسمية على مؤلاء؟ وما مي

اسماء طائفية وطلابها من غير

🗖 نعم يوجد طلاب واساتذة من الماوائف ألاخبري، فسيماحية الإمام محمد مهدى شمس الدين يحثنا دائماً على قبول طلاب واساتدة من الطوائف الاخرى، وقبول سوطفين ايضًا مِنْ الطوائفُ الأَخْرَى، قالجَامعَةُ الأسلامية مفتوحة لجميع اللبنانيين ولجميع العرب ولجميع الأسلمين.

🙀 آلا ترون معنا ان مجرد التسمية تجمل للنشمين الى الطوائف الاخبرى يترددون قيل أن ييادروا الى الانتساب إلى مذه الحامعة؟

 $\mathcal{L}_{j_{m_1}} = \omega_{j_{m_2}}$

State and the

the second

· Jan.

in the

The second

The same

*** الصورية عند تأسيسها عام ١٨٦٦ ا والجامعة اليسوعية اسعها دجامعة القُحيس بوسفَّ، فيهل طاريها من المسيحين فقطء بالطبع لأونحن نعلم أن نسبة الطلاب السلمين أميها عالية جدا. وكل جامعة في لينانُ لا بد من أنْ تنشَّنُهُا جِمعية لانَّ القانون ينس على انه «يجب» أن تنش أها جمعية او هيئة ذات شخصية معنوية، وكل جمعية بالتالي لا بد من أنْ تَعَتَّمَي الى طائفة ما، ولكَّنْ هَذَا

لا يُعني أنْ ٱلْجِامِعة مقتصرةٌ على

Théâtre de Beyrouth

et la Mission Culturelle Français

la Semaine

du Cinéaste-Ethnologue Français

Jean Rouch

Mardi 21 Mei Les Maîtres Fous

Jendi 23 Mai. Mol, un Not

Vendredi 24 Mai Cipronique d'un été Samedi 25 Mai da Mosquée du Chair à sp Dimanche 26 Mai Madame EEau

Théatre de Beyrouth, Ain-el-Mreissen

En Collaboration erec la Banque Libano-Française

Tél.: 363466

🦞 ૄ á 20h30

Mercredi 22 Mai Jaguar

a Du 21 au 26 Mai 1996



الامين العام شريف

خبراء لتعليمهم. فكيف تؤمنون هذه اليد الخبيرة؟ ومن اين؟

🗖 نحن فتحنا حواراً مع احدي

نستكشف الجنامية التي يغون وضِعُها اقربُ آلى وضعنا النَّتُعَاوُّنَّ 🗷 مذا الاجنبي الذي ميأتي للتحريس هذا، مسوف يطلب من الجنامسة تأمن

نكيف تعالجون هده السالة 🗆 ليس بالضرورة ان نتعرض لثل هذه السَّالَة فالحَّوار الْقَائِمُ مع تلك الجامعات يعتمد في الجزء الأكبر منه على المساعدات، وقصم آخر يتكاليف

نَعْمَلِي الوَضَــُوعَ بِالنَّشِكِلِ الطَّلُوبِ. ونحن حرسنا آلا ننشئ كلية غير

ضمانتها أمران: الاول المستوى

الكليات والتخرجين منها، ويعن مسوق

العمل في لبنان والعالم العربي؟ الآخست صاأس بشكل مس والضمانة مى مستوى هذا الخريج

البرر هو أن لبنان بلد يهتم
 اساسا بموضوع الخدمات السياحية.

للعلوم السياحية في الدكوانة. آلا يتصارض ايجاد هذه الكليــة مع وجود

بالانتقال الى مستوى التعليم العالي؟ في مجال العلوم السياحية.

🗷 كيث تؤمنون اقراد الهيئة التعليمية

🗖 بالنسبة الى السنة الاولى لقد امنا ليها الكادر للطلوب من الأساتذة التهخصصين في مُذَا الْجِــال وهم

ممسؤولية للدولة. ولذلك نحن نحمل عبدًا عن الدولة. 🗷 هنا يتبادر الى الذهن سؤال حول ما يتماق بسوق العمل للخريجين من هذه الكلية، وفي أن هؤلاء الطلاب بصاحة الى

الجامعات في اوروبا من أجل تزويدنا ببعض الخبراء والاختصاصيين، وما رُأَلُ الْحَوَارِ قَأْتُمَا، وَسَنْتَابِعَ مَذَا ٱلْحَوَّارِ للوصول مع هذه الجامعة للى ثوع من التَّوامُّةُ ، وأَفْضَلَ انْ نَتَرِيثُ آلَانٌ قَالِيلًا في تصميتها، لان الحوار قائم مع اكثر منَّ جــامــعـة، وسنرى آيها هي التي ستقدم العرض الأفضل سنتعلون مصها، او بالاصح سنرى ليها بتلاءً م وضعها مع وضعنا ويألتائي نتعاون، فالحقيقة أن هناك أكثر من جامعة لديها هذا الاختصاص وتُحنُّ بُريد ان

ضمانات وتقديمات سادية تفوق القدرة

مادية معينة، وهذا امر نتداوّل فيه مع الاطراف الأخرى بحيث نستطيع ان

قادرين على تحمل اعبائها. 🗷 منا يغطر تساؤل حول الشمانات التي تتوفر لديكم لاستمرار هذه الكليات التي ذكرتم انها لا تتوفر في الجامعة

العلمي والثاني سوَّقُ العملُ في لبنانُ

والعالم العربي، 🗷 هذا يعني أنكم درمستم الصلاقة يعن

🛮 تحن درسنا هذا الوضوع من رُاوية حباجة سوق العملُ ومنْ زَاويةُ ثوعية الاختصاص، قوجدنا أن الآختصاص هذا غير موجود في اي حِامِعة في لَبِنان، ولَرْبِما غَيْرٌ موجُّودً في اي جامَعة في العالم العربي، ثمة بِعُضْ الْفُسروعُ مِنْ كَلِيسَةَ الْطُبِّ فِي يعض البيلاد العبرييمة تتشاول هذأ الاختصاص، انما لا يوجد اي جامعة في التسالم العسربي تحسوي هذا

وحاجة سوق آلعمل اليه. ■ وهل يمكن أن تقبوم الجمام حسات بتأمين فرصة العمل للمتخرج منها فيما

🛘 ممكن جدا، ويحظى بافضلية لتدريس هنده المادة في الجامعة.

كلية السياحة ■ وماذا عن كلية المساحة وما البرر .

والخدمات السياحية لليوم في العالم اصبحت تخصصنا وعلما، فأذا ما استُـقر وشبع المنطقةٌ، فـلا بد من ان يكون للبنان دور في هذه الجسال. ولا يوجد في لبنان كليّة تمنح أجازةً في ألعلوم السياحية، انما يوجد سعهد

هذا العبهد في الدكوانة، في حيال طالب 🗖 ليداً، فهو معهد يمنح شهادة من مستوى .T.S لانه معهد مهني، وهذا العهد لا يمنح شهادة الإجازة، انما بمنح شهادة تعادل مستوى السنة الجامعية الثانية. ونحن نُمنح من حام عتنا مستوى الإجازة، ولبنان في كُلُ الحالات بحاجة الِّي أَكثُرُ مِن كُليَّة

يتضارك فيها القطاعان العام والخاص، السياسي كما التربوي. الحزبي والستقل، العروبي كما الأنكلوسكسوني والفرنكوفوني تُوميلا الى وضع «القطار» على خُطُّ صيره الطُّبيعي، طالًّا اننا مُتَّواَّفتون على أن هذا البلد ثروته تتمثل برأسماله البشري من دون سواها من الثروات الفقودة، اكثر من ذلك، ولأتنا خسرناً عشرين عاماً من إمكانات التطور، وهكناً بعد أن كنا في الصاف الأول على مصيد النطقة قد تكون بثناً الآن في الصَّاف الْأخير على صعيد السنوي في الكثير من الفروع والجالات التي لطالًا بنينًا تَغُوَّتُنا عَلَى أَسَاسُها أَصَالًا. لا يُعني هذا الكلام انتا نعدم وبضربة واحدة كل ما راكمناه منذ مدرسة «تحت السنديانة» وحتى الجامعات وفروعها، بل لأننا فعلاً ونحن على حافة نهاية هذا القرن في سباق مع الزمن، خمسوسا في هذه اللحظة التاريخية التي تعصف بلبنان والنطقة على ضوء الشاريع الإقليمية الزاحفة، سواء اسميت بدالشرق أوسطيةء أو سواها... وبالعودة إلى موضّوع التراخيص وملف التعليم في حلقته العليا. لا بد وأن نشير أن الأشهر الثلاثة

التي مرت لا بد وأن تكون حافلة بإعادة التفكير، برغم العدوان الاسرائيلي، وعليه عندما نفتح اللف هذا، فإدراكاً منا لدى خطورته على حاضر ومستقبل البلاد، خصوصاً مع كل هذا الناخ منَّ التغيرات الكونية التي تطال العلوم والصارف

في هذا اللف سنقدم تباعا دنوي الشأن، ومرافعاتهم ومطالعاتهم دفاعا عن توجهاتهم، من دون أى تدخل من جانبنا، باستثناء توصية الأسئلة لا أقل ولا أكثر. «السفير»

ضمانتنا المستوى العلمي وسوق العمل اللبناني العربي لتخرجينا القرار الذي اعتمنه مجلس الوزراء في جلسة الامس، عندما رخص ومن خارج

جدول أعماله، للجامعة الاسلامية في بيروت التابعة للمجلس الاسلامي الشيعي الأعلُّ، مستخنيا هذا الطلب من بين طلبات كثيرة... هذا القرار الذي يتوقع ان تكون له انعكاسات متعددة، مفعنا الى استهلال اللف عن الجامعات طالبة التراخيص بمقابلة امين عام الجامعة حسين شريف، ومنّا نص القابلة التي أجريناها معه قبل معدور القرار: 🕿 اسميتم الجاسمة التي تطابون

الترخيص لها باسم الجامعة الاسلامية. مل هي للمسلمين فقط، ام لفدّة محددة منهم بالادق؟

فالحامعية الإسلاميية في بيروت

منشاة بموجب قانونّ، وقيّ الواقع،

فانها ليست بماجة الى ترخيص

لانها تستند ال قانون، والترخيص

يصدر يمرسوم تان مجلس الوزراء

والقلنون اقوى من الرسوم، وكل ما

تربيده تُحِنُ مِن مَجِنُسِ الْوَزْراء هِو

🗖 الجامعة الإصلامية، في بيروت منشأة يموجب قلنون تنظيم الطاثقة الشيعية الإسلامية أي لبنان الصلار عام ١٩٦٧ ورقعه ٧٢، وينص هذا القَــانون على إنه ديحق للمجلس انشاء جامعة مينية كما يحق له انشاء جامعة المعليم العاليء. اذا

الطُّوائفُ الْاحُّـرِي، وهُذًا مُّع البعلم انتأا لا رُلْسُنا في السنة الأولى، أي أن الجامعة لم تأخذ بعد الخير الذي يجُب أن تحتَّله في الجتمع اللَّبنائيُّ بِشَكَلَ عَنَامٍ، وَهَذَهُ النَّسَيْــةُ هِي مِنْ العللاب واعضنا من اقراد الهبيشة التعليميّة، لذلك فالاسم لا يعني ابداً ان الجامعة مقتصرة فقط على السلمين، أو على السلمين الشيسمة

الاولى للجامعتين الاميركية واليسوعية، ومي تسميات طائفية او توحي بذلك، مُهِلُّ يِا تَرَى أُورِنتَ مَنَّا ٱلْكَلَّامِ مِنْ قَبِيلِ القارنة ولذلك جاءت التسمية للجامعة؟

المسامدات القسائمة في لبنان ويخاصة الجامعة اللبنانية، ولمنا لننا اخترنا اختصاصات غير موجودة في ايـة جُسامسعـة في ابتُنَّانَ، لا في لُجامَعة اللبنانية ولا فَي الجامعاتُ

🛘 القصود من انشائها تخريج طلاب يحسملون الاجسازة في هذآ مجلل الإدوات الطيسة وتشغيلها تُوزِيع الَّانوات الطبية أو في الراك الصَّحَدِيَّة، في لَيْتَانَ وَفَيَّ العَّمَالُمْ

جهة اخرى ثحن حريصون جدا على الانتشئ اختصاصا موجودا في

للقارئة مع احد او الردّ على احد، أنما نحن اخترنا الاسم من بين مجموعة أسماء طرحت لدى البدء بالتأسيس، ولكن هذا لا يعني أن هذا الاسم عُـيــر ُ قَادِلُ لِلتَقْدِينِ وَيَعَكَنُنَا فِيَ أَيُ لَجَعَلَةٌ تَقْدِينِينَ هُ قَدْمَنَ لَمِنْنَا أَسْرَى لَهِذَا الاسم. ونحن في الجامعة الأسلامية في بيروت نعتبر ان دورنا متمم لدور

الخَـاصـة، ايُ كليّـة الْعلوَّم وَالْتَقنيـات ■ ما القصود من انشاء هذه الكلية؟

الاخت سُماص، بحيث يعملون في وصُيلَّنَتُهَا ۗ. يعني أنَّ سَجَّال عَمَلَهُم يكونَ في الستشفيات او في مراكزَ

🛎 في ما يتعلق بصوق العمل لهؤلاء اعتقد بانه متوفر لان بعض الستشفيات تقوم الآنّ بالتعاقد مع بعض الضَّبِراءُ في هُذَا الجِسال منَّ الخارج، لان هذا الإختصاص غير موجود في لبنان، هذا من جهة، ومن

لاننا لا تعتب وانفسنا منافسين



(مصطفى جمال الدين) او باحثا في التاريخ او في الفقه ولا مـــوجـــودون في لبشان، وهم متخصصون وتلبعوآ درأساتهم في المارج، ولديناً خبرات تعليمية في هذا الْجَّالُ تَصَّلَ الْيُ حدود الْعَشَرِينُ عاماً. أما بالنسبة الى السنة الثانية وما فوق فقد نحتاج الى استقدام بعض الإسانذة من الخيارج. وهذه

الماجة ان تتعدى الاستاذين على

الاكتار، ويمكن أن مؤمنها من البلاد

العربية مثل مصر، لأنه توجد فيها

كليبة للعلوم المسيناحيية تنابعية

لجَّامِعَةً عَنْ شَمِسٍ. وهُنَاكُ تَفْكِير

بِالْتَـعَـاون فِّي هذا الْوَضُّوع. كـمـا أَنْ

مناك بحثا جاريا وحوارا مفتوحا

للتعاون مع الجامعات الإجنبية،

وخصوصنا الجامعات السويسرية.

لكننا أمضا نحاور غيترها من

الجامصات الاجنبية لنزى ليها التي

يتــلاءم وضــعــهــا مع وضــعنا. وهذه

لكلية مهمة جدا وخريجوها مطلوبون

أي بموق العمل، وعميدها هو الدكتور

حبسن الحبسن الذي بدأت تتم سعه

اتصـــــالات مــــتـــعــــدة من بعض

المؤسسات السياحية من اجَّلَ ابداءً

الأستعداد للتعاقد مع الطلاب بمجرد

وصولهم الى نهاية السَّنَّة الثَّانية من

لنتحدث اذاً عن هذه السالة بالنات، ومي

🗖 يستطيع الخريج ان يعمل دليلا

سياحيا او يتولى لدارة سؤسسة

سياحية، أويشرف على مؤسسة

سيّاحية، أو يعمّل في ملاّك وزارة السياحة أو في مكاتب السفر. وبعد

وصبول الطلاب الى المنتة الثالثة من

ألدراسة تتشعب الإشتصاصات الى

اختصاصات متعددة كما اسلفنا

والعميد الآن بصدد الاعداد لهذه

ما من الؤهلات الطلوبة لكي يتمكن

مشترط قانون الحامعة

بالدرس فيهاان يكون حائزا على

شهأدة الدكتوراه ويتمتع بخبرة لا

تقل عن سنتين وهنا يكون مدرسا، اما

من لديه دكتُّوراًه زَائُد سَيع سنوات من الخبرة فيكون استاذا مساعدا

ومن لحيه دكتوراه زائد اكثر من خبرة

السنوات الصبع فيكون استبادا في

الجَـــامـــعــة. وَمُنَاكَ فِي بِعَضَ

الاختصاصات مثل العلوم السياحية،

تجد اساتذة من حملة الدبلوم فقط

اي مستوى ماجستير وعندما لا يتوفر

لدينا اساتذة من حملة الدكتوراه،

نُوافَقُ عَلَى أَنْ يَدُرُسُ حَنَّامُلُ الْدَبِّلُومِ

الأجنبية هذا في الجنامعية، ونُحنُّ حريصون على التمسك بمبدأ توفر

الخُبِّراتُ والشَّروط اللازمة حتى لو

اضعاررنا الني استقدام اساتذة من

الخارج فمستوى الإستاد يتعصع

كلبة الإحتهاد

والعلوم الإسلامية

🕿 وساناً عن كلية الاجتهاد والعلوم

🗆 مي الكلية الاولى والعمود

مناك اليوم الكثير من الكليات الخمصة

لتخريع من امثال خريجي هذه الكلية؟

ومع ازدياد عند مؤلاء الضريجين ما مي

الضمانات التي تعتمدون عليها في تأمين

فرس العمل والضماتات الاجتماعية

🗖 أن البرنامج للوضوع والحدد

لدينًا في كلينة الاجتهاد والعلوم

الاسسلامسية، هو برنامج اكساديمي

جامعي، وللدارس الَّتِي أَشْرِتَ الَّيْهُــا

سواء قَي ايران أو في العسراق، هي مدارمن وحوزات علميسة تطاميا

سَفَتُلَفُ عَن نُقَلَام الكليبَة الإكاديميّـة

الجامعية، فَهُذَه الْاخْيرَة تَمْنَح شَهَادَة

الإحازة وشهادة للاجستير وشهادة

الدكتوراه ومرحلة ما بعد الدكتوراء،

وهي مرحلة الاجتهاد وقد تستغرق

رجل دين وقَّد تخرج عالما وقد يصلُّ

ٱلَّى مرتَّبةُ المِتهدِّ، ولكن منَّ دونٌ انَّ

يحمل شهادة معينة أنمآ يحمل نوعا

من الاجلزة الخاصَّة من استاده في

الحبوزُة. وبرنامجنا في الجامعاً

الإسلامية برنامج اكاتيمي وستلما

يخرج رجل دين بحمل شهادة عليا

يخرج باحثا في الدراسات الإسلامية.

سة عشر عاما. أما الحوزة فتخرج

الفقري للجامعة الاسلامية.

لرجال الدين مؤلاء؟

على مستوى الطلاب.

الاستاذ من التدريس في كلية السياّحة؟

العلاقة بين الدراسة وسوق العمل؟

الدراسة الجامعية.

مِقْتُصور فَقَطُّ عَلَى تُخْرِيجٍ رَّجَالَ المَيْنُ بِلَ يَضْرِج عَلَمَاءَ مِنْ اخْتَصَاصَات اخرى. ومن الهم جدا ان يصل دارس العلوم الاستلامية الى مرحلة يحمل معها شهادة أكاديمية، لان الشكلة التي تواجهنا اليهوم في الجست مع اللبناني ان معظم رجال الدين في لبنان لا يحملون اية شهادة معترفا بها أكاميميا، وقد يكون عالما ويفوق مُستواه مُستوى حَامَلِي الشَهْآدَاتُ. لكنه لا يحمل شهادة اكاديمية تحُوله التدريس في الجامعة أو يُكُونَ باحثًا وتعتمد أبحاثه اكاديميا، وقد يصل بعض رجال الدين الى درجة ان يكون

الراغَـبِينَ في مـــــابِــة ٱلعراســات الاسلامــــة نظام يجــعلهم يحـملون شهادات مثل اي نظام آخر. ■ هل مرمستم كنيفية تأمين فرس العمل لرجال المين التصريحين من

عبالنا ولكته لا يحتمل اننة شبهادة

اكاديميـة، فلا بد من ان يؤمن لهؤلاء

🗖 ان المتخرجين كرجال دين مِن الجامعة الاسلامية يستطيعون شغل وَتَلْيِفُهُ إِمَامَ مُسَجِّدٌ وَقَاضٌ فَيَ القَسْاءُ ويستنطيع احبدهم العبمل في اية وسمعة أسلامية تعنى بالدراسات الإسلامية، فبوجود الشهادة الرسمية المعترف بها من المولة تفتح مجالات

العمل امام هذه الشريحة منّ الناس. ■ تعتزمون كما علمنا فتح مجال للعرامات العليا أو أن هذا لا مِزَالُ من ضمن الغطط او القررات التي تمتزمون

تنفيذها مستقيلا؟ من القرر أن تنشئ العهد العالي

🗷 آلا يتضارب هذا العهد مع وجود كلية

اعارة الاعسال والعلوم الادارية أب الجامعة 🗖 ابداً على الإطلاق، فنحن لم نحدد بعد الأشتصاصات التي سيتضُمنها هذا العبهد، انما لا يزال فقط سجرد فكرة مستقبلية واسمه المعهد العالي السلامارة، ومنْ السمكن ان ينفسم امارةً تريوية وأدارة اعمال زراعية أو ادارة بِنُوكُ وَادَّارَةُ مُستشفِّياًت، وَمِنْ الْمِكْن أنْ يِضْم أَسْروعنا اخسرى تندرج تحت أطار الإدارة في الطلق. ولكننا لم نشتر بعد شكلاً نهآئيا للاحتصاصات التي سُنْع تَـم دَهَا فَي هَذَا القَـرع، وهَنَاكُ بحث الآن في مجّلس الجامَّة يدور حول موعدٌ فتح هذا الفرع وقد يكونُ

العام القُيل ٩٦/٩٦ ولكنَّ لَيْس هُنْآكُ قرار نهائي بهذا الشان، 🗷 في حال كان مناك تخصص موجود في كليات وجامعات اخرى فهل هذا يعنى

انكم لا تعتمدونه للتدريس؟ 🗖 ليس معنوعا ان نعتمده، وما نَقَصَدُهُ هُو انْنَا نَلَقَيُّ نَظَرَةً شَامُلَةً متفحصة على هذا الاختصاص وعلى سوق العمل، فاذا ما كان سوق العمل يسمح بفتح اختصاص آخر فيعكن ان نَفَ تَحْمه واذا لم يكن سوق العمل

بتحمل فلا نفتحه، فالموضوع من ألاساس مرتبط بصوق العمل. وماذا عن الجانب المادي من قضية الجامعة كيف يتم تأمينه؟ وكم يبلغ القسط من الطالب الواحد؟

🗖 نحن نتقاضی اقساطا من الطلاب، ولكنها اقساط مخفضة. ففي العام الحالي ٩٥/٩٥ نتقاضي منَّ الطالب في كلية التقنيات الطبية مليوني ليرة وفي كلية السياحة مليوثين وخُمسمئة ألفُ ليرة لبنانية، وكلية الأجبتهاد والعلوم الاسلامية سجانية. وبالطبع ان هذه الرسوم والاقساط لا تسد شيئاً من الطلوب، وكما تلاحظون انها اقساط مخفضة جدا لدرجة أنها تكاد تكون رمزية.

≡ اذاً كيف تسنون العجز؟ 🗖 هذه السألة يتولاها سماحة الإمام الشيخ محمدٌ منهدي شمس الدين ولا علاقة لنا كموظفين بالوضوع اللادي.

■ كم يبلغ بالمناسبة عصد طلاب الجامعة بكاملها اليوم؟ 🗖 يبلغ عده الطلاب الذين يدفعون اقساطاً البوم مئة واربعين طالباً. حاوره: غانم زين الدين

تشجيع الحس الإبداعي للطلاب قدر رئيس وامن مسر مجلس الندوبين في رابطة الاستندة المتفرغين في الجامعة النبائية المكتور رباح ابي نظّمت دائرة الشريعية في الجامعية اللبنانية ـ الرميركيية بالتصاون مع شركة التوزيع الشرقية "LEVANT"، حُيدرُ والدكتور كفّعبان رعّدٌ، إجْراءُ انتخاب مكتب الهيئة التنفيذية الحديدة في الحادية عشرة قبل فلهر الاربعاء للقبِّل في مقر الرابطة الركزيُّ ئىيترحسن. وُعقَّد أمسَّ لقاء بين الهيئة التنفيذية

الأربعاء انتخاب مكتب رابطة المتفرغين

المنتخبة والهيئة السَّابقة.

جامعة الروح القدس

دعا رئيس جامعة الروح القدس الكسليك الإب انطوان خليفة وعميد كلية

الحقوق فيها الابّ باسيل بأسيل، الَّى

حفل تُخريع طلاب الحراسات العليا

وطلاب الدفِّقة الرأبعة ٤٩٩٠ ــ ٩٩٩١

نِّي الْكُلِية، برعاية نَقْيبِ المحامي في

بيروت شكيب قرطباوي ونقيب الحامين في باريس برنارد فاتييه في الخامسة

مساء اليبوم في قناعة متحاضيرات

زارت رئيسة الاتحاد النسائي العربي العام حميدة عليمن الجلس ألنسان

العام حميدة عليمن الجلس النسائي اللبناني، في اطار تقديم الثهنئة الهيئة الادارية للجديدة المجلس والتشاور في استمرار التنسيق بين الاحاد والجلس ال فيه وحدة الحركة النسائية العربية. ولوضحت عليمن أن التهنئة جاءت تا في قديس العجمة العربية.

متأخرة بسبب العدول الاسرائيلي الإخير على لبنان منوهة بجسه ود الجلس في الساعدة على دعم صمود الإمالي في

الجنوب والبقاع الغربي. واعلنت أن الاتحاد بصحد تنظيم نحوة

بْدعْى اليها الْمُؤْسسات الحكومية الْعُرْبِيةُ،

سنكون باكهرة عمل الاتحبأد ألذي توقف

منذ فتردة بسبب الاحداث التي مرت على

ورحبت رئيسة الجلس النسائي ليندا

ورجيد ويست بيست بيست مطر يعليمن واكمت أن الجلس سيبقى متعلوناً كما كان مع الاتحاد للعمل على اعادة وحدة الصف بين الهيئات النسانية العربية، والوقوف سفاً واحدًا في وجه

يماريية، والوقوف سنانا واحدا في وجه عدوالامة العربية اسرائيل. من جهة ثانية، تعقد مستشارات المحلس النسائي اجتماعاً ظهريوم الاربعاء المقبل في مقره بدعوة من مطرفي اطار تطوير عمل ألجلس.

□ من جهة ثانية زار وفد نسائي من المنار تطوير عمل ألجلس.

الحزّب المُسُوري القوميّ الاجتماعيّ قلهرّ أمس سراي النبطيـة الحكومي والنّـقي الحـامي غازي زعيتر، وضم الوفد زوجـة

وزير العمل أسعد حردان مازلين حداد

وُزُوجَّة رئيس المزب علي قانصُوُّ، وعنداً من المسازيات، وقد وضع الوفد اكليلا من الزهر على اضرحة شهداء النبطية.

قررت لجنة يوم الارض في محرسة

الجالية الاميركية وجمعية ألاهل

والأساتدة اقامة احتفالها السنوى يوم

غُد السبت في قاعة مسرح الدرسة ـ

عورتيش النارة. بعد ان آرجي سابقاً بسبب الظروف الأمنية التي عصفت بسبب الظروف الأمنية التي عصفت

يبدأ الاحتفال في الحادية عشرة البل

الظَّهُر وهو بعنوانَ: ولنعملُ جميعًا مُنَ اجل بيئة صحية ونظيفة ه. ويتخلله

كلمات ترحيبية وعزف واغان وافلام،

ويشارك قيه عدد من المعارس والوزارات

العنية والجمعيات، بهدف التوعية

أصدقاء إبراهيم عبدالعال

باشرت جمعية اصدقاء ابراهيم عبد

العلَّ وحلاتها الى منطقة الليطاني وكانت اول رحلة لها مع طلاب كلية الهندسة في

الْجَامِعَة ٱلعَرِّيعِة وَاسَاتَنْتَهُم، وقد زَأَر

الطلاب بميرة الْقَرعون، ومن ثم أنتقلوا

الى سد القرعون حيث قام الهندس علي

عبود من الصلحة الوطنية لنهر الليطاني

واهمية فتا الشروع الذي انجز بفضل

الهندس الراحل ليراهيم عبد العال. وبن

ثم انتقل الطلاب الى معمل الكهرياء في

مركبا العروف بمعمل ابراهيم عبد العال

وتجهولوا داخله وكبان عبهود يرافيقهم

ويزودهم بالعلومسات عن بناء العسل

وْكَيْفْية تَشْعَيله. وقد أبدى الطلاب اهتماماً

كُبِيراً بِالوضوع واخذوا يطرحون الاستلة الدقيقة ويسجلون العلومات. ويذكر ان

الطلاب سيقدم ون تقريراً عن الرحلة

للحمنعية كي تذبيار اللُّحْنَة العلمية

التامعية لهاً افضل تَفْرير. وستنظم

الحمعية لاحقا حفل توزع خلاله جواثر

عند العال لاقضل تقارين. وشكرت

الجمعية كلُّ من سأهم في انْجِاح هذا

للشروع: بنك عدودة وبندك البندر التدومط والصلحة الوطنية لنهس الليطاني، ومجمدوعة انعقعو للإنماء

أمأ الرّحلة القبلة للجمعية فستقام

اليوم الجمعة في ٢٤ ايارُ ٢٩٦ مع طلاب كلينة الهندسة في الجـامـعة الاميركية

تحتفل الهيئة اللبنانية لكتب الولاد،

باليوم الوطني للمطالعة الذي كان مغرراً في ٢٢ نيسان الماضي، بناء على قرار ٢٢ السادر عن وزير للتربية،

وِتَأْجِل بسبب الاحتداث، يوم الثلاثاء

وللمناسبة، تقدم الهيئة ، ٥ مكتبة

نقالة لوزير التربية، ليوزعها على

يعض الدَّارُسُ الرُّسُمِيةَ فَيِّ المُأْفظاتُ اللَّبِنَانِية، وتعـقد ندوة بالاشتراك مع

معهد الدراسات النسائية في العالم العربي ــ الجامعة اللبنانية الإميركية،

يعنُوانَّ: واهمية الطالعة ودورها في

العملية التربوية الثقافية، فرَّ

الشَّامُسَة مِنْ الْيُومِ ذاته، في قباعة

الإساتذة مبنى ليروين الجامعة

وتمنّك الهُمِنْة على جميع العارس الشاركة في اليوم الوطني، تخصيص نصف ساعة فقط المطالعة.

افنتح أمس نادي حيوب ومعرض نوار النابي للفنون التشكيلية ، الذي

ويقنام اليبوم على هامش المعبرض

للذيّ يأتي في مناسبة اليوبيل الفضي للنادي. لقاء مع النائب الدكتور عصام

نعمانَّ، ندوة بعد غد الأحد حولُ السرح

اللبناني بين الامس واليوم يشارك فيها

الخُرجُ مُنْيَّر ابو مُجِسَّ، الْمُثَلُ أَنْطُواْنُ

كرباج والفنانة كارينا بوشكجيان.

اللبنانية الاميركية بيروت.

معرض وندوة

يستمر لغائية ٢٠ايار الحالي.

وطُلاب الكلية الهنيَّة الرسمية.

اليوم الوطئي للمطالعة

بأعطائهم العلومات الدقيقة حول الس

إلى القرعون ومركبا

فيرحلة

يوم الأرض في مدرسة

ألحالية الأميركية

الاتحاد النسائي العربي

يهنئ زميله اللبتناني

تخريج طلاب

الحامعة الكسليك

معرضا لأعمال طلاب قسم التربية بالإضافة لأحبدث ألكتب الدرسيا الإنكليبزية المسادرة عن دور النشب لعسأ لميسة والتي صحدرت باللغسة الانكليزية, سيرب وقد تم الافتتاح سماء امس بحضور

عدد من اساتذة الجامعة وحشد من الطلاب والمهتمين وتخللت الافتتاح كلمة ترحيب القتايا د مدى عبدو. والشفيرء التقت منسقة العرض الاستادة في دائرة التربية آنى لاجينيان التي اختصرت التعريف بالعرض بقولها: ءان اهمية هذا العرض تكمن في توجيب وارشاد معلمي الستقبل الذين يتابعون تخصصهم الآن في الجامعة، الى حسن تنظيم واستخدام جميع الوسائل التعليمية الإيضاحية من سمعية وبصرية وعلمية، بحيث بتبعلم التلمين ألغاية الطلوبة من لدرس ويدركها من خلال مشاركته في

طلابُ الجـأمعـة في موضّوعاتُ عديدة مـثل اللغـات والرياضـيـات والعلوم والطبيعيات والفنون. ويذكر في هذا الجال أن العرض يركز هذا العام عاس سنَّع الوسيلة الإيضاحية الشريوية. والعثرش متصاولة لتشتجيع العس قضية الحفاظ على البيثة والطبيعة». «المثقف اللبناني والتضامن الوطني» في الآداب. ٥

السير بآراء مختلفة في اتجاه واحد الواطنين الى بـعـضـهم بعـد طول قـراق وبإدراك مو محصطة تـجـارب مفاده ان ما صيدا_«السقير» والثقف اللبناني والتضامن الوطنيء موضوع الندوة التي أقامتها. أمس، كلية يُوحدُ الداخُلِ ليس الإصرياتِ الحَارِجِ. وسأل عن دور التقب الآن في التقاط هذه الأَدَابُ وَالْعَلُومُ الإنسَّانِيةَ فَى الْجَامِعَةَ اللحظة الفُريْدة؛ داعياً الى تحول هذا رسب وسورج. للبنانية ـ القرع الخامس في مميدا الاختبار العُيْش الى مُعرفة. والعرفة وشأرك فيها عميد الكلية الدكتور تاصيف

> والدكنتوران جورج دورليان وخليل ابو جهجه، بحضور الوزير السابق نزيه لبزرى والإساتذة وطلاب أُولُ الْتَحَدِثِينَ كَانَ الْعَمِيدِ نُصَارِ الذي اشاد بأجواء النّضامن الوطّني اللبّنانيّ، داعياً الى الحافظة على هذه الظاهرة، مؤكداً أنَّ السَّمْنَامِنْ بِمُعَنَّاهِ العَامِ مِو ترابط عنضوي ومنعتقول بين اعضناء جماعة معينة لهم مصيالح مشتركة

صار، مدير القرع الدكتور جورج كتورة.

وُمصير واحد، متشيراً النّ ان اساس ألتضامن موالانتماء. واعتبر الدكتور كتورة ان الصحوة الأخْيرة أوّما اصطلح علّى تسميتها بالتضامن الوطني، قد حصلت بلياب التقافة وثمة احساس جماعي ضم

«لبنان والنهضة العربية»

معهد الحكمة العالي لتدريس العقوق في الاشرائية حول ودور لبنان في النهضة الثِّقَافِيةُ الْعُرِيبَةِ ، في نَدُوهَ أَقَامُهَا الْجِمعِ الثّقَافِي الْعَرِيبِ بِالتّعَاوِنِ مع الْعَهد. والمصافسرون هم: رئيس العبهد الخوري بولس عقل، الامن العام للمجمع

الثقافي العربي د. عبد الرؤوف فضل الله، د. جُورجٌ دُيْتُ ود. عُلي شُلْقٌ. حضر النّحوة العلوان خليل ابي نامر، الإباتي يولس تُعمَانٌ، عَمَدُ مَنْ أَعَصَاءُ الجمع والسؤولين في المهد والهتمين. بعد كلمة مُحير البُدوة د. فيكتور الكك تحدث مُصَلِّ الله قُعرض للانتاج الْفُكري اللبناني الذي اسس لنهضة ثقافية عربية يتود تاريخها كما اعتمده مؤرخو

النِّشَّاطُ الفَّكريُّ وَالنَّقَافِي الى مرحلَةَ ما ٓ بعد نزول بوئاً برت في مصّر عام ١٧٨٩. ثم تحدث *بالشف*صيل عن الشقفين ن في مصر وفي اميركا نهجوا نهجاً جديداً ينسجم مع اجواء التُحَرِّرُ التِي عَاشُوا فَيِهَا. واعْتَيرٌ مدرسة جُبل عامل من اهم عوامل تنشيط الصركة الفكرية واكثر

أُمَّا الدِكتُورِ عَلَي شَّلْقَ فَتَحدثُ عَن دورِ اللَّبِنَانَدِينَ فِي النَّهِـضَــةِ مِن خِــالِلُ الموسوعآت والعاجم وتحدث بالتغصيل عن كلَّ من يطرس البِّستاني، احمَّد كُرَسُ النُّشُكِياتُي ، النُّصِيحُ ثُاصِيف السازجي، الشيخ عيد الله البستاني، الدُّكتُّورُ فُوَّاد افْرَآمُ البِّستاني، الشبيخ عبُّد

الله العُدُلايِلي ثُمَّ تَطَرُقَ مَطَوَّلًا لَلْجَمَّعَيْـةَ ودورهاوعلاقة اليسوعيين بها. مُعَدَّهَا كَانْتُ كُلِّمَةٌ تَيْبَ حَـول وَ دور لبُنَان في قطوير الوَّعْيِ الغُّكَرِيُّ والسياسي النهضويء، والتي راى فيها أن هذا الدور لا يقتصدر على السالة

القومية او على الناداة بالوقوف ضد استُبِدَاد الفُرد، وانه دور يُتمثلُ بِيقظة المستون عبول المستوب عكس المستونية تماماً التي مثلث ولا زالت المستونية تماماً التي مثلث ولا زالت

طاهرةُ سَلَبْية في مسيرةُ الانسانُ بهأه. ورأَى انْ الصهيونيّة نقيض النهضة العسريية التي كنان وجنود الاقلينات العنصرية والدينية من أسباب ولادتها واضاف وباستطاعتنا في هذا المجال ان نُشير الى أنه لولا وجود الْسيحية في

الْجِتَمَعُ اللَّبِنَانِي وَالسَّوْرَيُ بِنَوْعُ خَاصَّ لِتَأَخُرُ انْبِعَاثَ الْنَهْضَةَ الْعَرِبِيَةُ وَ. ورأّى أَحْيِراً أَنْ المُواجِهَةُ الْيُومِ هي المُواجِهَة بين شرق اوسطية تعطي من خُلَالُهَا قُوى الاميرياليَّة واستغلال القَّوة لإسرائيل لتهيمن على منطقة بكاملها وبين متوسطية تعطى الاولوية فيها لَعْتُمْ وَالثَّمَا فَةُ.

عن ودور الكنيسة المارونية في النهضية ، ورأَى انَّهَا كانْت سبأَفَّةٌ في أقتناء أول مُطْبِعَةً عَرِفَهَا الشَّرِقُ الْعَرِّبِي، وعَرِضُ ولعطاء كنيسة مشرقية مآغرفت يداها آلا البدّل والّجهاد في سّبيل أعلاء شأن اللغـة العـربيـة وأدابها وتـقافـتـهـا

وقال خاتماً ، إن أمنية الدبس في فرع الحنفوق قد تمقفت يعونه تعالى في عَهد سيادة الطران خُليل لبي نَادَّر يحيث اصبح معهد المقوق جأمعة ملكاملة ور

وبهخا ومن خلال العسرض لدور الكنَّيْسَةَ الْأَرُونَيَةَ فِي النَّهَضَةُ الْعَرْبِيَّةُ من خلال الثاث الحكموي - الدبس وأبي كرم وعواد. يتضع لكلُّ ذي بصيرة ما لأبناء مارون وسؤسساتهم عبر التاريخ مَنْ فَصَلَ عَلَى أَعَلاء شأن الضَّادُ وَآدابِهَا .



من ۱ الى ٧ حزيران تَخَلَيْداً لَشُهَدِاءِ ٱلْجِارُزِ الإسرائيلِية في لبنان ـ ثيسان ١٩٩٦ ﴿ مُغْرِض تَشْكِيلَى لَفْنَانِينَ مِنْ لَبِنَانَ، سَوْرِيا، مَصَدِ، الأَرْدِن، العَرَاق

والمغربُ ٱلعربيُ اصافة الى الفنانين القيمين في اوروبا (السادسة مساءً السبت أول حزيران). وُسْعُرِضَ لصورَ الصَّمَايَا في قانا والنَّبطية والنَّصوري، يقدمه المسورون الذين شهدوا المجازر (السادسة مساء السبت أول

تسنهرات فنية لدعم الصمود يحييها نخبة من الطربات والطربين:

الشيخ حسن الحفار

سمية بعلبكى

رُ كِيتِ اب _ شهادة بالصورة عن المجازر.

ماجدة الرومي على الحجار

راغب علامة

. يُعُود ربيع الحقارات والأعفِال الفني لتخليد ذكري شهداء تيسان ١٩٩٦.

مهى الريم عبد الكريم الشعار لُخِنْةَ تَجْلِيْدَ شِهْدَاءَ الجازر الإسرائيلية ـ نيسان ١٩٩٦

الإداريون واللاعبون ينقلون حقائبهم بأنفسهم من الطائرة والبعثة تنزل في فندق على نفقتها الخاصة

عشق اباد ـ يوسف برجاوي تعرض منتخب لبنان لكرة القدم، قور وصوله أمس ألى مطار عـــشق أباد الى سلسلة من الضايقات لم تكن متوقعة خصوصاً بعد الاستقبال الجيند والضبيافة المبيزة التي لقينها منتخم تركمانستان خَلال زَبِارته الى بيروت.

بدأت الضايقات في مطار عشـــق ابــاد حـيـث لم تجد بعبثة النتخبُ عمالًا لنقل الصقائب من عَنَّابُر الطائرة فـتـولى الإداريـون واللاعـبـون ذلك. تحت شمس حارقة ودرجة حرارة عالية بلغت ٢٣ درجة، وتوجهوا الى قاعة الوصول ومكتوا فيها موالى الساعتين بانتظار الوظف الوميد الذي يؤمَّن خَــتم جـوازَّآتُ السـمُر بعُــدها تُوجــُهـوا السَّ

وبعد تخطى هذه العقبة يصبير وتأن، واجهت بعثُّة النتخبُّ عقبة ثانية، بالغُّهُ الإهمُّية، عند وصولها الى الْفُنْدقُ الخصص للاقامة، حيث تبين أن هذا الفندق واسمه وعشق اباد اوتيل، لا يصلح بتَّاتًا للسكن وهُو شبيه بفنادق مسأحة البرجِّ مأ

ودار حوار طويل بن مسؤولي بعثة المنتخب

ومندوب الاتحاد التركماني الذي كان في استقبال البعثة لتفيير الفندق وابداله بفندق مشابه عشق اباد في الثانية والنصف من بعد الظهر على من طَائْرة شَاصة لطيران الشرق الاوسط بقيادة للفندق الذي نزل فيه منتخب تركمانستان في بيهروت، الا أنْ مُنْدُوبُ الاتحاد ُ قَالُ، هذا هو الفَّندقُّرُ الكابِنَ سُركيسيان. بعد رحلة أستمرت ٣ ساعات الْمُصْص لكم، قانُ رغبتم السكن به فأهلاً وسهلاً وضمت للبعثة ٣١ شخصاً بن لداري ومعرب وان رفضتم فتلك مشكلتكم.

ولاعب وترأسها عضو اتصاد كرة للقدم سيمون امام التعنت والاصرار من قبل الاتحاد للتركمائيء فَثِياثُوس للى مدير المُنتخب الرَّميل موسف برجاوي رفضتُ البعثةُ النزولُ في الفُندقَ وعـرضت علياً وعدد من اعضاء الاتحاد الذين سافروا على نققتهم الإقامة في فندق آخر على أن تتحمل البعثة قارق الخاصة كما اشارت مسادره مع الجهاز الثني السعر. آلا أن مندوبُ الاتحاد بقي على موقفه مما بقيادة الويئزي تبري يوراث ومساعديه محمود دفع مسؤولي البعثة للتوجه الى فندق أخر حيث يرجاوي ومازن مروة وجهاد محجوب والترعبون النين ضمتهم البعثة هم: احمد صقر،

بلال هاشم، وسام كنج، عياس شحرور. منيس حسين، خضر برجاوي، رياض قبيسي، كوركين ينكيياريان، لبراهيم حصني، كيفورك قره بتيان، حسن أيوب، جمال طه، بأبكين ماليكيان، سليم ممزة، أرمن بكتيشيان، شأدي كرنيب، جمال المباح، شعبيان مسادة، محمد مصلماتي،

والارهاق، استقرت في فندق واكلتين ،، ومن دون أي وارطان غازريان، وائل نزهة، قادى علوش وزاهر

تد الإتفاق معه على الاستضافة مقامل، ٧٤١ دولاراً للغرفة الفردة وءًا ٢ دولاراً للغرفة الزدوجية مما بحمل الاتحاد اكثر من ١٠ ألف دولار. وهكذا ويعد أريع ساعات من وصول البعثة الى عشق آباد عبائت خيلالها ما عبائت من التعب

مُبِالَّاةَ أَوْ أَهْتُمَامُ مِنْ الْأَتْحَادِ ٱلْتَرْكَمَاتِي. ويسبب هذا التأخر في الاستقرار في الفندق الغنى المير الفني للمنتخب تيري يوراث التدريب

نهائي كأس سوريا بكرة القدم

الكرامة يلتقي جبلة على اللقب اليوم

واننا كــان جــبلة واجــه ثلاثة فــرق من الدرجـة الاولى قبلِ بلوغه النهائي فـانِ

الْكُرَّامَة الْحَمْصِيُّ لَمُ يُواجِه سُوى فَريقٌ واحدمن الدرجة الاولى،

قَفَي الدور الاول قَارُ عَلَى عمال طرطوس

المُرجِيَّةُ الثَّالِثَةِ ايضًا (عُــٰ!) وَفِي الْدُورَ التَّالُثُ لِعِبِ مِعِ الجِّلَاءِ الْمِلْبِي مَنْ ٱلدَرِجِةُ

الثانية فقارً عليه ذهابا في حمص (٢--)

فيما فَازَ الحِلَاء ايَّابِا في حَلْبُ (٣ـــ؟) وتَأْمَلُ الكرامة يقارق الإصابات الى الدور ربع

النهائي، وجمعته القرعة في هذا الدور مع النهائي، وجمعته القرعة في هذا الدور مع الميادين من الدرجة الشانية فعادله في

اليَّادِينُ (١-١) وهُزُمه في حَمْص (١-١).

ُ وَفِي الْمُورِ نُصُفُ النَّهُائِي وَاجْهُ الكَرَامَةَ الوحدة الممشقي ثامن المرجة الاولى

لخامسة بعد ظهر البوم الكيمعة البارأة التهائية لكأس سوريا الثامنة والعشرين

المهابة خدام موزيا الدامة والعسرين في كرة القدم بين الكرامة الحمسي حامل القب وجملة الساحلي. ووصل الفريقان الى مباراة القمة بعد تصفيلات دامت ٨٠ يوما بعشاركة ٨٧ فريقاً من للحرجات المقتلفة و ١٠ ميراة. يبِعَد مشوار حَافل بالنِّناقضاّت، وقد لُعَب فْأَرِقَ الاصْنَابَاتَ دُورُه في تَأْهَلُهُمَا يُعِمَا مِنْ

نريق الكرامة عاني جبلة كثيراً. فلعبٌ في الدور الاول مع للخَابُورُ مِنَ العَرَّجِةَ الثَّالثَّةُ وفَأَزُّ (٣--)، وفي الدور الثاني مع عمال الْبِيادِينِ (مرجّة ثَالِثة الْوَفارَ (عُـَّه). ۗ جِبِلَّةً فَي ٱلنَّاقَةَ دَاتَهَا عُجِمَعَتَهُ فَي الْدور الْثَالِثُ مَع الجِهادِ (مُرجِّة اولي) فَنَجِّحُ بتجباوزه في جبلة (٢٠١١) وعبامله في

أجبيلة الى ربع الشهائي للقاء الفُسَّوة (مرجَّة اولَى) مَنْ ديْرِ الزُّورِ التِي تَبعد عَنْ جَبِلَةِ نُحُو ، ۽ 8 كلم فخصر ذهاباً

الحرية من حلب (شمال سوريًا) فُخْسُرُ ذهاب (١-٢) وفأز ايابا (١--) وتأهل الى

«نادي البقاع»

افتتح نادي البقاع للرماية موسمه الرياضي الثّاني في ضهور زحلة بمباراة في الرماية على الاطباق برعاية وزير الاسكان محصود ابو همدان وحضور حشد من مشجعي رياضية المسيند يتشدمهم جنورج الهراوي نجل رئيسُ الجمهورية. وجناءت النتسائيج على النصو

آل حمود

مندوبيها ولجانها فى البلدات لأجثماع

عام تهار الاحدا ؟ ايّار ٢٩٩٦ الساعة

التألثة بعد الظهر في مركز الجامعة ــ

يحيي الشــاّعر د. عصّـام حداد، امسية شعرية، بدعوة من مجلس الفكر، في السابعة مصاء السبت الاول

من حُسرِّيران القسيل، في قساعسة

سحماضيرات دير سييدة أأبعبونات ـ

جبيل. تتخلل الأمسية كلمة لُعضو

الجلس جيهان روبير خوري ورئيسة

أعد للندوة وتظمها مؤسس وأمين عام

ليونزطرابلس

كرمت اللجثة الادارية لنادي ليونز

طرابلس الفنان التشكيلي عمر علماوية صاحب اللوحة «الانتصار

على فيروس السيداء والتي ادخلت الجموعة الدائمة في مستحف ولاية

نيوناوث وباز الاسترالية. وذك في المتجع السياحي في القلمون بحضور مشد من السيؤولين والاعتضاء الليونزيين. وتخللت التكريم كلمة

لرئيس نأدي ليونز طرابلس الدكتور

منْذُر كُبارة الذي قدم هدية تقديرية

جوائز كشفية

نظمت مفوضية بيروت في جمعية كشافة الشاريع وجمعية مرشدات

الشاريع احتقالا لتوزيع جوائز

والسابقة الكشفيةء بحضور الفوض

العام القائد حسآم السواس واعضاء

الفوضية وقادة ألفرق الكشفية

وللشَّارِكُونَ فَي السابقة كما اختتمت

مفوضية كبل لينان نشاطها الشتوي

پرخلة ترفيهية ألى نهر الحمام ـ دارياً

تكريم باسمة بطولي

منزلها في عينطورة الشاعرة

والرسيامة باسيمية بطولي في لقياء اقيمت خيلاله ندوة تماولت الكتياب

وموقعه الشعري والفكري والقني

والاستسوى وقسد ثوالس علس الكلام

الشعراء: محمد على شمس النين

الدكتور منيف موسى. الدكتور ميشال

حــمــــا. الدكــنــور ياسين الايوبي،

والشاعرة رقية الصويان، ثم قراءات

شعرية لبطولي، تبع ذلك معاضلات

الفنان شوقي دلِّل، الشاعر د. جورج

طربية، الشَّاعر د. خريستو نجم.

القَتَانَ استدرشتان والاب جبرايل.

كرِّمت اللَّفْنَانَة عايدة سلَّامة في

للفتان المتفىيه.

نى اقليم الخروب.

الجلس حنينالبي نادر،

سور العباسية ٥٤٠٠ / ٢٣٠٠

دعت جامعة آل حمود في ا

١ ـ جو سالم. ٢ _ميشال حجار. ٣ ـ طوني مقصود. ٤_محمد كشتبأن. ه _اميل كڤوري.

فَقَلْبِهِ فَي حَمْصِ ﴿ أَلَّهُ ﴾. وَحَالَفُهُ ٱلْحَظُّ فَي مباراة ألاياب التي انتهات بفور الفريقٌ الدمستي (4.4) وتامل الى المساراة النهانية بِعُلْقَ الإصابَات ليس الا. وتتساوى فرص الفريقن في الباراة النهانية حَيث يلعب كل مَنهُما فَي غَياب اللاعبين الدولين لارتباطهم مع النسّفب المعوري في متعسكر تدريبي خارجي وسيعيب عن جبلة حارسه عبد الفتأ

عبد القادر ولاعب وسطه عمار شمال ومعاقبه مبارَّنَ اسعَد، فيما يغُيب عَنَّ

بكاس سُوريا وان كـلَّن وصَّل أَلَى البِـلراةُ النهائية مرة واحدة من قبل عام ١٩٩٤ الكرامة حارساه ماهر بيرقدار وسالم بيطار ومحافساه بعد القامر الرفاعي وحُسرُها امَّامُ الاِتَّهَادُ الْحَلْبِي بِرُكْسَلاِتُ التَّرِجِيعِ بعد تَّهَادِلُهُمَا (١٠١) في الوِلْتِينُ الاِمْسَاقِ وَالاِمْسَاقِي (٢٠٤).

مَنْ تَأْمِية ثَأْنَية، اذاع الإنصاد

اللبنآني لرفع الاتقال والقوة والتربية

البحنية قائمة بالأرقام اللبنانية

أفضل ممثلة مسرحية

فازت اللبنانية دعد سقيرة

الولايأت التنحدة الاميركية بجائزة

افضّلُ ممثلة مسرحيةٌ عَنْ دورها في السرحية الاورغوانية «يدا بيد»، وقد

تسلعت صفير الجائزة في أحتفال

كبيبر اقيم في مركز كندي في

واشْنَعْنَ، وتُعتبِّر الجِّائزة منَّ اهمُّ

رودريغز

في مؤسسة فارس

زار القّائم بأعمسال السعّسارة

الكسبكية في بيروت ليون فرئشسكو

فُارْسُ فَيَ العَاملتينَ وَعَقد اجتماعاً مع المير العام للمؤسسة انطوان حبيب جرى خلاله البحث بالعلاقات

الثنائية والتنسيق وسبل التعاون

بين السيقيارة والمؤسسية، واطلع

القَلَثُم بِالاعمالُ عَلَى مجمل نَشْاطاتُ

، مسم بـ - مسرح رودريغز ان الزيارة قائس في اعسقساب اللقساءات التي تأتس في اعسقساب اللقساءات التي

عقدها عصام فارس مع الرئيس

الكسيكي ارئست وزينيو وكبار

معرض التراث الإسلامي

الخمرمة لإحباء شعائر اهل الببث

الى حَضُور افْتَنَاح معرض التّراث

الاسلامي للصور الفوتوغرافية عبر

التاريخَ، وذلك للمرة الاولى برعايةً

رئيس الجمعية الشيخ محمد حسين

يُفتنح العرض الرابعة من بعد

ساحة_

ظهر الأحد المقبل في القباعبة

الحمراء. ويستمر يوسياً حتى يوم

الجمعة القبل ويضم صوراً عن

للقرآن الكريم بخط الإسام علي بن

ابي طالب والامنام الحبسن والأمنام

الرَّضَا، والعنيبات المقدسة وسائر

الراقد والعتبات، اضافة الى صور

للمرجعيات الدينية والعلماء ولا

سيماً المعاصرة، ويعود تاريخ اكثر

قران

تحصلدار ـ صابر

تم عقد قران رئيس الدائرة المالية

في مصلحة سياه طرايلس مامر

تحسصلدار وزينة مسأبر وثلك في

منزل والد العريس في طرابلس على

يد الشيخ مهدي شلق وذلك بحضور عدد من الاهل والصحقاء.

الزجاجية لوزارة الم

الصُّور للى مثات السنين.

دعت جسمعينة الإمام اللهدي

الجوائز الفنية في أميركاء

بطولة لبنان برفع الأثقال تنطلق في «صالة المليح» غدأ

تقام الساعة الرابعة من بعد ظهر غد السبت ٢٥ أيار الحالي على منصة صحالة الليح الرياضيية في بيروت الرحلة الاولى من بطولة لبنان العامة في رفع الاتقال لأوزان ١٥ و ٥٩ و ١٤ نطرة. ٢٢٠ ومجموعة ١٢٥٠ _وزن ۹۹ خطف ۲۰۷۰ معسروف طرحية ونظر ١٣٧٠٥ ومجموعة و ألا وتقام الرحلة الثانية يوم أول _وزن ١٤ خطف ١١٠ سـعــروت حزيران والتالثة يوم ٨ منه.

طرحه ونطر ١٤٣ ومجموعة ٥٠٦٥٠. _وزن ٧٠ خطف ١٢٦ خضر عليوان ونطر ١٦٠ معروف طرحه ومجموعة _وژن ۷۱ خطف ۱۳۰،۵ خضر منیر

حبواينة القبادرين على تصريك وتمويل

هدافهم الثاني محمد اسعد ومهاجمهم

ويبقى الكرامة أكثر خبرة في التعامل

مع نَّهْلَثَيْاتُ لَلْكَوْوِسِ حَيْثُ سُيِّقَ لَهُ لَنَّ خَاضَ الْبِارَاةَ النِّهَائِيةِ لَكُأْسِ سَوْرِيا ارْبِع

مرات من تَبِلُ وِفَارُ بِٱللنَّبِ ثُلَّاتُ مَرَّاتُ فَي

١٩٨٢ على الفتوة من دير الزور (١-١) وفي

۱۹۸۷ على حطين اللائقي (۱-۱۰) وفي ۱۹۹۵ على حطين أيضنا (۲-۰) وفسن الرابعة في ۱۹۹۰ اصام الفتوة الديري

اماً جبلة الساحلي قلّم يسبق له القورُ

عليوان ونطر ١٥٨ مصطفى جليلاتي ومجموعة ٥٨٥، _وزُن ۸۳ خطف ۱۳۷،۵ مــد طرابلسي ونطر ١٠٠ ومجموعة ٢٩٥. -وزن ١١ خطف ١٥٠ حسم

القييسي ونطر ١٨٢،٥ ومبيم وعبة ـ وزن ۸ - ۱ خطف ۱۳۵ حــستين مقلد ونطر ١٨٠ ومجموعة ١٣٠. _وزَّنَ لَّـوقَ ٨٠ أُ خُطفُ ١٥٠ علـ شقير ونظره ١٨٧٠ ومجموعة ٣٣٧٠٠.

القيسي ونطر ١٨٠ ومجموعة ٣٣٠.

..وزن ۹۹ خطف خطف مه ۱ حسان

«العربية» و«التجمع» وديأ يكرة القدم

تقام في الرابعة بعد ظهر غد على ملعب جامعة بيروت العربية مباراة ودية بكرة القدم بين منتخب الجامعة العسربينة وثادي التسجمع الرياضي بة تأسيس الاخبير وذلك تحت رعاية المؤسسة الاسلامية لرعاية أطفال لبنان.

يغلب الوحدة الفتلندية الثلاث يأسر رميتي، وقد اصيب خلال الباراة كابت الغريق حصين رميتي.

وأضاف البيان «ان سكوت الاتحاد على التحير

ملامح مقلقة قد تطال السلامة العامة».

وافق مجلس ادارة نادي النجمة الرياضي خلال جلسته الاسبوعية التي عقدها برناسة نائب الرئيس

بن الكاتب ... والملاعب

ويدين توقيف إدارييه ولاعبيه

التُحكيمي وما نَتَج عنه من تَصادم للجماهير يعضها ببعض بات ينذر بع واقب وخيمة خاصة تحطيم العُديد من السيارات وأصابة البعض بجروحه.

· النجمة يصرف النظر

وخاصة على الفريق الحمصي وتحييا في خطه الخلقي الذي كان صيدا سها للوحدة الدمشتي ألذي كان صيدا سهال اللهاذي، الاان السوته تكمن في وسطه وهد ومه عبر لاعبيّ دوليق سابقيّ هم

الجموعة الرابعة

بكرةالقدم

وسجل حسن تعيم (١٥٠ ـ ٥٠) وعلى الشامي (٦٥) ومحمد عواضة (٥٥) سابِأتُ العُساتُرُ ورضَما الكُردي (٣٥) أذل الفَّارِيةُ مع الإصلاح (١-١)

سُجِلُ لَلْغُــازِيةَ عَلَى غَـدار (٥٢) وشادي بدران (٧٨) والشَّاني موسى موسى(٧٥ و٥٨). وأهدر الاصطرح فيرصية الفوز في

قاد المباراة الحكم العولي محمد عيد الله مسعد وعاونه غالب صمادة

زَحْلُهُ {٢ً ـ ١} والعنيّ صيداً على الامن العنام (٢ ـ ١) وفي ضَمَّة الاناث ضارْت الاميركية على الرسالة (٢ ـ ٠) وقرنة _وفي كرة السلة للشياب فاز منتخب يش على الهـ ومتمن (٩٧ ـ ٢٢)

والْرِياضَي على الونْ _لاسال بالتغيب، وفي قــنْــة الانـاث فـــاز الـرياضي على الأميركية (٨١ _ ٢٥) والهومنتمان على التاضد (٥٠ ــ ١٩). ـ وفي كرة لليد فـاز شبـاب مار اليـاس

وتنطلق يوم الشلاثاء ١٨ امار دورة كرة وتقنام مبياريات دورة كبرة الطاولة الوست فول، وتشاركُ في الكاراتية أندية: بيروت للكاراتينه والشوير والعربية

وتجرى بطولة السيامة بمشاركة جميع الجامعات اللبنانية يوم الجمعة ٢٦ أيار على مصبح الجامعة اللبنانية الاميركية ـبيروت ويحضر لقامة دورة كرة الله على مسبح الجامعة الميركية. وتنظم دورة الغل كونتاكت يوم الإثنين

برج قلاوبه

المنفاء يستنكر مقررات الاتحاد

درس مجلس أدارة نأدي المسقّاء في جلسته الاسبوعية المقررات التي اتخذها اتحاد كرة القدم بحقه وأذاع في ختامها بيانا استنكر فيه توقيف الاداري فاروق الجردي، والدرب وليد زين الدين وثلاثة

ومما جاء في البيان مان الاتحاد اكد بقراراته تديرُه الكامل اصلحة احد الأندية على حصاب المُانَّونُ والتجردُ والساواة.

وطالب الصفاء في بياته يتحرك سريع تقوم يه الدولة وأنتصحيح الخُللُ الداصلُ تداركاً للمزيد من

·· عن اسامة خليل

رُفْيقَ البِلْعَةُ عُلَى قَرَارَ لُجِنْـةَ كَرَةُ ٱلقَدَمَ بِاقَامُهُ سُبِارًاةً تجريبية اخبرة للفريق الاول استعداداً للقاء الرتقب

أمنايةً للخاسر. قاد للبلازة للحكم محمد عوماني وعاونه على ضاهر وحسين حبش. وفي مباراة اخرى على ملعب الإصلاح فّارس شاهين وقوازُ مُنْمُو وحَسَام مُوصَّلَتِي ورضوان عجم اضافة للشّقيقيّ احمد واكرم غرير وعلى النقيض فان أوة الغريق الساحلي في خط دفاعه الذي يقوده واثل حاج عبيد ومعه ماهر فناديل وسامر السابق ويعتمد في وسعله بشكل رئيمي على مروان طاهر وقراس خليل وخيالد

بطولة لبنان للشياب

فَازَ الْفَجِرِ زُفْتًا عَلَى الشَّعَلَةُ الْلِيطَائِيَ (\$ ــ 1) الشَّوْطُ الأولَ (؟ ــ 1) فِي الْبِارِلْةُ

التي جمعتهما أمس في رُفتًا شمن

في الجامعة الأميركية

تواصلت دورة النربيع الستوية التي تنظمها دائرة الرياضة في الجامعة الاميركية -بيروت لختلف الأعاب وبعشاركة حاشدة لفرق تعثل الجامعات

_فَنِّي مَسَائِقَةَ الْكَرَةَ الْطَائِرَةَ لَلْشَمَاتِ فَازِت للْجَامِعَة الْمُبِرِكِيةَ عَلَى السَّعَةُ ــ

على بيروت العربية (٢٧ ــ ١٠). القدّم بمشارّكة فرق الجامعة الإميركية والامن العنام والامن العاهلي ومنشّعْب الْـوْسسات، وتُقَّام للباراة الاولِّي بين الامنْ العَّام والأمنَّ العاجَّليُّ (الساعَـة --.٣) والثانية بئ الجامعة الإميركية ومنتخب الوسسات (٥٠٠٠) على اللعب الأخضر، السّبت ٥ أَ ابِأَرُ وَكُنْكَ دُورَةَ الكَارِاتِيهَ بُينَ النَّالَثَةَ وَالسَّلَاسَةَ مِعد الطَّهْرِ فَي قَاعَةً

والغرح ويعليك للكاراتيه، للسرور والتلال

٣ حَرَيْرَانُ بَيْنُ الْحَامَسَةَ وَالْسَابِفَةَ بِعُمْ الظهر في قاعة الوست مول.

غَارُ غُرِيقَ تَلدي بِرِجِ **تَـلَوْيه** عَ*لَى*غُرِيقَ الوحسدة الفثلندية (٣٠ ــ١) في مبساراة ودية بكرة القيدب وسيجبل ألامسابات

مع فريق الأنصار الشقيق في نهائي كأس لبنان على ان تقام هذه للباراة بين فشين من الفريق الاول على

ملَّعب النَّادي بعد ظهر غد السَّبِث في ٥٦ أيار الكاليَّ

كما قرر مجلس الإطرة صرف النظر عن الشعاقد مع

للدرب الصّري اسلَّمة خليلٌ وتوجيَّه مُعَوة للمدربِّ الدِرْاتري رشيد مخلوفي للبحث في امكانية التعاقد

ـ تنسيق الجهود مع ادارة ثلدي الأنصار الرياف

بالبيانات والاخبار الصلدرة عن لطرة للنادي رسميا

عبر الامانة العامة والستشار الصحافي التادي

باعتبارهما للمحر الوحيد لجميع الانباء ألتعلقة

استيفرب امين سير ثادي الهومنمن ميساك نجاريان، الإفبار اللفتة التي تناولتها احدى الجارت

الاستبعية وتثارات فيها قضُّاما عارية عن الصحة.

مثل تنضية أفلاس الثادي وعرض عند من اللاعيين

للبيع وفي طليعتهم احمد ألصقر وكيفورك وارمين، كما

انَ الْجِلَّةُ وَضَعَتَ أَصَعَارا خَيِلَايِنَّهُ لَبِيعَهُم وَكُلُّ ذَلِكَ لِا

اساس له بنياتاً على حد قول تجاريان الذي اكدا

والسفيره أن النادي سبحتفظ بجميع لاعبيه وان

وضعه الَّادي جيد، وسيحاول الاستعانَّة هذا للوسم

وكان نجاريان قد عاديوم الانني الماضي من

ارمينياً يعد ان قضى هناك أسبوعاً، للكشفّ عن

بلاعين جس

نجاريان ينقي اخبارا

ُ ملفقة عن تادي الهومشن

الشقيق ورابطة جمهوره لاتخلذ الاجراءات الهادفة الر

لنجاح البَّارَاة النَّهَائيَّة لسابقة كأسَّ لبنان، والتمنّ على المحملة ة الرياضية وجوب الالترام فقط بالبيانات والذياء المادية

مع الطلب منَّ الْجِمهور النَّجِماوي مواكِّية وقائعُها.

معه لتدريب الفريق الاولُّ للموسم القبل.

كما لتخذ القررات الإنية:



حقق غريق الكهرباء ـ الثوق غوزا سيدلا على المون لاسطل (١٦ ـ ٧٧) الت

للشوط الاولّ (٣٤ ــ ٢٨) واحتل مؤقتا

ترتبب المسدارة بفارق نقطة عن

لَّارِيَاتَّمْنِ وَنْلَكَ فَي لَلْبِارَاةَ الْتِي الْبِعْثِ بِينِهَا أَمْسَ فِي قَاعَةَ الْتَلْدِي الْرِياضِي فِي أَطَارَ بِطُولَةً لِبِئَانَ بِكِرَةَ الْسَلَةَ.

وقي مباراة ثلتية قار قريق التعاضد

على فَرِيقَ الوردية (٧٤ ـ ٦٦) الشوط الاول (٢٦ ـ ٢٤).

الكهرياء × الون لاسال

كلئت الأقضلية على مدار الشوطين

لمحملة لاعبي ألكهرياء الذين قدموا

عرضا حيدا يفضل تحركات الثنائر

لنعجبري تبلؤ ليدال وسلفستر ايفورو

اللثين تحركا في ارجاء اللعب كيفما

شَاقُواْ وسجُّلا بِسَهُولَةُ مِنْ مَحَثُ السَّلَةِ، ويدِرُّ لار، جَانَبِهَما لَيلِي صَفَير وسهيل

وظهرت على لاعبي الكهرياء الروح العالية واللياقة البحثية التي خواتهم اللعب بنفس الوتيرة التي بدأوا يها اللعب اللعب المتيرة التي بدأوا يها

أما لاعبو الون لاسال قحاولها قدر

الستطاع التقليص القارق، بقيادة لاعب الكهارياء السلبق باتريك سابا

الذي قدم كُلُّ ما عنده الأصالُ غريقه

الى بر الاسان، الا أن بقية اللاعبين

اللبثانيين لم يكونوا بالمستسوى الطاوب، رغم براعة الثنائي النيجيري تجاجي ويعقبوي عشمان تحت

لاسال اكثر من اربع مقائق وتقدموا

خَلِلْهَا عَلَى خُصُومُهُم (٨_٥)، قَبِلَ أَنْ

ينتفض لاعبو الكهرباء ويتقدموا بعد

تم في المسادس عشر من الشهر الحالي افتتاح دورة والتـون رينولدزه الرياضيَّة على ارض الانترناشونال كولدجَّ، واستهات الدورة بمباراة بكرة السلة بين فريقي خريجي الانترناشونال كولدج ومنتخب للدرسة. وضمت هذه الدورة الثنثى عشرة مدرسة جرى التنافس بينها في الالعاب

الآتية: كرة سلة، كرة يد، كرة قدم. وقد تأهلت للمجاراة النهائية التي ستجري حصب البرنامج البين، كل من القرق الدرسية التالية: ــُالْجِمَـعَةُ فَي ٢٤ الْلَمِالِي الاِنْتَرِيْـَاشُونَالَ كولدج × مدرسة الشويفات (كرم

ـ الجمعة في ٢٤ الصالي الانترناشونالد كولدج × الدرسة العمدانية / الدرسةُ الانجيليَّةَ الفرنسيةُ (كرة يدّ) (كرةُ سلة؛ بناتَ) مُللمسيت فَي قَ؟ منه الاِنترناشُونَالُ كولدج × الأليث (كرة قدم) تَحْتَتُمُ الدورة في السلاس والعشرينُ من الشهر الحالي.

خلافات حادة في إدارة الإسماعيلي

فتح محمد رحيل رئيس النادي الاسماعيلي للنار على مجلس الادارة وطالب حِمَله فِّي قَلَلَ الْآرُمَةُ النِّيِّ بِعَيِشَهَا النَّادي مَنَّذُ هَزْيِمِتُه (٢ ـ ٥) امَام الزَّم الله في نُورِي كَرَّةَ القَدمُ لَاصِرِي قَبِلْ عَشَرةَ اينام والخَّلافُ الدَّائِر حول معرَّب جديد." وَقُلَلُ رَحِيلُ أُمْسِ أَنَّ الأَمُورِ تَتَصَاعَدُ يُشْكُلُ مؤسفُ دَاخُلُ مجِنَّمَى الْحَارة الحالي للذي ولا بد من حله نتيجة للصراعات بين اعضاء هذا الجلس ورغبتهم الشحيدة ٱلرُعَامَاتُ وَاستَعَرَّاضُ انْفُسُهُم امَامٌ جَمَاهِيرِ النَّلَدِيُ بِانَهُمْ يَبِغُونُ مَصَلَحَةً لَلنَّاديُّ وَالْحَقْيِقَةَ لَنْهِم يَبِحَثُونَ عَلَى مُصالَحَهُم الذَّاتَيْةِ الصَّيِّقَةَ». وتتَّمُحُورِ الخَوْلَاتُ دَأَخُلِ ٱلْاَسْمَاعِيلِي بِينَ جَبِّهِتِيْ حَوَلَ مِنْ سَيَحُلَفُ اسامة خُليل في تدريبِ النَّادي للموسم القبل والذي القائم رحيل قبل انتهاء مياراة السماعيلي معٌ للرِّمُلْكُ، أَنْ خُلِيلَ نَفْسَهُ قَدْمُ اسْتَقَالَتِهُ أَيضًا بِالْفَاكْسِ.

بطولة لبنان بكرة السلة

«الكهرباء» يتخطى «المون لاسال» بسهولة (٩٦ - ٧٧)

صراع المتأخرين انتهى لصلحة التعاضد

مقائق، و(٣٥ ـ ٢١) قبل تهاية الشوط

الإول بأريع دقائق والذي انتهى بتقدم الفريق للذوقي (٤٣ ــ ١٨).

واستعمر الوضع على حباله أ

الشوط الثاني، ورقع لاعبو الكهرياء الفارق بسرعة (٩ ٤ ـ ٣٩) و(٥٥ ـ ١ ٤)

شم (١٨-٧٤) و(٢٤-٠٠) و(٧-٥٠)

وزند ءالنروجيون، مــن مـــرعة

ايقاعهم ورفعه والقارق السر (١٨-٢٢) و(٨٨-٢٦) والسيد

الباراة بقوز وكهريبانيء جنيد

* مثل الكهرباء: كلود فـ قـــالم

سهيل سفر، ماتريك الفاء رويير عماد، مارات 2:-- أن

ملزك قزح، ايلي صَفير، طُوْني بارود، تيلو فيدال وسلفستر.

ادي کيرجيان، قريد شقير، تجاجي

سويوي، يعقوبو عثمان، جهاد عائم وبهل اسطفان.

التعاضد×الوردية

الشموط الاول، الأ أن لأعمبي الورد

عرفوا كيف ينهوه اصلحتهم بفارق

وقي الشوط الثاني بقيت اللعية

وظبوا النتيجة الصلحتهم بفارق أأ

* قياد المياراة الحكميان الدولييان

جهزف بعقليني وسهيل كسلب...

ن حالها مع افضاية تسبية الإعبي التعاضد الذين تفوقوا على انفت

تكافيات اللعبية بين الفريقين فر

عربيان ومروان ايغو..

تقطة واحدة (٢٤_٢٢).

نقاط (۲۶_۲۲).

قاد الباراة الحكمان الدوليان بيار

مثل الون لاسال: بلتريك سابا،

ا حضادة واحساس، مع كيات ونيسات في مراما عاطفية قوامها محارية التقاليد اللاقية والقصب، ٢- واقد القدويس (السام سنتيث ما ان مراد كالترت في الإدارة الاللان من ماركن وميان كيتون في النجرَّه الثاني مَن الخامرة الهزاية الشوقة. ٢- لا يجب النكام الس العرباد... ب ا - كما الله للشوك والامس قمسة . بصبعة جارة

أسياس (التفيير الجمعة - جونية - ف: ۲۹۲۶);

محلولة مدانك، من سلفستر، ودبلوك شوت، من يفقوب

الجمعة ٢٤/٥/٢٤ تضامن

الاربعاء ٢٩/٥/٢٩ كهرياء

المُعيس -٢/٥/٦ وردية

الرحيَّة السابقات الأثنية:

41/0/1V (17)

أجرى الاتصاد اللبناني يكرة السلة تعديلا جميداً على مباريات سرحلة

مون لاسلل

الا تعاشيد

والمستيدات على ملتعب الجمية ور لبشداء من المساعبة ٣٠٠ وتشمل

_الناشئون: • • ١ مترو • • ٥ مترو • • ٤ متروالرمح والوثب للعالي

- النَّاشَنُات: • • ؛ فترو • • ه ؛ مترو • • ؛ فتر والرمح والوثف العالي.

دالرجال؛ ١٠٠ مترو ٥٠٠٠ مترو٠٠ عتروالرمح والوثب العالي. " -السيدات: ١٠٠ مترو ١٠٠٠ متروه ؛ متروالرمح والوثب العالي.

بطولة لبنان في العاب القوى

.٣٠ مون لاسال

٦٠٢٠ کهرياء

ملعب الرياضي

ملعب الكهرياء

٤,٣٠ ملعب جونية البلدي

● مارول (المسراء ـ من ۲۷ - ۱۹۳۰)

ا _ أُمُدّاك ورًا... فيلم عاطفي مليء بالقامرات بطولة احدد ركي مع رغدة . ـ

• كونكورد (المسراء - مـ ١٤٢٧ مير)

● ماریتیان (السراد د ۲۸۷ ه ۲۰)

. ﴿ لِسِنْتِهُ (جُونِيةً ـ هـ - ٩٢٧٢)

حدواكولات مصناس الدساء في حلة. بضحكة مع ميل بروكس.

_ حسرارة... مع رويرت ميثيسرو وال مِلْتَشْيَتُو فِي مطارِعات عَنْيَعُهُ وَمَثُونَةُ

١ - لَعَلَمَةً فِي السِرونكِس... (راجع

؟ درسالة سكارات، (راجع استرال).

" سيوكا هوئتاً س... قممةً عَاطَعَيةً في أُ فيلم ابطاله من كرتون.

ا ـ حرارة ـ (راجع ماريئيان).

● إسليس (الشرنية_مـ: ١٥٢ ٢٠١)

۱ درمسالهٔ مکارلیت (راجع ماریتیان)،

آ رجل ميت يعميره مع شين بن في دور مجرم يتوب على يدراهية تؤدي مورها في القيلم سوزان ساراندون.

🔵 أمياماد (نوق مكليل)

إساجيس).

الحمراء).

٣- لعلمة في البيروكس.... (راجع

إ ـ رجل مـيت بسسيــو... (راجع

٣-لعلمة في البيرونكس... (راجع

👄 ٱلدُّوقِ انْهِنَّ مَكَايِلَ عَمَّدُ الْمُ ٢١١٠}:

ا ــ الرئيس الاميركي... مع مــايكل دوغـلاس مــودياً دور الرئيس الامـيركي ويقع في غرام للحــامـيـة وتؤدي دورها

؟ - كَازِّينُو... مغامرات مشوقة مع

٣- ايام غيريية... مع رائف قينس وانجيدلا ياسيت في في لم يوليسي

ُّهُ سُکنَ مَحْنَصِراً... مع جَهِنْ تَرافُولَتَا وَدَانِي مَافِيتُو فَي مَعْامِراتُ مَسْمِكَةً.

ه ـ دراکولا ــ (راجع کونکورد).

● أغيزية (مــــ ١٥٢ - ٢٢)

رويرت دونيرو وشارون ستون.

٢ ـ حرارة ... (راجع مارينيان).

● أستوال (الخمراء : منه ٥٤٩٤): مرسطة سكارات... مع ديمي مور قي مور عاشقة ثقاوم التماط والترّبت. ♦ المعراء (السراء عند 11 - 727)

سلعاعمة في اليرونكس سع جلكي سمّـــان في عودة الى اقـــارم الكشن بعم غياب طويل عن الشاشة الذمبية. 🗨 أميير (الاشرقية ـمـ: ١٠ ٨٨٢٢) دلايجب التكلم الى السرياء ... (راجع

ستّحتُ للنظارِ .. (راجع اسياس). ● بريزيدانس (جرنية ـ من ٩٦٢ - ٢١)

2 ــ الوت لأجله ... مع نيكول كيدمان في دور معلمة طموحة تطوي احد ترمنتها لهقتل زوجها.

أَ عَلَاهِنَ لَعَيْ ... مَعَ فَيَكَثَوِرِيا لِيَرِيلِي فَي مَوْرِ رُوجِةً يَخُونُهَا زُوجِهَا فَتَرِدَ عَلَى الْخَيِعْةُ بَمِثْلُها.

؟ ــ جايد... مع دايفيد كاروسو وليندا پورينتينو في فلم مشوق ٣ ـ اللائنان المنارسان ... مع جيرار مبيارديو وكريستيان كالقيية في قبامًّ فكامي مليء بالعلاردات للشولة.

لاعين لضمهم الى الفريق الاول. وأعلن نجاريان ان الفريق لم ينتظم رسمياً في التدريبات ريثما يعود لاعبو القريق التضمين الى المُتحَدِّدِ، بينما يقوم اللاعبون الشباب بالشاركة في بعض الدورات الهامشية للمحافظة على اللياقة. يطاقات عضوية الاتحاد

🚉 الدوان للصحافة الرياضية تسلعه جمعية الحررين الرياضيين اللبنانيين بِعَاقِلَتِ العِصْوِيَّةِ فِي الْآتِدَادِ الْجَوْلِيِّ للصِّدَاقِيَّةُ الرِّياضِيَّةِ الذَّاصِةِ بَلْبِنَانِ. فَعَلَى الزَّمِلَاء الْعَنْيِنِ بالآمر الاتعمال بأمن سرالجمعية الزميل غازي

البِقَاتِي للحصول علَّى بطأفَّاتُهم. دورة «السلامة المائية» الله في اللاذفية

احْمَار الأنحاد اللبناني للسياحة اربعة مدريين للمشاركة في دورة الأنقاذ والسلامة المائية التي يتظمها الاتحاد العربي السوري للسياحة في ناديُّ الشهيد باسل الأسد للشواع البحري في اللافقية في اشرافٌ ءُ مدرين كندينِ من ٢٥ ايار ولدة اسبوعين. والشَّارِكون اللَّبِنَانِيونَ هم: صف الضَّابِط الاطفائع تَقَلِيرِ مروش، مصطفّى بعدادي، الجندي جورج رزوق

وُورْعُ الْآسَادِ الْكَشُوفُ عَلَى النّوادي وقد تسلم مندوبو ؟ ؟ نادياً الكشوف في الوقت السحد وهم: السيورتنة، النجاح، الجزيرة، السان جورج، هوليداي مِيتَشَ. لاس ساليناس، سباحي پيروت، سباحيّ لبنان، صفرا مارين، رمال، العليمة. انقه، ويوداً. وطلب سبعة اندية من الاملنة العامة تحديد موعد جديد لتسلم الكشوف.

انطونيو يَانْدَيْراس وربيبكا دو بوَرِثَايُ فَيَ أَسَدُ عَاطِيْهِ غَاصِهُ. عِلَامُهُ بِيهَ كِيوسينَّديةٌ تدور في اجبواء ه ـ تحت آلنظار... كوم يديا مساية. تنور حول محلولات شايط يحري لترميم

؟ ـ تُحت للنظار ... راجع اسباس). ● گوليڙيه (السراء۔مـ: ٢٤٣٩٦٢)

ا ۔ جساور مادیمیوں کاونٹریہ، مع سریل ستریب وکلیٹٹ ایسٹوید کی آصہ ب روسي. [٢ ــ الإجازة المظوظة ... فيلم كوميدي لا يُخلومن العامرات الشوقة. ٣ ـُلافُع بِالْقَابِلِ... فَيِلْم رومنسي لا يخلو من الشاهد الماحية.

🗨 كسليك (جرئية ـ ب ٢٠ د ٢٠ ١٩١)

ـ حساســة واحسمـــاســــ (راجع ● إلخور أهو اللحمراء مد: ٣٤١ ٧٢٣): ـُلايجب التكلم الى العـزياء ... (راجع

ه ۷۰۰۰ صور وموسیقی.

- ١٠١١ متسلسل اجنبي: شــارع سسم (اعادة).

تلفريون لبنان

٧٠٣٠ نشرة الإخبار. ٥٠٠٠ مسلسل اجتبي: الغامر. ٨٣٠ احبار فرانس ٢٠. ه ١٨٠٤ الجريء والجميلة (اعادة). ٩٠٣٠ اخْدِارْ أي. ثي. أن. ٩.٤ نساء حول العلام. ١٠٠١ وسلسل محلي: العائلة. ١١٠٠٠ في الاسواق.

> ١٠٠٠ - ٦ مقبقة (اعادة). ١٠٠٠ مسلسل عربي .

• • ، ٤ مسلسل اجْنِيْنَ: أ. الْشَارِعُ. • • . • العاب السنوار. م. ٦ التحدي الكبير. ٦.٢٠ شواختصاصك. ٧٠٣٠ نشرة الإخبار.. ٠٠٠ فعاصل. ٨٣٠ خُمسةً على سبعة, ١٠.٢٠ يامسهّرني.

١١.٣٠ قَيلَمِ غُرِييٍ.

1.60 في الاسواق. - - . 1 اخبار CNN. ٠٠٠٠ الاخبار بالفرنسية. ٣٠٠٠ مسلسل اجنبي: قلب الغرب.

يً _الإجزاء (معكوسة)

ه _ الْجِوَابِ (معكوسة)

-ريع،

٧_قنىغة، سك

(معكوسة).

ترعبك الشائعات التي تسمعها تدور من

حُولَكُ وَتَكَادُ أَنْ تَحِنْ مِنْ كَثَرَتُهَا وَلَكُنْ لِا تَقَلَّقَ فَهِي ضَرِيبَةً تَحَامَكَ.

التوترُّ، فحاولُ انَّ لا تَغُرض ارآءك وتُعامل

٨ ـ احسن، علم مذكور،

الاسراح

مَهُمَّ الْمِزَانِ حاد ١٢ ابلول - ٢١ ما

العقرب

1011101 S

🥆 الجدي

، الدلو

الأنتية ١٩١٠ شياط

الحوت ٢٠ شباط ١٠٠٠ دار

الجدي ۱۱۵۱-۱۱۵۱

يعهم بالليّ.

مستراعك اليسارد مع الاهل يت

حسالىة عىزيز عليك ترعسبك وتم

بالاحباط فحاول التماسك لكي تساء وبالنهاية ليكن ايمانك بالله كبيراً.

حان الوقت للمواقف الجاؤمة ابها للجدي

الأجواء للنزلية تومي بالثلثة وهي

مناسبة لبحث مشاكل عالقة منذ زمن

تقنقك مواقف الإهل وتتخمر من خوفهم

مهنياً. ستعرف نجاحا كبيراً.

عربية.

۲ ــارشد، بعدت.

ەمبحر، فترة زمنية

(معكوسة). منشابهان.

الحمن التفارد ١٠ نيسان

کے الثور تص ۱۱ نیسان ۱۱ ایار

السرطان

ٱلهمتين لتُّوْديّها على اكملُ وجه.

صحيح ان مسؤولياتك كثيرة وتثقل

والحلّ بالحوار .

أنستعيد حبه،

أجواؤك المهنية مشمونة جدا ووجهات النَظُرُ المُنصَّارِبِة تَرْيِدُ مِنْ حَدَّةُ الوَاقِّفُ

يبشعد عنك المجيب بسبب انفسالك

شنجك، فحسم الني رقبتك وحنانك

٣-الخيف 2_ملك، الريض

ليبي يؤكد جدارة فريقه بالفوز وفان غال يعزو السبب للإصابات!؟ الصحافة الإيطالية تعتبر الإنجاز تعويضاً لضحايا «مأساة هيسل»



انتصَّارٌ لَهُ فِّي جِولَتُه الأسيُوية، بِقُوزُهُ

على النَّتَحْبُ الصيني (٢ ـ مُعَمَّر) في

دراغان ستويكوفيتش (لاعب ناغويا

اللقاءات الدولية الودية بكرة القدم

تعادل البرازيل وكرواتيا وفوز انكلترا على الصين

مباراة كرة القُدم المولّية الودية التيّ المبيعين مسياء أمس الأول على استباد فيتُعَالدو ليما في مَلْنُوس (الإمازون) وسجل رابلينش أصابة كرواتيا في الْدَقْيَقَةُ (٣٦) وسافيو أصابة البرازيل

وباستثناء بيبيتو (ديپورتيغو كورونا البسرُلِزِيلُي الإولَيْسِ مَع نَهُسَايِّةُ الدورِيُ الاسباني الاحد للقبل ليعلب وديا ضد للكسبيكَ في ٢٦ حسريران القبيل فيان صفوف النتخب البرآزيلي كانت كاملة وقد ستله ديدا وفارفيا و (سارسيلينيو باوليستاً) والداير والكمندر أوبيلزُ ورويرتو كارلوس وزي للياس واعارال (بيــــّــو) وريــفــالدو وجــونينـيــو ولويزاو الله الله المعدوف الثقية الكرواتي العبور أما معفوف الثقيفية الكرواتي فَحَلتُ مَنْ النَّجِـومِ مَنْ امثالُ داقُورِ سُوكُرُ وبويان ويروزينتشكي، م وصيرح ملريوزاغتالو بعندالكِناراة،

وفي أعقب ألباراة، صرح مارسيلو ليبي محرب داخل منطقته بشكل لم يسمح للإعبيه بِابِرِازْ طَاقَاتُهُم، كَمَا افْقَدُ الْبِارَاةُ رُونَقُهَا. _وَفِي بِكِينَ: حِقِقَ مِنتِخْبُ اِنْكُلْتُرا أُولِ

> البساراة التي اجسريت بينهما أمس الثالثة في الدقيقة ١٤. _وأي شيميرو (اليابان) تعادلت يوغوسلاقيا والكسيك (صنقر ـ صفر) أَمَسُ فِي مَعْيِنَةً شَيْمِيزُو فِي افْتَدَاح دورةً دكأس كَيرينَ، الدوليَّةُ لكَرَّةَ القدمُ النَّيْ تشارك قيها لليابان ايضاً. وسيطرت يوغوسلافينا بقينادة



أجمع نقباد كرة القدم ووكبالات الأنباء العبالية وسائل الإعباد الرياضية، أمس، على أن فيريق يُوفَنَتُوسَ الإيطالَي كَأَنْ جِديرا بِإِحْرِازُ الْكَأْسُ ٱلْأُورُوبِيَّةً لْلْاَنْدِيةُ الْبِطَلَةَ، كَمَّا لَنْ هَذَا الْإِنْتَصَارِ كَانَ لَهُ طَعَمَ مَمْيَزُ بالنسَّبة لأنصار يوفنتوس، وتعويضًا لضماياهم أي مأماة ماد، دهيسلء التي أودت بحياة ٢٩ شخصا

يوفنتوس بالقُولُ أن فريقه كان جديراً بالقَوْرَ، وأوضَع أن عملية الحسم كان يجب أن تتم في نهاية الوقت الأصلي، أو في الوقت الأضافي قبل الإحتكام الى الركلات الترجيمية، وقال: «كنا نستحق الفوز بالباراة في وَقَتْهَاْ الْآصَلِي وَقَامَ اللاعدِونَ بِتَنْفِيدُ التَّعْلِيْمَاتُ الْوَكَلَّةُ إليهم بشكل منقن، ونشكر الله على أننا فرَّنا بِالركلات اُتَّرْجَيْدَيَّة وِجَاءَ ذَلكِ تَتَّوِيجِا لَمَهود لاَعْبِيْنَا ٱلْدَينَ بذلوا جهدا سحيا وكانوا الْأَفْضَلِ ذَهنيا ويعنيا ولعبوا صحترفين حقيقيين وأنجزوا عملأ شاقنا طوال العامين

وفي للَّجِهانب الأشر، آسال لويس شان غسال محرب جاكس أمستردام ان ولعنبة الأصابات تسببت أ سياب أبرز نجبوم الغبريق واثرت على إيقاع الفبريق وأساؤيه، وأَمْنَافُ: «لم تَلَعَبُ بطريقة جَيْدة بِشَكل عام. ينما ألعب خصومنا بروح أتألية عالية جدا، ومارسوا سُعطا على مدافعينا، فيما أحصن لأعبونا البرعون اغلاق للنطقة للحدرمة، وفي أي حبال لم يكن أشراد الفريق في قمة مستواهم بمبب الفطة التي اعتمدها يوفنتوس ضدنا. ولا أخفي سراً إنا قات انني شعرت بالهزيرة قبل الركات المترجيحية لافتقاد اللاعين الثقة بانفسهم، وعندما يرى الرء ذلك يدرك انه خاسر

وفي صبيحة اليوم التالي للمباراة أبرزت الصحف الايطانية في صحر صفحاتها الأولى نبأ الفوز وبعناوين صُدْمةً وقالت صحيفة ولاغازيتا ميلاو سبورت، أن فوز



منهماً باللقب ٨ مرات.

ُ هَذَا، وَقَدْ فَكُرتَ وَكَـالِاتَ الأَنْجَاءَ العَـالِيَةَ بِـانَ مَدِينَةَ تَوْرِينُو خَرِجْتَ عَنْ بَكِرَةَ أَبِيهَا أَلَى الشَّوَارِعِ فَي أَعَمَّابُ للباراة وطافها بسياراتهم وهم يرفعون أعلام النادي وشُعاراته وصور اللاعييّ، كما حمل آخرون رسوم مُحْتَلَفَةٌ وبِالْمَجَامُ كَبِيرَةُ لَلْكَاسَ الْأَوْرِوْبِيَةً. أَمَا فَي مِد روما التي شهدت الُحَدث على الطَبِيْعَة فَقَد تُحولت بُكَامِلِهَا أَلَى مُواكِبِةَ المُرِيقَ ٱلْتُورِيثِي، وقَالَت إحدى لُشَجِعَاتُ وتُدعَى مَبِرَيِّنًا؛ وَأَنْ قُبُوِّرْ يُوفَنَتُوسَ هُوّ انتصار للكرة الإيطالية، وقدَّ تحقَّقَ علَى قُريقَ متَّمكُنَّ

وعلى مسعيد آخر. تدخل لأشات من رجال الشرطة لتَفْرِيقَ الْمُناتَ مَن الفَصْولِينَ الذين تَوافَدُواْ عَلَى الفَنْدِقَ الذي ينزل فيه يوفنتوس للحصول على صور تذكارية

الأوروبية البطلة التي اجــريت امس بين يوفنتــوس الإيطالي وإجاكس امستردام الهولندي. وفي التّفاصيل. أن الألّا من مشجعي فريق اجاكس اجتأ حوا أس الأول وسط الصاصمة الإيطالية وهم يشربون الجسة ويصرخون «هوليطنز.. هوليطنزء،



الكاس الاوروبية بين يوفنتوس واجاكس الرقم 11 منذ بدء البطولة العام 1 و1 1. كما أن انكلترا وابطاليا هما الْاعثر فُوزَا بالكاسُ على صعيد الفرق حَيثَ مُازَت كل معهد بالمعتب ، مواهد. • بانتقال يوفنتوس الى الدور النهائي تكون الفرق الإيطاليـة قـد تأملت الى هذا الدور ٧ مـرات في الإعـوام المسلمــة الإخـيرة، بما في ذلك الاعوام الـقـمسـة الاخـيرة

الجوزاء ۱۲۱ ایار ۱۲۰ مزیران تجد صعوبة في التعبير عن الكم الهائل تقابل اجـاكس ويوفئـتوس خمــس مـرات قبل منَ الإفكارَ الْمَي تَجولَ فَي راسكَ فَلا بد من الان في البُسطولات الْأَوْرُوبِية. فُعِالْاضافة الْس لُقَائهُما امس، لعب الــفريـقان معاً في مسابقة كـأس الاتحاد الاوروبي الموسسم ٩٧٣ ١ ـ ١٩٧٤ وفسار اجساكس ١٦ مزيران- ١٢ نموز لاحْرَازَةُ اصَّابِة خَارِج ارضه، حيثٌ حُمسٌ و دُهاباً (١ ــ ؟) وفُسَازُ لِبَابِنَا (١ ـ ٠)، وَفي كَاسُ الأَمْمِيةُ ٱلبِطَلَةَ في الوسم ١٩٧٧ ـ مَانُ يوفنتُ وس (٢ ـ صفر) تحاول ان تحمل بطيختين بيد واحدة ولكنك سرعان ما ستتعب فاختر احدى بالركلات الترجيحية بعثما تعسادلاف للوقت

الاسد الأحج 17 تموز - 17اب استفسافت مدينة روما نهائي البطولة للمرة الثالثة. ففي ٢٥ ايار ١٩٧٧ استضافتها للمرة الإولى حيث فاز لينفريول الانكليـزي على موتشن غُلادبّاخُ تعجرفك يفوق الحمود هذه الرحلة، في تحلقٌ كثيراً في أحلامكُ الستحبلة بل كن واقعيا في عيشك. ٩٨٤ أَ وَفَازَ عَامَدُكَ فَرِيقَ لَيَهْرِيولَ الاِتَكَلِّيزَي عَلَى رَوْمًا الإيطاليُّ بِالْرِكَلاتِ التَّرْجُيْحِيَّةٌ (٤ ـ ٢) اثرٌ تُعَادِلُهُما (١ العذراء العدراء عالب 17 ايلول

سجلت الفرق الاوروبية ٢٤ امساية في البياريات النهائية خلال الأعوام الثمانية الاولى من العام ٦ ٩٥٠ الى العَسَام ١٩٩٣ بينَهَا عَشْدِ امْسَابِآتَ فِي البِهاراة النَّهَائِيةُ العِيامُ أَنَّا ﴾ ؟ عنداميًّا محدِّق ريألُ مُحرِّيد الاسبائي فرمق اينتراخت فرانكفورت الاللنيُّ (٧-٣) في

وعلى النقيض من ذلك سجلت الفرق ١٠ اصبابة



وهيسيل، الشؤومة في ١٩٨٥، أما عنواتها الرئيسي فقال: «انتصار رائع.. تتوع بالجد». أما صحيفة «لا ستامبا» الصادرة في مدينة تورينو معَمْلَ يُوفُنِّدُوسَ فَضَالْت: وإنْجِمَازُ رائِّع لا يُشك أُحَمَّدُ بجدارة بوفنتوس بَه.

مع الأعين أو تواقيمهم. هذا، وكانت مصادر الشرطة في مدينة روما قد ذكرت عشية للبلزاة بلن أربعة مولندين تعرضوا للطعن بالسكاكين عشية إقامة البلزاة النهائية لكاس الأندية

وتحولت سأحة وبياتزا نافوناه الن ملعب صغير لكرة القدم مارس عليه الهولنديون هوايتهم المفضلة. وقد يارت أشتباكات بين مجموعات منهم يرغم التعليير

حقائق وأرقام عن البطولة ً.. حمات للجاراة النهائية التي اجريت في نهائي

والدبلوماسية لتكون على قدرها. فقط في اخر ثماني مباريات نهائية بينها ثمانية

	A			ارنج				7
8								
7						1		İ
6						W [*]	İ	
5			8	Î	觅			
4								
3								*
2	宜	E	9	Д				
1	8						Ï	
	а	b	С	d	е	f	g	h

: الكالت	النقلة	في	ويميت	14	.ود یا	الآن
	_	7				
	,			-		

1			7		A	V.			
Ļ	1	_	J	1	٥	3	ف	J	1
ق	1	2	٦	_	د	J	ن	J	-
ل	1	ŗ	ق	١	ē.	د	m	ن	1
w	1	٩	J	1	ي	Ĺ,	٦	ņ	1
ق	-	ل	P	1	1	4	ي	7	1
ل	-	1.	G	۴	ض	3	۲	۵	-
J	1	IJ	ŀ	-	ي	ن	7	ħ	-
ن	-	9	J	1	4	1	د	7	-
ق	ı	J	9	1	هــ	ŀ	J	2	1
J	1	9	ق	1	J	_	ت	ų	i

■ كلمة السر؛ بلدة لبنانية من سنة أحرف

الفسرد، لدمسر، الهساب، لردد، اقسيسال، الوان، مقبّال، النرد، أمرن، أشرف، أدربه، أملَّق، احسراق، ابلال، أنشد، أوراق، أريد، أبتسل،

- 1 17011 - 0 1-11	السابق	حلول العدد	•	
			_	

	د السابق	حلول العد	
		تقاطعة :	حل الكلمات الا
٦ _دريد لحام. ٧ _ رو، السد. ٨ _ الوارم، ل ل. ٩ _ التأني، او.	عموديا: ١-امينة رزق. ٢-ستروين لب. ٣-ني. ٤-رن، امانات. ٥-لب، لوار.	۲ – رن، الحامي. ۷ – نوال. ۸ – قل، السماء. ۹ – باتر، ملو.	نيا: منين، ل ل. برن، بيروت. بون، الدواء. مهام، رن.

🗷 حل كلمة السر: سرعين.

 حل مسالة الشطرنج 1. Qxg2+!; 2. Qxg2, Ng3+!; 3. hxg3, Rh8 ==L

من اللاعب العالمة

احرزتُ في مباراتينُّ فقط في ١٩٨٩ و ٩٩٩٠.

● البرلمان الاوروبي قلق: أعرب البريان الأوروبيّ عن قلقه من أعمال النعنف والعنصرية التي تشهدها ملاعب كرة القدم قبل ثلاثة اسابيع من بعلية بطولة كأس الامم الأوروبية آلتي ستقام وقال انَّه دشعر بصدمة من المظاهرات والهجمات العنصرية على اللاعبين اللونين وسهولة استخمام النفامات التطرفة للرياضة للقيام بأعمال عنف دعن طريق

تُسلل جماعات مشاغية، وسط مشجعي كرّة القدم. واقترح البرابان زيادة التعاون بين الشرطة في الدول الاعضاء بالبرابان

ومجموعهم ٥ أعضواً. وأصاف في بيــان لنه من للمكن ان يرافق ضــبـاط من الشرطة الشجـــعين اثناء حضور مباريات بالخارج مع معاقبة الإنمية التي يقوم مشجعوها باعمال عنف او وطَالَّبَ النوَّابَ بِتشديد مُنفيذ البِثاق الاوروبي لعام ١٩٨٥ المتعلق باعمال العنف فر الزيَّاصَةُ ويسَعَىٰ لاحكام السَّيطرَة عَلَى الْلاَعْتِ ومنْع مبيعات الضَّمور وابْتِجاد سبلَّ

للتَّعرفُ عَلَى الشَّجِعِينِ الدِّينَ يَحاولونَ دَخُولِ الْلاَّعَبِّ بِأَسْلَحَةَ اوْلِافْتَاتْ عَنْسُرِية. واضافوا أن الحد من حرَّكَة الشَّجَـَّعِينَ يَتَناقَصْ مع مبدأ الأتحاد الإوروبي بحرية الحركة واكنهم قالوا أن القيود يجب أنْ تَقتصرُ علَى الشجعين الذينَ أوضحت تَصرِفَاتَهُم مِنْ قَبِلِ انْهُم يَمثُلُونَ خَطَّرًا عَلَى الإمنِ العَّامِ. وقال برذار تابيه رئيس نادي مرسيليا الفرنسي سابقاً والعضو بالبرلان ويجب الا يحدث خلط بن للشجعين والشاغيين». وأضاف وفي مرسيليا قضى الشجعيون بانفسهم على مشكلة الشغب لانهم ابعدوا الشاغبين عن الاستادات».

● شمایکل متمسك بدونایند:

اكد حارس مرمى مانشستر يونايند الايكليزي والمنتخب الدانماركي بيتر شمايكل 🤄 ان مستقبله الكروي بجده في ماولد ترافورده ونفى الشائعات التي تعاولت بها الاوساط الكروية الإسمالية حول انتقاله الى برشاونة المشاركة صديقه بوبي رويسون في السيرة الجديدة للنادي الاسباني. وقال شمايكل الذي يعتبر من اقضل حراس الرمى في العالم: «انا سعيد جداً في يونايتد حيث اعيش ذكريات افضل موسم كروي في حياتي (٩٥ ـ٩٩)ه. واضاف: «فريقي هو من الانحية الكبيرة في أوروبا، وانا متوقع ان مسيرته سنكون

حافلة بالكؤوس في الوسمين القبلين». واردف: «أن افضل طريقة للحفاظ على مستواي هو البقاء في الكلترا وبالتحديد في نادي مانشستر يوناًيتد. وعندما ينتهي عقّدي بعد سنتيّ مافكر في تمديده لانتي اجد نفسي في فريق آخر.

 وزارة الدفاع الإيطالية: عين لاعب وسط ميلان ومنتخب أيطاليا السابق جيائي ريفيرا الحائز لقب افضل لاعب في أوروبا عام ١٩٦٩ سكرتيـر دولة لدى وزارة الدفــاع من قــبل الحكومــة الإيطَّاليَّةَ الْجُدِّيدةَ التِّي شَكِّلَهَا رومَاتُو بُرودي. وَلَعَبُ رِيفُيرًا ١٠ مَّباراة دوَّلْية وْكَانْ يَطْلق عليه لقب والولد الذهبي، إهارته

وسارك ريفيرا في احراز ميلانو لكأس الكؤوس الاوروبية ١٩٦٨ وكأس ابطال اوروبا ١٩٦٩ ومنتخب إيطاليا ببطولة الامم الاوروبية ١٩٦٨ في روما والركز الثاني في مونديال الكسيك ١٩٧٠. ● فوغتس «المجتهد»:

اكدت صحيفة ماكسبرس، الصادرة في مدينة كوان ان مدرب منتخب المانيا لكرة القدم بيرتي فوغنس سنيقي في منصّبة بعدّ بطولة آلامم الووّروبية التي تقامٌ من ۗ ٨ الى ٣٠ حرّيران القبل في إنكلترا. ونقلت الصحيفة عنَّ فوغتس قوله «لقد زُودت الاتحاد الالاني ببرنامج عملي وكأن رثيب الاقصاد الألماني ايغيديوس براون امتدح قبل يومن فوغتس ووصفه

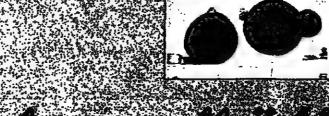
بِالمُتازُّ وٱلثَّقَفُ والنَّقَطَ والجُتُهُدَّة.

● بروس پترك يوناپند: و بروس حرات المستورية المناسبة والمتعلقة التكليزي ترك النادي الانفسام المناسبة ويقاليند الانكليزي ترك النادي الانفسام المن فريق برمنغهام سيتي بالدرجة الاولى في صفقة انتقال حر. وقال ويقال وقفى بروس (٣٥ عاماً) تسم سنوات في مانشستر يونايند وساعد النادي في الفوز يشاره بطولات في اربعة مواسم الااته فضل ان ينضم الى برمنغهام الذي المناسبة ال يُدرِبُهُ تَريفُورُ فُرانُسيسُ لاعْبُ انكلترا الدولي سابقاً. مورية اليكس فيرغسون الدير الفني لفريق مانشستر يونايتد ، علينا ان ننصاع لرغبات ستيف وهذا اقل ما ندين به لهي الرغبات ستيف وهذا اقل ما ندين به لهية وأضاف: «كان لاعب كبيراً بالنسبة لي وكان الشخص الثالي لتولي مهمة

رئاسة الغريق من يريان رويسون. ولم يكن يباريه احد في النزامه وحماسته. وكشف مارتن ادواردز رئيس فريق مانشمستر يونليند عن وجـود بند في ع وكشف مارتن ادواردز رئيس فريق مانشستر بونليند عن وجود بند في عقد بروس يسمح له بترك النادي في نهاية الوسم انا تلقى عرضاً مناسباً. • بوكسيتش ينضم ليوفنتوس:

أعلَّنْ نَادِي يوفنتوسَ الإيطاليَّ بطل أورويا أن الكرواتي الن بوكسيتش (٢٦ عاماً) لاعب لاتسيو روما الحالي سينضم الى صقوفه الوسم القبل، ويعتبر يوكسيتش دعامة كبيرة ليوفنتوس القائز الجديد بكأس ليطال أوروبا خصوصاً أذا ما خلت صقوفه الوسم القبل من المهاجم جيائلوكا فياللي.







dimmila dell'est

The state of the s

معيده ما عمر فيضي

-

The party

وقال أن العمليات التي تقوم بها «هماس» صد

اسرائيل مُستقق عليها بين التطرفين الاسرائيلين،

والتطرقين القلسطينيين والعرب. من جهة اخرى، قال مستشار عرفات نبيل ابو

ردينة أن ما نشرته صحيفة وينيعوت احروثوث،

رئيه أن ما تصريبه منعيها ويتيمونا وطووده امس الاهل عن اقتراح اسرائيلي ببناء وقوس ثانية، عـاصمـة لكيان فلسطيني، هومـجـرد افكار وانه لم يطرح في للفاوضات اي موضوع تقميلي حول مدينة

الى ذلك، قال مصدر اسرائيلي ان اسرائيل والسلطة الفلسينية توسلتا الى اتفاق لبناء لهل

مُعَلَّدٍ فُلْسَطِينِي فَي قَطَاعَ غُزَةً. ووقع الاتفاق للبنشي امس الاول في تل ابيب خـلال اجتماع بين منسق لنشطة الاحتـلال لورين شاحور

ومسؤول الشؤون المنية في السلطة جميل العاريفي. وكانت إسرائيل قد اوقفت أعمال البناء في الطار

التيّ بداماً الفّلصّطَينيِّين في شــيّــاطُ الماضّيُ لانٌ القلسطينين لم يحصلوا على إدّنها.

وقالَ الصَّدرُ الاسرائيلي أنْ اسْرائيل ستحتفظ بالسيطرة العسكرية على العار لاستقبلي الذي

وفي كلمة عن الشرق الاوسط. كال ريفكيند الميح لرئدس السلطة الفلسطينية ياسر عرفات، وحثُ اسرائيل على السماح للفلسطينيين بحرية الانتقال لتسوية دائمة مع الفلسطينين ان تفرض عليهم

حخر وزير الخارجية البريطاني مالكولم ريفكيند اسرائيل من اغلاق الباب امام احتمال فيام دولة فَلسَّطيَّتْهِةٌ. قيما أرجًا رُئيس السلطة الفلسطينية ياسر عَرقَات مرّة اخْرَى تَوزّيعَ الْحقائب على اعضًّاء

من الضَّفَة الغريبة وْقطاع غَزَّة وْالْقَدْسُ الشرقيةْ وقىال ريىفكيند انــه ســيكون من قــبـــيل قـــصــ النسطر أن تصاول اسرائيلٌ في سعيها ألى التوصلُ

اضاف في الكلمة التي القيت امام هيشة المعونة الطبية للفلسطينين ومي جمعية خيرية في لندن وفحتى تدوم التسوية لابدان تحشره الصقوق الاساسية للفلسطينيين وعلى راسها حق تقرير المصير. وأغلاق الباب أمام قيام دولة سيكون بتقديري

السلَّطة عُلَّى ٱمَّتعاد فُترة اسْبِوعين ومنُ ثم منَّحُ الَّتْقَةُ

لم يوزع عرفات امس الحقائب على اعضاء السلطة الفاصطينية خبال جلسة مجلس الحكم الذاتي التي انعقدت في غزة وخصصت لتلاوة بيان الصلطة. وكان عُرِفات قد أجل توزيع الحيقائب اكثر من مرة. وذلك لآجراء المزيد من المشاورات قد تسفر عن أدخال حرّب الخَلاص آلوطني الإسلامي (مقرب من حماس)

من جهة أخرى قال عرفات في حديث نشرته صحيفة «الإهرام» ان الحواريين أسرائيل وحركة «حماس» قديم ولم ينقطع. مشيراً الى أن هذا الحوار

وجعلها غامنه للنولة الفلسطينية والافراج عن جَّميع الْعِنقلين الفلسطينيين. وتقسرر ان يناقش محكس الحكم الذاتي بع

واكد البيان ان السلطة ستركز على تعزيز التضامن العصربي وعلى التصدرك من أجلَّ دعم المساوس الفلسطيني عربياً ودولياً من آجلُ استرداد القدس

بدأ اثناء وجود أمنحق شامير في منصب رئيس الوزراء.

البابا يدعو لتركيز المفاوضات على القدس لتحديد وضعها النهائي وصون هويتها

مياشر الى الفلسطينيين، مالارمن لأيواثه «أعدادا ضخمة من اللاجتين الذين لجاوا اليه في للسنوات الاحمرة وما زالوا على رست. وخاطب المنشيس الاردني الجديد بالقول: داود ايضا الناكيد على الوقف

الشجــاع لجلالة العاهل الأرمئي وزعماء يلادكم في عمليـة سلام الشرق الاوسط خلال الراحل الختافة التي شهدناها في السنوات الاخيرة». اضّاف قَائَلًا لن الإردن دعم تحركات تجاه الحوار بين الإطراف الخيتلفة مما

سأعد في ابرام معاهدات مهمة. وقسالُ أنْ الأمملحسة لم تُكن مطلق وسيلة للحوار او العاريق السايم لمسم



تصاميم أميركية ومفروشات عملية أصنع الولايات المتحدة الامركية و منالون من القماش

PLEIN TISSU

Brions

une nouvelle ligne

استثناف النزاعات التي ذهبت ضحيتها

محموعات مدنية باكملها او ألني جعلتنا

تفكر فى ان الوثام والمسالحة يتبعدان

وقال البابا ان وخطة السلام يجب ان

تشحصوك ألى الإسهام، وخسمسوصها في

الفاوضات المعدة حول السائة الدقيقة

والهمة التعلقة بالوضع النهائي للقدس، لصون هوية الدينة القدسة.

وابدى البحابا تأييحه بشكل محتكرر

لمفاوضات السلام العربية ـ الاسرائيلية.

لكن ليس من قنضية مرتبطة بهذا

الوضوع تثير اهتمام الفاتيكان اكثر من

ويرب المسابقيات ما يعوى المسابق محيايد. وقد اعرب البابا في السابق ليضنا عن رغبت، بزيارة القيمس، لكن

محدوا لفترة ملوطة ور

Farra design center

Mekalles. Tel. 01. 283885/6 - 03. 306734 - Fax. 283887

ومقاوضي السلام في الشرق الاوسطاء الى الا يحيدوا عن محاولة حل «السالة المقييقية والهمية، التعلقة بالوضع النهائي للقدس المنالة، قائلا ان النطقة وصلت الى مفترق طرق، واصبحت مُنَاكُ هَاجِيةً لُكُ مُرْحِلَةً جِنْدَةً وَ مَنْ

> السَّفْيُّرِ الْاِدْنِي الْجِدِيدِ فِيُّ الْقُاتِيكَانَ الشريفُ فواز شَرِفُ وفي الشرق الاوسط والرحلة الجديدة ضرورية بالتالي من لجِل التوصيل الى سيلام النفوس أيَّ الى

الرُغُبِةُ العَمِيقَةِ في الوِئامِ (...) لكي يسودُ السلام اخْيرا هذهُ الارضُ. وأشار البأبا الى الصعوبات الاقليمية التي ما زَالَتُ قَائِمةً في الشَّرِقَ الْاوسَطُ. بعد التصعيد الاخير للعنف في النطقة.

رفضت أسرائيل الانسحاب من شطرها

وقال الشيخ صيري الذي يقوم منذ امس الاول بزيارة للقاهرة تستغرق عدة ايام ونحن نطائب كحد لدني بان تعود استرائيل آلى حدود ١٩٦٧ وَأَذَا أَصَــرُتَ على شيم القدس ورفضت الانسحاب سنطالبُ نحن في القصابل بالقصوش القربية لأن لنا املاكا وقفية اسلامية فيها تُزيد عُن ٤٠ في النَّهُ مَنْ مساحتُها إضَّافَهُ للَّى املاكُ خَاصَهُ لِمُواطِنِينَ

فلسطينيين من بيوت وعـقـــارات تزيّد على ٣٠ في المّة منهاه. (اب،رویتر، اف ب)

, ولن تدفيع اي اموال من حسساب الامم التحدة للماثمين، الا بعد ان يؤكد موظفو الامم المتحدة وصول السلغ الَّى العراق. الامم المحدد وصول المسي سي سيري ويرى بعض محللي النقط ان الإسعار العالية للنفط قد تهبط ما بين مولارين

بشراء النفط الخام العراقي. وقال التحدث باسم وزارة الخارجية وسن باستوني المستوني السقير) السقيرا السقيرا السقيرا السقيرا أن الوقت ما زال بعيداً في تصوت الولايات المستونية المس

العراق حول سفقة والنفط في مقابل

للفَّفَاءُ »، وتعهدت بتعين اربعيَّة خبراً ء

نقط للعمل على سدى ٢٤ ساعــة في نيويورك التعجيل بالعقود القدمة اليها. وستناقش لجنة العقويات التابعة

لجلس الأمن الدولي للوّلفة من كل اعضاء

باستثيراد السلع وتصفير النقط خلال

شركات ألنفط تقديم اسمائها ألى بلادها

او بُعيث بالادما في الامم التسميدة في نيويورك قبل الاتصال يخيراء النفط.

وَتُشْيِبُو مُسْهُودَةَ الإجْسُراءَاتَ لَلَى انَّهُ معين تُصَمِيدُ السِنِعِيرُ بِشَكِلُ عَلَمُلُ،

مطلع التضاويد عرق استعدير بدرست للى كل التضاصيل المالية والانتسانية، ونوع النامط الضام او النتجات النفطية الاضرى التي ست شسترى بأي زيادة او

وحُسب مسودة الإجبراءات، ستتم مراقبة تدفق النقط عند محطات عدادات

خُط الْانابيبُ على المحود التحركية

للعراقية، وعند مواثر؛ مطلَّة على الخليج.

وستحول العائدات من شركات النفط ألَّى

حساب للامم للتحدة لم يتم فتحه بعد،

وفي هذا الصعد يتعين على العبراق

اعداد قائمة بالإمدادات الَّتِي يريدها لَكُلُّ المناطق باست ثناء المناطق الكردية في

الشمال التي ستتولاها وكالات الامم

لشراء السلع الإنسانية.

وأشار التحدث الأميركي للى مص

مثات الكويتين الذي ما زّال مجهولا،

حبار عندمها ببحا سُرِيانِ الْآتَفَاقَ ، الأَمْرِ الذّي سيؤديّ الى اندُفَاض اسعار النّفط الإميركي، حتى اذا لم يسمح لشركات النفط الاميركية

الأمم المتحدة تبدأ أولى خطوات تنفيذ الاتفاق

مناقشة مسودة إجراءات بيع النفط وشراء الأغذية السعودية تبدي ارتياحها والطالباني والبرزاني يرحبان



وكذلك ومرم أولات مقيداد التحقار ف الناطق الكردية في الشمال، ومعاملتها

وأشار زيجاري ألى انه سينسق مع سلطات العراقية من اجل تنافيذ خطة

وفيما رحب المربان الكرديان في مطابي المسراق (الإنمساد الوطني الكردستاني بزعامة جلال الطالبّاني. والحــزب العيموتـراطي الكردســــاني بَرْعامةٌ مُسعود ٱلْبِرزَائيُّ) بِاتَّفَاقَ والنَّفَطُّ أَيْ مَقَامِلَ الْغُدَّاءِ ۗ، ٱعربَّتَ ٱلسَّعُودِيةَ عَنْ

من جهنَّه اعْلَنْ أَلْنُسَقَ لَلْعَامَ لَعَمَلِياتَ الامم التّحدة في العراق محمد زيجاري. بانه سيشرف على تؤريع الاعْتَية في ومط وجنوبي العسراق، أضَّسافه الى عمليات التوزيع في مصافظات الشمال الثَّلاثُ (السليمانية ودهوك ولربيلِ).

توزيع الاغتنية، الإلنه قال أن المصص الفَظْأَنْية بُموجب الانفاق وان تفطي مميع الامتياجات الفنائية للشعبأ

ارتباحها للاتفاق. وتُقلت وكالة الإنباء

المسقونية وتلقت بارتياح بالغ نبا وصول أمين عام الامم التحدة الى مذكرة تفاهم مع الحكومة العراقبة تصمح جدياً

وعلَى للدوام جنهنود مَنْجِلُسُ الْإِمْنُ فَيُّ معالجة توفير الاحتياجات الانسانية للشعب العُرآقي الشَّقيْق، وسعت الَّى عنها قرارا مجلس العن ٧٠٦

السعودية في ساعة متأخرة مساء امس الاول عَنْ مَــَقَــِدر مَسَعَـــؤُولَ فِي وَزَارَةَ الشَّارَ جِيةَ السَّمُونِيَّةُ قُولُهُ أَنْ الْحَكُومَةُ

ستبرسل وأحا فنيا من وزارة الطاقة وشركة خطوط الإثابيب الحكومية وُبوتِ أُسِ عَلَى لَلْسَوَاقَ لَآجُواء مَسَادِثَاتَ بِشَائِنَ اعادة استقمام خط الإنابيب الذي بتنفيذ أرار مجلس الأمن رام ١٨٦ لعام ١٩٩٤ الذي يعالج توفير الاستياجات الانسانية والغذائية والدوائية للشعب مصل مسامع النقط العسراقي في كسركوك العراقي ويضع حداً لعائلتِه. واضاف المسر دلقد است الغلكة يقوم يُجِنُونِي تُرْكِياً. ♦ في عملن، قال للمسؤول في الركزُ. الفاص الذي انشائته الامم السحيدة لعائمة طلبات التعويض عَنْ حُسائرٌ الامتلال العراقي للكويث، يحيى عتيبي،

> في للجلس الوطش العراقي سعد قَاْسُم صمودي، ان العراق مستعد لاعادة عسارةٌ ماتُّه منع للدوُّلِّ النِّي شساركُت في

e7 (V Lela 199 Is. وقال رئيس لجنة العلاقات الخارجية

التحالف الدولي ضده

في إسرائيل الأحد القبل القصوس المستبلة _ ي پ _ أعلنت

ويتوقع أن يساهم الكتبيان في تسهيل نشاط الشوكات التونسية

المسري حسني مبارك في مقابلة نشرت، أمس، أن الرئيس الأميركي بيل كلينتون دعاء لزيارة واشتعان، أبتداء من الذ

مبارك قوله ان وزير الخارجية عمرو

لسنة ٩٦ـ٩٦ تبنا منَّاقَشْتَها وعُرضُها على مجلس الشعبء.

تونس تفتتح مكتبأ

الفصدس المصحات المرانيلية، امس، معميفة مفارتس، الإسرانيلية، امس، أن تونس ستفتح معتبا الرعاية المطاح في إسرائيل الأسبوع القبل. وسيدير الكتب الذي سيفقتح الأحد المقبل للبحوث التونسي خمميس جهنوي، وفتحت إسرائيل معتبا لها في تونس القسهر للاضي يديره شسالوم تونس القسهر للاضي يديره شسالوم كوهن.

وسيصل الأحد مسؤولون عمانيون إلى إسرائيل لواصلة الشحيضيرات لافتتاح معتب تمثيل لعمان في الأشهر

منَّ الخُسامس مِّن حَسْرِيران، ولكُسْه اعتثر عن عدم تلبسية الدعوة بسبب ارتباطه وبمواعيد والتزامات محددة ونقلت صحيفة والجمهورية، عن

موسى سيزور واشتطن قريبا للاجتماع مع رجّال أعمال أميـركيين، مهتمين

وتُتنَّاقَش حـول الكـثـيــرْ من آلامُــور التي تُشخَلَناً وتشخلهم. واقترح الرئيس الأميركي يوم ٥ حزيران موعدا لبدء الزيارة. اعتذرت الرئيس كلينتون عن عدم تلبية الدعوة في الوعد القترح. فغي هذا الوقت بالذات جحولي مليء ومشقول بمواعيد والتزامات مححدة بالفعل. فسوف تستقبل مصبر أكثر من

واشار كلينتون اثناء مؤتمر صحافي عقده مع السنشار الاللني هلموت كول الدّي يزور الولايات التسحيّدة في محديثة تُستِّتُ عسر فِي ليران يُتضَمَّنُ وَبعَضَّ الإجراءات التي تسمح للرئيس الميركي الاحد بالاعتبار المشحة القومية للبلاد.

والاسرآئيلية التي بدأت بالفعل بإجراء

مبارك يعتذر لكلينتون عن عدم تلبية دعوة لزيارة واشنطن القساهرة ـ رويتـــر ـ قـــال الرئيس

بالاستثمار في مصر. أضاف مبارك ومنذ أيام قليلة لتصل بي الرئيس كُلِّنتُ ونْ يِدَعُ ونِّي لَزِيارَةً الولايات التحدة، لنجلس ونبحث

رئيس عربي عزيز سيحلون ضيوفاً علينا. هذاك أيضاً البيزانية الجديدة

وقيال مسيارك والتضقيا على أن أزور أميركا هذا العام في موعد آخر نتفق

(آف بدرویس ابداش) كلينتون يتعهد «بالرونة» حيال أوروبا عند تطبيق العقوبات على إيران

وعد الرئيس الاميركي بيل كلينتون بإبداء دمروية، تجاه الدول الاوروبية عند

تطبيق واشنطن عقويات ضبد الشركات

الاجْدُبْسِيَّة اللَّتِي تَسَيَّثُ مَن فِي ايرانُ في

الوقت الذي اكدت للولايات التحدة عزمها

علَى الصَّيِّ قدما فُيِّ العَقْوِياتِ الْتَيِّ فرصَتها على كويا.

ميلووكي، الى أن مشروع العَلَّون للذّي

بأرض عقوبات على الشركات التي

أضأف رسنقعل ماقي وسعنا لتطبيقه

مع الاحْدُ في الاعتبِـَّارِ للشُّرِّاكة التي تربُّطُنا مُع اصدقائنًا وخَارَهُ اتَّنا النَّزْيِهَةُ ء. ``

ُ وقال كليئتُونَ أنه بحثُ مَّع كول اثناء اللقاء في مسألة والحوار التقديء الذي

يجريه الأوروبيون مع ايران واكد ضَّمنا لنَّ اَلْسُتَصْارُ الْأَوْرَوْبِي اصْرِ عَلَى مُوقِقه، وكانت الولايات التحدة قد قرضت

للعام للناضي حظرا اقتصاديا كاملاً على ليران كمنا صوّت مجلس الشيوخ على

تُشروع قانون بشمل ابضا الشركات نتي تستشمر أسوالا في قطاع النفط

نيقوسياً ــا ف ب ــ شكّل العقيد معمر

القَدْافَيّ، أَمس، لحِّانا من الصِّباط دُويّ الرّتب النّحَ فضة كلفت تنقيدُ «قانونَ

للتَّعلَهْدِره أصدرته المؤتمرات الشعبيُّ

ونكرت وكالة الجماهيرية الليبية

معسكر قار يونس في بنقازى محموعة

من الضياط يحملون رتبة ملازم حيث متم

تشكيل ٨١ لَجِنة من الضباط اللازمين

اللسد معهل سمهيره. ولم يرد أي أيضاح لطبيعة القانون ولم يدرف ما إذا كان القامسود به مجموعة مشاريع القوانين التي ناقشتها المؤتمرات الشعاعية الأساسية في نتيمان اللفني والتعلقية الأساسية في نتيمان اللفني والتعلقية الأساسية الإجهار المدانية المحافية المح

بالعثملة الأجنبية ويمنع المساربات

والسمسرة ودحماية آلجتمع من

والمؤتمرات للشعبية الأساسية مر

موجب دستور الجمافيرية فيئات محلية

تُمثِّيلُية منتخبَّة في جميّع النّاطق الليبية تناقش مشاريع أنواني وترفعها أألى

وأقامت الوكللة في ثباها مقاربة إفية

والمساط المتساط القناف معارته وعله للانتباه بين اجتماع القنافي بالضياط وبين اجتماع مماثل عقد عضية ثورة للفلتح من مبتمبر (أيلول) في العام

مؤتمر الشعب العام لإقرارها.

لتنفيد قانون التعليري.

ألخدرات والكحولء

للأنْبِاءَ أُمس، أن القَّدُافِي لَا أَسْمَى فَر

الليبي مما اثار اللَّمَا كَبِيْرا فُيُّ أُوروبًّا.

بـ٣٠، أَ مَلِيلُو دُولُانَ وَهِبْنَا يَعْنَى انْنَيِّ قِمْ أُواجِيهِ مَلِزِقًا صِعْبِنا فِي شَعْلَيْ هَذَا النصب مرة الدرىء. وعنْ أقكَّارِدالْجِنْدِيدة البِّتِي كِـالْ قَــد وتن مداره مسيحي من المدار ميداد مرب تمدد عنه الفيترة ما يعبد المرب البناردة أأبال غالي وعندما رشحت مُفْسِيَ لِمُعَنَّدُ الأَمِنُّ العِلْمِ كَلْنُّ عَمْدِي 19 عِسَامِسًا مِمَا عَطَالَتِي الأَمْلُ فِي أَنْ أُستطيعُ الساعدة في بلورة مُلامح فترة ما يعد الحرب الباردة، واليوم اقول إن هِذَا الأمريحيّاج الى عشر سنوات أحرى علي الآقل، وأنها عملية صبعية وطويفة بد . وقي ما ليد يعتبير اشارة الى عدم

ربيورتء أفتتا حيتها بنجملة والوداع إن سندات مدعثة التنطب يتقدمن بواقر الشكرمن مبيئة حمانة النبيقة في السّمائية التي تهيّم دورياً مرض المسجات وتطافية البلدة وغـرس الإشتخيار وتتمنى ذوام النشاط



رغبة الميركيين في التجديد لقالي عنونت مجلة ويواس تينوز أند ووراد

May (P) Heat per sell

وقالت الجموعة في بيانها الذي حمل الرقم 12 دلقد

نبحنا الرهبان السبعيّة من الوريد الّي الوريد، ويررت ذلك

الإصلاحات التي اقترحها زُروال دمشرة جدا الإمتمام، من التلحية الفنية ولكنها في غير محلها في ظل اعمال العنف

وقالت الجبهة في نشرة والرياط» التي تعددوها والتي تم الطلاع عليها في باريس أن الإصلاحات تهدف الى واخفاء النوايا الحقيقية السلطة العمنكرية في الجزائر»، اضافت ان

الثواباً الدقيقية السلطة العمدرية هي سبق و وسيطر فرصة الإصلاحات قد يكون مشكوكا قيها في حو ويسيطر

عديه بدرهند ومعدد ردس وعيب اسرسية مستعملة الدائرة وكان زروال الذي يسعى الى أنهاء الحرب الإهلية الدائرة منذ أربع سنوات والتي قتل فيها حوالى ، • الف شخص قدم خطة الإصلاحات في وقت سابق من الشهر الحالي وتتضمن

انشاء برانان مؤلف من مجامين ومنع الرئيس من تجميد ولايته وتطبيق نظام تصويت بالتمثيل النسبي، وقال زروال

عَلَى صُفِيدَ آخُن أصدرت محكمة الجنايات في الدية،

احكاماً عُيابية بإعدام ١١ أسلامها لادانتهم بتهم تشكّل

تنظيم مسلح وقيامهم بمحاولات قتل وعمليات تتخريب

وقال وزير خارجية اريتريا بطرس

سلمون في تصريحات نشرت في الرياض أمس، أن دهذا الإمساراً

تسأمح فيه على ضوء التركيبة

الدبثية الثنائية للمجتمع الاربتري

الذي يضم مسلمين ومسيحينء

مشيراً إلى إن التطرف يهدد الوحدة

والأقتصادية والسعودية جدد زعيم

حبرب الامنة المسوناتي للعبارض

. الصَّادُقَ اللهدي، رفضُه ٱلْشَارِكَةُ في

السلطة في ظلَّ الوضع الراهن، وقالُ

ان سيساسات وممارسات تنظام

والإنقاذُ والحاكم قند عُرُضْت ومدة

المسودان للخطر بمسورة تهسد

السودان بالتمزق والاحتلال على تحو

بطرس السالي، وناشيدت واشنطن داقتراح بديل لان الوقت يضغط هـ.

مقال لها والى اللقاء يطرس غالي

مؤكعة ان لدارة كلينتون تُدرس احتمالًا الحرول دون التجديد للمبلوماسي

ويعدان وصقت مجلة ديواس نيوز

لَّهُ وَوَلِدُ رَبِّ وَرَتَّهُ غَالِي بِأَنَّهُ وَرَعَيْمٍ. مِتَنْ دُودِوغُيْنِ أَنْهُ اللَّهُ أَنَّهُ هُمَّ الْإِنْ أَنْهُمَ الْإِنْ أَنْهُمَ الْإِنْ أَنْهُمَا

مسؤول عن فقد الامم للتحدة صدقيتها.

وعبمدت في هذا الإطار المسومسال

وَلَابُومِنْةَ. وَقُلْلَتَ لَلْجِلَةَ فَي افْتَدَا عَيِيَّهَا

أُنْتُي كَتَبِنَتُهَا قَبِلُ الْإِنْفُنَاقَ مِنْ آلَامُ

التّحدة والعراق ان غالي «يشجع

التاطقين باللقية الشرنمسية على حصاب الناطقين بالانكليزية، وإنه

Ce Soir

图 6am 图 EMPIRE

(آش ا، رويتر)

CAS

اظهر دعداء تجاه آسرائيل.

وأنى الشالث من أيار الحالي كشبت

نيفة دوول ستريت جورنال وفي

الوطئية لبلادم

انه يَرَعْبُ فِي طرح هذه الخطاة على الاستفتاء العام.

موسكو تبلغ الخرطوم تحفظاتها على العقوبات

أريتريا تؤكد دعمها للمعارضة السودانية

أبلغت روسيا السودان تحفظاتها الحكومة السودانية بتشجيع ودعم لى القسرار الدولي الرقم ١٠٥٤ بعض الجمموعات التطرقية في

غالى لم يقرّر ترشيح نفسه مرة أخرى:

هل سيشنقونني بسبب تقرير قانا؟

على القَـــرار المولي الرقم ١٠٥٤. القياضي بقيرض عقبوبات على

الخرطوم لعدم تسليمها ثلاثة متهمين بمحاولة اعتيال الرئيس

المصدري حسستي مسيسارك في ٢٦

وقبال مساعد وزير الشارجية

للروسي فيكتور بوسوفاليوك بعد

اقَاتُهُ الْرَئِيسُ الْسُونِئِينِ عَمْرُ الْلِشِيرِ امس الاول، انه اوضح له والتحقظات

أشياف ولقيد أكيدتا للطرف

المبوداني ان روسيا بصقتها دوّلة كبرى وعضواً دائماً في مجلس الامن

تقف بحزم ويكل وضوح شد الارهاب

الدولي في كلّ مكان، ويأي شكل كانْ وتاف ايضاً عن أجل قسمع هذه

أأظاهرة الخطيبرة في العبانةبات

من جهة اخرى، اعلنت اسمرة

أكد الأمن العام للأمم للتمدة بطرس _

غللن اته كأن يقدر جميع الصعوبات

وردود القعل لاعلان تقريره عن الكيحة

الإسرائيلية في قائلة، وقال في حميث تصرته صحفيفة والأفرام ويكليء

المسرية وساقا مستعملون؟ مل

سيشنة ونني في ميدان عام امام الأمم

وعما إذا كأن الققرمر سيبؤثر على

و سيوم على المصرور الميوم على فرص إعادة انتخابه لجهرة ثلثية كامن عام للأمم القصدة، الإل عالي، وانتي لم اتخذة حتى الان قرارا بشأن

تراسعي مدر الصحى المحادة المسادة و وذلك أعدة أسباب أهمها أن أي خطوة من جانبي قد ينظر إليها على أنها تأتي في إطار حملة لإعادة ترشيسي، ثانيا، انتي أشسر بتربد إن الأمم التصدي

تعالني من أزمة منالسة خطيرة، فمثلاً

الدول الأعضباء مديثة للمثقامة الدولية

حس مرة أخرى لهذا النمس

دعمها المعارضة السودائية متهمة

حريران العام ١٩٩٥.

الروسية على القرارء،

عليه الإرهاب واتعدام الامن وغياب الشرعية للسياس

من ناحية ثانية. زأت الجبهة الاسلامية للاتقاد إن

برفض الرئيس جاك شيرك التفاوض بشان الافراج عنهم.

«المجموعة الإسلامية المسلحة» تعلن قتل الرهبان

آعلنت والجموعة الاسلامية السلحة، الجزَّاتُرية انها قتلت

سيعية رهبان فرنسيين كأنت تحتجزهم كرهائن منذاتار

الِمُشْسِ، فَيْ الوَقْتُ الذِيُّ أَعْرِيتَ فِيهِ الْجِيْهِةُ السَّلَامِنِيَّةَ لَلْإِنْقَاذٌ

عن اهْتُمامٌ هَا بِالْقَدْرِحَاتُ ٱلدِّي قدمهُا ٱلرئيس الأمَّيِّ رُروال

. وذكرت إذاعة راوروباً واحده إن الجموعة السلحة التي

تعتبر اكثر الجماعات الجزائرية تشددا أكدت في يمان لها

اناعته محطة دميدي واحد، الجزائرية انها قتلت الرهبان التلاناء الماضي، كما بثت اناعة طنجة الغربية مص بيان

واشارت وزارة الخارجية الفرنسية انها أطلعت على

وقال التحدث باسم الهزارة قرنسوا غويلت أته دادًا تأكدت

هذه الإنباء فستثير في جميع القرنسيين مشاعر النهول والسخط والادانية؛ أضاف أن والرهبان الصبعة اختارها أن

يعَمْشُوا لِمُلْنَهُم في الْجِرْائِرُ وَإِنْ يُكْرِسُواْ حَيَاتُهُم الْسَارَةُ. وَهُمْ يُسْتُحَقِّنُ احترام الجميع».

وبفع المنانث السلطات الفرنسية الن دعوة مواطنيها

وذكرت وزارة الخارجية في بيان لها أن والإعلان الذي صدر نصوص الرهبان السبعة أذا كان صحيحا، يؤكد من جديد

الخطر الكبير لوجود أشخاص معزولين لي الجرّائر مما

يجعلهم معرضين للخطر اكثر من غيرهم. وكان الرهبان السبعة قد اختطفها في ٢٧ آذار الناضي من

واكد ان واتصالات تجري بين العراق ومصر لتمسريع اعلادة العلاقات بين

أي أنقرة، قالت تركينا أمس، فقا

الاول للقبل مفع تعويضات لعشرات الأث

واضاف ان قرارات الامم للتصدة تتص

على أن للدعين من فستستى (أ) و(ث)

المُعسستين للأفراد، سيكوتون لول من

بشدة أوروبا لتنديدها بإجراءات أميركية

ويعند هجوم قوي بزعامة الاتصاد

الاوروبي صد العقوبات الاميركية في

إجسماع عقمته في بأريس منظمة

اجسماع عصنت مي سروس مست. التعلق الاقتصادي والتنمسة، رد مسؤولون اميركيون على الهجوم بقولهم لقه مسيكون من الاقسفال الثوروبيين أن

ويدور للخلاف حبول قائون اميىركى

يعرف بأسم قانون هيلمز وبيرتون يشد العقوبات على هافانا من خلال جعل

المؤسسات التي تمارس نشاطا هناك، ايا كان مقرها الصلي، قلبلة للملاحقة قضائيا بواسطة أي مواطن اميركي،

والسماح بحرمان معيري واسر معيري

هُذه الشَّيركِيات من الحيمسول على

تأشيرات دخول الى الوايات التُحدة. وقدم هذا القاتهن بعدلن اسقطت القوات

ألجلوية الكوبيسة طائرتين محنيستين

بريتان هجوماً واسعناً مُندُ الْأَجْراءَاتُ الامينزكينة، قائلا ان هذه الإجراءات

١٩٦٩ التي نُعت الى انهـيـــار والرشــوة

وقالت الوكالة أنَّ مَدْه الخُطوة للجميدة

تشكل وتصعيدا للثورة التي تنتقل من جيل الى جيل، وجاءت وأستنادا الى

الشرعية الثورية لتنفيذ إرادة الشعب

السيد الذي أصدر قوانين لم تنفذه. أضافت ان مقرابة الف لحنة ثورية سوف

تشترك مع هذه اللجان العسكرية في

أكد وزير الخارجية الصرية عمرو

لَّنَ فَي الْأُسَبُّوعِ الْأُولُ مِن حَـزِيرِانَ

موسى، أمس، أن القَّمَةُ الثَّلَاثِيةُ، الصريةُ

الأُردنيَّة الفَّلسطينية، سوف تعقد فَع

الى ذلك، نفى مصدر ديلوم اسي في القاهرة لنضمام أي دولة عربية إلى القاهرة الشريعة إلى القاهدة من التهدف من التعدد من التعدد من التعدد من التعدد من التعدد من التعدد من التعدد التع

الاعلان الأخير الذي جاء على لسان بعض للمسطولين الأرضيين أو

الْفُلْسِطَيْنِينَ حَوْلَ إمْكَانِيةً تَوْسِيعَ لَلْقَمَةُ،

قصد منه التأكيد على أن القمة الذيائية ليست محورا جنينا في النطاقة..

جمع العلومات والتحقيق.

في حزيران

القامرة ـ دالسفير ،

للقبل، كما هو منفق عليه.

موسى: القمة الثلاثمة

والوساطة والمصوبية.

«مرفوضة وتتعدى حدود الدولة».

القذافي يشكّل لجاناً لتنفيذ «قانون التطهير».

يركيتين انتهكثا الجال الجوي الكويي في شباط الماضي. وتزعم الفوض التجاري الاوروبي ليون

ينتهجوا موقفا اخلافيا.

الارمنيين ممن تعرضوا لخسائر.

مضمون البيان لكنها لم تتمكن من التأكد من صحته بعد

لاحراء اصلاحات دستورية.

درسميآه الفامرة الجزائر

«الإِنقاذ»: مقترحات زروال مثيرة للاهتمام

معقلا للاسلاميين

الحالبة التي تجنأح البلاد

Esper - E Elysee





WOULD YOU DREAM OF SPENDING \$ 22,900^{*} ON A CAR

AND NOT OWNING THIS ONE?



1996 BMW 316i

AN UNMATCHED DRIVING EXPERIENCE.

Advanced technology and distinctive styling demonstrates clearly the pedigree of BMW. The 316i with its luxurious and spacious interior has been created for those born to succeed and now, not only is this car built with top quality materials, but it also boasts a long list of standard features.

Standard Features:

- Front Electric Windows
- Power Steering
- Central Locking
- ABS
- Automatic Air Conditioning
- Radio Preparation with Integrated Speakers
- Bumpers in body color
- Tinted glass
- Two electric side mirrors

... WITH UNEQUALLED PEACE OF MEND

The pleasure of driving the BMW 316i has now been extended to include the delight of " A good night sleep ". When your not behind the wheel, with it's low, low price and the easiest terms available, only from Bassoul Heneiné & Co. we can assure you of having the sweetest of dreams possible.

Payment facilities up to 48 months

*Price equivalent to 35, 000 D.M. at time of going to press

Bassoul, Heneiné & Co.

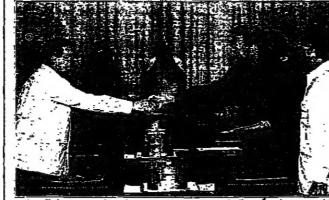
Sed El Bauchrieh: Tel: 887 941/2 -888 560/1/2 - 893 046 - 893 125. Fax: 884 910 - 887 940. Tx: 42321 BASHEN. Mar Elias: 304 844/5 - 318 776 Fax: 318776



THE ULTIMATE DRIVING MACHINE.

اغتيال نائب وزير العدل الروسي

يلتسين يدعو يانداربييف لمفاوضات في موسكو الزعيم الشيشاني يوافق على لقاء قبل الانتخابات



كاسترو مصافداً وزير الخارجية الروسي يقفيني بريماكوف لدى بدء محانثاتهما ف

واعتبرت وزارة العمل أن دلا شيء ببرر عملية الاغتيال هذه التي لا علاقة لَّهُا يُطِيدُهُ عَمَلَ الْصَحِيةُ. وأَشَارَتُ مَقَارِيرُ صِحَافِيةَ الى ان أحد أصدقاء ستيجانوف ربما يكون قد قتله بعد وقتل عسرات من المسرفيين

والصّحافين والسّياسيين في موجّة الجريمة التفاقمة التي تجتاح روسيا منذ انتهاء الحكم السوفياتي. على صعيد آخر، أوقفت فرق الانقاذ الانفجار الذي وقعُ قي مجمع سكني في قرية سفيت وغورسك القريبة من الحدود مع فتلندا.

وذكر مسؤولون في وزارة الطوارئ ان ١٩ شخصا قتلوا في الحادث الذي وقع أمس الأول ونجم عن مالضعط الزائد في خطوط أتلبيب الفارة.

عن عزمه زيارة الجمهورية التي تمور فيها الحرب بن القوات الروسية والاستقلالين الشيشان منذ ١٧ شهرا

الروسي أناتولي ستيبانوف، أمس، في شقته في موسكو. وقالتُّ الشَّرطَّة ان ستيبانوف لقر

نتفه بعدما آسيب برصاصة واحدة في رأسه وإن الجنَّاةُ تَمُكَّنُوا مِنَ الْفُرارِ. وأوضحت وكالة وانتصرفاكس، أن روسي وسيد وسيد المسرودات المسامع ال القنيل كان مسؤولًا عن عمل المسامع والكتاب العدل.

بورما: اعتقال ١٩١ معارضاً لمنع مؤتمر رابطة الديموقراطية

وكان حـزب الرابطة قـد حـقق فوزاً وسس حرب الربط المراب في العام ١٩٩٠ ماحقاً في الانتخابات في العام ١٩٩٠ لم يعترف به مجلس الدولة لاعادة (رويتر، أب، ي ب. اش)

تأجيل انتخابات موستار إلى حزيران مَعينَة موستَّار، القَّسَمَة بينهمًا، اليُّ لواخر حزيران، بعدما كان الوعد القرر

في ٣١ ايآر الحــُــالي، وهـو مــــا يمثـلُّ انتكاسة للجهود المنية لاحلال السلام في وبمثل الاعلان عن التأجيل، الخرق الاول لجمول العملية الانتخابية وفة. ما حُدُده أَتَفَأَقَ دايتُونَ للسلام، وموما يثير شكوكا ازآء امكان آجراء الانتخابات العامة في البوسنة في ايلول القبل. وكانت الحكومة البوسنية تطالب بالسماح المحودة البوسنية تطالب

تُـــارُ حُـــاتِل الحـــرب، بِالْإِدَارُةِ

رف الكرواتي، بأعتبار ان

غالبية هؤلاء النازحم وقاّلُ مایکل شتاینر، احد مساعدی للوسيط الدولي كارل بيات، ان الحادثاتُ للكشفة بين السلمن والكروات والإنساد الاوروبي، السرت الشاقاً على السساح للنازحين عن الدينة بالتصويت عبير البريد او السفارات البوسنية في الخارج. العزيد أو المعارات الموسئية في الخارج. ♦ في أنقرة، يجتمع وزراء خارجية تركيا أمري قوننساي واليوسنة يادرلنكو برليتش وكرواتيا ملتى غرانيتش، الإثنين القبل في العاصمة التركية، للبحث في مُسَلِّلُ تَعَرِّيزُ الاِتَصَادُ الْكَرَوَاتِي ـُـالْسَلْمُ، وذلك في الاجتماع الاول من نوعه منذ و التوقيع على اتفاق دليتون في كانون التوقيع على اتفاق دليتون في كانون الاول ١٩٩٥.

جدول مطومات ایگونیة

جدرل الاعمال

وظلتف للمعاومات الادارية

تتشمن دليل ألهاتف وح

234567890.27

د صحید و

اونغ سيان سيوكي أن الحكومية العسكرية في البلاد اعتقات ١٩١ من اعضاء حزبها، الرابطة القومية من اجل الديموّةُ راطيةً . وذلك للّحيلولةُ مون انعقاد امم اجتماع للحزب خلال

اعتَّقَال ٩١ أ من ألاعتضاء أو المؤيدين لصرب الرابعة القوسينة من أجل الديمُوقُراطُيْة، وكل المثلين النتَّحْبِين من الحزب بأستثناء اربعة ه. وذكرت أن احتمال القبض عليها مرة ثانية أصبح وشيئاً، ولكن أحد السؤولين المكومين قال أنه ليست

هناك أي خطط لاعتقال سوكي. وقــد افــرج عن ســوكي في تموز المَاضَي، بعدمًا طَلَت صتْ سُنُواتُ رهْنَّ العَامة الجبرية بمنزلها. وداقع الحكام العسكريون في بورم عن حملات الاعتقال وهدجوا ب للزيد من الاجراءات. وبينما أستعد

أنصار زعيمة للعارضة للاعتفال بذكري أفر انتضابات مرة، ماول مجلس الدولة لاعادة القانون والنظام تَضْفَيفَ حَجَةً قَلَقَ العَالَمُ وَقَالَ لَنَّهُ تصرف على هذا النّحو لتأمن الوحدة الوطنية والحفاظ على الحكم. وقال التحدث باسم الجلس العم

تَلَيْنَ تَهِنْ وَاتَخَاذُ الزَّيْدِ مِنْ الْإَجْرَاءاتُ يَتَوْلُفُ عَلَى مَا تَفْعَلُهُ الْعَلَرْضَةُ، وَعَلَى أنشطتهاه. وقالت مصادر المارضة أن ٩٢ معارضاً على الآقل اعشقلوا في الأيام السليقة لمؤتمر يتعقده حزب الرابطة من أجل الديموقراطية ويستمر ثلاثة

ايام، ومن القرر ان بيدا يوم الاحد. ومن القرر ان يتجمع نحو ٣٠٠ من ممثلي الحرب في منزل سوكي الذي وضعت فيه الفلارة بجائزة نوبل للادب عام ١٩٩١ رهن الاعشقال النَّزْلي منْ

لمُتُمَّدُ الأَمْنُ وَالنِّدُ عَلَوْنُ الْأُورُوبِي في الشيشان والتي تقوم بدور الوسيط. اكن الجموعة لم تحدد موعدا لبدء

غُـوَلَدَيمَانَ أَنْ يَـالْدَارِيبِيفٌ وَافْقَ عَلَى لقاء بِلْنَسِينَ قَبِلَ الْمُنْتَخَلِّياتَ لَارْئَاسِيةَ الروسية التي سُنجري في ١٦ حزيران القبل. أضاف ان الاجتماع «سيعقد في الستقبل القريب جدا وسترافق منظه الأمن واُلْتَـعـاوَنْ في أوروبا يانداريــيف الى موسكو وستشارك في الحادثات. وسبق إعلان غواديمان تأكب وقريبا جداء مؤكدا أن ملتسين عدرك

عقده القا وكان يانداريييف قد دعا، امس الأولَّ، الى أجراء مضاوضات سلام في مدينة مذاتشكالا عاصمة جمهورية داغستان الجاورة للشيشان.

وفسر مراقبون الدعوة الى الفاُّوضات كَاشَارة أَلَى تَراجع بِلْنَسِينَ كلينتون وكول معجبان بأسلوب يلتسين ناقش للرئيس الميركي والسنشار

الاللني هلموت كول في محينة ميلووكي الاميركية امس الوضع في البوسنة والانتخابات الروسية القبلة. واستثقبات الدينة التي تضم عددا كبيرا من المتحدرين من اصل الماني كولْ بَالْرُهُورُ فَي مَسْتُهَلَ زُمِارَةَ اعْتَبَرِثُ تاريخْية الى الولايات المتحدة.

ماريحية التي الويسة بمساد. وأأسلد كلينتون بضيفه الذي يعتبر الزعيم الاوروبي النتخب منذ فترة هي الأطول بين الرؤساء الاوروبيين. وقال كول انه يامل في فوز الرئيس الروسي بوريس بالتسسين أي الانتخابات الرئاسية الروسية فيما اكد كلينتون انه والسششار الإلائن ومعجبان بالطريقة التي يواصل فيها

يُلتَمنِنُ الْدَفْعِ فَيَ انْجِأَهُ الْسَتَقْبِلَهُ. كما أشاد الرئيس الإميركي بكول لتأمينه أربعة آلاف جندي الأني لهمة حفظ السلام في اليوسنة «مما يشير الى قدرة حلف شمالي الإطلسي على التكيف مع ضرورات زمنتاء. وأكد كولَّ في لَلْوَتَمْرِ الصحافي الذي عَمَد في مُهاية الجلســة الاواس للنحادثات لنه كان على واتفاق كامل و مع كلينتون في شأن القـضــايا التي طرحت واعتبر أن تأخير سحب القوات

واشار بعض وسائل الاعلام الى الثقائق، لولع السؤولين بالطعام. وتمشيح الريبارة أدارة الرشيس ينتون فرصة لتحسين سجلها في مجّال السياسة الخارجية التي كانّ للرشع الجمهوري قد انتقدها قبل ايام

التعددة الجنسية من البوسنة سيكون

في معينة ميلووكي بالذات. وستبحث القمة في توس الطّلمي ليضم دولا في أوروبا الشرقية ومسألة التجارة العالمية. كما سيناقش استؤولان قيانون وهلمتر بورثونء لأذي تُعَارضه الأنيا والذي يُمنّع الشركات الإجنبية من الاستثمار والتعامل التجاري مع الولايات التحدة لذا كان لها استثمارات في كوبا. (اب)

بانغي: إحراق المركز الثقافي الفرنسي الآلاف يتظاهرون ضد تدخل باريس

صربيه. وسمح التدخل الفرنسي الذي بدأ امس الاول بصد هجوم المتمردين على مبنى الإذاعة الوطنية في بأنفي، في الوقت الذي استمرت فيه عمليات اجلاء الرعايا الاجانب. سدي. وقد معت باريس وواشنطن رعاياهما والذين لا يعتبر وجودهم ضرورياه الى مفادرة افريقيا الوسطى. وأستقبل وزير التعاون الفرنسي جاك غودفرين مطار رواسي. شارل سفول في باريس ٧٠ مونَافَاً فرنه تم اجلاؤهم عن بانفي على من طائرة عسكرية فرنسية.

وقررت وزارتا الضارجية والتعاون الفرنسيتان إرا لُورَارُةَ التَّعَاوُن يَعْمَلُونَ فَي افْرِيقِيا للوسطى في اطارَ اتفَقَاتَ تظاهر الآلاف في عاصمة اقريقيا الوسطى، بانغي، امس، احتجاجاً على التدخل العسكري الفرنسي القضاء على تمرد يقوم به جنود من الحيش منذ يوم السبت الماضي، واحرقوا الركن الثقافي القرنسي في العاصمة، مطالبين برحيل الرئيس لنج قبليكس ياتاسي الذي تدعمه باريس. وقال وزير سليق في حكومة افريقيا الوسطى ان التقاهرين حملها إلى مقر السفارة الفرنسية، لكن الجنود الفرنسية، لكن الجنود الفرنسية التي الجنود الفرنسية، التي الجنود الفرنسية، التي الجنود الفرنسية، عن المنابقة الفرنسية، واطاقها التارفي المؤونة التفريقه، واطاقها التارفي المؤونة التفريقه، واطاقها التارفي المؤونة التفريقه، واطاقها التارفي المؤونة التفريقه،

ممدوسة، واسمور مصارحي سهواء سعوريمهم. اضاف الوزير الملق الذي طلب عدم الكشف عن هويته ان والجنود اطلقها الناز في الهواء ولم يسقط شمحايا، على الرغم من أن للتقالدرين داسها باقدامهم يعض الاشخاص عندما

ودخل التظاهرون، النبين قدر عددهم بالألاف، وصط الدينة ودحل المصافرين. عبر الاحياء الشعيبة من القرب، وكانوا يهتفون بشعارات ويحملون لافتات معادية لقرنسا، وطالبوا برحيل الرئيس

الكشميريون يقاطعون الانتخابات الهندية الجيش اقتاد قرويين بالقوة الى مراكز الاقتراع



له، هو الاول الذي ينتخب من حـزب
معارض في تاريخ الانتخابات الهندية،
في اشارة أخـرى الى ضعف الحكومة
الجـددة بقيادة حـزب ميهاراتيا
جـاناتاه الهندوسي القــومي، الني
سنواجه اقتراها على اللقة يها يوم بشكل متعمد عن طريق تدوين اكثر من اسم عليها. وقد نعت النظمات الكشميرية الى مقاطعة الانتخابات وهددت بتعطيلها

وفي القلبل طالبت بإجراء استشتاء الاثنين القيل. مول تقرير الصير برعلية الامم التحدة، لمُ رَفَّةً مَّا أَنَا كَانَ ٱلقَسَمِ الْهُنْدِي مِن كَشْمِير يجِبِ أَنْ يَبِقَى تَابِعًا لَلْهُنْدُ أَوْ جبهة اليساره ووالمؤتمره اللذان بملكان ينضم ألَّى بأكستان أو يستقل. وتجري هذه الانتخابات لاختيار البرايان، باسقاط حكومة وبهاراتي البريدي، بالمناف محبوب ويساري جائزات التي يترأسها اتال بيهاري قاجيابي. ويملك المرث مع حلفانه فقط 16 متمنا في البرانان. وانتخب البرانان بورتو اجستوك اعضاء كشميرين في البراان الاتحادي الهندى المؤلفٌ من ٥٤٥ عضوا، وجرت الانتخابات في بأقي لنصاء الهُند الشُّهر

ايران تبدأ أكبر مناورات

خامنس: جيشنا يهدد العتدين

بدأ اكثر من ٢٠٠ الف جندي ليراني تدعمهم الطائرات اكبر مناورات حربية أيرانية على الاطلاق، قال الزعيم الايراني آية الله

وعرض التلفزيون الايراني مشاهد لقوافل طويلة من الدبابات

وقبال خيامتني للقوات للتي تجميعت اسفل منصبتيه دهذا

الجيشُ الدقاعيُّ لا يهدد اي أمَّة أو دولة في النطقة وفي انحاء

العبالم، جيش ايران لا يهند مسوى العبشمين ومن له اهداف

وعُرضاً للقوة لاعداء الجمهورية الاسلامية سواء في داخل أو

وصرح الجندال حبيب بقائي قائد سلاح الطيران الإيراني ان

دهذه المُنْاورات سَتَنْشُر الْحُوف وَالرعبِ في صَفُوفُ أَعْطَئُنَّا وَتَطْهُرُ

وأثارت هذه الناورات التي تعتبر من اهم الناورات، قبل وبعد

الثُورة الإسلامية في ٩٧٩ أ، بعض الْقَلَق في المُنطَقَّة مما أدى الى ارتفاع اسعار النقط الخام في سوق لندن.

للبرميل قبل أن يتراجع ألى - ١٩٠١ مولاراً للبرميل عند الساعة

٠٠٠٠ أبتوليت غرينيتش. وبيقى هذا الستوى أعلى بدولارين من

السعير السجل الأثنين بصيد اعلان الانفاق بين العراق والامم

وقد سجل سعر نقط بحر الشمال عند الافتتاح ١٩.٢١ دولاراً

على خامئتي انها ولاتهدد الاالعندين».

خارج الحدود الايرانية».

استعداد قواتناه.

سانغما من حزب والمؤتمرة رئيساً له.

العارضة الانقصالية في الولاية. وايِّقظ الْجِنود القَّرويِّينَ وَسَّكانِ الِمِنْ في منازئهم وراضقــوهم الى مــراكــز

سريفاعبر المتحد المستوري و المراقط الي و المالي و المراقط الي و المراقط الي و المراقط الي و المراقط ا والهندوس في السأبع من ايار. وهذه هي للرة الاولى التي تجري فيها الفائية السلمة في الولاية ألى نزاع عنيف في العمام ١٩٨٩، وتفسيد

الرافضينُ الى مراكرُ الاقتراع في واليَّة

دامو وكشمير الهندية اسس للتصويت في اول انتخابات تجري في الولاية منذ سبيع سنوات، في اطار الانتخابات التشريعية الهندية، وذلك وسط

انها دليل على ان الكشميريين يكرهون العنف، وعلى أن التمرد ينحسر وقال مساؤولون أن أقيالا تبلغ نسبت عسرين في للثبة، بيرر قرار اجراء

لكن في الكثير من الدن والقرى التي منشيلة حدا من الثاس انهم يصوتون طوعاً، وقال كثيرون انهم لا يعرفون من

طیار کوری شمالی پلجا الى الجنوب بطائرة «ميغ ـ ٩ ١»

أعلن مصدر رسمي في سيول، أن طياراً كورياً شمالياً فسر بطائرة من طراز ومسيغ - ٩ ١٥، امس، ألى كسوريا الجنوبية. في حين دخلت خيمس سفن مورية تابعية لبيونغ يانغ آلى الياه الاقليمية للجنوب مما لدى للى مواجهة قصيرة مع سفن حربية تابعة لسيول.

 وقال الصدران مرور الطائرة فوق النطقة المنزوعة المسلاح مِن الكوريقين أدى الى أعسلان حسالة سَاهَتُ في القسوات التجويدة الكورية الجنوبيسة، وأوضح التخسالة الاستنفار رفعت بعد خبس دقائق من اعلانها، ويعدما المستعدر. هيطت الطائرة في الطار العسكري سوان، على بعد - ؟

يشار الى انها للرة الرابعة التي تعلن غيها سيول عن

الى ذلك اعلن متحدث ياسم وزارة الدفاع في سيول ان خمس سفن دورية كورية شمالية دخلت البياء الإقليمية لكورياً الجنوبية، مما أدى إلى مواجهة قصيرة مع سفن

وقال التلفزيون الكوري الجنوبي ان خمساً من السفن كورية الشمالية عبرت الخط الفامس وتوقلت سبعة كيلومترات، ما أدى الى تدخل البحرية الكورية الجنوبية التي دفعت ماثنتي عشرة سفينة حربية الى النطقة، ووجهت انداراً بالأصحاب الى الكوريين الشماليين.

وقال التحدث باسم وزارة الدفاع ان السفن للحربية من الجانيين اقتريت من بعضها بعضا الى مسافة - ٣٠ منر قبل ان يقور الكوريون الشماليون الانسحاب.

CASIO

وتزامن الاقـتـراع في كـشـمـيـر، مع انتخـاب البرلمان الهندي الجديد رئيسا

في الحام ١٩٤٥.

TIME FACE QA-100

● ۸ارتلم ● منبه مؤلف

ماذا تسأل نفسك عندما تتسوق آلة حاسبة



fx-6300G و۲۱۲رطین

CIENTIFIC

- 123456 1850 T

80000

00000

€ لوحة عرش: ١٢ عمود ٢٨ لسطر حليق حيرل الأعمال
 سلعة مع ثر قيت عالي

-2.894736842

LOTAINE PUNCTION

SCIENTIFIC CALCULATOR

اذاً بيساطة لماذا لا تسال نفسك السؤال الأهم.

- 以外公司第二

✔ هل تحتوى على عدة مواصفات وعمليات مفيدة؟؟ √ مل مى سهلة الاستعمال؟؟ ◄ هل هي مصنعة تحت رقابة ثقنية صارمة؟ هل ترتكز على آخر مبتكرات التكنولوجيا؟؟ ◄ هل هي جزء من مجموعة موديلات أخرى واسعة. يبدو ان هنالك صعوية؟؟

√ هل هي CASIO ؟

◄ هل تؤدى الوظيفة الحسابية بسرعة؟؟

تسوق وقارن. عاجلاً ستفهم لماذا كثيراً من الناس حول العالم يعلمون عندما نتكلم عن الحاسبات. فمن النكاء ان نختار CASIO! إحذروا التقليد

> تاكد دائماً انك تشتري منتوجات CASTO من الوكيل المعتمد

> > CALCULATOR Tx-82super

Libre 1 79 4



12345678

DESK-TOP TYPE D-20D

WALLET TYPE LC-403LB



بِنَايَةُ أَوْهَانِيانَ - خُلِف NOTRE في الوتوستراد الزَّلقا) - ص.ب.: ٧٠/٨٤٢ لبنان هاتف: ۲۰۱۹۲۰ ۲ - ۲۰۱۲۲۰ – ۸۹۷۲۰۸ ۱۰ - فاکس: ۸۸۱۱۱۰ - تاکس: ۱۱۹۲۸ د ۱۱۸۱۱۱۰ - تاکس: ۱۹۸۱۸۱۸ د ۱۹۸۸ د ۱۸۸۱۸ LE MAGAR **Authorized Distributors**

WALLET TYPE SL-300LB ● ۸ ارقام • BEST VIEW» ● لوحة الكبر لقراءة رسيلتان الطاقة MS-2701 A BEST VIEW. € ■ مغتاح النقل للذاكرة PRINTING CALCULATOR PJ-160L CASIO COMPUTER CO., LTD

1.

بعد توقيع الاتفاق على التحكيم الدولي الأرياني: موقفناً لم يتغير من أريترياً

. أكد وزير الخبارجية اليمني عبد الكريم الإرباني في ختام زيارته اس الى باريس والتي شارك خبالها في توليع اتفاق البلدئ مع تظيره الأريتري بطرس سهلهن بشأن خلاف بلديهما علَى جِـزِيرة حَنيش الْكَبِّـرَى أَن نُواياً الْبِلْنِين حَسَمْـة بِالْجِـاه السّلام وأنّ آريتريا الْخطأت في حسّاً بلتها. نَافيها بشكل سُبه قاطع اي تورط لإسرائيل في هذا النّزاع. لكنه اكد أن لا تطبيع بن بلاده والدولة العبرية قبل السلام الشّامل. وقال ان الماوضات عَلَى تَرْسَيْمِ الْحَدُودُ مَعَ الْسَعُودِيَّةُ مَسَتَّمَرَةً وَقَدَ تَشْهَدُ مَشَاكُلُ جَاءت مواقف الوزير اليمني في لقناء صحنافي في باريس

استهاه بالحديث عَنْ الْآتِفَاق الَّذِي تَوصل اليه الطَّرِفَانُ الْيَعَنِيّ والريتري وقال «إن الآفاق وقع بِين الطرفين واعتقد أن النوايا ستسير على حسنها حتى تصدر المحكمة حكمها، وليس لدينًا في الجمهورية لليمنية ما يدعونا للشك في نواياً أي دولة عضو في الجنتمع الدولي، ألام المتحدة ومنهظمة الوحدة الإفريقسية. وبعد التوثيع على الاتفاقية لابنبغي القياس على اسأس

ونقى ان يكون الخطاب الرسمي اليمني تطير بشأن الخياف مع اريتريا وقال ، لم يتغير الخطاب اليمني في أن أريتريا ارتكبت عنوانا على اراض يمنية واكن منذ الاتفاق على وقف أطلاق الثار الشرَّمت الجم هوريَّة اليمنية بالحل السلمي سهاء عن طريق التحكيم او الوساطة وكأنت الوساطة الغرنسا نقول أنَّ أربَّتريا ارتكبَّت عدوانًا لكن الحسَّم بهَّذَا الأمَّر أنَّ يكُون للقوة وآشآر الأرياني الى موقف الحياد الذي وَقَعْتُهُ واشْنُعَانُ مَنْ النزاع حولٌ حنيشٌّ الكيريّ، مشيعًا من جهَّة اخرّى بالوقف

> انتيقل الى رحمتيه تصالى اثر حيادث ميرسؤسف في يروكسل (يلجيكا) الأصوف

أشقاؤه: مصطفى، سمير، أحمد، محمد، الشيخ كامل والرحومان نجيب وعستان. وصل جثمانه الى مطار بيروت مساء ام الخميص ٢٣ ليار ثم نقل الرباعته جياع حيث يصلى عليه ويوارى اليوم الجمعة ؟؟ منه الساعة الحادية عشرة قبل الظهر.

تقبل التعازي أيام الجمعة والسبت والأحد ٢٣ و٤٦ وه؟ منه في بلدته حسباع، ويومي التسلاماء والاربعساء ٨٨ و٢٩ منه في منزل شقيقه سمير وهبي في بيروت، مار آلياس، شارع اليناس ابي شبكة، بناية عيشاني،

الأسلسون؛ آل وهيي وكركي وعصوم أهالي

ژوجته؛ تمار غبيرة. ولداه: ميشال ربيز وعائلته. تقولا ربيز وعلكلتم شقيقاه: رجا ربيز وعائلته. الختار كمال ربيزْ وعائلته. خالته: ماري نصر الله ربين. وانسياؤهم ينتهن لايكم فقيمهم للقالي

انطوان جرجي ربيز المتنقل آلى رحمته تعالى صباح الاربعاء

يحتنقل بالصلاة لراحنة نغصه السناعة الواحدة ظهر أليوم الجمعة ٢٤ منه في كنيسة نياح السيدة الارتونكسية _شارع الكحول _ راس بيروت. تقبيل الشعاري قبيل الدفن وطيلة يومي الجمعة والسبت في ٢٤ وه؟ منه في صالون كثيسة نياح السيدة .. شارع الكحول .. راس

بمزيد من الرضى والتسليم بالشاء الله

آل الجارودي والعريس جمعية قدامى الكشافين والرشدات يتعبهن الى الاهل والاصمطاء والى الاسوة الكشفية في لبنان والوطن للعربي فقيمهم الطالي الرحوم

وجيه اسماعيل الجارودي رثيس مجلس عمدة الكشاف العربي في

رئيس جمعية قدامى الكشافين والرشمات. الحائز وسام الاستحقاق اللبناني الذهب. ووسام الارز الوطني من رتبة فارس. شفيق الرحوم نبيه اسماعيل الجارودي. والداسمر الجارودي زوجة عبد الحليم

وكفاح وجيه الجارودي. ورانية الجارودي زوجة ربيع انيس طبارة. ومتال واسماعيل للجارودي. عم: عماد ومحمد وضاح وغلدة الجارودي زوجة محمود الجارودي. عميل؛ الدكتور نديم التيماني وم

طبارة وأيرهيم جبر. ووري امس الخميس ٢٣ آيار. التسعيزية للرجيال والنسساء في الثياني مسمويه سرجس وبنساء في السالي والثلاث والسبوع في مزال شقيقه الارسوم ثيبه اسماعيل الجارودي في فرداز، خلف والفوييز،، بناية آل ثاني، الطابق الساحس، في جوار مجاس الخدمة آلعنية.

بسم الله الرحمن الرحيم إنا لله وإنا إليه راجعون بمزيد من الاسى واللوعة. ننعي البكم فقيد

الهندس حصن علي نور الدين النتقل الى رحمته تعالى اثر نوية قليهة

يوارى الثرى في جبانة بلنته خربة سلم قبل قَلْهُر نَهَار الامدِّ للوَّافِقُ ٢٦/٥/١٩٠٠. التجمع والانطلاق الساعة للشامنة صباح تهار الأحد الموافق ٦٦/٥/٢٦ ـ خلعة ـ قربّ

للققيد الرحمة ولكم من بعده طول البقاء. الأصفون: كل نور الدين وأعالي خربة سلم.

انتقل الى رحمته تعالى في لندن الفقيد

منيب عبدالحميد الحجار

زوجته: فيام عربي كلتبي. اولاده: سمير، نبيل وياسل. أشقًا وُه: موفق، سميح، للهندس مأمون والرحومان حسن واكرم. صلي عليه في جامع REGENTS PARK ووري النَّدرَى بِعَدَاقِنَ HENDON لَنَعَنْ ٢٠

تقبل التحازي اليوم الجمعة ٢٤ منه فر بيروت، منزل شقيقه سميح الحجال. بنايةً السلامــفردان، خلف بنك جعجع (ط ١٠). الأسفون: كل المجلو وسارميني وعربي

وكاتبي ولنسباؤهم. انتقلت الررحمته تعالى الاسوف على

ميرفت شفيق اسماعيل ووريت جعث الرحمة في جبانة سيعا. البوابة الفوقاء بعد صلاة ظهر امس الخميس ۲۳ آبیار ۱۹۹۹-

تقبل التحازي في مثرًا والدها شغيق اسماعيل للكائن في بناية الشريف عبراً .

وتجنب الأرياني اتهام اسرائيل بالتورط في هذا الغزاع وقال ولذا جاء احد وانبت أن لإسرائيل دورا في هذا النزاع فتأكموا لن احدا في انيمن أن يتستر على ذلك لكن الكثير من المسحافيين احدهم رغية في ان يحسو ادورا اسرائيليا دون ان يكون لدينا عندهم رغية في ان يحشروا دورا اسرائيليا دون ان يكون لدينا دليل قاطع عليه ولذلك لا يمكن ان خجاري الصحافة التي تقول ان اسرائيل طرف مياشر وصافع قرار في هذا النزاع طألما لا مليل

وتحدث الأرياني عن عملية السلام في المنطقة فأكد ءان موقف اليمن مؤيد وماَّعم لعملية السلام التي يرتضيها الأعلواف العنيون بها ولا يمكن ان نكون اكثر حرصاً وحماسا من اصحاب الشأن وما نناه يشنن السارات الصرية والأردنية والغاسطينية تقوله أليوم سن يسس بمسروت وسرية والرحية والمستقيد سودة القوم عن السيارين السوري واللبناني أي أن منا يرتضيه الطرفان، يرضي اليمن، والوقف النهائي من عملية السلام أن يتحدد والنسية لليمن الابعد إن يمل السلام الشامل، واي تطبيع يؤدي الَّى رفع العَلَمُ الْأَسْرِ الْعِلْيُ فِي صَنْعَاء مُسْتَحَيْلُ قَبِلُ أَنْ يَحَلُّ وفي مـا يتـعلق بالمُـاوضيات مع السعودية حـول ترسيم الحيود، والتي اجتمعت اللجنة الشتركة السعودية ــاليمنية

لعلاجِتها مؤَّفْراً في صنعاء، حنّر الأرباني من حَدَّوثُ خُلُّفَاتَ بِن الجانبِين بِسُلنَ بِعض الواقع، خـاصة وأن القـاق الطائف الذي وقع بين البلدين منذ اكثر من سنين سنة، رسم خطا تقاريا لحدود البلدين، غير مقرون بخرائط تنبت الحدود. ● في صنَّعاء (واس)، أنَّهت اللجنَّة السَّعودية ـ الي

تَـُركـة لتـرسيم ما تبقى من خط الحدود بين البادين اجتماعاتها، أمس، والتي استمرت ثلاثة ليام، واسترت بيانًا اكدت فيه انه وسلد هذه الاجتماعات جو من الأخوة والودة والرغبة في تحقيق ما تصعى إليه قيادتا البلدين والشعبين

بمزيد من الرضى والتسليم بقضاء الله

تعللى تتعي اليكم وقاة فقيد للشباب للرحوم

اشتهاؤه: محمد، الحاج محسن، على

ووري الشرى في بلعقه كونين يوم الإربصاء

تقبل للتعازي أمام الجمعة والسبت والاحد

ابتداء من الساعة الثالثة بعد الظهر الوافق

في ٢٤ وه؟ و٣٦ ثيار في منتزله الواقع في محلة حوض الولاية بناية برج الولاية مقابل

الأسفون آل بلوط وعموم اهلار، كونين.

لتتقلت الى رحمته تعللي الأسوف عليها

نزهة حنا نجم

والدة روبير (كاتب عنل الكورة) وعائلته

الخامسة بعد فلهـريوم الاربعـاء ٢٢ ايار في

تقبل التعازي ايام الجمعة. تقبل التعازي ايام الجمعة، السبت والاحد في ٢٤ و٢٥ و٢ ؟ ايار في منزل الفاقيدة في انف، كنيسة القعيس جاورجيوس انقه.

مجلس فاتحة

اسامة محمد حسن الحكيم

في منزل جمد في بلدته شاقرا الساعة الخامسة عصر اليوم الجمعة ٢٤ ديار .

الساعة الرابعة بعد ظهر السبت ٢٥ ليار في

ذكرى أسبوع

الحاجة زينب جواد بدر الدين

لرطة للرحوم الحاج خليل عبده حرب

احمد، الحاج على وعفيف.

1997/0/57

ابناؤما: الحباج محمد، الحباج محمود،

صهراها: السيد أحمد فحص، والسيد كاتلم

يقام عن روحها الطاهرة مجلس عزاء في النادي الحصيني في بلدتها جيشيت الساعة التساسية عن صسميات الاحت المائة

ذكري أسيوع

تصبادف يوم الأحد ٢٦ أيلُو ١٩٩٦ ذكـرى أسيوع على وفاة الفقيد العزيز للفاضل

الأستاذ محمد عقيل صبح

تتلر أي من الذكسر المكيم عن رومسه

الطاهرة في حسينية بلدته عن التينة ـ البقاع الغربي الساعة التأسعة صباحاً.

الأسفون آل صبيح وهاشم وعموم اهللي عبن

ذكرى أسيوع

تصادف الاحد ٦٦ ليار نكرى مرور اسبوع على وفاة الفقيد الفالي الأسوف على شيابه

السيد أحمد يميى عاشور

تَتَلَىٰ أَي مِنْ النَّكَــرَ الحكيم على روحـــه ساعة العاشرة صباحاً في حسينية بلدته

الأسقون ال عاشور وعموم اهالي شقرا

ڈکر*ی* أسيوع

روحية علي جاير

تصادف الاحد ٢٦ ليار ڏکري مرور اسبوع

(ام حسيب)

تتلى أي من الذكر الحكيم على روحهما الساعة التاسعة للنماء في حسينية الميدة

الساعة التاسعة للنساء في حسينية السيدة زينب والمساعة العاشرة للرجـال في النادي

مسيني في النبطية. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعاراً خاصاً.

دّكرى أسبوع

١٩٩٦/٥/٢٦ ذكرى مرور اسبوع على وفاة

علي موسى الحاج عبد بزي

أشقاؤه الرحومون بشير، عارف، سميع

سبي شقيقاته: الرحومة روزخان والرحومة انتقار والرحومة مريم وفدوات روجة العميد

عر حيمر وبيد. تتلى في الناسجة أيات من النكر الحكيم

عن روحُه ٱلطاهرة في تعام الساعة العاشرة

للرجيال في جمعية أبناء بنت جبيل سنتر داغر - بثر العبد وللنساء في منزل الفقيد العائن في محلة الزرعة بناية الياقلوي مقابل

على شيء ه الطابق الذاني. الإسفون ال بزي، حلاوي، سقلاوي وحيدر

وعموم امللي بنت حبيل. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعاراً خاصاً

بالنته منيرة الحاج خليل حلاوي

رُوحته: أحلام يوسف سفلوي

بأته: منيرة، مليا وغنى

فطار حيدر وليندا.

عادف شهسار الإحساد الواقع ف

شقيقاه محمد ومحمود

على وقاة الرحومة

الفقيد الغالي

له الرحمة ولكم طول البقاء.

لة من صبياح الاحت الموافق

سأقسون الربعر فلدين وحبرب وفسحص

لناسبة ذكرى سرور اسبوع على وفناة

حسينية بلَعته شقوا.

وتقام ذكرى أسبوع على أستشهاده

يقام مجلس فاتحة على روح للشهيد

والبيراتين ازملة للرحوم سميعان نصير

أرملة الرحوم كامل لتجول

الحصقة الطابق الناسع.

العظي الرحوم عبدالله الحاج محمود صفا وأده: مجمود أشقاؤه: مصطفى، أبراهيم والحاج عيد الكريم

اصهاره؛ غازي خطاب، علي يونس، عنتان الساط، ماهر صفا والرحومان أحمد سعيد جابر وعلي عبد الساتر.

الحكيم ويقام مجلس عزاء عن روحه الطاهرة في حمسينية بلعته زبدين في تمام الساعة العاشرة صياحاً.

١٩٩٦ م. الوافق ٩ شهر محرم الصرام ذكرى مرور أسبوع على وفاة الفقيد الغالي الرحوم: شفيق محفوظ إبراهيم الحلاني أولاده: سمير، مشهور وطلال. أشقاؤه توفيق، نجيب، شريف وحفيظ.

الأمسقسون: آل الحسلاني وال شيقسيسر وال الخوري وعموم أهالي بلدة شمسطان

ذكرى أسبوع على وقاة للرحوم:

الحاج حسين مجمد الجناوي شَيْتُاه: الحاج علي والرحوم حمن. اوزد شقیقه: محمد، احمد، محمود،

الحــاج عُيِّـد المنعم والأستانان علي ومنيف والرحوم الماج عبد النبي شريم.

تتلى أي من الذكر الحكيم على رو الشَّهْرَاد، الطَّامِقَ الثَّاني. صيدا وآل للحثاوي وشريم.

يقام قعاس وجناز لراحة نقسه الد التاسّعة والنصف من قبل ظهر يبوم الأحد في ٢٦ الجساري وذلك في دير زهرة الإحسسان كنيسة القديسة كالربنا -الأشرفية. للرجاء اعتبار مذه النشرة إشعارا خاصا.

الشيخ محمد رشيد دندش (أيوشهاب) أبناؤه: علي، هممان، رشيد وشهاب.

أولادها: عرَّت، ترَّيه وصونياً يدعون الأهل

جوزيف جورج حمصي

كلينتون الذي وعد بزيادة الساعدات لاسرائيل قبل اسبوع من موعد وقال بيريز في تجمع انتخاب وشكرا لمسكيقي، اريدان اشكر بيل كلينترون الذي اعلن امه سيقف الى

قبل خمسة أيام من الانتخابات الإسرائيلية

الدرب الى ان يتحقق سلام شامَل

ودائم في الشَّرق الوسط، الآن ليس الوقت النَّاسِ لان نتَـراجِع وعلى

الولايات التحدة أن تلعب دورها كأماته.

لَّ فَي غُسِصَسُونَ ذَلَكَ ٱظْهِسَرُتُ الاستطلاعات ان بيريز يحتفظ بتفوق

مستقر لكن غير مضمون على نتنياهو.

مِنْ أَرْبِع وسِيع نقاط لَصالح بَيْرِيزٌ مع تأكيدات تتنياهو في مقابلة صحافية

بلثة يتقدم على بيريز.

ويتناقض منا الفارق الذي يتراوح

واظهسر اسستطلاع للرأي اجسرته

مؤسسة داحات ونشر في صحيفة

ويتيعوت احرونوت، ان بيريزيتمتع بتأييد ٢. م في الله بينما يتمتع

مُتَنيَّاهُو بِتَأْبِيدٌ ٨.٥ ٤ فَي اللَّهُ وَاطْهُرْ

استطلاع لمسهد غياأوب نشرفي

صحيفة دمعاريف، ان بيريز يتمتع

بتليد ٧٤ في المَّة ونتنياهو بتليد ٠٠

ويصرص كل من بيدريز وتتنياهو على استقطاب الإصوات العائمة التي سيكون دورها حاسما في ترجيح كفة

ومن النتغلر ان يجسري بيسروز ونتثياهو مناظرة ستبشها الإناعة

وتركيا ونحن نتكام مع الأتراك فيها من أجِلُ الوصدول إلى حل لهذه للشكلات».

(رویتر، اے ہے، اب، ي.ب)

ومحطّات التلفزة بعد غد الإحد.

حانبنا في الدرب ضد الرهاب وفي الْنَفْسَالُ مِنَّ أَحِلِ السَّلامِهِ. اضَــافَ مَحْـــالل المسنوات الربيع للقبلة، سنجلب الســلّام الى كُل الشَّرْقُ وكان الرئيس الميركي وعد رسميا الاسرائيليين امس الاول بأن الولايات المحدة ستزيد من مسانتها لاسرائيل

الشرق الوسط. وفي خطاب القادفي حفل تخريج ني اكتاديمية شفر السواحل أم نيولندن في ولاية كوبكتيكت (شمال ^ شُرِقَى الْوَاتِيَاتُ ٱلسَّحَدَة) قَالَ كُلُينتُونَ المَّامَّىــِـةً، وكلمــاً قــامثُ اســرائيل بمجازفات اضافية من اجل السلام في

اذًا استَمرَّتُ عَلَى طريقَ المسلام في

أضَّاف دينبغيِّ أنْ نصيرٌ معكم على

(تتمة للنشور ص ١) ذكرى أصبوع تصادف نهار الاحد الواقع فيه ٢٦/٥/٢٦ ذكرى مرور اسبوع على وفاة فقيد الشباب

والعراق وإيران.

تتلى في هذه الذاسب آيات من الذكر الأسفون ال صفا ومصمد وعموم اهللي

مقيام هذا الحلف. هل هو سوج سورياً. نحن في مصر وفي العالم العربي لانقبل الاعتداء على سوريا باي شكل مُنَّ الأشكال، هذاك مسشكلات بين سيوريا

تمسلاف نهسار الأحسد الواقع في ٢٦ أيار (تتمة للنشور ص ١)

> يقام في عددالناسبة الأسمة احتـفال تأييني عن روحه الطاهرة في حسينية روضة الشهيدين ــ العبيري الساعة الحادية عشر للفقيد للرحمة ولكم الأجر والثواب.

صهراه: إبراهيم للحلائي وسمير شقير.

تصادف الأحد ٢٦ أيار نكرى مرور أسبوع

أصهاره: للماج حسن مروة، محمد علي الريش والرحوم حسن ضاهر. أنسباؤه: الحاج معروف، والحاج شريف،

السباعـة الشالشة بعث الظهّر الرّجـّال في حسينية صيدات البوابة القوقاً، والنساء في متزلّ الّحاج عجد النعم شعريم، بناية الأسفون: جمعية للقاصد الاسلامية في

لناسبة سرور أربعين يوسأ على وفناة

نقولا وديع بأرودي

ڏکري اُربعين بسم الله الرحمن الرحيم الثلة ق مندش العقور له:

لناسبة مرور أربعين بوما على وفاة عميد

يقام احتفاق تلبيني إحياء لفخراه الطاهرة في يلدة الليوة، قضاء بعليك، يوم الأحد في ٢٦ / م / ١٩٩٦ ا الساعة العاشرة والنصف

الأسفون: آل مندش.

الناسبة سرور أربعين يوما على وفاة الناسوف عليها: أميلي جرجس طرابلسي

أرملة: جوزف جرجس طرابلسي. يقام قعاس وجناز لراحة نفسها الساعة الملعية عشر من قبل ظهريوم الأحد الواقق ٢٦ أيار ١٩٩٦ في كنيسة سيعة النياح۔

والأصدقاء لشاركتهم الصلاة.

لناسبة سرور أربعين يوما على وفاة

عاظة الفقيد تدعو الأمل والأصحقاء إلى الشاركة في قداس للصلاة عن راحة تقسه في كئيسة للخَّلَص، شَارع مهتو السهديكو اليوم لجمعة ٢٤ أيار ١٩٩٦ في تمام المساعة ا

الرجاء اعتبار هذه النشرة إشعارا خاصا.

ذكرى سنة الدف نهار الأحد الواقع ف ۱۹۹۲/۵/۲۱ فکری مسرور سنة علی وفعات ۱۱

الحاج موسى علي حمدون تتلى في للشامعية أيبات من الذكار الحكيم ويقام مجلس عزاء عن روحت الطاعرة في حسينية بلعته زيدين، الساعة الناسعة والنصف. الرجاء اعتبار هذه النشرة إشعارا خاصا.

ألستقبل كلما كأن بإمكانها ان تعتمد على مصاندة اميركية أضافية ه.

أنقرة: الإتفاق

التركى بلقائه بيريز زيارة الى إسرائيل دامت أربعة أمام. وينص الاثفسياق العب الجانيين على السماح للطائرات الحربية الإسرائيلية بالقيام بطلعات تعربيية في الْجِالُ ٱلْجَوِيُ لَلْقَرِكِيْ وعلى التَّعَاقِنَ فَيَّ الصناعات النفاعية وتبادل العلومات والأشخاص وعلى شراء ألجيش التركي معدات عسكرية إسرائيليية واضمان الأمن، على المدود التركية مع صوريا

في غضون ذلك، حنر الرئيس للصرى لى مبارك تركيا من أن أي سعي لإقامة وحلف بينها وين إسرائيل يعنر خُسارة تركها للعالم للعربي». اضاف متسائلا في مقابلة نشرتها سحيفة والجمهورية والصرية وضدمن

ابين موصور من حي حيد الثرات. التي تتمدور حول اقتسام مياه الثارات. ووصف المصديث عن حلف اردني إسرائيلي تركي بأنه مجرد وتكهناته.

بدورة أكد وزير الضارجية المسري عمرو موسى أنَّ ٱلْقاهرةُ تَتَلَيع تطوراًتُ الوقف بكل مقة في ضوء التأكيمات التي حصلت عليها مصر من الرئيس الترك سليـمـان ديميـريل والمسـوّواين الأدرالة والتي ابلـعوا مصـر فيـها ان الاســـــــــاق وعادي ويسيط وغيسر موجه الن لية دولة ولا يعني أي تطوير التسعساون العسكري أو الاستراتيجي بين تركيا

وسرحين. وقال موسى انه ليس لدى مصو أي سبب الشاء في ما ذكره المسؤولين الإتراك في هذا الصد.

من ناحيــة ثانيـة، توصل امس حزيا الطريق للقبويم وآلرقناه الإمسلامي الى اتفاق بينهما لتأجيل الطلب الذي يتعتزم والرفُّاهُ، تَقْدِيمُهُ أَلَى البِّرِلَانُ لِأَمْالُهُ رئيسة الوزراء السليقية وزعمة والطريق القويم، طائسو تشيللر للتحقيق في الخالفات للنسوية اليها وذلك الى ما بعد

ماً من حكومة يونانية تجرؤ على اتخاذ مثل هذه الخطوة. مجموعية جزّر في محر ليجه وعلى عمق الياه الطيمية لكل منهما.

الحريرياملا محريري مهر. وكان قداعان في بيروت ان الرئيس للصريري أجل زيارته التي كانت مقررة الى بروكسل امس للمشاركة في اجتماع وزراء غارجية مهل الاتحاد الاوروبي بشان اللجنة الاستشارية لاعادة الأسارية

وقالت مصادر في دائقاوسة الاسلامية ، (دالسفير) إن هذا القصف دهو خرق وأضّح للتقاهمي. ونقذت القاومة عملية على عاويق كروم الأرزن جزيج وتعجيرها عبوة ناسفة لدى مرور مورية مشاة المدية موقعة اصليات عمق. من جهة ثانية ، شكك تائد المليشيات التابعة لإسرائيل النطوان - من جهة ثانية ، شكك تائد أله مراق سي في الموسوار الساتة ألق على لجَّنة الراقية. أن تطبيق هذا التقاهم تعتَّر فنه صعبيات،

ناقشنا اليومإما مسائل لجراثية لوالضاء لوعدم النغاء بعش

وقل النحوب القرنسي دوني بوشار من اهمية تكثير الانتخابات الاسرائيلية على مده الباحثات، كما شكك باحتمال حدوث اجتماع يوم الشيرناء لانه ليس من الهاضي، ما افا كان النسيق الاميركي لَعَملِيةَ السلامِ منيعي روس الذي يمثل الجلف الأسير كي أيّ الحادثات سيمسافر الي بروكسل الاجتماع بالرئيس رفيق

- سي. وقالت مصادران الصريري اجل الزيارة لان اعمال اللجنة الاست شارية ترتبط بنتائج محادثات لجنة الراقبة ، افريات وأضحان ايا من الدول الكبري يراض الحديث العملي (عن اعمار) عين مبدو سبده. الي ذلك خرقت اسرائيل امس مجددا تفاهم ثيسان بإقدام قواتها على قسف بلدة سحم و في البقاع الغربي بقذيفة مفعية واحدة من عيلر ٢١ ميلمترا سقطت على بعد مائتي متر من منزل

محادثات واشنطن علقت

واجل الإجتماع الى يوم كُلْتُلاثاء بأمل أن يحصل الوقد الاسرائيلي على تعليمات.

ورداعلى سؤال عن سبب التأخير في وصول التعليمات قال المسفير الاسرائيلي رابينوفيتش انه دستعيد أن كل الكلّام بيين أن الأمر يتوقف فقط على إسرائيل. لكن الأمر لا يتوقف علينا فقط. هناك

وقال وأن مسألة التصويت تتوقف فقط على اسرائيل، علر اسرائيل ان تجيب على مصالة الثارها طرف آخر. ولذلك هُذَه مُسألة

وقال وَأَنَّ الْغُلُومُسَاتَ اليومِ لَم تَتَطَرَقَ الى تَطْيِيرِ أي صميعً.

و بروسات تنجزه العواصم الشارك العنية في الشرق الأوسط، وهذا تنفق مهم، ويتضمن قضايا حصاصة، ومن الأفضل عدم التصرع من أجل المتهاء بأي ثمن لليوم، لقلك قررنا بحكمة أن نأخذ بضعة ليام بن إجل المتهاة، ولنا والق فننا قريبون جداوعلينا ان

أبدتماع، مطالبة سوريا بالتوصل الى نص واضح لاليس فيه. وقال السفير اللبناني رياض طبارة رما على سوال بقصوص الإجتماع « كما قال سعادة سفير سوريا، لم نحقق تقمما كبيرا لإنتا ما زاننا بانتظار وسول النمايمات الريالوفد الإسرائيلي ألاجابة على النقطة بن العالقتان، وخاصة النقطة التعلقة بالتسويد، على النقطة بن العالقتان، وخاصة النقطة التعلقة بالتسويد،

وردا على مسية الرعن دور الاشتخطيات الإسبوائيات في وتبرق الفَلُوصَاتَ لَلحَالَيَّةَ قَالَ رَابِينُولِ مَثْنَ، وفي قُواقَع لَيْسَ لَهَّا تَأْثَيْرٍ. هذه ليست مفاوضات حول السلام مع لبنان وسوريا، هذه مسألة جَوْهِرِيَّة، لِاعتقَّدانها مسئلة حزَّييَّة (اسرائيلية) ولااعتقداتها سُلُلُهُ تَوْثُرُ عَلَى الْانْتَخْلِياتِهِ.

ودلاً حظه لُحدُ انْ ٱلوصْنَعُ مِفِي للشريطُ البومِ أَفْضَلُ مَنْ السلبِقَ

والمعاسنة بجب أنْ تتوقف.

يفة ان وتعضلات للدين في الشهون الأجهت ماعيه

جنرال أميركي يجدد حديث الخلافة

(تتمة النشور ص ١)

في السنوات الاخيرة.

تصبحة الأطباء

الانتخابات الأسرائيلية

وجه الزعيم للروحى لحركة وحماس

الشيخ احتمدياً سين نداء الى انصراره دعامم فيه الى وقف العمليات الفحائية ضد اهداف اصرائيلية . قبل الانتخابات

صدافيلية في الآليدة . فعن ويتحدد الإسرائيلية في الآليدالحالي. وقتل مسؤول في دحماس ان ياسين معا لنصاره الى تعليق للعمليات عش

نهاية مقاوف اد ألوضع النهائي بين اسرائيل والسلطة القاسطينية. واضاف

اسراتيل واستعاد العاسسية والمناط دموقف حماس الجديد في الضغة الغربية واطاع غزة مو وقف الهجمات حتى انتهاء مقاوضات الوضع النهائي، وهذا هو ايضاً

مقلوضات الوصع اسجدي، وحد سريد موقف الأشيخ (حمد باسخ) من وجياء هذا الغنداء بعداجتماع رتيشه الساطات الإسرائيلية بين الثين من مسؤولي محملس ، في شزة هما سيد ابومسامح ومحمد شمعة وين ياسين في مستشفى

تَّاهِع اسجِن اسراَلْيَلْيِّ أَسَّى الْأَوْلُ. وكانت اربع عمليات استشهادية في

وجمت اربع عمليات سمت هاديه اي شباط واذار الاضيئ قد قاصت شعبية رئيس الوزراء السرائيلي شمعون بيريز، وتشير استعلامات الرأي الى ان هجوماً جميماً قد يكلف بيريز الانتخابات. (رويتر)

الانتخابات الحلية التي ستجري في تركيا في الثاني من حزيران القبل. واعتبر للراقيين هذه الخطوة بادرة

تقارب بين المؤيئ لتشكيل الحكومة القبلة معاً.

راهباته مقا. وكنات تشيلار دعت امس الول رئيس الوزراء مسعود يلماظ الذي تتشارك معه في الانتسارات الحكومي التي تقسديم استقالات فوراً فيما رد يلماظ بالقول ان تشيللر تحاول اسقاط الإفتارات التشكيل

الى ذلك، وجه يلماقل تصنيراً قى اليونان من مقبة الإقدام على توسيع مياهها القليمية في بحر ليجة الى

مسافة 17 ميلا بحرياً وهي الخطوة التي كان البريان التركي قد تبناها وقبال بلسافة في صحيث التي محطة تلفزيونية يونانية أن على النينا والإ تحلم

بهذا الإجراء قطه. وأعرب عن اعتقلاه ان

وتتنازع اليوثان وتركيا السيادة على

(والسفيره، أف ب، رويتر، أش أ)

حكومة جميدة مع والزفاده.

وكان فهد ولك من عبد الله في الاول

من كانون الثاني للأضيان يتهاي ادارة الضؤون اليومية للبلاد، ريثما

بِاضْدُ قِسَعًا مَنْ الرَاحِـةُ. بِنَاءً عَلَى

ولم يتتازل عن العرش وقتها، وقال

انه سيعود لعارسة مهامه عندما

تنحسن محته واستانف فهدرسميا

ممارسة سلطاته في ٢١ شياط. وما

زال عبدالله وليا للعيد، وقائداً للحرس

وقال ديلوم اسي عربي وايا يكن ما

أملام لياد اكمدن رئيمية الوزراء

الباكستانية بنازير بوتو امس الأباد البند القيرة على قيمة بالكستان بمبورة نووية ولي غازه دقائق

اضافت بوتو في كلمة لها أمام ثقاية الحامين أن دباكستان لا يمكن أن تبقى

غير مبالية بواقع إن الهند لديها اكثر

السرامج النووسة نشساطاً في العسالم وتحسّاج الى ثارث دقسائق الهاجمة

بِّ أَكَسَتَانَ بُصِوْارِيجُ نَووِيةَ». وتنفي الهند وياكست أن أن يكون

لميهما سلاح نووي لكن الخبراء الغربيين يعتبرون إن البلدين اذا لم يكونا قد امتكا

ألسلاح النووي بعثد فان لنيهما للقدرة

بالمُتَخَابِاتُ التَشْرِيعِيَّةَ النِّي تَجِرِيُّ فِي وَلِيةَ كَشْمِيرٍ وَقَالِتَ انْهَا دَغِيرِ تَزْيِهَةَ وَغِير

ينية بشدة أستغلال للعين لأغراض

سيأسيةً في منطقة شيئجاًله (شمالًا غيرب) للسلمة، منتقدة الدين الذي

يعتبره بردهين دهون المحوية. وفي تعليق نشر في الاستمدة الاولى اعترفت مسحيفة شينجاله اليومية شمنيا ان نقوة الحركات والتفسالية» الناهضة للصين بنا يتصع حستى في مستمدة للصين بنا يتصع حستى في

ميسين. واعتبرت الصحيفة في عددها الصادر

في ٨ \ ليار والذي وصل أمس الى بكين. ان دحرية المعتقد لا تعني أن الدين حرية معلقة للقيام بكل ما يحلو لم. ودعت

المحيفة الن معارضة النزعات

والانقصىالية، يقوة والدفاع عن وحيدة

وتسكن منطقة شينجنك في اقصى

وأضافت المحيفة ديجب محارية

واضافت العنطية معجود مصورية القين لا يحترمون غير الومنين ويجيرون الاشخاص على الإيمان، في أشاوة الى الجموعات الاناصطالية التي تجير سكان

مذه النفاقة على اعتثاق ديثها وخصوصا

قضيتها المساسية. ورأت المنحيقة انه ديجب التسيرزين

النشاطات التينية الشرعية وَغُيرَ الشرعية منها والتمييز بين الوَّمْين

الحقيقيين والثين يتآمرون للانفصال.

آسيا للوسطى اقليات مسلمة تميل بعض

منها الى السنقلال.

يعتبره الماركسيون وأقيون الشعوبء.

ىرة وغير مقبولة م

استقلال الإسلام

لأغراض سياسية

صحيفة صينية تنتقد

الوطني الوقف من ٧٥ الف عنصر.

بوتو: بإمكان الهند

في ثلاث دقائق

توجيه ضربة نووية

سيجدث، فالوضع هو أن الأمير عب

الله له الأسبقية في تولي العرش يايم (وزير الدفياع الأمير) سلطان

ويجب الآية وقع الحرء اي تقييرات كيرى في السياسة السعوبية

W Circuit

E Empire

Dog MOORE ALEC BALDWIN

EDU EMPIDE

LUDORADO

NEVER

TALK TO STRANGERS

ANTONIO BANDERAS REBECCA DEMORNAS

EDW EMPIRE

HUGH CRANT BAMA THOMPSON KATE WINSLEY

SENSE AND

SENSIBILITY

PYROMANIACS

erika eleniak

ESPACE

THE MOST DEPENDABLE GREW SINCE THE TITANIC.

Equice F

LOVE STORY

ACADEMY ANARO

NOMINATIONS

(دالسقيري، رويتر)

وذكرت المحتفة بأن اللزكسية المحتفة بأن اللزكسية المحتفة بأن اللزكسية المحتفة بأن اللزكسية المحتفظة ال Un film de Le Colisée

.

-ميشال وسعاد وجوزف وسميرة وجميلة وكاتنيا لنطون انطون السبيرنس وجمنيلة عبده لأطلنيوس جميعهم من بلدة قنات موضوع التتقييد الحكم الصيادرعن الغرفة المتعاثية في الشمال رقم ٣٠

تاريخ ٢٦/٥/٥/١٦ التصمن اعتبار المقاررةم/ ١٩٠١ منطقة قنات العقابة غبر قابل للقسمة عبنا ويطرحه البيع بالزاد العلني. الطروح للبيع: العنقبار رام/ ١٩٠١/ منطقية قات العنقبارية، لوض سنةي

مشجرة توت يوجد ضمنها فقط شجرة توت قديمة وشجرة سنديان، مساحته للحقوق والإعباء المترتبة عليه: منتفع بالري من مياه نبع مار شليطًا بهاسطة

سكر ماء علم. دعوى قسمة من جوزف

انطون غمرون. جدود هذا العقار: يحمه غريبا العقارين • • ١ و ١٨٩٩ _شرقا طريق ومجرى ماء عام جنوبا العقار ١٨٩٩ وطريق ومجرى ماء عام ـ شمالا طريق ومجرى ماء عام. ثمن للطرح: مليون وستـة وخمـسون كغا ومئتان واربعون ليرة لينائية.

موعد الزايدة ومكانها: يوم الزيعاء ١٩٦/٦/١٩ الساعة العاشرة سياما أمام ماثرة تنفيذ بشري. شروط البيع: على راغب الدخول بالزايدة تعجيل ثمن الطرح بصندوق مال بشري لوتقديم كفالة مصرفية مقيولة. واتخاذ مقام بنطاق دائرة التنفيذ على الشتري

رسوم للنسجيل والدلالة.

مامور التنفيذ يطرس شعبا



الركز العربي للمعلومات (بيروت/الممرا/ميش جريبة السائير عكس £1484 منيد. ٢٠/٨٨٢ منيد. منتف ٨-٢٥٢ منيد

10 تبليغ فقرة حكمية

يدعسو للدعى عليسه نورس مسرواخسان سرواخان للجهول محل الاقامة ليتبلغ الحكم الصلار بأساريخ ١١/٥/١١ ١ بالدعوى القامة ضددمن على محمد عبس واخبواته برقم مندور ١٦/٤٣٨. والقَـاصَّيّ بِلِلزَّامَات يُـإِخَـارَء لَأَحْــور الَّذِي كنت مَشْعَلَه في ملك الجهة الدعية على العقاررةم ١٤ ٢ شتوره واعتبارحتك

رثيس الكتمة

إعلان يمكن الاطلاع على شروط الاستنشدام

ويرنامج للتمارين الخطية والعملية في مركّز الصّلحة فيّ سير، بناية عاء السنّ كفي، بجانب مخفر الدرك،

وأستكمال طلباتهم. يحدد موعد إجراء الامتحاتات كما يلي: ١ ـ لوظيفة كاتب، محاسب وجاب: يوم السيت في ١٩٩٦/٦/٨

مهلة أقصاها ٢٢/٢/٢٩١٠. معير مصلحة مياه الضنية _ النحة للبيع شقة فخمة ٥٠٠ م.م. مطلة على أأبحر وعلى فندق البستان أول

. تنفيذ طرايلس وكيلة الحامي صبحي الحلو للمسراجسة: هـ ٢٢٧٣١٣٠٠،

> A Loner on à Vendre chalet Amwaj duplex 60m2 Tel: 216058

تعلن رغبتها في شغل الوظائف الآتية:

(٢) مديرو تسويق

- بالنسبة الى مديري المشاريم ان تكون لنيهم القدرة على اطرة المشاريم واستخلم الإساليب الادارية والتطبيقية الحنيثة لذلك. له الخبرة في اعمال

- على جميع المتقدمين ان تكون لديهم خبرة أكثر من عشرسنين في مجالهم

المتقدمة البنا ترسل السيرة الذاتية على الفاكس الرقم- ٣٦٨-٦٦ او برقیا علی ص. ب ۲۱۲۳ . جدة ۲۱۲۳

DES INSECTES ONT ENVAHI VOS LOCAUX? APPELEZ-NOUS VITE



..1/1/17711_

شركة مقاولات كبرى

عناية السيد مدير شؤون الموقافين .

AU 01 444580 - 339070

(۲) مديرو مشاريع

الإبراج السكنية / محطات الكهرباء / محطات التحويل. يكون تقلير المتخرج جيلا فأكثر في أي من الهناسة الملنية والهناسة

- (يشترط ان يكون لنيهم خبرة في ذلك بأكثر من مشروع في وقت وأحد) - بالنسبة الى مديري التسويق ان تتوافر لديهم الخبرة باطرة قسم التسويق بالاساليب التقنية والتطبيقية الحديثة . ويمتلك المرشح موهبة الإبتكار ويكون متخرجا بتقلير جيد فأكثر في تخصص التسويق.

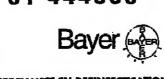


مخارط وفريزة للمعمل مستعملة حالة جيدة جُما للمراجعة ٢٨٢٣٠٠

-- 177777

المعمارية / الكهربائية / الميكانيكية.

وقد سبق لهم العمل في شركات مقلولات كبرى. - اجادة اللغة الاتكليزية (تحنثا وكتابة.) يتم تحبيد الراتب بناء على المؤهلات والكفايات الشخصية



SPECIALISTE EN DESINSECTISATION ET DERATISATION

ظبن. للمصراجسة .. 7/ ٨٨٢ - ٨٨

مندوب مبيعات لنطقة الضأحية -(-1) : 9 : : 17 - 1 شسركسة مساكص رول يحساجسة الى

مندوبي مبيعات سن الفيل مستديرة سابك مى: ١٨٠٦٠٥ ـ ~* 1/£950 TA مطلوب مندوب مجييعات لشركية استيراد وتوزيع لدوات تجميل وتوايغ الصيطيات والستشفيات خيرة سنوآت على الأقل، الانمسال مُهسار الجمعة ٢٤ والسبت ٢٥ والاحد ٢٦

على الارقىسام: ١٠٥٨٩٨/١٠ــ ٣/٣٠٧٠٤٦-3c

A Vendre chalet à Samaya 85m2

avec Parking Tel: 216058 Ext. بيع خلومكتبه غيرف السياحية ه آم؟، في سنتر ريفييرا التجاري، تجارة عامة. السعر فرصة مهمة هذ

بيت مسري الطريق العسام هـــ: ١٩٤١٠٠/ ٥٠. للبيع شقة مجمدة غاية فى الفخامة الساحة ٣٦٠م، سوپر دولوکس شارع الغبيري الرئيسي بناية كزما للطابق السأدس ؛ نوم، ٣ صالون، سفرة. ؛ حمام، غرفة خادمة مع حمام مطبخ مع ديكور جديد،

خليوي: ٩٩ ١٨٤ ٢-٢٠٠

شركة توزيع مواد غذائية يحاجة الى

تاريخ النشر.

عبد الحسن شقير

على جميع الرشحين الذين لم يستكملها طُلِبِاتُهُمْ فَي الْبُعَاةُ الْمَسَائِقَةُ مُرَادِعَةً الْمُبَلِّدَةُ فَيْلًا أَوْقَاتَ الْمُوامِ الْرِسِمِي

٢ - لوظيعة صلاق وحاجب: يوم الأحد في 1443/3/4 تعلن النتائج على باب مركز الصلحة في

الرئيس تبيل صاري بالعاملة رقم ١٧ / و٩٩٦ إنابة من عائرة طالب التنفيذ: القاضي جوزف عُمرون المالوب التنفييذ فسمعم: حنا وحنه ومريم يطرس جرجس لبي غمرون ـشليطا عبده انطانيوس بو شاهر

ان قاضي الإيجارات في زحلة

بالتمديد القاتوني ساقطا ووجوب تسليم لُلْعِهِرُ خُلِّتِهِا مِنْ أَي شَاغُلُ، قُرْاوا قَابِلا للاستثناف بمهلة خمسة عشريوما من

تعلن مصلحة مياة الفشية <u>. الشية</u> للشقة والري عن تمنيد مهلة استقبال طلبنات أستخذام الأجبراء للاسلنية لِلطلهيين لغلية ١٩٩٦/٥/٢٨.

خالد بركات عبيد إعلان مزايدة صادرعن دائرة تنفيذ يشري

-عبده وصوصو انطون يوضاهر -سمعان وجبرايل وغاليه مخايل لنطبن من بلدة قتات ومجهولي القام - شليطنا وللياس ومسيحية ويطرس سعد بطرس بطرس

- سريم مضايل انطون ـ نجيبه طنوس

كانت ترجمة كتاب إدوارد سعيد، وصورة النقفه، محاناة

متعة، فكم من التحديات وكم من النجاح أو الإذخاق!! كانت

مغامرة العودة إلى الشغل الشغوف الذي شرح أمّا إحسان عباس الغاليه وقد كنت أثوي أن أمدي تنبيجة عملي إليه منافعاً ومداناً

وسنقُعَةً لكن علر النشر حكمت على ترجمتَي. وقد صعر الكتاب

ر. مؤغراً، وأنا كند أعدت لترجمتي مشمة توضح فيجها وخيار ما وأرى ان الترجمة النشورة قد أقلت كثيرا منها، وقد خطر اب ان

أَسْرِكَ الْقَرَاء في الرحلة الضيقة التي اتعبتني وأقرحتني، وكنت

يبهذاك قد أحببت أن أسهيها، وهذه الترجمة شعَل موآية.. وإذ المرح متم القدمة على القراء اليوم بعنوان جديد أريد له أن يثير

للترجمة أمأنة وخبائة

وان الترجيمان لأربودي ابدأ منا قبال به الحكيم، على منافس مسانيه وحقائق مذهبه ودقائق اختصاراته دورات

أكيث والحكيم فو إنهارد سعيدا والكتاب - صورة الثقف يتناول موضوعا شعيد التركيب لا متنافي الامكانات ، كما

عَنْدَ مع هذا الكتاب، وفي أجواء إدوارد سعيد، سن

كاملة. ولا أدّعي أنتي وقفت على خُصلاُص معانيه كلها. ان هي إلا قراءة انص أعجبني فأغرائي بترجمته. والسالة هي وكيف نقراً... على الا نعزل هذا عماً نقراًء...(١) فالنصوص

ومعارسات ثقافية»؛ والترجمة هي قراءة في سياق هذه

على أنها قراءة مضاعفة السؤولية، إذ سوف تنسب تتيجة

ترجبتَكُ/ قراعتَك الى غيرك، مِما قَيها من إساءة فهم للألكار لو التراكيب إلى ... ومن منا قامت مشكلة الأملنة او الضيانة في

وَتُلُّكُ مَشَكَلَةَ مِعَقَدَةً. فَكُلُّ تَرجِمَةً خَيِلْنَةً، عَلَى أَمَانَتَهَا. ذلك

ان النَّص معنى وروح في لَعَــُنْهه. فَكَيفَ حـينٌ يكونَ الْكاتَبُ لِدوارد سعيد، وهو للأهر كل «الهارة في كيفية أستخدام اللغة

وُسَرِفَة مَتَى تُتَدَخَّلُ فِي اللَّقَةُ أَنَّهُ (صُّ٣٣). وَاعتقد ان كُلُ مَن الدم على ترجمه إموارد ترجمه أمينة مسؤولة لا شك بانه كليد وفي ذلك التعريب مكابدة عظيمة أحياناه (٢). بل اكثر

كثيرا من لميانا وأنا كنت قد عانيت ترجمة كتابه ألاخر

بالعنوان نقسه، على أن الشكلات مناك مي ما يواجهه كل

وماً عَلَيَّ الا أَنْ أَطَارِحَ مَا لَأَقَيثُ مِنْ مَصَمَاعُبِ وَكِيفُ اجْتَهَدت

أولى مِدْه الصعوبات هي ان هذا الكتناب مصاهدرات حيثة

على الهواء، قهو إذا نُص للسَّماع، للأدَن. وأدوارد سعيد يلقت

في مقدمته ألى انه، حين أعد هذه المحاضرات للنشر، حافظ

علَّيها كما القاما بكل ما تطلبته من «فورية وإيجازه مع «دقة

ويتسوره سهيد، ثانيةً. أسلوب معيرٌ في كلّ ما كتب، غير انتي اعتقد أن هذا الكتاب هو الإعدّر احتفاءً بالأسلوب بيّ كلّ

ما قراته وهو الإضلوب للمسهل المتنع بامشياز. تقرآه في

الانجليزية بسيطا تقسرا متهزرا سريع النبض. ثم انه حي منطوق مكثف متواتر، يتقىل في لغة الحياة اليومية البسيطة، موضوعا دشديد التركيب، فيصنع دهذا للزيج من الرهافة الهشة والحجة العقاية». وهو أسلوب موقع النقم، له شرايين

تضيط موسيقاء: تضعب ترجمتها، على سهولتها: diso, of

couse: bor, 100 (كـنْلك، بِالطبِّع، لكن، أيضبا)، وهو يخبشارها عامدا، بيل انه يكثر من إيرادها. ذلك أنه نص مشخول للإلقاء،

قلا بد له من محطـات للقول، وهو بولد القول من القول بل من الكلمة، وأكاد أقول الحرف أيضا، فكأن التماعي قائم عليها.

ومن خصائصه التي ترفق الترجمين بعيه خاص. الجملة العاويلة التراكبة والاستطراد او القفسير الذي يتخللها،

بالأشافة الى استخدامه الألفاظ ألدارجة والأستال أو العبارات

ثُم أنّ فناك، ثالثًا، ترجُّمات مضَّتصرة لهذه الماضرات في

والخر هذه التحديات، ولعله أصعبها ـ كان كذلك بالنصبة

حريره وكتابة مقدمته. وقد شكل هذا الكتاب، وغرّة ــ

أريداً، سلام أمينزكي النبراس الذي في ضوئه سارت ترجمتي. وأعقد ان قراءتي لهذا الكتاب ورصدي للغثه، أسلوبا ومفردات، كان لهما أبعد الأثر في ترجمتي هذه، بل أثي

أدعيٌّ انني أخترت بعضُ للفُردات عَمداً لأنَّ صُعَيد قد اخْتَارهُا في كتابته العربية.

لِا بد من أن نذكُر بداية، بأن الترجمة استنساب. وهذا هو

ميِّرُ إِبِداعَها . فلك أنَّها يدائلُ واجتَّهاد فاختيار فَقُرارُ مبنيُّ

سب، بل أقصد أنتقاء التعابير والفردات أيضاً:

على أعتبارات القراءة / الفهم واللفة / الأماء. كان قراري نقل العنى والبنى، ولا أقصد بالبنى التركيد

وروحا وُلغة ـ إلاما فَاتَنّي سُهُوا. وأرجو إن بِكُونِ مَنْ الهِنَاتُ الهيّنات. ذلك أنني مارست قراءتي/ترجمتي ضمن الحمود

من طبيعة الفتر، ومن حقوقه وامتيازاته وفضلتاء، انه انا وقف امام تقدم او انتصار او تهضة تبدو عقايمة بالقارنة مع تأخر شعبه او انهزامه او تخلفه ان يتصامل عن سر ذلك

الانجاز في مكان والاشفاق في مكان آخر، من منطلق فضولي

ملترزم ملدف الن تحسين ألاوضاع وترقيه الشعبوب

للستشعقة لتصبح قادرة هي أيضاً على تحقيق إنجازاتها

لنُدن أو باريس في النَّفَرنُ ٱللَّاضِي ورأى عُظمتُ هَا (دولةُ

واميراطورية ومُحتًّا ونظافة وتظامًّا وحرية وقوة وازَّدهارا في

وتفككها وانحدارها. او حيثما قرأ أخيار انتصار اليابان الصغيرة على روسيا القياصرة البظام. او شاهد بعض دول اوروبا الغربية تحتل أراضي السلطنة العثمانية وتستعمرها في النصف الثاني من الراضي السلطنة للعثمانية وتستعمرها

أَخْفَ لِلْفَكِرِ، إِزَاء مَعْشَاهُد وأحداثُ مِنْ هَذَا النَّوعِ، يفكر

ويدرمن ويحلل ويكتب وينشر. من الطهطاوي وعلى ميارك والرصفي والشحياق الي حافظ عقيقي وأمين لاميز وطه

وبرصعي وتصحيف في حاصه عميمي ومين للميروطة حصين وتوفيق الحكيم وأمين الريحاني واحمد أمين وخليل السكاكيني وعجاج نويهض وعادل زعيتر والعشرات غيرهم، ممن لم تبهرهم شمس التقدم لتخمض أعينهم بل لتوقظ مشاعرهم وتوقد الكارهم وتعالق استفصاراتهم من قوالب

الأمس والراثي الس تطلعبات الأمل العاقل والتقأ ولل الواعي

لم يكن غريبيا، اثن، ان تجرّ نكية فلمطين ١٩٤٨ (كيري

نكبات حرب القرن العشرين) بعض مفكرينا الى حلبة

البحث الفكري، العمق والجاد والهادئ والهادف، في البحث عن أسياب التكينة ودروسها للتعرف على جنور الرد عليها ومنابع الخل القادر على تحرويل الماساة الى وثية والضعف

ألى أوة والهزيمة الى انتصار. ولم يكن غريبا أن يشري بعض هؤلاء الن مقابلة التحدي بالتحدي: الى محاولة قهر النكبة وضرب النكسة. وفي مدى عقد من السنوات، او أقل، كانت الكتبة العربية قد اقتنت العشرات من هذه الدراسات الجادة.

التي وضعها العشرات من أملَّ الثَّقَافَة والعلم العرب، على

اختلاف ميولهم وانتماء أتهم وعقائدهم ومهنهم ودرجات

حتى اليوم بدأ من معلم الإجيال العاصرة، الدكتور السطنطين زريق (في صعنى النكية، الذي صدر ١٩٤٨) الى

مستعصع رويق لي ومعنى بمحيده بدي سخو (عدر) التي يسعد وغذا العميد الدكتور ياسين سييد (أني كتابه الذي يسعد وغذا الإسبوع، وعنوانه دنحو استراتيجية جادة لعمل عربي سوحده) ويبتهما العديد من محاولات سير غور دالنكية» الستمرة والتصاعدة والتضغمة ككرة الثلج، والبحث عن حل

انها كتب تحتوي الكثير من العلم والنطق، من النظر الثاقب

والفكر الصافي والتحليل الهادئ والأقتراح القيد لكنها مجرد

وسياغات لتمنيات وآمال. وحيدًا لوء. عبارة يمكن ان تصفيها الإغلبية الساحقة من هذه المكاولات. وحدّى أوراق الندوات

والوُتُعرات والحلقات الدراسية، التي تنعقد باستمرار، بمعدل

كتب أشبه بصرخات في واد. تنفيس عن صدور متألة

تحصيلهم العلمي واقطارهم وما تزال الدراسات تص

الاقتصاد والعيشة) بالقارنة مع تخلف السلطنة العثماء

هُذَا مَا فَعَلَهُ الْفَكَرِ الْعَرِبِي (والسلم عموما) حيثما وصل

_ . _ بسيطة من لغة الحياة اليومية، مصاولة ما استطعت عرض

...... الأقار الجميدة في حلتها السعيمية الجميدة وونيذ القوالب الجاهرة البتذلة:، مع التزام الأسانة للنس الأسلي معنى

III التصدي

أسوة بالتقدمين عنها.

ما بين المربين العاليتين.

many years

444

ما نشرته جريدة والشرق الأوسط واللندنية على حلقات سنة

الله ١٩٩٣ (، وترجمة لحاضرتين منها في ما نشره الدكتور سماح الدرس في للف الخاص في مجلة ألالك (تموز، ١٩٩٤)، وقد

ألجاهزة الاصطلاحية التي اخاله يتقصدها قصدا.

الدرس في للف الخاص في محلة الأداب (تموز، ١٩٩٤)، وقد الدرس في للف الخاص في محلة الأداب (تموز، ١٩٩٤)، وقد الدرس أداب المحتى المجلل ووجود هذه الترجمات جعل مهمتي أسهل واسعيد. فهي يسرت لي الاطلاع على قراءات محتملة للنص، فهما وأداء أدرس واستنطبت يعنى تعين تعين تعين تعين المواقفة في غيرها. ذلك أن القراءة أن كانت هي هي صدارت الشرجمة من النوافل، واعتقد أن هذه الترجمة تختلف قراءة أر فيما ولداء / لفة كما سأبين في ما

وتيسيره، فهي إذاً، أساساً، للسماع أولاً، ثم القراءة.

ها مُسَرِجُمْ وكليدة تَصرِيبُ إِدوارد سَسِيد، من طول في الجملة وتراكيب متعاخلة. اكن الأمن في هذا الكتاب، اعقد

لية الإسلامة، وقصل دما بعد السماء الاخيرة، في كتاب

الحوار الثقافي الماقى الذي يدعو اليه صاحب الكتاب.

يقهل في مقدمته؟ .

ا التحدي

التي يجب ان تف يُد الشرجم وانصيب زاته وسزاجييت. السيدة من من الغنائية تعديثها. وحساسته من وما أغنائي تعديثها. ثلك اذاً، كانت ممارستي الثقافية لـ كيف قرأت غير معزول عما قرأت. ولعل من الشير ان اذكر انتي حسات على سخة من المودة النهائية ما قبل الطبع لهذا الكتاب، فاطلعت ـ يل احتاب النظر واسترقت السمع ـ على كميف يضم او فذا الكاتب مقرداته من عدد من الترادخات، وماوات أن اكتشف الكاتب مقرداته من عدد من الترادخات، وماوات أن اكتشف المساسة الخاصة التي جعلته ينتقي تلك الفردة بالذات. الحماسية الخاصة التي جعلته ينتقي تلك الفردة بالذات. وهذا بدوره اقتضى جهدا إضافيا في البحث عن الفردة اللاثمة اختارها من بين كثير من الترادفات بدوري. كما ساعدني الإطلاع على جمل قرر سعيد حققها من النص النهائي، أو هو أعاد صَياعَتَهَا. فَي فَهُم معنَى بعض الفُقْرات فَهما مُحْتَلُّهَا.

ما أسهل التنظيرا وما أسهل أن ننجرف، عند التطبيق، نحو المانوف الجاهر التيسر! وقد سعيت جهّدي الا افعل. ولأعرض أمثلة من الشكلات التي واجهت وكيف اجتهدت في حلها، علي الفحد من بالمحرد سبي وجهد وعيد احتهده عن حمها سي أن أذكر، قبل ذلك، أنثي حاولت أن أقرأ إدوارد سعيد في كل قرجماته استثناساً بذلك الجهد، وسعيناً وراء توحيد المسالح و/اواصداء الإعلام والأساكن والمؤلفات. وقد أفدت منها جميعاً،

لتفاقا حينا واختلافا حينا لذر. ا ـ في الصطلح: اخترت الصطلح الاعثر شيوعا، وإن لم يكن الأشد دقية حرفية، كما في اختزال (Reductive) - وبالناسية ادوارد سعيد نفسه يستخدمه. وقد هـاوات جهدي الإلعلي بعلق جحيد في خضم فوضى المصطلح الناشية .. ولا اظنَّ الترجمة منها براء. فإن لم تكن لغة الترجمة موحدة، فليكن مصطلح مسعيد في العربية القرب للى التوحيد، لذ يصعب ان يقول الْكاتب شيئًا في مُنُوضعٌ، ثم يكون غَيْره في موضع _ كتاب مترجم _ آخر، الا أن يرتثي الترجم التغيير ضرورة (لا

؟ - في العامية والعبارات الجاهرة والأمثال: هنا كُعَبِ آخَيْلَ الْتَرْجُمُينِ. فَإِن أَنْتُ غَضْضَتَ عَنَ استخدام ادوارد سعيد العامية أو الإمثال وما سرى مسراها من عبارات دَارُجَة ينْعَشَهَا وِيتِ عَثْهَا جِدِيدَةَ تَاضَّرَةَ، فَقَدَ أَدِيتَ لَلْعَسَ بقصد الأفهام فقط، وأضعت رونق للبنى للذي شيده صاحبه عامدا، بل لعلك تقتل روح النص أيضاً. وكان خياري فقراري ان أحاولُ الجهد ان أحد القابل العامي في لفتنا ما استطعت أما بالنسبة الى العبارات الاصطلاحية فثمة ثلاثة بدائل: أولها، تأدية العنر، وهو الأسهل، ومشال ذلك أن تقول: سُجة صاحبة من أجل شيء تاقه، في ترجمة: much ado

وثانيها، تأدية المعنى عن طريق مثل في اللغة المنقول اليها كانْ تَقَوَّلَ: جِعَجُعَةَ ولا طَحَنْ، فَيْ مَعَنَى الْعَبَارِة نَقَسَهَا. وَثَالَتُهَا، ترجَعَة العبَارة حرفيا فتدخل صلب اللغنة وتصير عماكا في بنيتها، وقد تُشيع شيوع الأصيل فُنتَسى انَّها منَّ الدخيل. وَهُذَهُ أَصِعَبِ التَرجُمَةَ إَطَّلَاقًا. ومَنْ أَمثلتَهَا: حتى from cover to cov- العالمة الى العالمة ato the bone العقام ته، وتحت جلمه mder his skin معيد

هذه العبارة الاخيرة في دغزة ــ أريّحاه). أما أنا في هذه الترجمة فقد حاولت هذه الطريقة الاخيرة حيث سمحت القرينة. ومن أمثلتها: icaves us exactly nowhere أن = يتركنا تماماً في لا مكان. وto overnum the applecang أن نقلب عربة التقاح.

غُير أنني حاولت جهدي الاألجا الى شرح المعنى إلاإن أعياني البُّحثُ. وكنْتُ في مَّا قررْته احَاولُ أَنَّ انْتَقَيْ مُنْ الفُرداتُ إو العيارات الإسعاد والقرب الى افـة الحياة. ومن دُلكُ مُثَارٌ الْمُتَيَّارِي للصايع الْتَمكَع في ترجمة man abou ١٥wa بدلاً من الشَّريُّ التبطل (حسب اجتَّهاد صاحب الورد). وقراري قي اعتماد من يملكون ومن لا يملكون في ترجمة abe . baves and have-note وأمثلة ذلك كثيرة غير خافية في النص.

٣ ـ في الفردات والقابل العجمي: لا وجود للم عجم أو القاموس الكامل. قالقابل للعجم للاسترشاد والهداية وتوفير البدائل، وإلا كاثت الترجما قاموسية. وهي أردَّل الترجمة.

وقد يذلت الجهد، انسجاما مع كل ما ورد أعلاه، في انتقاء والله يحت المجاهد، المصيدة على من ورد المرابعة القرينة، مع عليه القرينة، مع عناية خاصبة بأن مذه الحاضرات هي أصلا للالقاء والسماع، لا الكتابة والتحوين، والكتاب كله شاهدي، لذ تكاد تكون كل لفظة فيه قد اخضعت لهذا المعيار.

ـ في المُفاهيم: لعل القيمة الإولى لهذه المعاضرات تنعن ، تعييزها الثقف صوتا وممارسة عن الخبير او الوظف او الْهُنِيِّ. وَإِدْوَارِدِ، عَلَى وَضُوحَ قُولُهُ وَبِسَاطَتِهِ، دَقَدُقُ كُلُّ الدِقَّةُ في اختيار الفاظه التعبير عن مقافيعه، حريص كل الحرص على عدم تشايكها. وهو ينتقيها في مواضعها عامدا قاصدا. استوقفني عدد من هذه القاميم منذ القراءة الإولى، لكنتي لم المسووطعي عدد من عدد بمحاسم عند السراء دوس، عسي تم أنشقل به جديا إلا مع الترجمة. كيف أميّز ترجمة بين -in in- نقط fino. vocation. career, profession sider (ماخـلــي) وuusider (حـــارجـي)، ويين general (عــــام). specifice (خَاصُ)، قما العمل؟

لتبعث الخطوات المعتادة من استقصاء معجمي ومقاربة قراءةً غيري، لكنَّ قراءتي مختلفَة، فلاّبحث عن حَلولُّ مُختلفَة، عنت الى مصادر ومراجع كثيرة، لكنَّ هذه الفاهيم استولفَتني فَشَفَلَتني فَامِهَلَتني كثيراً حتى اهتديت الى النتائج التالية:

نَّاعِي/خَارِجِي. لَكُنْنِي احْتَرَتَ تَأْخَلِّي/خَارِجِي لَكَّاصُّرْتَهُ

(د) في الهنة والشغل:

ضريته في قاب هذا «الكرس». أما الفهوم الإيمابي فـذلك كـان عنابي. كـان بن يدي. اضافـة لما ذكـرت من حرفـة وصنعـة العـاني القـاموسـيـة التقليمية كمجـري حياة الرء في حـقل معين من النشـاط في تَفْسَــُـرَ carcer ، وَالنَّمَاءُ البِأَطَنَيِّ أَوْ دَعُوةَ النِّي عَمَلَ اجْتَمَاعِيٍّ ديني، أو كفاءة أو موهبة في تفسير vocation وقد اخترت أن ارفضها.

القرائن تترى لإثباتها وتثبيتها. فالتنبي هو مالئ الدنيا وشاغل الناس. والانشقال والشغل والاشتغال والشاغل كلها

(أ) داخُلي/خارجي: يحــقل القــراث بهـذا المقــهـوم. والمطلح القــراثـي هو

(بّ) خاص/عام: تُراثياً، مغُّهُومِ الخاصة من الأدياء والعاماء لا إشكال فيه، اما العام؟ على أنني أيضا ماشيت الشائع النداول. (ج) الكتبة (Clerics):

فيُّ الترجُّمة العربية اعتمد مفهوم المثقفين، غير انه من وجهنة نظري يفتقد الدلالة للميزة. ذلك ان جوهر مفهوم بندا وجهه نصري يعتبد الدينة الميزد. دنه ان جوفر معهوم بندا يقوم على تمييز الثقف وقده كلدان يكون رسولاء. بعد ان شخلت طويلا بهذا الفهوم يحشا عن كلمة تحمل القلال الدينية، تجلّى لي احتمالان لا ثالث لهما: الكتبة والسفرة. والكتبة من الكتاب، ولها جذور تراثية في الثقافة المهودية ... المسحمة (الكتابة والقريمسيون)، والمنفرة من السفر، ولها بِخُورِهِا يَهُودِيا ومُسْيِمِياً (أَسْفَارَ التوراة)، وقرانيا (كما في أُكِيةً: فَي صَنْحُفٌ مَكرَمةً مَرفُوعة مطهرة بايدي سَفَرة). على نْنِّي رِجُّحت كتبة لقريها من لفة الحيَّاةُ أمَّا سُفرة، فما أندر من يعرفها

كأن قمى الأول أن أميرُ مفهوما ليجابيا للعمل يقوم به للقف ملتزَّم شفوف بياشر شفله محباً هاويا، عن مفهوم سلبي تلعب فيه والضبرة الماهرة، دورها الإكبر فتعتبر ، عملك تمثقف عُملاً تقوم به كصب للرزق بن السَّاعة التَّاسعة والساعة الخامسة فتؤديه وعينك الأولى على عقارب الساعة يُنما ترقب بالاخرى ما رسَّمُه العرفُ سلوكاً... مقبولا لا غبار عَلَيهِ هِ. شُغُلُتُ وَانْشُ عُلْتُ مِهِدُهِ السَّائِـةَ حَتَّى كَادِتَ أَنْ تَصِيرٌ شقلى الشباغل. استنجيت بالعباهم أولا ثم بالقيدامي والمحدثين معن تشاولوا الوضوع. وقد استثرت خصوصا والمتحدي من تعاونوا الوصوح وقت استعرت حصدوط بالدكت ور شاوقي ضايف في تمييزه المنتعة والمناعة والتمناع ــ وان يكن في غير مقام، والدكتور جبرا ابراهيم جبرا في ترجمته كتاب والعيب وصناعته و (تحرير وإشراف روي مي دوجعت صبب هوديب وصحصه و احترير واسرات روي كاودن). غير انتي لم اجد ما يقنعني من تحميد دقيق الكمبيز بين للفهوم الإيجابي والمقهوم السلبي. كانت بين يدي بدائل كثيرة استبقيت منها: مهنة، حرفة، وسنعة، قاجتهدت فيها فُتَبِينَتُ احْتُمَالُ مَهَنَّةً /مَهَنَّبِةً لَلْدَلَّاةً عَلَى الفَّهُومُ السلبِي فتبنيته. ولعل صواب هذا القرار واضح لغلال الدلالة الجذرر ذلك أن مهن الرجل مهنة: خُدمه، مهنه مهنأ: عمل في سُعِتُه، ومهنه: ضربه وجهده. ومهن مهانة: حقر، وامتهن

الرجل: استعمله للخدمة، والهن: الحقير. ومصطلح الهنية هو التداول الشائع، وإدوارد سعيد يضرب

وكاره، غير انني جبنتا ثم تراءى لي ان أربط بين هذا العهوم الأيجابي ودلالة الهوابة التي يدعو أدوارد سعيد الى تبنيها. فأسفر ذلك عن لقيا: الشغل. وما أن وجدتها حسيدات

د. سميرة نعيم خوري 🛎

تحمل معنى الاستمرار للهتم غير الرتبط بمواعيد دوام محددة أو آراء او تقاليد سائدة وقوالب جاهزة. بل هي تتضمن معنى الشفف واللهفة ليضا. والجاحظ يستخدمها، وادوارد سعيد يقول: وشعلي الشاعل. وأنا على دَّراية بما يحـمل الشــغل من طلال عـدم الحـدــة

ه ـ في الأخطاء الشائعة

، ولكتني، ومنها ايضاً: «بالنسية له»، (عوضاً عن «إليه») وأنا من أنصارها. كما أجرَت لنفسي العطف قبل الإضافة وعا من المسترحة على التوكيد بدئفس، حسب التقاليد التحوية، لا حسب استخدام الدوارد سعيد.

ب علي الحلة والمستو حاوات تتبع الإحالات جميما الإما ندر، كما راجعت كل استشهاد او التياس في أصله و/أوفي ترجمته. وقد أضاء خلك كله قراءتي/فهمي وأدائي/ترجمتي. ثم لني حاوات توحيد الترجمة في ما نشر لا بوارد سعيد. من ذلك مثلا اقتباسه اقول فالتر ينهامين، فيو في ترجمتين في ما أعرف. عدا ترجمتي هذه _ وقد اعتمدت الترجمة التي حررها سعيد في وغَّزْة ـ أرَّبِـحاء. وَّمثل ذلك الاقتبـاسُ من أوَّسكارٌ وايلد فقَّد اعتمدت ترجمته من وتفطية الاسلام».

هي شغل هواية وترجمة تحية الثقف عربي فلسطيني يش بيشهم في نيويورك ويمارس أغنى حيثاة ثقافية فرّ النَّفَى وَقَدَ اتَّخَذَ قَرَارَهُ أَنْ يَبِقُى مَنْفَيًّا مَا امتَدَ بِهِ العَمَرِ. لكنَّهُ يمارسُ أَخْلَاقُهُ النُّـقَافُيـةُ مَابِضًا بِذَاتِهِ وَبِكُلُ ٱلْقَـهُ وَرِينَ فِي الأرض، منتميا الى قيم الحق والعدل والحرية في كل مكان. الإرض، فلنفيا من عيم محق وانعدن وانحريت في من محن. وهو شغل مواية يعجبني انتي بذلت أنيه غاية الجهد، والترَّمت جانب الإسانة لا الخيانة حسب اجتهادي وفهمي. ولعله يثير حوارا ثقافيا ناشطا صحياً ـ شكلا ومضمونا. هذا، طَبِعا، اضَّافَةً، آلى ما تثيره كل مؤلَّفات ادوارد سعَّيد، في أصلها وفي ترجماتُها الى كلّ لضّات العالم، منّ حوار في قلبً المارسة الثقافية الحرة اللتزمة في كل مكان.

وَإِنِّي لَادِينَ لِثَالِاتَةً فِي مَا أَنْجِزُتَ: أَبِي الَّذِي عَامِنِي عَشَقَ اللَّفَةَ وَظُلِّلُ صِعَانِيهَا، والدكتور مندَّدَند يوسَفُ مَجِمُ الذِي عامني معنى الترجمة شغلا باحثًا متأنيا منقصيا، والدكتور هنريث ريفل الذي عرّفني اللغنة العبربينة مستبارنة بالأدب الكلاسيكي. فشرع لي أبوابا كثيرة تتنصل بصميم اللفة وعجيب اشتقاقها ورحلية صدرها.

دقـة وعنايـة. وزينة شهاب في البحث في الكتبـة رصـدا للمترجم من النسوس والإشارات وتحقيقا لأسماء الإعلام العلمي وشفف الهواية.

ير حسم البياس خوري فيكفي انه كان مو إياه، الياس خوري: كلمة قلب لا كلمة لسأن. وبعد، هذه ترجمتي / قراءتي بين يدي القارئ، وهي شغل

1440/4/5.

(٢) سماح ادريس، الأداب، ١٩٩٤.

(بِالنَّسِيةِ لَلْمُنَّ قَفِيْ خَصُوصًا، طبعاً)، وَلَكِنَ آلْهُوابِةُ تَدَصُّمُنُ قلك العنى اكثر. ومع ذلك يتقصدها ادوارد ويحملها الضمون الايجابي الشنقوف الذي لا غنى للمثقف عنه ولا حياة ثقافية

٧_ صوت خاص ولهجة معينة

يكور إدوارد سعيد أن طموح الشقف هو دان يدمغ اللغة يكرر إدوارد سعيد ان طموح الشقف هو دان يدمق اللغة بدمقة صوت خاص به، ولهجة معينة، وأخيرا منظور يتفرد به، وقد فعل هذا الشقف الذي يعيش في نيوبورك ويكتب منها، ودهي التي تبعد عن الشرق الأوسط ما تبعد. واكن ما قد لا يعرفه الكثيرون، مو انني لم ابتعد ابدا بفكري وقلبي عن العالم العربي للذي واحت وتربيت قده». وأنا اعتقد ان هذا العالم العربي يحتقي بمثقفه، ادوارد سعيد، ويتطلع اليه حتى يمثله دومة، وهو فخور بما حققه من «الإنجاز والشهرة حتى يمثله دومة فور نما خيات المالية العالم العرب الإنجاز والشهرة والمست الحمن. غير انني أعتقد ان هذا العالم العربي الذي يرفع راسه بعثقه لم بحالفه الحظ الإ بالإطلاع على «المتلور الَّخَاصُ، وهُذَا مهم. أمَّا «الصوت الخَّاصُ» والسِّرة الخَّاصَّ والرهاقة اللغوية والتدخل في اللغة استحياء ويعثنا وإبداعا فُقَدُ خُـسَرِهَا كُلُهَا. لَذَلُكَ جِـاءَتْ تَرجِعتِي هَذَهُ مَحَـاوَلَةَ عَامُعَةً لا تَكِتَعْي بِنْقُلَ مِا قَالُه، بِل تَجِهَد فِي نُـقَلَ كِيفَ قَالَ ما قَالَ. اي انني تَشددت في محاولة ترجمة روح النص لغويا لا فَكريّاً مُحسَّب. ذَلك أنْ أَدوارد، سعيد هو والقُّوة العنيدة التي تمارس التزامها كصوت يمكن تمييزه وتقّديره في اللغّة وفيّ الجنّه كليهما سواء بسواء ه. وقد حاولت الابتعاد سا أمكن عن سلطة والكرّس، وثبات القاف اليد ووالقواك الجاهزة البسّدلة، ورَفَضْتُ رِفُضًا قاطعا والرَّضُوحُ لكلَّ النَّـفَصَصَّهِ وَوَأَلْسَايِرَة الْبِليدة، لَكُلْ سلطة تؤدي الى أنَّ «تَمْتَهْنُ اللَّغَةَ وَتَنْكُمشْ». بُلُّ سُعْيت جهدي الى أن أحتَّفُظ للفَّة أدوارد برُونة ها وألقَّ حيويتها. وهذا من أسباب عدم ترجمتي لصبيفتي الذكر وَالْـَوْنَتُ (bo/she) اللَّتِين يَلْتَزُّمهما ادوارد، ولوَّ انني فعلتٌ، لريماً

حِنْوة الشَّعْلُ ٱلشَّعْوفْ، لَكنَّ روح الهُولِيَّة ما لَبِثْتَ ان ربحت فأحالت والرتابة الهنية شيئًا جذريا اكثر نبضا وحيوية».

أستانة الدراسات الحضارية في الجامعة الاميركية - بيروت.

- سي مصده مساحه من اهم الاخطاء الشائعة التي يبدو ان ادوارد سعيد يحيها، التوكيد بأحرف العطف خاصة مثل دوبل». وقد أجرت لنف سي بعض هذه الاست خداصات على غراز: دوثمه، دولكنني،، ومتها ايضا: «بالنسية له»، أعدف اعتادات على

٢ ـُـفَّى الاحالةُ والاستشهاد

هي ترجمة مختلفة وخلافية. لكنها أمينة كل الأمانة للنص حرفًا ورُوحا وقكرا كمَّا قراتُه انا وكيثٌ قراتُه، لا كما قاله والحكيم، وكيف قاله على التأكيد، بل على الترجيع. وقد لاقيت من مُعُوقات الهنية وصدماتها ونكدها ما كلد يطفَى

كَانْتَ تَلْكَ أَجِمَلَ تَحَيَّةَ لَلْمَرْأَةَ الْعَرِبِيَّةَ فَي طَرِيقُهَا الى مؤتَّمَر

عَلَى أَنْ هَذَا الشُّغُلُ مَا كَأَنْ أَيتُم لِولًا مَا لَقَيِتُهُ مِنْ مساعدة

والاماكن وعناوين الكتب دعائي لهما بالزيد من الصبير اماً زُيْبِ ساق الله فلما استجرت بها أجارتني، وقد اكد شَعْلَهَا مَعْي في تَدقيق الأصل والطبوع ما يشهد به لها كل من خبر عملها البارع التقن.

هواية، اولا واحْيرا، وأرجّو أن تشهد لي لا عليّ.

Edward Said, Culture & Inperialism. p.259. (1)

طريق الخلاص رآه بن غوريون ولم نره نحن

يون معروبية المعلم المساولين المعلم المعرفية المعلمي الأول للصنهيونيمة بعد هرتزل، نظريا، بينما هو الأب العملي الأول يدون منازع. ويفوق إسهامه في تطوير الحركة الصهيونيمة وتحويل النظريات والاطماع الى واقع تمثّل ١٩٤٨ في شكل دولة. أسهام أي صهيوني آشر، مفكر او سياسي، في هفا مأت بن غوريون في العام ١٩٧٣، بعد ان احتكر منصبى

مات بن غوريون في العام ١٩٧٦ ، بعد س احدور سميع رئيس الوزراء وزير الدفاع مدة طويلة، ويعد ان عمل على إنشاء كل من المستدروت والهاجاتا والماياي، وهي الأطر الشؤلة المنشاط المسهيوني التآمري على فلسطين، الاولى كاتحاد لنقايات العمل، والثانية كميليشيا ثم كجيش، والثالثة كحرب تولى الدكم في «اسرائيل» أربعة عقود وان

مـؤسسُـة اخْرَى، وتمر الايآم (نصف لْرَنْ تُقْرِيباً منذ حصول والنُّكِبة الكبرى»، وقرن كـامل منذ وضَّع الحَــِــر الإساسي للحركة للصهيونية التي تقف وراء والنكية») ونحن ندور في ـ حلقة البحث القرعة، واكاد أقول اننا نبقى رهائن دائرة معتمة وضيقة تقيض على حَثَاقَنَا بِنَظْرِياتِهَا وَجِدَلِياتِهَا.

وين غُـوريون، كُمَّا يعلم القَّـارى، هو الآب للروحي الثَّـ

كان اسمه تبدل اكثر من مرة. نَشْرِت مَذْكُرَات بِنْ غُورِيون، يعنوان يوميات المرب باللغة

العبرية. وقد أتيح لي أن أطلع عليها مترجمة الى التكليزية منذ همس عشرة سنة. واسترعي لنتباهي أن يكون الزعيم للصهيوني قد أنتبه الى خطورة أن ياملم العرب جراحهم

ر المعدد من دعيث على إلى الشخاطة المعرب أسهمها قيد يزالون يعنون بهذا النوع من الدراسات والذين أسهمها قيد أسهاما جيدا ومباركان سواء في عقد اللقاءات أو تقديم الإوراق أو نشر الدراسات أو مناقشتها ومحاورة أصحابياً. لكتي أعيب على واقعنا الثقافي للعربي الذي لم ينجح بعد بالإضلاق من "لك الدائرة المقلمة والقفرة في النظريات الجردة لجعل الأفكار والآراء أساسيا متينا لشآزيع عملية تبشر يأمكان وتوجيه السيرة نحو الحل الصحيح

في يوميلته الشهيرة.

عنَّ طُرِقٌ الْحَالُاسُ، وحُتَى ما انْعَقَدُ منها في فللَّ مؤسَّمات علمية ومراكز بحث رصينة. ذلك كله يندرج تحت عنوان وحيدًا لوه. يُطُرحُ العَالِم مَا فَي فكره، ويتَ اقْشَهُ عَالِم آخْرَ أَوْ عَلَمَاء آخُرونَ، وَيِعُود كُلُ وَاحَدُّ الى بَيتُّهُ بِانْتَظَارِ انْ يَدَعَى لَلَى نَدُوةَ مَشْلَبِهِةٍ فِي وَقَتَ لِاحَقِّ فِي مَكَانَ بَخْرٍ وَفِي رَعَايِةً فِو شَيِلْفَةٍ

لَا أَقْصِدُ أَنْ أَعِيبُ عَلَى أَمْلَ ٱلْأَثْمُ أَفَّةُ العَرِبُ الدِّينَ عَنُوا وَلَا يَّدها في مِلْ سِسات واطر تُنْجِح في إيقاف النَّدعور

ين لاتساءل: هل كان بن غيوريون لذكى وأوعى من كل الشقفين والمفكرين العرب، وأسبق الى وضع إصبع على الجرب والإشارة بإصبع آخر الى الطريق الصحيح؟ مُفِي الْيُومِ الْتَاسِعِ والعشرين مَن يِنَايِرٍ ٩٤٩، اي في لب حصول الكبة وتبيان فقاعتها وانكشاف أمر للهزيدة العربية الشاملة، تطرق الزعيم الصهيوني الى هذا الوضوع

ويشقوا طريقهم نحو مواجهة «اسرائيل» والانتصار عليها بعد أيام الليلة فقط من انتهاء والحرب» العربية —الإسرائيلية وتقاوض الاطراف العنية، العربية والإسرائيلية، اتوقيع تُعْلَقُاتَ الهدنَّة. اي ان آلرجل، الذِّي عَرِف ببعد نقاره أسوة يرجال الدولة الحنكيّ، لمّ يثمل منّ كأس النصر (وأي نصر كان قد حقق، عسكريا وسياسيا ودوليا: أنشأ «دولة»، ونال الاعتراف الدولي بها، وهزَّمتَ قواته العسكرية خمسة جيوثرُ عَربية، واضطرَّتْ الْحكومات العربية التي أعَلَنت الحربْ عَليه قَبُّلُ نَصْفُ سَنَّةَ أَنْ تَجِلُسِ السَّفَّنُدُوبِيةٌ وَتَسْفَلُوصٌ وَتَقَـبُلُ مهن تفضف است. باتفاقات هدنة لا ترفع رأس العرب). بِلَ انه، وهو يرتشف رُحِيقَ للنُصرِ هَذَا، كَانَ يِغْكَرُ فِي مُسْتَقَبِّلُ قَدْ يَكُونُ شَدِيد المُسوة على بلده اذا عرف عدوه، اي العرب، كيف يصولون

الهريمة الى مصر. وإني أشيد منا بجهد الكاتب الكبير الاستاذ محمد حصنين هيكل في إثارة انتباه القراء العرب الى ما كتبه بن غوريون مطلع العام 1959، وذلك في كتابه الإخير والقنوات السرية» الذي صدر مطلع هذا العام، لكني سأعتمد في هذه المقالة على الترجعة عن العبرية التي اصدرتها مؤسسة الدراسات الشرعة عن العبرية التي اصدرتها مؤسسة الدراسات للغَلْسُطينية وليوميات الحرب، أبل ثلاث سنوات).

بين ومُعَنَّى الْنَكَيَّةِ عُلَيَّا أَ وَهَنْحُو اسْتَرَاتَيْجِيةً جِادة لعمل بربي موجده (١٩٩٦) مسلقة طويلة عبُد طريقها اكثر من مئة مُحَكِّر بِإِسْارِات تَمَلَ عَلَى الْبُعَالَمُ وَتَرْسُدُ أَلَى الاَحِمَّامَات المحميحة وتنبه الى الحانير والانتواءات والانحمارات. وفي فقرة وأحدة، من حـوالى مثّة وخمسين وكلمـة، يلّحَص بنّ عُورِيونَ وطريقَ الْخَارُصِ، للْعرب من مُحْتَتَهُم والْانتَمَاصُ على كبوتهم والرد على هزيمة هم. وهو. في ذلك، يستشه يكلام كنيّه الأردوم عبد الله الرساوي، احد مقاوي فلسطين القوميين، ومن رواد حركة البعث في فلسطين. ويعترف بن غوريون أن ما رأه الريماوي ازملاؤه أنما هو رؤية الصقيقة

والجاريمة وخطها السياسي لاهزيمة آلامة للعربية... ان طاقات الشعب العربي، وقدرته فشقة. لكن ثمة بونا شاسعا بين المسجب سعريي وسرب امكانات الأمة ومن الواقعء. لكن الهزيمة حصلت، مع هذا، لأن (القيلدة) ءلم تقم الوحدة ولانها لم تستخدم جميع مصادر الطاقة الكنورة في العلام العربيه. وذلك ان دوحدة الاسة الطربية اساس الاسس وان الشعب هو ومصدر السلطة، التي عليها ءان قومن بالساواة والحقوق والواحيات للجميع، والاسموريالية هي وحدما سبب الانشقاق ، لذلك على السلطة ان وتربيد التبحرر من الامبريالية.. وتوبد حرية الفرد في مرّاولةٌ حياة نزيهة وعيش كُريمٌ. ويضّيّف بنُ غوريونُ نَعَلَا عن الريماوي مان وحدة الومان العربي تحول دون قيام دولة سهيونية في حدودها. ويجب محاريتها بكل القوىء. يَعَكُنَّ اعتبَّارِ الأَرَاء الوَّارَحَةُ أُعلاء مُدَخَلا أَلَى المِرْنَامِجِ العملي

التفصيلي الذي يتخوف بن غوريون من ان يتبناه العرب فتحاط إسرائيل بالخطر وتتعرض انتصاراتها العسكرية يةَ والْدَيِلُوماسيَّةَ والدُّولِيَّةَ، الطازُّجَّةَ، الى تَهُدُّيُّد

ويلخص بن غوريون هذا البرنامج بالبنود الأحد عشر التالية وإنشآء حركة شبيبة وتدريبهاً. توحيد قيادة الجيوش العربية. فتح مصانع للأسلحة. تطبيق القررات الاقتصادية التي قُرضت على الصبهيونيين واتخاذ تدابير شبيهة ضد الدوُّل الَّتِي أيدتهم، إلغاء الإمثيارُات التي تمكنُ المبريالية من السيطرة على العرب. إنشاء تنظيمات عصاليا الصنَّاعةُ. العَّصونةُ. فَتُح مؤسساتَ التَّعليم العَّالي. [زالةُ الحدود الجمركية بين البالاد العربية. تنظيم دعاية فعالة في

يتهي بن غوريون تلخيصه للبرنامج الستقبلي لبعث الامة العربية من غَفُوتها بهذه الكلمات الصريحة والعبرة والواضُّحة: وأنا أتحوف طوال الوقت من أن يقُّوم زُعيم عربي بِقَيادة العبرب على هذا الطريق الخطر. انهم يتجاهلون العقبات الداخلية والخارجية والوقت اللازم للوحدة العربية. والويلُ لِنَا إِنَا كِنَا لِا نَعَرِفُ كُيفٌ نُسْتَعْلَ مُنَا الْوَقْتَ كَي نَنْمُو وُنتُ حَـصنُ وَنَعَلَكَ مَكَانَةَ فَيَ العَـالَمَ وَنَتَـقَـرِبُ مَنَ الشَّـعِبُ العربي وِنثيتِ لقومٍ من هذا النوع ان طريق العرب الى الوحدة ميور و مساورة بن سه سوع ان طريق العرب الى الوحدة والحرية والتقدم ليس طريق شن الحرب علينا. بل طريق التحالف...

لاأعتقد ان هذه الكامات التي كتبها صاحبها قبل سبع وأربعين سنة وأربعة أشهر بحاجة الى شرح أو تفصير أو

لقد عرف بن غوريون، العدو، السبيل الذي لو سلكناه لانتصرنا عليه واستأصلناه من جمعنا العربي. وعرف ان الوقت سلاح ذو حدين: حيد لمبالج العرب لذا طبقوا ذلك الوقت سلاح دو حمين: حمد سعمه الصرب مد سبس. السيام السيام السيام السيام وهم أشهد بالسيان الهزاري))، وحمد السيام السيام المسهوبين أذا استقلوه هم في تحصين كيانهم. وعرف أن وحمدة العرب كماشة تحقيق واسرائيل، إذا قام زعم عربي وحمدة العرب المسائد من المسائد المسائد من المسائد بشد خناق وإسرائيل، بعارفيها. وعرف ان صرباً عربياً حَقيقية ضُدُ واسْرِانْيلُ و في تهاية لها. وعرف، أخيرا، أن رهان واسرائيل، على بتائها وتجاتها من الخطر الوحدوي العربي انما هو في استمالة العرب الى التحالف معها.

العربي أنما هو في استمالة العرب الى الانصالات معها. نصف قرن وعقلنا العربي الجبار يقوص في بحار الجدل والنقاش والتنقاس إلى حد الفرق. بينما الصورة امام كبير الإعداء وقائدهم واصحة لاتقبل اللبس ولا الشك ولا التومم. تبلغ الحقيقة حدا من البصاطة أحيانا يجعل رؤيتها واستبعابها يعصيان على العقل. فيتيه الإنسان في البحث القارع والسعبي الفاشل والتنظير العقد. وتنيه معه، وبسبيه وبوأسطته، الأمَّة والكيان والصير. اقد قضى مفكرونا نصف قرن يتفقون ويتعارضون ويكررون تلاوة «قانون إيمان» الحل المنشود الامثل. ومع مذا

بدواً، ويدونا معهم، كأننا بركض وراء سراب، وتركض آلامة بأكملها تحومجهول مومعلوم. الأمر الذي أرهقها وكفرها بالمستقبل وبدَّاتها، أو كلَّد. فأصبح من السهل على أعدائها، ووكلاء أعمائها ما حُل قيلداتها، فرض الاستسلام الذي نشكو منه وثعاني من مزارته.

«قدس بديل»

لا يمكن اعتبار الخبر الذي سرَّبته صحيفة ويديعوت أحرونوت، عن اقتراح إسرائيلي بإقامة وقدس جديد والفاصطينيين، مجرد مناورة انتخابية لرئيس الوزراه شمعون بيريز، كما أنه لا يمكن النظر إليه على أنه اقتراح خيالي، خاصة وأن مناك العديد من الدلائل التي تشير إلى أنه جدي للغاية. فالاقتراح ليس جديداً سواء من ناحية الطرح أم من ناحية أنسجامه مع لسلوك السيَّاسي الصهيوني. اناحية اللجوء إلى البدائل، حتى في السائل التي

بدو مبدئية أو عقائدية. يقول الباحث في مركز يافي للعراسات الاستراتيجية في جامعة تل أبيب بوري غُولد. الذي كَـانَ مُستَـِّضاراً في الوقد الإسرائيلي إلى سوتمر مـدريد ومفاوضات واشدَّطن. في دراسة له سادرة عن الركز العام الناضي: «ان دعاة الحل اسالة التبس بين السرائيليين يفكرون ريماً في انسحاب جزئي فقط من القدس الشرقية. أو من منطقة فلسطينية في اطراف الدينة، حيث يمكن إقامة عاصمة فلسطينية مع احتفاظ إسرائيل يوسط الدينة. أي بالبلاة القديمة». يعني هذا بوضوح أن اقتراح إسرائيل إقامة ءقدس جديده، الفاسطينين على مقرية من القدس المحتلَّة، ليس جُميدا أو حديثًا، بل أن الاسرائيليين درسوه وأعدوه منذ فترة طويلة، لعرضه أمام مفاوضات الرضع النهائي، التي

تعتبر مسألة الغدس السألة الأساسية فيها. خلاصة الاقتراح أن تقام الحينة الجديدة في الضواحي الشمالية للقدم بِالْخُصَ فِي مَكَانَ بِلَعَتِي الْعِيزَرِيةِ وأَبُو دَيِسٍ. التَصَلَّتِينَ فَعَلِيا بِالْفَدِسِ. أي باختصار تكرار تجربة القنس الغربية ، لكن هذه الرة فلسطينيا. وكانت إسرائيل قد اقامت القدس الفربية فوق ضواح الى غرب الدينة، بعدما عجزت قواتها عن إحتلال الدينة في حرب العام ١٩٤٨، وشكل ذلك ما

بمكن اعتباره بديلًا معنوياً - ولو جزئياً - بالنسبة إلى الأسرائيليين الذين تركزت قضيتهم ودعواهم على والعودة، إلى الدينة القدسة. وسيأسة البدائل هذه ليست بالأمر الجديد في الفكر المسهيوني، إذ طرحت ي بداية الحركة المسهيونية دعوات من أجل أقامة وطن قومي لليهود في أوغَنُدا أو مناطَّق آخرى في أقريقيا والأميركيتين وقلب آسيا، واستند ذلك الطرح أنذاك على مصووبة إقامة الدولة المصهيونية في فلسطين في ظل الحكم العنماني. وهي سياسة طرحت أكثر من مرة ـ من جانب أحزاب مسهيونية

أحل القضية الفاسطينية عبر إقامة وطن بديل للناسطينيين في الأردن، أو توطينهم في بلدان عربية خارج فلصطين. ويمكن النظر إلى الاقتراح الاسرائيلي الأخير بشأن القدس، على انه اقتراح ستكامل، خصومسا وان إسرائيل قطعت شوطًا، لا بأس به. في إقناع أطراف عربية (منها الفرب والأردن) بالتوصل إلى تسوية دينية لسالة القدس (القَدْيِمة)، أسامها أن تكون مُفتوحة أمام الديانات الثلاث واتباعها. وأن تتم

ألتسوية باتفاقات دينية وليس سياسية، وبالتحديد في ظل إصرار (سرائيل على رفض أي تفاوض على الوضع السياسي للمدينة بمجملها. ويعني هذا أن بالإمكان _ من وجهة النظر الاسرائيلية _ إقامة معر اتمسال ما بين «القفس الجديد» والأمــاكن الاصلاميـة القدمــة في الدينـة، على نسق مــا يطرح من إقاسة معربين النسفة وغزة وبين الناطق النسانسسة للاحتلال الاسرائيلي ووسط الخليل الذي تصر إسرائيل على إبقائه تحت سيطرتها. وإذا كان من السِهل على إسرائيل إيجاد الجهات السيحية، الخولة

التفاوض معها بشأن وضعية القدسات السيحية والقطاع السيحي من الدينة، التمثلة في الكتائس السيحية، فإن السألة باللغة الصعوبة، هي أيجاد الطرف الإسلامي والمناسب، والسَّتَعَدُ للتَغَاوض يشأن وضعية الْقطاع الأسلامي، وهو ما يفتح الباب على مصراعيه مجمعا أمام صراعات عربية – عربية ومنافسات.

غسان مكحل

.. ما وراء تصعيد القمع

بالأخص بين الأردن وسلملة الحكم الذاتي.

الحديث عن انتهاكات حقوق الانسان وقمع الحريات في مناطق الحكم الذاتي الفلسطيني ليس جديداً، حديث أن سحل السلطة الفلسطينية في هذا الوضوع يحفل بعشرات الامثلة والوقائع.

وللمحافيين الفاسطينيين الماملين في مناطق الحكم الذاتي تجارب مريرة وعديدة مع اجهزة السلطة الأمنية، ربما تجعلهم يحتلون الرتبة الاولى بين ضحايا هذه الأجهزة، بعد الناشطين في مجال حقوق الانسان، اناً ما استثنيناً النتمين الى منظمات العارضة. وبقية الغلسطينيين العاديين الذين لا تأتي وسائل الاعلام على ذكر معاناتهم لاسباب شتى.

تقول منظمة ومراسلون بلا حدوده الفرنسية ان عدد الصحافيين الفاحطينيين الذين اعتقلوا من قبل اجهزة الامن التابعة للسلطة الفلسطينية خلال العامين الماضيين يصل الداكثر من ٤٠ صحافياً. ويقول امين صر نقابة الصدافيين الفلسطينيين أن ٥٠٠ سحافياً تعرضوا لاعتداء بالضرب او التوقيف او الاعتقال، بسبب عملهم... والقائمة طريلة يصعب حصرها من اغلاق مقرات صحف ومصادرة

اعدادها واهانة وترهيب صحافييها. وانا كأنت مسألة قمع المريات وانتهاكات حقوق الانسان احدى لسمات التي ميزت ممارسات السلطات الفاصطينية منذ تسلمها -سؤولياتها فان ما يلاحظ في بعض القضايا التي أثيرت مؤخراً حول التعاطي مع الصحافيين هو أن هذه المسألة بانت تتجاوز ما يمكن أن

يطلق عليه دمعاقبة حالات او تجاوزات، معينة. وذلك باستعارة منطق لينيين الدين يبررون هذه المارسات. وعلى سبيل النال، قان سماح مذيعة فلسطينية في برنامج يبث على الهواء لطالب فلسطيني بانتفاد ممارسات اجهزة الامن الغلسطينية في حرم جامعة بيرزيت، لا يهدد دالامن القومي، الفلسطيني ولا يستدعي فصلُ الذيعة من عملها، خصوصاً وان ياسر عرفات نفسه انتقد ما حدث

وشكل لحنة للتحقيق فيه. والسؤال الذي يبرز هنا هو النا هو التشعد في القمع في هذه الرحلة قبل بداية العام الحالي، كان بعض السؤولين يبرر حالات مضايقة

المتحافيين والاعتداء عليهم بعدم وجود قوانين واضحة، او بوصفها ب والمارسات الفردية،، وتعدد الاجهزة. الآن وبعد انتخابات مجلس الحكم الناتي، واقرار قوانين عدة، من بينها قانون للأعلام، وإنشاء أجهزة قضائية ومحاكم يفترض، أن تتناقس هذه المارسات، لكن الذي يحدث فعلياً هو العكس. يبدو أن السَّاطة الفَّاسطينية التي اعتادت على التعتيم والطَّقوس

مناطق الحكم الذاتي تمهيدا لمفاوضات الوضع النهائي للاراضي المحتلة التي ستستأنف قريباً. وليس صدفة ان تترافق حملة القمع ضد الصحافيين وناشطي مقوق الانسان مع الكشف عن اقتراحات حول بنود الفاومنات، كموضوع اللاجئين ومساألة القنس واتجاه السلطة لقبول مخمالاقترادات

السرية بدءاً من اوسلو تريد أن تفرض أجواء من الرعب على الواطنين في

وبِالتَّالِّي فان اشتداد حملة القمع بات مؤشراً على امور سرية تطبخ في الطُّلَّام، لا تَريد السلطة ان يعبر الناس عن آرائهم فيها.



تصدر عن دار العروة الوثقى/س.ت. ٣١٠٠١ صاحبها طلال سلمان نائبا رئيس التمرير: النير العام:

محمد مشموشي۔ جوزیف سماحة ياسر نعمة مديرا التحرير: معير التحرير السؤول

جهاد الزين ـ ساطع نور الدين فيصل سلمان مراسلون في الخارج: ■القاهرة:عمروناصف_هـ٢٠١١٢٥٦١ فاكس_١٩٥٨٥٨٠٠٠

■ باریس: سامی کلیب ـ هـ ۹۷ ، ۵۲ ؛ ۵۲ ■ براين: غسان ابو حمد ـهـ ٦٦ ٢٧٣٤ ٤ ـ - ٣

■ واشتطن: هشام ملحم ــهــ٧٠٣، ٢٥٣٨٧٩ ــــ ا

■ دمشق: علي جمالو-مهاجرين-مرابط-سكة هاتف: ٥٩٩/ ٩٩ / ٣٧٣٧٠ التحرير والادارة:شارع مثيمتة / الحمراء / بيروت تلكس: SAFIR 21484 LE / برقيا: سفيرنال / فاكس = 861807

صندوق البريد: ١١٣ / ١١٣ ماتف: / ٤/٢ / ١ / ١٠٠٠ ماتف: / ٤/٢ / ١ / ٢٥٢١ ماتف: / ٢٤٩٤٣٠ \7\ 1 --- 07_7\ 1 -- 7V7\ 2337-A-. 707.A. عكتب طرابلس: ٢ مكتب صيدا: ٢ مكتب شتورة: ٢ مكتب يعليك

. [0773/F. 33Y17V/V. 30773A/A. ATP1VY/A. الاعلامات: ريجي ميديا ش. م. م.

الحمراء: ٢٧٧٦هـ٧٥ ٣٤١٤ ـ الاشرقية: ٨٦٠٥٨ - ٢١٦ ـ ١٢٧٤٨٤ التوزيع: الشركة اللبنائية لتوزيع الصحف والطبوعات، بيروت، ٢٦٠ ٦٧

A STATE OF THE STA

قحيل يومين تمش الرئيس البياس الهيراوي على

السياسيين اللبتاثين والسؤولين منهم بشكل خامن

عدم الإدلاء بتصريحات حول السياسة الخارجية لانه ءامر مقيق ولا يجوز الحفيث عنه من مون اللم يكل عناصر اللف

الخارجي.. لا يترتب على ناك

من نتائج غير مغيدة اصلحة

كلام الرئيس الهراوي خطير،

وهو بمثابة مؤامرة على وسائل

الاعلام اخطر بكثير من قانون

الاعبلام للطروح حبالينا علن

يمكاط البحث في مجلس

المسيأمسيون اللبنانيون عن

الكلام البساح، اقتفلت مستعف

وتلفزيونات وإذاعات عسيدة

اما إشارة الرئيس الهراوي

الى والنتائج غير الفيدة، في

على الارجح تعني أن ما يشرش

به السياسيون والسؤولون

يفير براية او مسؤولية يحرج

الفلوض الليناني مع أي طرف

خارجيء لا سيما اسرائيل

بالتحديد، التي سيق ان استخدمت ثرثرات محلية على

ومي اشارة خطيرة ايضا من

الرئيس الهراوي، لانها ترقى

الى مستوى اتهام المثرثرين في

الشأن الخارجي بالعمل ضد

منصلحة لبنان، مع أن نوايا

معظم هؤلاء قد تكون حسنة

منقبها فنقط تشويش العنو

الشكلة اذا سمح رئيس

الجمهورية _ليست في الثرثرة

التي تنعش ومسائل الاعسلام

وتميينها، والتي تنسوش على

العسدو وتربكه، بل في أن هذا

العدو يصدق كل ما يقال في

لبنان عن الشان الضارجي.

وهي منشكلة يمكن ان تنقلب

عليمه أذا احسسن الغساوض

ساطع نور الدين

اللبناني التفاوض.

طاولة القاوضات...



ذوو رؤوس حمراء في الصين من ٥٠٠٠ عام كانوا الصلة بين الشرق والغرب في ذلك الزمن

سكانية، القُرادها طوال الغّامة وُذوي الشعر الاحمّر او الاشقر، موتَّاها في حوَّض تاريم في منطقة تقع الآن في اقتصى غيريني الصين، مُمَّا اثنَّار لِغِيزَا يَحْسَاوِلَ بِأَحِنْدُونَ اماطة اللَّثَام عنه.. ماذا كان يِفْعَل دُوو الرؤوس الحمراء في الصين؟ وهل يعكن أن يكونوا

وساعدت الإحوال الجوية في الحوض احدى اكبر مسحارى العالم واكثرها جفآفا على الحفاظ على الجثث مليمة تقريباً وملابس اصحابها كما هي مما بوحي بأنَّ مؤلاء النَّاس ربما كـــانوا من أوائل الستوطئين الاوروبيين في الشرق.

وتلقي الومياءات ضوءا جديدا على في العصر البرونزي وتعطي انطباعاً بوجود تبادل واسَع النطاق بَيْنَ حَضَارات مُوعَلَةً فِي الْقَدْمِ. وتَشْيَرُ دلائل الى احتمال وجود روابط بين الكلت القَّدماَّء الذين ظهروا في وسط اوروبا وانتشروا ثم استقروا في ليبيريا والجزر البريطانية وجنوبي اوروبا واسيا

جـامُـعـّة بَنــمـّلْفَائِيّا والذّيّ نظم مــؤتمراً في الأونةُ الاخـيـرة حول المومياءات «الآن استطيع ان أقول إن اناساً عناشوا هناك قبل البيلاد بألقي سنة وكانوا

وَاْحِثْنَبُ الْأَوْتُمُو الَّذِيِّ انْعَقَّدُ فَي مَنْحَفُ الجامِعَةُ باحثين من مختلف أنحاء العالم لا يزالون حيارى بِشَانَ المُومِياءات منذ اكتشاف اول وأحدة منها قبل ، ٢ عَاماً. وتَشمل اكتشافات ثمت في هذه القبور من العصر البرونزي زجاجة إرضاع طفّل مصنوعة من تدى ماعز مدفونة مع وليد عمره ثلاثة اشهر ونصف الشُّهر. وقبعاتٌ رفيعُهُ مثل النِّي ترى في النَّقوشِ الفَـارُسْيَـةُ الـقَديْمةُ، وفـسـاتينُ يَمكُنُ ارْتَماؤُها ۗ في كما تم اكتشاف نوعين من النسيج. واحد يشب قطعاً ترجع الى الكلتُ القدامي. كما تشجه بعض

الزخارفُ نُقُومُاً اكتشفت في نّيو غرائع في ايْرلندا في مقبرة من العصر البروثزي سابقة على

مكتُّوبَةً. وَلَكِنَّ يَعْتُقَد بِاحْتُونَ انْهُمْ كَانَهَا يَتَحَيَّدُونَ التوكارية وهي لغة ميتة منذ عصور طويلة لها صلة بالكلتُ ولهجأت ايطالية قديمة. وحوضٌ تَارِيم وَمُو الَّان جَزَّء من منطقة يوغور دَات

الحكم الذاتي في الصين من أبعد الإماكن في العالم واكثرها وعورة. مكتشف ون غربيون مَلائل زاروا المُنطقَّة خُلالُ الثلاثينياتُ، وَلَكُنُ الْصُرْبِ السَّالِيَّةُ

24ًأ. شارع عبد الوهاب الأنكليزي – تلفون ٢١٨٠٨٢. ٣٢٤٦٧٥ ، ١/٣٢٣١١٢ – ٣/٢٠٨٨٢٠ - ٣/٢٠

Liste de Mariage

Wites Qui à des milliers

d'objets pour votre maison*

Un choix exceptionnel de:

Articles de décor, Luminaire...

· Meubles d'appui en fer forgé...

ainsi que le cadeau offert par

L'acceuil chaleureux et personnalisé

* 🗐 etre liste sur cadinateur peur plus de facilité.

La Quarantaine: Tous les jours de 9H a 19H, Tel: 01.585830

Jbell - Kfarhbab - Ain Aar - Saīda - Kousba.

Sans oublier:

la maison.

Services de table, verrerie, Nappes...

ولا يبحوان هؤلاء المستوطنين كانت لهم لفة

السطح في منطقة تضم في جَـوف هـا صـفـحـات غرانادا تقرربيع مجموعة فنادق فورتى قررت شركة غرانادا البريطانية بيع عضٌ من افحم فنادق العالم التي

ومن بين ١٧ فندق أفي م فنادق أكسكلوسيف الفخمة فندق

وفي العهود الغابرة كان حوض تاريم معبراً الى

طرقٌ تُجارِيةٌ تربط الصين بعالم البحر التوسط.

وهذآ يفسر استيطان بعض الشعوب الغربية

واتاً حت المومياءات الحصول على معلومات عن

انتقال دغبارات عبر آسياً الوسطى، مما يدعم

تظرية للبروف سور مأيكل بويت استناذ التنارخ

الصيني في جامعة مآرفارد بأن عدة حضارات

انتشرتُ منْ عدة جهات في عدة املكن مرة واحدة

وعلى سبيل الثال كما يقول مير فإن صناعة

البرونز بخلط النحاس والقصدير بدأت في مكان ما

في جنوبي غربي آسيا حوالي العام ٢٠٠٠ قيل الله المالية السياحة العالم ٢٠٠٠ قيل

اليلاد. ثم انتشرت سريداً شرقاً وغرباً عبر طرق التجارة ولم تكن اكتشافاً مستقلًا توصل اليه

الانسسان في الشــرق الاوسط والصين كــُمـا تـَقـُول نظريات سابقة.

ويرغم ان التنقيب في حوض تاريم بدأ قبل ٢٠

عاماً آلا ان ما توصل اليه الانريون مجرد خدش على

ولم تكن وليدة تطور عبر عدة قرون.

أشترتها عندما فازت بالسيطرة على امبــراطوريــة فــورتـي للفنــادق في وقت صابق من العام الحالي. تكساس ان موجهة من الجــقـاف وقال ريك بيبري الفوض الزراعي في تكساس في مؤتمر صحافي داننا

(رويتر)

سيتقدم بعرض لفنادق فورتي.

جـورج المُـامس في باريس وفنداً غُـرُوزُفْنر هاوس وهأيد بارك في لندن وفندقها وسستبيري وبلازا اثيني في وقلل تشارلز آلان الدير التنقيذي لغسرانادا ان عملية البيع ستبلغ سُ قبضة جفَّاف في غاية النَّفطورة حصياتها نحو ١٠٠ ملاين جنيه انه كارثة قومية». استرلینی (۱٬۲۷ ملیار دولار). لكن مجموعة غرائلدا عدلت عن رايها الامطار في النطقية التي تمتيد من السابق وقاأت لنهأ ستحتفظ بصلصلة فنادق ميسريميان نات الاربع نجحوم

وكأنث غيراناما قالت اثناء العبركة التَّى خَاصْنَهَا للسيطرة على فورتي أنها تعتزم بيع مجموعتي الفنادق. وترددت تكهنات على الف رئيس فورتي للسابق السير روكو أورتي

يُسقط الثور مصارعه، ونادرا ما يقتله، ويبقى الشهد العتاد في سقوط الثور صريعاً. وعلى حلبة لاس فينتاس في مدريد امس الاول. اطاح الثور بالصارع فيسينت بأريرا، خلال مهرجان مصارعة الثيران

الجفاف ينذر بكارثة في أميركا

وامیستاد التی تشارك فی استخدام وقستل ان الجيضاف دخل عيامسه الثالث في جنوبي تكساس وشمالي

> اضاف ءهذا قد ينطوي اقتصادياً على اسوأ كارثة طبيعية تصيب العــشرين».

وقبال بيري ان الاحبوال المناخيبة الرآهنة تماثل تلك التي كانت سائدة فى الشلاثينات عندماً لدى استمرار الْجَــَـَـَــَافَ لِدة طويلة للى تحــويلُ متأطق من كانساس واوكلاهوسا وتكصاص الى ارض يور.

وادى الجفاف الى هبوط متسوب مياه البحيرات والياه الجوفية الى

سيسامها كلّ من الولايات التسحيدة والكسيك لم يعد بها سوى ما يكفي لاستهلاك عام واحد. وفي وسط تكساس حبيث تعتمد

عدة بلديات منها سأن انطونيو على الياه الجوفية للشترب فرض المسؤولون اجسراءات مسلومنة على استنخدام الياء التي تتناقص بسرعة. وقال بيري ان الجَفَاف يؤثر على كافية اشكال الانتاج الزراعي وهو مـا سيبودي بدورهالى رفتع اسطــا الابيان والقيمة ولحيوم الابقيار والدواجن في الاسساميم القليلة

وقال انه في تكساس وحدها قدرت الحسائر الزراعية بنحو ٢٠٤ مليار مولار ويمكن أن ترتقع الى هـ٦ مليـار دولار أي مُحــو نصفُ الدخيل الزّراعي للبلاد أذا استمر الجفاف.



ولم يصب الصارع بأذى، واستأنف رياضة الفتك بخصمه.

الموجة الأسوأ منذ العام ١٨٨٥:

قىال مىسۇول زراعى كىيىيىر قى اصسابت جنوبي غسريي الولايات

وقال مسؤولون ان بحيرتي فالكون

الاضية في القاهرة»، حيث لا تقتصر مدّه العمليات على الصريات وإنما

تشمل عربيات يقصدن مصرقهذا

وقال الصعر نقسه أن هناك و - - \$

الفُّ فُتَادًهُ اجِرِيْتَ لَهُنَ هَذُهُ الْعَمَلِيةَ فَيَ القَاهَرَةُ خَلَلُ هَذَهُ الْمَهُ بِصِيبٍ إقَامَةً

علاقات جنسية قبل الزواج. الا ان الصدر نفسه يقول انه من غير المكن معرفة الصدد الدقيق لهذه

العمليات التي تلجأ اليها آلاف النساء

وقالت ممرضة طلبت عدم الكشف

العسريات أو عربيات أو فتيات من

ودأفعت المرضية عما تفعله قائلة

وهذا ليس عُشاً بل على العكس أنا

أساعد هؤلاء الفتيات على الزواج وعلى

العيش عيشة مستقرة وتجاوز اخطا

وتُؤكّد انْ أياً من اللواتي زرنها دام تواجه أي مشكلة ليلة زفافهاء.

وتتراوح كلفة العملية بين ١٠٠٠ ١٠٠١ دولار تبعاً الوضع الجنسماعي

لَّلْمُتَاةَ وَمَا ۚ اذًا كَانُتُ مُصَّرِيةٌ فَقَيْرَةً أَوْ

وقال سعيد ثابت، استاذ امراض وقع مستعد البيد المساء في القاهرة ان النساء في كلية العلب في القاهرة ان هذه العمليات وتمارس سراً في مصر

متقاعد

جنسيات اخرى.

للشياب الطائشء.

عربية ثرية.

وكسبسولبورادو وصبلت السى ادنس شوياتها مسن ع أضساف ان سسان انطونيسو أ تكساس شهدت ثانى اسوا جفاف

وقال بيري ان معدلات سقوط

وكانسسآس وغريا الى نبو مكسيكو

في فصل الشتاء منذَّ العاَّم ُ ١٨٨٨ في حين لم تشهد هيوستون سوى

🗖 مانوفر (المانيا) ـ وجد عميل في صندوق توفير بمدينة مانوفر الالمانية نفسه صاحب ثروة تقدر بمليار مارك (١٠٠ مليون دولار) ولكن

بقيمة ٢٢ . ١ . ٢١ مارك في حساب العميل قامت بتسجيل رقم حسابه

🗖 اسوان انتهت مجموعة الرممين التابعين للمجلس الاعلى للإثار أمس من عملية اعادة الحجر الذي سقط من سقف معبد اللك رمسيس الثاني في أبو سمبل منذ اكثر من شهر الى موقعه الاصلي. وقال الدكتور عبد الحليم نور الدين امين عام المجلس الاعلى للآثار ان اللجان القنية ارجعت اسباب سقوط الحجر الى ازبحام السياح اثناء

عن أسمها أنها تجري في منزلها، الكائن في شمال القاهرة، حوالي عشر عسليسات من هذا النوع كل شسهر، 🗖 سيالي (الانيا) عثر الاني أمس على عبوة ناسفة داخل علية لين اشتراها من احد محلات والديء في بيرغن بشمالي المانيا. ومنذ مطلع نيسان الماضي يمارس سجهولون عملية ابتراز على

> وقد انفجرت ثلاث عبوات ناسفة كانت مخبأة في علب كرتون تحتوي على عصير فاكهة والحقت اضرارا في الحلات الثلاثة التب انفجرت بداخلها. واعقب هذه الانفجارات ارسال رسائل ابتزاز لدفع مبلغ من المال رفضت الشرطة الافصياح عن قيمته ولكنه يتراوح بين مليون وتسعة ملايين مارك الماني (٦ ملايين دولار).

دتربح مساية الف ليسرة الورقسة

ـ تربح مُـايتي الف ليــرة الورقــة

النتهيةُ بِالرقمَ ١ - ٥٠٠ . - تربح أربع ماية ألف ليــرة الورقة حاملة أحــد الأرقام الآنيــة: ٨٥-٨٥ ـ

TAME - AVO.T - ABATY -

AF 2 - 17AF - 77AF - -

ـ تربيح مليون ليرة الورقة حاملة أحد الأرقام الآلية: ٣٠٦٦٥ - ٤٤٨٦٨ ع ـ

ـ تربح مليوني ليرة الورقة حاملة

أحتريح أربعة صلاين ليبرة للهرقة

تربح أثني عشر ملبون ليرة الورقة

ـ تريّح مايتي مليون لبرة الورقة حاملة الرقم ٢٩٥٧؟ فئة دبه.

ــ تريخ عُشرين مليون لُيْرة الورقة حــاملــة الـرقم ٢٩٥٧٦ فـنـــة وأء

التتهية بالرقم ٥٠٣٠.

حاملة الرقم ٢٠١٧.

حاملة الرقم ٢٨٧٩٩.

ـ يربِّع تُمانِّين آلف ليـرة الـفـلاف تَـهي بأحـد الأرقـام الآتيــة: ٢٠٨٥ النتهيّ بأحد آلأَرة ١٤٥ـ ١٤٦ - ٣٢ . □ الجوائز العادية: ـ تربح أربعة آلاف ليسرة الورقمة المنتهيَّةُ بِٱلعدد ٢. ـ تريح ثمانية الاف ليــرة الورقــة

- تربح أربعين الث ليسرة الورقــة

للورقة ٢٩٥٧٦ _ « ب العنادي التناصع عشر لليناتصيب الوطنيّ اللبنانيّ، وجاءتُ نتلُنجه علَّى النحو الآتي: [عوائز الغلافات:

النتهية بالرقم ٢٠.

شبكات، الجائزة الأقرادية ٢٠٧٤٨٠٠ -الرتبة الرابعة: (٤ أرقام مطابقة)، قيمة الجوائزُ الإجمالية ١٠٢٤ ١٠٢٤

ـُ الربِّيةُ الثالثة: (٥ أرقام مطابقة) قيمة الجوائز الإجمالية ٢٠٠٤، ١ ليسرة، عمد الشبكات الرابحية ٥

النَّحُو الْآتِي: □ الأرقام الرابحة: ٨ ـ ٢ ـ ٢٦ ـ ٢٦

فعشية عيد العنصرة واثناء ايداع احدى موظفات الصرف شيكا

في خانة الايداع. ولم تنتبه زميلة اخرى لها للغلطة. لكن المسرف سرعان ما ادرك الخطأ وقام بتصحيحه بعد عطلة

زيارة العبد وارتفاع نسبة الرطوبة داخله مضيرا الى ان العبد يستقيل

اكثر من القي سائح خلال الساعات الاولى من النهار.

شبكة المصلات الكبرى والديء أحدى أكبر شبكات المصلات الكبرى في

٢٠٠ مليون ليرة

-تريخ عشرين ألف ليرة الورقة النتهية بالرقم ٥٨٨. المنتهية بأحد الرقمين ٢٧٢٠ ـ ١٥٢٥٤.

ليرات، عند الشيكات الرابصة ٢٢٢

شبكة، الجائزة الإقرادية ٧٧٣٣١٨ ليرة. مطابقــة)'. قيمـة الجـوائز الإجمــّال ٧٦٠٧٠٠١ ليسرة عُنْدُ الشَّيْحَاتِ الرابحــة ٢٠٩٢ شــيعة. الجِنازة الافرانية ٢٦٧٢ ليرة. تًا الَّبِلغُ التراكُّمُ: ١٣ مليوناً و٥٠ ا ألفاً و؟ ٥ كُليرة.

القاهرة تعيد الأمل للفاقدات عذريتهن طيشأ غير منتشرة في الخليج العربيء. يؤكبد منصدر طبي مصدري ان العمليات الجراحية غير القانونية ويلجـا الطبيب في هذه العملية الى استخدام كبسولة تعرف باسم وعتقود مقامة الأطياء. لإعلاة غشاء اليكارة وازدادت بنسية هُ؟ في للئــة خـَـلالُ الإعـوام الثــلائينَ

العملية لدى طبيب غربي القاهرة قبل زواجها دان للجية مع هو الذي يرغم

الْفُتَّاةَ عَلَى الْإحتَيالُ لَأَنَّهُ يُحَاكُمُ لَلْرَاةُ

ويدينها على أي علاقة قبل الزواج، في

حين يتب اهى الرجال بمقام راتهم القرامية علناه.

· العمليات عقوية بالسجن من سقة اشهر آلى سنة وتعليق عضويتهم في الدم، هي عبارة عن كبيمسولة من الحبالة في تمشوي سائلا أحسر تتم وقسال ثابت اسستنادا الى دراس وحس مابحة العلب أن والعارفة اغمتها كليمة العلب أن والعارفات المنسية أصبحت أكثر انتشاراً قبل الزواج بسبب البرامج الضلاعية التي خياطتها داخل الهبل. وكان الازهر قد شجب مده العمليات تبِنُّهَا مُحْطَأَتُ النَّلُقُرْةَ الفَضَائِيةُ». قبل اريع سنوات عندما وصفها بأنها

عترويره، طالاً أن عقد القران ينمس امسا في الريث حسيث يُدور اهل العصروس مليلة الدخلة وحسامان على أنّ العروس وعذراء». الا ان مصدراً في الشرطة اكد أن هذه الغمليات ســــاهمت خـــلال الـسنوات الغطاء اللوث بالدم لاثبسات عنذرية ابنتهم، فيلجا السكان الي حيلة مُخْتَلَفَةُ لِدِلرِ آدُولِي فَصْمِيحَةَ مِ. فَالْقَابِلَةِ العشر الاضية في خفض جـراثم الشرف بنسبة ٨٠ في الثة ولاسيما تقوم بهذا للدور عبر خدش الفشاة واسأللة دمها لتوهم أهل العريس بأنها وتقبول مساجندة التي لجسرت هذه

· والسحر قد يؤدي للغرض احياناً. ويروي طبيب أن سيدة لم تكن تملك أجرة العملية تمكنت من منع زوجها التحديد العملية تمكنت من منع زوجها مَنْ ٱلاقترابُ منها طيئة سَتَّة ٱشْهَر متعللة بالنَّجْن والعقاريَّت حتى جمعَّتُ البلغ اللازم لذلك.

ويواجه الأطباء النين يجرون هذه اختيار مصر مركزا إقليميا للهندسة الوراثية

تقرر اختيار مصر كمركز اقليمي تابع للمركز الدولي للهندسة الهرائية والتكنولوجيا الحيوية إساعدة الدول النامية والذي يقدم الدعم العلماء في الجامعات والبرائية الجامعات والبرائية الجامعات والبرائية المحتورة فينيس كامل جودة وزيرة المولة البحث العلمي، واللت أنه يجري حاليا انشاء فاعدة بيانات للتكنولوجيا الحيوية والهندسة الورائية في مضر يجري حايد بساء ماءده بيدانه سنسوبوجيد سنبوب وسعد سورسة الورائية ووضع الشوايط التي تحقق الإمان الحيوي استخدام تكنواوجيا الهندسة الورائية في قطاعات الزراعة والصحة والبحث العلهي: وقالت جودة أن الاتصالات تجري بين النول العربية للتنسيق بين مراكز ومعاهد

لبِّدوث الْتَحْصَيْصَة في الْهَنْدُمِنَّة الورَّائِية وَٱلْتَكَنُولُوجِيا الْحَيْرُونِ وَوَضِع استراتيجية عربية متكاملة في منا الجال، بالإضافة إلى تكامل البرامج البحثية والربط بينها في اطار شبكة عربية موحدة للتكنولوجيا الحيوية. والريط بينها في أطار شبكة عربية موحدة للتكنولوجيا الحيوية.



يقول البعض ان الشاريين علامة الرجولة. واذا مىحت منه القولة، يكون الاليزي فطوني سامي سينابان الأكثر رجولة في العالم. لم تراود سينابان منه الفكرة عندما قرر قبل عشرة اعوام اطالة شاربيه. وكان معلَّه وقتها الشاركة في عرض مسرحي، لا اكثر ولا اقل.

ُ أَمَا الآن، فَإِن سَينابِانَ (٦٤ عَامًا) الوظفُّ المُتقاعد من العمل في الشعمة البريعية، يزفُّهُ بهما، ويستعرضهما امام عدسة مصور. ولم لا، وقد بلغ طول شاربيه خمسة اقدام. وان يكتفي بذلك، فهو يعترْم مضاعفة الطول الحالي، مرتين.

THE RECORD OF A STORY OF THE SECURE AND ADMINISTRATION OF THE PROPERTY OF THE